

وكَتُورْ مُحَمَّدْ صَبِيْحِيْ فِيْ

المزيد من المنشآت زورونا على مدونة الكتب المصرية

<http://koutoub-hasria.blogspot.com/>

<https://www.facebook.com/koutoubhasria>

## شرح

# قانون العقوبات الجزائري

"القسم الخاص"





دكتور محمد صبيحة

شرح  
قانون العقوبات الجزائري  
”القسم الخاص“

طبعه 2000



حيوان المطبوعات الجامعية

الساحة المركزية - بن عكنون - الجزائر

امداد

الى اعز الناس عندي ،  
الى من علمتني أول حروف الهجاء فنطقت باسمها  
الى امي أهدي هذا المؤلف .

دكتور محمد نجم

© طيوان المطبوعات الجامعية 02 - 2000

رقم النشر: 4.02.618  
رقم ر.د.م.ك: 9961.0.0416.7 /I.S.B.N/  
رقم الإيداع القانوني: 99/519

## مقدمة

### تقسيم قانون العقوبات الجزائري .

يشتمل قانون العقوبات الجزائري – كغيره من القوانين المقارنة – على نوعين من النصوص:

نصوص تتضمن الاحكام العامة للجرائم والعقوبات وهي ما تسمى بقانون العقوبات العام .

اما النوع الثاني ويسمى بقانون العقوبات الخاص ويشتمل على دراسة كل جريمة لوحدها وأركانها والعقوبات المقررة لها .

وقد أخذ المشرع الجزائري بهذا التقسيم ، فقد أفرد قانون العقوبات الصادر بالامر رقم ٦٦ - ١٥٦ بتاريخ ٨ يونيو عام ١٩٦٦ الجزء الاول ((الكتاب الاول والثاني)) للأحكام العامة التي تخضع لها الجرائم والعقوبات وحدد الافعال التي تعد جرائم وما يتقرر لها من عقوبات طبقا لجسامتها وخطورتها هذه الجرائم .

وفي الجزء الثاني ((الكتاب الثالث والرابع )) بين القانون الجرائم كل على حدة وبين عناصر وأركان كل جريمة وعقوبة كل منها ، ويعبر عنه بالقسم الخاص . والقسم الخاص هذا هو موضوع دراستنا هذه وعنوان مؤلفنا هذا الذي قمنا باعداده ليكون في مستتناول رجل القانون يلجا اليه ليسعفه كلما استعصى عليه الامر في فهم مضمون المواد القانونية ، وننظرا لان الجزائر لازالت بكرها في القانون وتفتقر للمراجع والمؤلفات القانونية المعاصرة ، فانتنا قمنا بمحاولتنا هذه علنا نستطيع ~~لهم~~ نساهم في اضافة بعضا من الكتب القانونية للمكتبة العربية وكل ما نرجوه ونطلبه من الله أن يلهمنا ويوافقنا في عملنا هذا وما التوفيق الا من عند الله .

دكتور . محمد صبحي نجم  
أستاذ القانون الجنائي بجامعة عنابة

## ١ - مميزات قانون العقوبات الجزائري القسم الخاص .

يتميز هذا القسم من قانون العقوبات بأنه أقدم فروع القانون الجنائي ، وسبب ذلك يرجع إلى أن التشريعات القديمة لم تكن قد وصلت إلى درجة الوضوح والدقة تكفي لاستنباط الأحكام المشتركة بين الأفعال التي تعتبر جرائم وما يتقرر لها من عقوبات .

ويتميز القسم الخاص أيضاً بأنه أهم فروع قانون العقوبات من الناحية العملية لأنها صورة حقيقة عن سياسة الدولة الجنائية طبقاً لظروفها الاجتماعية والسياسية والاقتصادية، ومستمد من واقع المجتمع الذي خرج منه طبقاً لما تستلزم المصلحة العامة .

## ٢ - محتويات هذا المؤلف .

تقتصر الدراسة في هذا المؤلف على أهم وأخطر الجرائم الخاصة التي ترتكب وسبب هذه الأهمية، هو النسبة المئوية لعدد الجرائم التي تقع سنوياً في الجزائر ونستطيع أن نلمس ذلك من واقع الملفات القضائية والاحصاء للجرائم المعروضة على ساحة القضاء والمتمثلة في جرائم القتل العمد والشروع فيه، والضرب والجرح المفضي إلى الموت أو إلى عاهة مستديمة، وجرائم السرقة والحريق العمد، وجرائم الرشوة والاختلاس، وجرائم النصب وخيانة الأمانة، وجرائم الأخلاق والعائلة وجرائم الخيانة والتجسس، وجرائم تعاطي المخدرات والاتجار بها، وجرائم التشرد والاشتباه والتسلّول .

وقد نص المشرع الجزائري في الامر رقم ٦٦ - ١٥٦ والموءود في ٨ جوان عام ١٩٦٦ والمتضمن لقانون العقوبات، في الجزء الثاني تحت عنوان التجريم وخصص له الكتاب الثالث لدراسة الجنایات والجناح وعقوباتها في ثلاثة أبواب، وتناول في الكتاب الرابع المخالفات وعقوباتها .

وسنوزع هذه الجرائم في مؤلفنا هذا على الفصول الخمسة حسب الترتيب الآتي :

### الفصل الأول

ونتعرض فيه لجنایات وجناح السلامة العمومية، ونختار منها أهم وأخطر هذه الجرائم وهي : الرشوة . استغلال النفوذ . الاختلاس والغدر . التزوير والتزييف .

## **الفصل الثاني**

تتعرض فيه لجرائم الجنایات والجناح. ضد الافراد : كالقتل العمد . وأعمال العنف العمدية من ضرب وجرح . وأعمال التعذی غیر العمدية . والاجهاض وخطف القصر وترك الاسرة . والاغتصاب . وهتك العرض . وال فعل الفاضح . والزنا . والتحریض على الفسق والدعارة .

## **الفصل الثالث**

تتعرض فيه لجرائم الشرف والاعتبار . كالقذف . والسب . والبلاغ الكاذب . وافشاء الاسرار .

## **الفصل الرابع**

وتتناول فيه الجنایات والجناح ضد الاموال . كالسرقات وابتزاز الاموال . والنصب واصدار شيك بدون رصيد . وخيانة الامانة . واحفاء الاشياء . والتعذی على الملكية الادبية والفنية . والغش في بيع السلع والتسلیس في المواد الغذائية والطبية .

## **الفصل الخامس**

ونخصصه لدراسة جرائم امن الدولة كالخيانة والتجسس وحركات التمرد وجرائم المخدرات والتشرد والتسول .



## **الفصل الاول**

### **الجرائم ضد السلامة العمومية**

**الباب الاول : الرشوة واستغلال النفوذ**

**الباب الثاني : اختلاس الاموال الاميرية والغدر**

**الباب الثالث : جرائم التزوير والتزييف.**

## الباب الاول

### ((الرشوة واستغلال النفوذ))

- المواد من ١٣٤ - ١٢٦ من قانون العقوبات الجزائري -

٣ - **تعريف الرشوة :** الرشوة جريمة تختص في الاتجار بأعمال الوظيفة العامة وهي تستلزم وجود شخصين موظف عام أو قاضي أو عامل أو مستخدم يطلب أو يقبل جعلاً أو عطيةً أو وعداً أو يتلقى هبةً أو هديةً أو أية منافع أخرى مقابل قيامه بعمل أو امتناعه عن عمل من أعمال وظيفته سواءً كان مشروعًا أو غير مشروع وان كان خارجاً عن اختصاصاته الشخصية إلا أن من شأن وظيفته أن تسهل له أداوته أو كان من الممكن أن تسهل له . ويسمى هذا الموظف مرتشياً، وصاحب مصلحة يسمى راشياً اذا قبل أداءً ما يطلبه الموظف أو تقدم بالعطاء فقبله القاضي أو الموظف . وعلى ذلك تكون العبرة في جريمة الرشوة بسلوك الموظف لا بسلوك الطرف الآخر ، فتقع الرشوة متى قبل الموظف ما عرض عليه قبولاً صحيحاً وجاداً قاصداً العبث بأعمال وظيفته ولو كان الطرف الآخر غير جاد في عرضه ، ولا تقع الرشوة اذا لم يكن الموظف أو القاضي جاداً في قبوله كما لو تظاهر بالقبول ليسهل القبض على من يحاول ارشاءه متلبساً بجريمة الرشوة .

### ٤ - الرشوة في التشريعات المقارنة :

يمكن القول بأنه رغم اختلاف التشريعات الجنائية في التفصيلات فإنها تأخذ باحد نظامين ، يقوم أولهما على أن الرشوة تتكون من جرمتين منفصلتين : جريمة الراشي وجريمة المرتشي ، فعمل الراشي لا يعد اشتراكاً في جريمة المرتشي ، بل هو عمل مستقل يغ垵 على عليه على انفراد (١) .

وقد اصطلح على تسمية جريمة الراشي ((الرشوة الايجابية)) وجريمة المرتشي ((الرشوة السلبية)) .

(١) أخذ بهذا النظام القانون العراقي ((المواد ٩٠ - ٩٢ )) والقانون السوداني ((المواد ١٢٨ الى ١٣٤ )) والقانون الروسي ((المادتان ١٢٣ و ١٢٤ )) والقانون اليوغسلافي المادتان ٣٢٥ و ٣٢٦ . والقانون الالماني المواد ٣٣١ - ٣٣٥ والقانون الارمني المواد ١٧٧ - ١٨٣ .

اما النظام الاخر فأساسه اعتبار الرشوة جريمة واحدة، جريمة موظف يتجر بوظيفته، فال فعل الاصلی فيها يقع في نصیب الموظف، أما الراشی فشريك له يستعير منه اجرامه. والظاهر ان التشريعات الحديثة تتجه الى الاخذ بهذا النظم ، ومنها ما يقصر النص على جريمة المرتشي وعقوبتها تاركا الراشی للحكم العامة في الاشتراك كالقانون الدانماركي في المادة ١٤٤ والقانون الليتواني المادة ١٣٠ ، ومن التشريعات ما تعتبر الراشی شريكا منعا للبس أو الغموض في أمره كالقانون البولوني المادة ٢٩٣

## ٥ - القانون الجزائري :

ان المشرع قد أخذ بالنظام الحديث الذى يعتبر الرشوة جريمة واحدة حيث نص في المادة ١٢٦ والمادة ١٢٧ على معاقبة الراشی والوسیط بنفس العقوبة المقررة للمرتشي ، فالمشرع الجزائري هنا تصور الرشوة عملا واحدا من جانب الموظف ، ومنعا للبس فقد نص على عقوبة المرتشي والراشی والوسیط .

## ٦ - اركان الرشوة :

من مراجعة نصوص المادتين ١٢٦ و ١٢٧ من قانون العقوبات الجزائري نجد أن هذه النصوص قالت ((يعد مرتشيا ويعاقب بالحبس من سنتين الى عشر سنوات وبغرامة من ٥٠٠ دينار الى ٥٠٠٠ دينار كل من يطلب او يقبل عطية او وعدا او يطلب او يتلقى هبة او هدية او اية منافع اخرى ) وذلك :

١ - ليقوم بصفته قاضيا او موظفا عموميا او ذا ولایة نيابية بأداء عمل من أعمال وظيفته غير مقرر له أجر سواء كان مشروع او غير مشروع او بالامتناع عن أدائه او بأداء عملا وان كان خارجا عن اختصاصاته الشخصية الا ان من شأن وظيفته ان تسهل له أداؤه او كان من الممكن ان تسهل له :

٢ - ليقوم بصفته محكما او خبيرا معينا من السلطة الادارية او القضائية او من الاطراف باصدار قرار او ابداء رأى لمصلحة شخص او ضده .

٣ - ليقوم بصفته قاضيا او عضوا محلقا او عضوا في جهة قضائية باتخاذ قرار سواء لصالح احد الاطراف او ضده .

٤ - ليقوم بصفته طبيبا او جراحيا او طبيب اسنان او قابلة بالتقدير كذبا بوجود او باخفاء وجود مرض او عاهة او حمل او باعطاء بيانات كاذبة عن مصدر مرض او عاهة او عن سبب الوفاة .

ونصت المادة ١٢٧ على أن (( يعد مرتشيا ويعاقب بالحبس من سنة الى حس سنتين وبغرامة من ٥٠٠ الى ٥٠٠٠ دينار كل عامل أو مستخدم أو مندوب بآخر أو مرتب على آية صورة كانت طلب أو قبل عطية أو وعدا أو طلب أن يتلقى منه أو هدية أو جعلا أو خصما أو مكافأة بطريق مباشر أو عن طريق وسيط وبغير علم مخدومه أو رضاه وذلك للقيام بأداء عمل من أعمال وظيفته أو بالامتناع عنه أو بأداء عمل وإن كان خارجا عن اختصاصاته الشخصية إلا أن من شأن وظيفته أن تسهل له أداءه أو كان من الممكن أن تسهل له .

اما المادة ١٣٠ من قانون العقوبات الجزائري فقد نصت على أنه :  
((في حالة ما إذا كان الغرض من الرشوة أداء فعل يصفه القانون بأنه جنائية فإن العقوبة المقررة لهذه الجنائية هي التي تطبق على مرتكب الرشوة)) . وأضافت المادة ١٣٣ عقوبات (( إذا ترتب على رشوة القاضي أو العضو المحلف أو عضو هيئة قضائية صدور حكم بعقوبة جنائية ضد أحد المتهمين فإن هذه العقوبة تطبق على مرتكب الرشوة)) .

يتضح لنا من نصوص المواد من ١٢٦ - ١٣١ أن جريمة الرشوة تتكون من ثلاثة عناصر هي :

العنصر الأول : صفة مفترضة في المرتشي (presupposition) ) اذ يشترط ان يكون قاضيا او موظفا عاما او خبيرا او طبيبا ... الخ ومحتملا بالعمل او بالامتناع او كان خارج من اختصاصاته ولكن وظيفته تسهل له القيام بالعمل .

العنصر الثاني : الركن المادي، ويتم بالطلب أو القبول أو تتلقى عطية أو وعدا أو هدية أو آية منافع أخرى .

العنصر الثالث : الركن المعنوي، ويتوافق بعلم القاضي والموظف العمومي أن ما طلبه أو قبله أو تلقاه هو مقابل التلاعيب بوظيفته والمساومة عليهما .

وسوف نقوم بشرح كل عنصر من هذه العناصر على الوجه الآتي :

(( العنصر الأول - موظف مختص ))

الموظف العمومي ومن في حكمه

## ٦ - الاشخاص الذين تجري عليهم أحكام الرشوة :

لا يشترط القانون في الراشي او الوسيط اى صفة على الاطلاق، ولكنه اشترط في المرتishi اوصاف خاصة اوردتها نصوص المواد ١٢٦ و ١٢٧ على سبيل الحصر فيجب ان يكون قاضيا ومن بين الموظفين العموميين ومن في حكمهم كالخبراء والمحكمين من اعضاء السلطات القضائية او الادارية، او الاطباء، او الجراحين او القابلات والمستخدمون في المصالح والمرافق التابعة للحكومة او الموضوعة تحت اشرافها ومراقبتها، وبمعنى ادق كل شخص مكلف بخدمة ووظيفة عمومية، فاذا لم تتوافر هذه الصفات فلا يعتبر المرتishi مرتكبا لجريمة الرشوة .

## ٧ - المقصود بالموظف العمومي :

حتى يكون الشخص موظفا عموميا يجب ان يتوافر فيه الفرضين الاتيين:

الاول : ان يكون الشخص قائما بعمل دائم .

الثاني : ان يكون هذا العمل من اعمال المرافق العامة والمصالح العامة .  
بالنسبة للفرض الاول، فان الضابط في دائمة الوظيفة هو بحسب طبيعتها وجوهرها والصلة التي تربط الموظف والحكومة معا، فمتنى كان الشخص يومي وظيفته بصفة مستمرة ومنتظمة بحيث لا يتركها الا بالوفاة او الاستقالة او العزل فانه يعتبر من الموظفين الدائمين والعموميين متى كان يخدم في مرفق عام او مصلحة عامة، وليس بشرط ان يتناقض الشخص من عمله مرتبها من خزانة الحكومة، لأن الراتب ليس من الخصائص الازمة للوظيفة العامة او شرطا جوهريا فيها، فهناك اعضاء المجالس الشعبية الوطنية المحلية والمجالس البلدية والولائية، طبيعة وظيفتهم وعملهم تقتضي منهم التضحية والتبرع والمشاركة كواجب وطني وقومي بدون ان يتناقضوا مرتبات في ذلك (٢)، ويجب ان يقصر الموظف جهوده على القيام باعباء الوظيفة التي أسندت اليه ولا يجمع اليها عملا آخر، باعتبار ان ذلك تقتضيه المصلحة العامة .

واما كان لموظفي يتناقض راتبها من وظيفته فيجب ان يخضع للقوانين واللوائح الخاصة بخدمة الحكومة وقانون الوظيف العمومي المطبق في الجزائر .

---

(٢) اطر في مواشير البلديات، والولايات، والمؤسسات الاشتراكية، مذكرات نشرت في معهد الاجتماع في جامعة عنابة وحاضرتها على طلبة السنة الثانية ١٩٧٧ صفحة ٨ وما بعدها .

ما عن العرض الثاني : فيشترط في الموظف العمومي أن يخدم في أحد  
حرامو العامه والمصالح المملوكة للدولة للنفع العام، ويدخل في هذا المعنى  
موفعوا السلطات الثلاث في الدولة ومؤسساتها العامة .

واعتبر ايضا في حكم الموظفين العموميين الخبراء والمحكمين والاطباء  
والجراريين والقابيلات . لأن هو لا الاشخاص بحكم وظائفهم ومهنتهم لهم دورهم  
الهام والخطير في المجتمع .

#### ٨ - يجب توافر الصفة وقت ارتكاب الرشوة :

لا تتوافر احكام وعناصر جريمة الرشوة اذا لم يكن الفاعل وقت قيامه بالعمل  
او امتناعه عنه موظفا او قاضيا او مستخدما او عضو مجلس وطني ... الخ، وسواء  
كانت له هذه الصفة ولكنها زالت عنه بالعزل والاستقالة - الخ، كذلك لا تسرى احكام  
الرشوة اذا كان تعين الموظف تعينا باطلأا ، وفيما يتعلق بالمكلف بخدمة عمومية  
كالخبير والحكم يشترط ان يكون قد كلف بالعمل من يملك التكليف بصفة رسمية ،  
فلا تسرى احكام الرشوة على من يتطلع لعمل من الاعمال العامة .

#### ٩ - وبالنسبة للرشوة التي يرتكبها المستخدمين والعامل والمندوب باجر في المؤسسات العامة او الخاصة والشركات (٣) .

نصت المادة ١٢٧ من قانون العقوبات الجزائري ((يعد مرتشيا ويعاقب  
بالحبس من سنة الى خمس سنوات وبغرامة من ٥٠٠ دينار الى ٥٠٠٠ دينار كل  
عامل او مستخدم او مندوب باجر او مرتب على اية صورة كانت طلب او قبل  
..... بطريق مباشر او بواسطة وسيط وبغير عمل مخدومه او رضائه )) .

وهذه المادة جاءت لتوافق نظرة المشرع الجزائري من حيث العموم والشمول  
لسياسة التجريم والعقاب التي تحمي تطور المجتمع الحديث ولتحمي الشركات  
والمؤسسات الخاصة المساهمة من العابثين والمنحرفين وعدم التلاعب والاخلاقيات  
بها من قبل المستخدمين الخصوصيين .

ويشترط حتى تتم هذه الجريمة ان يكون المستخدم قد طلب لنفسه او لغيره  
او قبل او اخذ وعدا او عطية بغير علم ورضا مخدومه، ويجب ان يكون المستخدم  
قد فعل ذلك بقصد اداء عمل من الاعمال المكلف بها او بالامتناع عنه .

---

(٣) هذه المادة تقابل المادة ١٧٧ من قانون العقوبات الفرنسي، انظر ايضا موسوعة دالوز ((الرشوة)) فقرة ٤١ . وكذلك مجلة العلوم الجنائية صفحة ٦٤ عام ١٩٣٦ تعليق الاستاذ الفرنسي هجتي .

## ١٠ - أعمال الوظيفة :

الرشوة جريمة الاتجار والتلاعب بالوظيفة لمن يدفع ثمناً لذلك، فالاصل فيها الا تتحقق الا اذا كان العمل المطلوب من اختصاص القاضي أو الموظف أو من في حكمهم، ويقصد بأعمال الوظيفة كل عمل يدخل ضمن اختصاص الموظف للوظيفة التي في عهده .

ولايُشترط أن يكون الموظف أو القاضي المرتشى هو الوحيدة في اختصاصه بالعمل المتعلق بالرُّشوة، بل يكفي أن يكون له في ذلك نصيب أو دور من الاختصاص أو من شأن وظيفته أن تسهل له أداء العمل أو الامتناع المطلوب ولو برأى استشاري حكم بأن اذا قدم صاحب شركة البيان مبلغاً من المال الى عامل بمعامل الصحة ليحمل على اخراج نتيجة تحليل الحليب في مصلحته حتى لا يقع تحت طائلة العقاب وثبت أن للمرتشى حكم مهمته علاقة بتحليل الالبان المضبوطة من قبل رجال الصحة في الديوان الوطني للحليب وأن مساهمته في التحليل تضعه بوضع مختص في العمل المطلوب منه، فإن تقديم هذا المبلغ اليه يعد شروعاً أو عرضاً للرُّشوة .

والغالب في جريمة الرُّشوة أن تكون بهدف الاتجار في الوظيفة والأخلاق بواجباتها وشرفها، وقد كان تعبير المشرع عاماً واسعاً مستوياً كل اخلال يمس الاعمال التي يقوم بها الموظف وكل تصرف أو سلوك ينتمي إلى هذه الاعمال أو انحراف عن الواجب أو الامتناع عن القيام بالواجب عنه وقصده المشرع في نصوصه القانونية .

## العنصر الثاني الركن المادي

(( الطلب أو القبول أو التلقي والأخذ ))

## ١١ - صور الركن المادي :

جاءت نصوص المواد ١٢٦ - ١٢٨ من السعة والعموم بحيث تضمنت جميع صور الاتجار أو العبث أو الاعلال بالوظيفة أو بأعمالها أو الشروع في ذلك . فلم يشترط القانون في جريمة الرُّشوة أن يتسلّم الموظف المرتشى المال أو الوعود أو الهدية بالفعل، ولا يشترط أيضاً أن يوجد اتفاق سابق بين الراغبي وال وسيط والمرتشى فقد جعل القانون من مجرد القبول أو الطلب جريمة تامة، لأن من يعرض وظيفته لمن يدفع أكثر لا يقل خطورة واجراماً عن يتم الصفة بالفعل، وفيما يتعلق بالمقابل أو الفائدة محل الرُّشوة، فإن المادة ١٢٦ من قانون العقوبات الجزائري جاءت من السعة والشمول لكل فائدة مادية أو غير مادية وفيما يلي توضيح ذلك .

١٤ - أحد العطية:

وهنا يتم تسلم العطية مباشرة وبسرعة، وهي الصورة العادلة في الرشوة  
الموظف المرتتش هنا يأخذ الثمن الذي تلاعب بمقابله بأعمال وظيفته سواء  
العمل أو بالامتناع عن العمل. ولا يهمنا بعد ذلك معرفة الطريقة التي قدمت بها  
العطية.

### ٣١ - قبول الوعد بالعطية :

لا يشترط في الرشوة أن يأخذ المرتاش من الراشي أو الوسيط العطية أو الثمن مباشرة لأن جريمة الرشوة تتحقق متى قبل المرتاشي الوعد بالحصول على العطية أو الثمن أو المقابل فيما بعد، وذلك بدون توقف على تنفيذ الراشي لما وعد المرتاشي به. لأن الموظف هنا يكون فعلا قد تلاعب بوظيفته وتاجر بها كما يتاجر بالسلع، وتكون في نفس الوقت المصلحة العامة قد تضررت بواسطة العبث والأخلاق بالوظيفة والمهنة التي ائتمن عليها الموظف عندما سلمها بوازع من ضميره وذمته.

كذلك يتم العرض والقبول بأى طريقة كانت كالقول أو الكتابة وغير ذلك من الطرق . . . ولكن يشترط أن يكون قبول المرتشي جدياً وصحيحاً، فإذا تظاهر بالقبول فقط لكي يضط عارف الرشوة متلبساً بالجريمة ليقبض عليه صاحب الامر في هذه الحالة فان القبول منعدماً، لانه لم يصادف قبولاً من الطرف الذى عرض عليه الایحاب، فيعاقب من عرض الایحاب بعقوبة عرض الرشوة.

اما اذا كان العرض جديا في ظاهره، وكان الموظف قد قبله على أنه جديا متنويا العبث بوظيفته لمصلحة العارض، فإن جريمة الرشوة تقع من الموظف. وكذلك تتم جريمة الرشوة لو كان من عرض الرشوة غير قادر من عرضه سوى تسهيل الامر للمسؤولين للقبض على الموظف متلبسا بالجريمة، لانه كان جادا في التلاعب في وظيفته والاتجار بها.

#### ٤- طلب العطية أو الوعد :

ان خطورة الرشوة تكمن في التأكد من أن الموظف قد باع ضميره وواجبه الوظيفي فعلاً وتلاعب بوظيفته، فتزعزعت الثقة الواجب توافرها في الموظفين والقضاة والامناء على حقوق الجماهير ومصالحهم . وهذا ما جعل المشرع الجزائري يعبر مجرد الطلب جريمة تامة ، فالعبرة ليست بتصرف الراشي أو صاحب الحاجة بل سلوك الموظف ، فإذا طلب هذا الموظف من صاحب الحاجة وعداً أو جعلاً أو عطية أو أية منافع أخرى يكون قد ارتكب جريمة المرشوة .

فالرشوة اذن جريمة تقع من موظف عام يجعل من مهنته ووظيفته سلعة نس،  
لمن يدفع ثمنا لها وأمرها بيده وحده بمعنى لا شأن للراشى به، وكل ما هنالك أن  
وجوده ظرف يهيء ويسهل للموظف ارتكاب الرشوة وحكم بأن الطبيب الذى يطلب  
نقودا من أجل أن يرخص للغير بدفن جثة متوفى قبل تشريحها لمعرفة سبب الوفاة  
يعتبر مرتشيا.

## ١٥ - صور الفائدة والعطية التي يأخذها الموظف :

تنص المادة ١٢٦ و ١٢٧ على صور الفائدة، فقد تكون أموالا يطلبها الموظف  
أو تقدم اليه أو يأخذها مباشرة أو يوعده بها، أو تكون الفائدة مستترة في تعاقد،  
فيعد من قبيل العطية أو الوعد الفائدة الخصوصية التي يحصل عليها الموظف من  
بيع أو شراء عقار أو متعار أو منقول بثمن أزيد أو أقل من قيمته يتم بين الراشى  
والمرتشى (٤) .

وقد تكون الفائدة معنوية، كترقية المرتشى في درجة عالية، أو منحه ميزة  
ما، وقد تكون بشكل خدمة لا تقدر بمال، كحصول أحد أقارب المرتشى على وظيفة أو  
ترقية أو زواج من ذات حسب ومركز أو أية منفعة أخرى أو فائدة.

## العنصر الثالث

### (( القصد الجنائي ))

## ١٦ - قصد المرتشى :

القاعدة العامة في الركن المعنوي تفترض أن يكون المرتشى عالما بالاعمال  
التي يقوم بها بمعنى أن يكون مدركا وقت الاخذ أو القبول أو الطلب أنه يتاجر  
بوظيفته وأن ما حصل عليه ما هو إلا ثمنا لما قام به أو امتنع عن القيام به مما  
يدخل في وظيفته أو يزعم بأن وظيفته تسهل له أداوه، لذلك لا يعتبر مرتشيا اذا  
قبل الموظف هدية من شخص معتقدا بأنها قد قدمت له بغرض بريء لاعلاقة له  
بطبيعة مهنته، ولكنه لو علم بعد ذلك بالغرض من تقديمها ورغم ذلك قام بالعمل  
المطلوب فإنه لا يعد مرتشيا بل يعد مرتكبا عملا مخلا بواجبات وظيفته، لأن الرشوة  
لا تقع في هذه الحالة لأن الاخذ أو القبول يجب أن يتم قبل التنفيذ والذي يدل

---

(٤) الاستاذ الدكتور محمود مصطفى - شرح قانون العقوبات المصري القسم الخاص  
صفحة ٣٩

الاستاذ الدكتور محمود نجيب حسني - شرح قانون العقوبات القسم الخاص  
صفحة ٥٢

على الاتجار بالوظيفة هو علم الموظف قبل أن ينفذ العمل أو الامتناع بأنه يعب بموظفيته ورغم ذلك يقبل ويطلب الشمن مقابلًا لذلك فيتوافر في حقه القصد الجنائي، ومتنى تمت الرشوة يقع المرتسي تحت طائلة العقاب لأن الرشوة لا تتأثر بما يحدث بعد ذلك كعدول الموظف عن الطلب أو رد العطية.

## ١٧ - قصد الراشي أو الوسيط :

يعتبر عارض الرشوة شريكاً في الرشوة إذا تمت أو شارعاً فيها إذا قصد من عرضه للرشوة جعل الموظف يقوم بتنفيذ العمل أو الامتناع عن أدائه مقابل الوعد أو العطية أو المنافع الأخرى التي يقدمها للموظف ثمناً ومقابلًا لما قام به من أعمال تتعلق بموظفيته، فالعلم والإدراك وإنصراف الإرادة من توافرت عند التنفيذ أو قبله يوم كان توافر القصد الجنائي في حق الراشي والمرتسي.

## ١٨ - كيفية اثبات القصد الجنائي :

يصح اثبات القصد الجنائي بجمع طرق ووسائل الاثبات فلا يشترط أن يفصح عنه المرتسي أو الراشي أو الوسيط (غول) أو كناة، لأن القصد يستخرج من الواقع وظروف العطا، والقول وملابساته. وقد حكم على متهم بالادانة لانه ارتكب شروعاً في رشوة، وذلك بأن قدم خطاباً الى مدير قلم الايرادات ببلدية الاسكندرية يرجوه فيه أن يقبل منه مبلغ مائة جنيه (( ما يعادل ١٠٠٠ دينار جزائري )) وفي داخل الخطاب بيان بالشهادات المدرسية التي حصل عليها الطالب، فاعتبرت محكمة النقض المصرية أن الخطاب المقدم على هذا الوجه لا يدع مجالاً للشك في العمل المطلوب أداوته في مقابل الرشوة المقدمة (٥) .

## عقوبة الرشوة

## ١٩ - نص المادة ١٢٦ - ١٢٧ من قانون العقوبات الجزائري :

لقد حدتنا هاتان المادتين عقوبة المرتسي وشريكه بالحبس من سنتين إلى عشر سنوات والغرامة من ٥٠٠ دينار إلى ٥٠٠٠ دينار القاضي المرتسي ومن عرض عليه الرشوة في نفس العقوبة المقررة ويشمل هذا الموظف العمومي ومن في حكمه والحرير والطيب والحرج والعاقلة القانونية. تراجع المادة "١٢٦".

(٥) محكمة النقض المصرية ٢٥ حانفي سنة ١٩٣٤ ((الموسوعة الجنائية ج ٤ صفحة ٢٣٠))

وتنص المادة ١٣٣ من قانون العقوبات الجزائري على ((لا يقضي مطلقاً بأن ترد إلى الراغبي الأشياء التي سلمها أو توئدها له قيمتها بل يجب أن ي قضي في الحكم بمقدارتها باعتبارها حقاً مكتسباً للخزينة)). وهنا تعتبر المصادر عقوبة وجوبية بالنص عليها.

أما المادة ١٢٧ فقد حددت عقوبة المرتشي وشريكه بالحبس من سنة إلى خمس سنوات والغرامة من ٥٠٠ إلى ٥٠٠٠ دينار لكل عامل أو مستخدم أو مندوب بأجر أو مرتب مع مقدار الأشياء التي سلمها.

## استغلال النفوذ

### ٢٠ - نص المادة ١٢٨ :

(( يعد مستغلاً للنفوذ ويعاقب بالحبس من سنة إلى خمس سنوات وبغرامة من ٥٠٠ إلى ٥٠٠٠ دينار كل شخص يطلب أو يقبل عطية أو وعداً أو يطلب أو يتلقى هبة أو هدية أو أية منافع أخرى وذلك لاستحصل على أنواع أو أسماء أو ميزات أو مكافآت أو مراكز أو وظائف أو خدمات أو أية مزايا أخرى تمنحها السلطة العمومية أو على صفات أو مقاولات أو غيرها من الارباح الناتجة من اتفاقيات مبرمة مع السلطة العمومية أو مع مشروعات استغلالية موضوعة تحت اشراف السلطة أو يحاول الحصول على أي من ذلك أو يستصدر بصفة عامة قراراً من مثل هذه السلطة أو تلك الارادة لصالحه أو يحاون استصداره ويستغل بذلك نفوذاً حقيقياً أو مفترضاً، فإذا كان الجاني قاضياً أو موظفاً عمومياً أو ذا وكالة نيابية تضاعف العقوبات المقررة )) .

من نص هذه المادة نلاحظ أن فاعل هذه الجريمة غير مختص بالعمل المطلوب ولا يزعم أنه من اختصاصه، وإنما يستعمل نفوذه الحقيقي لتحقيق الغرض المطلوب ولذلك يعاقبه القانون.

فالاتجار بالنفوذ معاقب عليه مهما كان من يتجر به سواء موظف عمومي أو غيره، ولكن المشرع قد شدد العقوبة بأن ضاعفها لو كان الشخص الذي يستغل نفوذه قاضياً أو موظفاً عمومياً أو ذا وكالة نيابية، بعكس جريمة الرشوة التي تفترض صفة الموظف العمومي من ناحية ومتاجرته بمهنته وعمله من ناحية ثانية.

وحتى يطبق نص المادة ١٢٨، يجب التأكد من توافر الشروط الثلاثة التالية.

((الشرط الأول)) - أن يطلب الفاعل لنفسه أو لغيره أو يقبل عطية أو وعداً أو

يتلقي هدية، فالجريمة تتم عند طلب الوعد أو العطية، فالمشرع اعتبر العطية إذا أخذها الجاني أو اتفق عليها أو حتى لو طلبها تعتبر جريمة تامة لما لها من خطورة جرامية.

(( الشرط الثاني )) : أن يستغل الفاعل نفوذاً حقيقياً أو مزعوماً أو مفترضاً مقابل تذرعه بالطلب أو الاخذ أو القبول، فإذا كان النفوذ المزعوم حقيقي فالجاني يكون قد أساء استعمال النفوذ الذي تكتسبه آياه وظيفته، أما إذا كان النفوذ مفترضاً وغير حقيقي ((مزعوم)) فهنا الجاني يجمع بين الأضرار بالثقة الواجبة في الجهات والمصالح الحكومية وبين الفساد.

(( الشرط الثالث )) : ويجب أن يكون هذا القبول أو الاخذ أو الطلب بقصد الحصول على شيء مثل الأوسمة والمكافآت والمنافع والصفقات والارباح . . . من السلطة العمومية ومشاريعها ومن الادارات العامة مما ورد ذكره في نص المادة ١٢٨ من قانون العقوبات الجزائري، وهذا النص ما خوذه من القانون الفرنسي في المادة ١٧٨، فهو نص عام شامل كل الصور التي تمدر عن جهات الحكومة والادارات أو الجهات بالخاضعة لشرف الحكومة.

ومتى توافرت هذه الشروط تمت الجريمة بغض النظر عما سيحصل بعد ذلك فسواء تحقق الغرض المطلوب أو لم يتحقق، وسواء حصل الفاعل على منفعة أم لا، وفيما عدا ما تختص به جريمة استغلال النفوذ من عناصر فإنها تعتبر في حكم جريمة الرشوة من حيث بقية الاركان التي ذكرناها فلا داعي للتكرارها .

**الباب الثاني  
الاختلاس والغدر  
(المواد ١١٩ - ١٢٥)**

**٢١ - المادة ١١٩ عقوبات :**

(( القاضي أو الموظف العمومي الذي يختلس أو يبدد أو يحتجز بدون وجه حق أو يسرق أموالا عمومية أو خاصة أو أوراقا تقوم مقامها أو وثائق أو سندات أو عقودا أو أموالا منقوله كانت تحت يده سواء بمقتضى وظيفته أو بسببها يعاقب بالسجن المؤقت من عشر سنوات الى عشرين سنة، واذا كانت قيمة الاشياء المختلسة أو المبددة أو المحتجزة أو المسروقة تقل عن ١٠٠٠ دينار فيعاقب الفاعل بالحبس المؤقت من سنتين الى خمس سنوات . ))

من هذا النص نجد أن القانون قد نص على جريمة الاختلاس أو التجديف أو السرقة التي تقع على المال العام والخاص من قبل القاضي والموظفي العمومي،

اما المادة ١٢٠ فقد نصت على القاضي أو الموظف الذي يتلف أو يزيل بطريق الغش الوثائق والعقود والأموال المنقوله التي في عهده او التي سلمت اليه بسبب وظيفته .

والمادة ١٢١ قد نصت على جريمة الغدر التي تقع من القاضي أو الموظف العمومي الذي يطلب أو يتلقى أو يطالب أو يأمر بتحصيل ما يعلم أنه غير مستحق الاداء أو يجاوز ما هو مستحق الاداء لجهة الادارة ،

وستتكلم عن هذه الجرائم بالترتيب المذكور .

**الاختلاس والتجديف للأموال العامة والخاصة**

**٢٢ - اختلاس القاضي أو الموظف الاموال المسلمة اليه :**

هذه الجريمة تشبه جريمة خيانة الامانة الا انها تختلف عنها بميزة هامة هي أنها تقع من قاضي أو موظف عام على أموال أو وثائق أو سندات عامة أو خاصة

سلمت اليه بمقتضى وسبب وظيفته ومتشرج أركان هذه الجريمة من خلال نص المادة 119 من قانون العقوبات الجزائري، فنجد أن لهذه الجريمة أركان ثلاثة هي:

((الركن الأول)) صفة مفترضة ومعينة في الجاني موظف عام أو قاضي.

((الركن الثاني)) النشاط المادي وهو الاختلاس والتبديد والاحتجاز للمال المسلم إلى الجاني بحكم وسبب وظيفته.

((الركن الثالث)) القصد الجنائي.

## ٢٣ - صفة الجاني :

تنطبق المادة 119 على القضاة والموظفين العموميين ومن في حكمهم وقد سبق لنا وأوضحنا من هم الموظفين العموميين ومن يأخذ حكمهم، ونصيف إلى أن هذه الصفة يتشرط توافرها وقت ارتكاب الجريمة باعتبارها ركناً هاماً من أركان هذه الجريمة.

## ٤ - الركن الثاني : الاختلاس والتبديد :

يتحقق فعل الاختلاس بتغيير القاضي أو الموظف بيته في حيازة المال أو السندات أو العقود من الحيازة المؤقتة التي تكون على سبيل الامانة لديه إلى الحيازة الناتمة بقصد التملك عن طريق التصرف بالمال أو الشيء المسلم للموظف بسبب مهنته، أو ببيع وتبديد أو رهن هذا الشيء، وهذه الجريمة من الجرائم الوقتية التي تقع وتنتهي بمجرد الاختلاس والتبديد والسرقة للشيء الذي في عهدة الموظف، ولذلك لا يتصور الشروع في هذه الجريمة لكونها تتم بمجرد تغير نية الحيازة لدى القاضي أو الموظف العمومي.

## ٥ - الشيء المختلس والمبدد :

جاء نص المادة 119 واضحاً ومحدداً بحيث شمل المال المسلم إلى القاضي أو الموظف سواء كان مالاً عاماً أم خاصاً أو ما يقوم مقامه كالوثائق والسنادات والعقود التي تقوم كلها بالمال أو بالقيمة الأدبية.

## ٦ - تسليم المال بمقتضى الوظيفة وبسببها :

تشترط المادة 119 لوقوع الجريمة أن تكون الأموال والأشياء المختلسة والمبددة قد سلمت إلى الفاعل بسبب وظيفته أو بمقتضاهـا «étaient entre ses mains en vertu de ses fonctions»

كما اذا ضبط لدى متهم بجريمة، ومتى كان المال بين يدي الموظف بسبب وظيفته فان اختلاسه وتبديه له يدخل في حكم المادة ١١٩ عقوبات. ولا عبرة بما اذا كان المتهم قد ادخله او لم يدخله خزانة الدولة بعد تحصيله له او كان قد تسلمه بغير ايصال او توقيع منه، فكل ذلك لا اثر له على قيام الجريمة. أما اذا كان المال لم يسلم الى المختلس بسبب وظيفته فانه لا يرتكب الجريمة التي نصت عليها المادة ١١٩ عقوبات بل يعاقب على جرائم أخرى.

## ٢٧ - الركن الثالث : القصد الجنائي :

الاصل أن تتم الجريمة بالاستيلاء على المال عن علم وارادة أي انصراف ارادة الجاني وقت الاستيلاء على المال الى تملكه وحرمان صاحبه منه، فلا يعتبر مختلسا من يأخذ مالا في عهده للحكومة قاصدا مجرد الانتفاع به وقتيا ثم رده من بعد. بل يعاقب بعقوبة خاصة غير الاختلاس.

ومتى توافر القصد الجنائي في حق الجاني فانه يخضع للعقوبة المقررة في المادة ١١٩ عقوبات، ولا عبرة بعد ذلك بالباعث الذي دفعه على ارتكاب جريمته.

## ٢٨ - عقوبة الاختلاس :

يعاقب على الاختلاس بالسجن المؤقت من عشر سنوات الى عشرين سنة اما اذا كانت قيمة الاشياء المختلسة او المبددة او المحتجزة او المسروقة تقل عن قيمة ١٠٠٠ دينار جزائري فان عقوبة الجنائي في هذه الحالة الحبس المؤقت من سنتين الى خمس سنوات المادة ١١٩ من قانون العقوبات الجزائري.

## ٢٩ - جريمة الغدر (( طلب أو تحصيل ما ليس مستحقا )) :

نصت المادة ١٢١ من قانون العقوبات الجزائري على ((القاضي أو الموظف العمومي الذي يطلب أو يتلقى أو يطالب أو يأمر بتحصيل ما يعلم أنه غير مستحق الأداء أو ما يجاوز ما هو مستحق سواء لجهة الادارة أو لجهة الاطراف اللذين يقوم بالتحصيل لحسابهم أو لنفسه يكون قد ارتكب جريمة الغدر ويعاقب بالحبس من سنتين الى عشر سنوات وبالغرامة من ٥٠٠ الى ١٠٠٠ دينار)).

أركان هذه الجريمة من خلال هذا النص:

- ١ - صفة مفترضة في الجاني .
- ٢ - طلب أو تتلقى أوامر ما ليس مستحقا أو أكثر من المستحق .
- ٣ - القصد الجنائي .

فصة الجاني هي أن يكون قاضياً أو موظفاً عاماً ويس لنا الكلام عن ذلك.  
والركن المادي ينحصر في الطلب أو التلقي أو الامر الصادر من الموظف  
بذلك، فتتم الجريمة بأى صورة من صور النشاط المادى.

والقصد الجنائي يتوافر متى طلب أو تلقى أو أمر الموظف بالتحصيل على  
علم وارادة بأنه غير مستحق الاداء أو أنه أكثر من المطلوب استحقاقه، أما اذا كان  
يجهل ذلك فلا يرتكب الجريمة، ومتى توافر القصد فلا عبرة بالباعث الذى جعل  
القاضي أو الموظف القيام بالنشاط المادى ولا بالغاية التي يرمي إليها.

وعقوبة هذه الجريمة الحبس من سنتين الى عشر سنوات والغرامة من ٥٠٠ دينار الى ١٠٠٠ دينار.

## الباب الثالث

### «جرائم التزوير»

– المواد ١٩٢ – ٢٣١ عقوبات –

#### ٣٠ – القاسم المشترك في جرائم التزوير :

يتكلم قانون العقوبات الجزائري على تزوير وتزييف العملة القانونية وما يتصل بها في الفصل السابع من الكتاب الثالث في المواد ١٩٢ – ٢٠٤ ،

وفي القسم الثاني من الفصل السابع من نفس الكتاب يتكلم عن تقليد اختام الدولة والدمغات والطوابع والعلامات المواد ((٢٠٥ – ٢١٣)) ،

وفي القسم الثالث من الفصل السابع من الكتاب الثالث أيضاً يتكلم على التزوير في المحررات العمومية والرسمية المواد ((٢١٤ – ٢١٨)) .

وفي القسم الرابع والخامس تكلم عن التزوير في المحررات العرفية أو التجارية أو المصرفية المواد ((٢١٩ – ٢٢١)) ثم التزوير في بعض الوثائق الإدارية والشهادات المواد ((٢٢٩ – ٢٢٢)) .

وهذه الجرائم يمكن اعتبارها من فصيلة واحدة هي الجرائم المخلة بالثقة *Contre la foi publique* . بين الناس في تعاملهم بالنقود والوثائق الرسمية والعرفية مما يؤثر على هيبة وسمعة وأمن الدولة ونظام الحكم فيها وهذه الجرائم أيضاً تقوم كلها على تغيير الحقيقة، ومجرد التقليد والتزوير والتزييف كاف لتمام الجريمة مهما كان الهدف من تغيير الحقيقة وبصرف النظر عن استعمال الشيء المقلد أو المزور، وسواء لحق من تغيير الحقيقة ضرراً فعلي بأحد أم لا لأن القانون قد عاقب على مجرد التقليد والتزييف والتزوير على حدة، وعاقب أيضاً على استعمال الشيء المقلد أو المزور وترويجه أو ادخاله أو اخراجه وحتى حيازته، أو حيازة الآلات التي استعملت من أجله، فكل منها جريمة مستقلة وقائمة بذاتها، وجميع هذه الجرائم تتشترك في القصد الجنائي وسوف نشرح هذه الجرائم على النحو التالي:

#### ١ – النقود المزورة،

- ٢ - تقليد اختام الدولة والدبلومات والطوابع ،
- ٣ - تزوير المحررات الرسمية والعرفية والتجارية ،
- ٤ - التزوير في بعض الوثائق الادارية والشهادات .

## المبحث الاول

### ((النقد المزورة))

#### ٣١ - خطورة التزوير :

النقود المعدنية أو الورقية هي الوسيلة الاولى التي يستعملها الناس في معاملاتهم العادية مع بعضهم البعض، ونظرا لأهمية النقود فقد اختصت الدول احتكار سكها لتطمئن على تدعيم الثقة بها والى تجريم تزويرها وتقليلها، وقد اعتبر المشرع الجزائري تزوير العملة من الجنيات الخطيرة، فعاقب كل من يحاول اخلال الثقة بالعملة سواء بالتقليد أو التزوير أو التزييف في داخل البلاد وخارجها أو حتى بترويجها أو حيازتها طالما انه يعرف حقيقتها بأنها مقلدة أو مزورة، وجرائم تزييف النقود جرائم نظمتها الاتفاقيات الدولية بجانب التشريعات الوطنية، فقد أبرمت اتفاقية جنيف الدولية من أجل مكافحة تزييف العملة عام ١٩٢٩ وانضمت اليها معظم الدول المعاصرة لما في هذه الاتفاقية من فوائد لا تخفي ومن هذه الدول الجزائر .

#### ٣٢ - الجرائم المتعلقة بالنقد :

تنص المادة ١٩٧ من قانون العقوبات الجزائري على صور جرائم النقد المزورة وهي التقليد والتزوير والتزييف، أما المادة ١٩٨ فقد نصت على ادخال أو اخراج أو ترويج النقد المزورة والمقلدة وكذلك حيازتها بسوء نية بقصد التعامل بها، أما المادة ١٩٩ تنص على شروط الاعفاء من العقوبات المقررة، أما المادة ٢٠٠ من قانون العقوبات فقد نصت على عقاب من يلوّن النقود القانونية في الداخل أو الخارج بغير التفصيل في نوع المعدن الذي صنعت منه هذه النقود، وأوضحت لنا المادة ٢٠١ عقوبات جريمة حيازة النقد المزيفة بحسن نية وهو يجهل طبيعتها وما يعييها .

اما المادة ٢٠٣ فقد نصت على عقاب كل من صنع أو حصل على أو حاز مواد وأدوات معدة لصنع أو تقليد أو تزوير النقد أو السندات العامة .

## **المبحث الثاني**

### **. ((أركان جريمة النقوذ المزورة))**

#### **٣٣ - الركن المادي :**

يتوافر الركن المادي في الجريمة المنصوص عليها في المادة ١٩٧ بما يلي:

١ - بوقوع فعل من الاعمال التي أوردتها المادة ١٩٧ على سبيل الحصر،  
تقليد، تزوير، تزييف .

٢ - يكون محل هذا الفعل نقوداً ورقية أو معدنية متداولة في الجزائر أو في  
الخارج أو أوراقاً مالية أو أدوات أو سندات .

#### **٣٤ - صور الركن المادي :**

نصت المادة ١٩٧ من قانون العقوبات على ما يلي: ((يعاقب بالسجن المؤبد كل من قلد أو زور أو ريف .

١ - نقوداً معدنية أو ورقية ذات سعر قانوني في أراضي الجمهورية أو في  
الخارج .

٢ - أوراقاً مالية أو أدوات أو سندات تصدرها الخزانة العمومية وتحمل  
خاتمتها أو علامتها .

من هذا النص يتبيّن لنا الركن المادي بالكامل على النحو التالي:

#### **٣٥ - التقليد :**

التقليد هو صنع نقوداً شبيهة بالنقود المتداولة قانوناً في الجزائر، أو صنع  
أوراقاً مالية أو سندات مماثلة للسندات التي تصدرها الخزانة العامة للدولة، وقد  
يتم التقليد باصطدام عمله ورقية أو معدنية على شكل المسكوكات الصحيحة ولو كان  
لها نفس الوزن والقيمة والعيار، أو طبع عملة قديمة زالت نقوشها بطبع النقود  
الجديدة، وليس شرط في التقليد أن يكون متقدماً بحيث تخدع به العيون الماهرة  
والبارعة والخبرة، بل يتم التقليد إذا ما كان هناك تشابه بين العملة الصحيحة  
والعملة المقلدة بحيث يؤدي هذا التشابه إلى أن تخدع به العيون العادية غير  
البارعة، والأمر الأول والآخر في تقدير ذلك منروك لمحكمة الموضوع (٦) .

---

(٦) انظر في ذلك موسوعة دالوز الجزء الثاني ((نفود مزيفة)) الفقرة التاسعة.

اما في حالة ما اذا كان التقليد مكتشوفا بصورة لا تنطوى على خداع أحد فار عمل الجاني يعتبر شرعا خاب أثره لسبب لا دخل لارادة الفاعل به وهو عدم اتقان التقليد .

وقد يكون الشروع موقوفا، فإذا كان المتهم قد أعد الالات والمواد الازمة للتقليد وبدأ بالفعل في تقليد قطعة الخمسة دنانير الجزائرية وأوقفت الجريمة بسبب لا دخل لارادة الجاني فيه، وهو ضبطه ومعه المواد والالات المعدة للتقليل وقطعة الخمسة دنانير قبل انهاء الجريمة، فهنا يعتبر الجاني مرتكبا لجريمة الشروع في تقليد سكوكات فضية معدنية وفقا لنص المادة ١٩٧ من قانون العقوبات .

اما مجرد اعداد أدوات أو آلات بنية استعمالها في التزييف فلا يعتبر شروع في التزييف، ولكنه يعتبر فعلا خطيرا، مما جعل بعض القوانين تعاقب عليه بوصع جريمة خاصة (٢). أما المشرع الجزائري فقد عمل بتوصيات اتفاقية جنيف فنص فر المادة ٢٠٣ على أن « كل من صنع أو حصل أو حاز مواد أو أدوات معدة لصناعة أو تقليد أو تزوير نقود أو سندات قرض عام أو حصل عليها أو احتفظ بها أو تبازأ عنها يعاقب بالحبس من سنتين الى خمس سنوات وبغرامة من ٥٠٠ الى ٥٠٠٠ دينا ما لم يشكل الفعل جريمة أشد ». ٠

### ٣٦ - التزوير :

يقصد بالتزوير تغيير الحقيقة في نقود أو أوراق مالية أو سندات كانت في الاصناف موجودة وصحيحة، ومن صور التزوير تغيير العلامات أو الرسومات أو الارقام من قبل الشخص المزور في العملة أو الاوراق المالية، ونلاحظ أن التزوير لا يقع الا على العملة الورقية والسندات والمحرات الرسمية والعرفية والتجارية .

### ٣٧ - التزييف :

يقصد بالتزييف انتقاد من وزن العملة المعدنية ببردها بالآلة حادة او بطلائمه بطلاء شبيه بعملة أخرى أكثر منها قيمة . من هذا يتضح لنا أن التزييف لا يقع إلا على عملة معدنية قانونية أصلا . ويتم التزييف بالانتقاد أو التمويه، ويتم الانتقاد بأن يؤخذ جزء من المعدن بواسطة مبرد أو بواسطة استعمال مادة كيماوية أو أي طريقة أخرى، ويضاف بدلا منه معدن أقل قيمة من المعدن الأصلي . أما التمويه أو التضليل فيكون بتلوين النقود المعدنية وهذا التلوين أقل خطورة من الانقاد وقد اعتبره المشرع الجزائري جنحة في المادة ٢٠٠ عقوبات .

(٢) من هذه القوانين، القانون السوداني ((المادتين ١٩٥، ١٩٦)) والقانون العراقي ((المادة ١٦٤)) والقانون الإيطالي المادة ٤٦١، والمادة ٥ من قانون النقود الفرنسي الصادر في ٢٦ يونيو سنة ١٩٥٢ .

## ٣٨ – ادخال واحراج التفود المزورة :

يعاقب القانون كل من قام بادخال او احراج السفود المزورة والمقلدة والمربيعة بنفسه او سواسطة العبر بعقوبة الحبابة التي نصت عليها المادة ١٩٧ من قانون العقوبات، والعرض هنا ان سلطات الحاس يقف عند حد الادخال والاحراج من الحرائر والليها، فترك الحاس الحريمة بمفرد ادخاله السفود المزورة في الحرائر او اخراحتها من الحرائر، فعمله هنا يدل على خطورة احرامه ساوي مع التقليد والتزوير والتزييف.

اما توزيع العملة فراد به طرحها للتداول وتزويتها من الناس وهي معلده ومزورة ومربيعة، ومن صور التداول والتزويج التصرف بها بالاحسان او التسرع او سراء سلع او اشخاصها، والتزويج هنا حبابة مسفله فائمه داها، عاقب عليها لوحدها.

ويتحقق التزويج من قيلت العملة في العامل من الناس، وقد توقف هذه الجريمة عند حد الشروع في التزويج بسب لا محل لارادة الفاعل فيه كان يصط وقت تقديم السفود او يرقص الطرف الاخر عقول العملة بعد تأكده من تقلیدها او يتظاهر بقولها لصطف الفاعل. في هذه الاحوال بعد الفعل سرعا في تزويج، ولكن الفاعل يعاقب على حريمته تامة هي حبابة لعمدته المقلدة فقد العامل أو التوزيع.

## ٣٩ – محل الركن المادي وموضوعه :

يحمي القانون من التقليد والتزوير والتزييف السفود الورقية والمعدنية المتداولة فما في الحرائر وسبان كانت المفود محلية او اجنبية، وتحدد اجراءات البيص القانوني يحمي الاوراق المالية والادومنات والسدادات التي تصدرها الحزانة العامة وتحمل حانم وعلامة الدولة.

## ٤٠ – الركن المعنوي (( الفقد الحنائي )) :

يتتحقق الفقد الحنائي في حالات تقليد وتزوير وتزييف العملة باتجاه ارادة الحانى الى هدف مقصود هو تزويج وتوزيع العملة المقلدة والمزورة مع علمه بذلك وقت تزويرها وتقليدتها او تزويتها. فلا يعاقب الحانى على هذه الحنائية ادا لم يهدى الا الى تحقيق اعراض علمية او تقافية او فنية او صناعية او تجارية ويشرط ان يكون الفقد سافرا او معاصر لتركن العادي.

وفي حريمه التزويج والتزويج ينطلب القانون ان يكون الحانى بالما تقليد او تزوير او تزييف السفود وقت نسلمه اليه فما ينطويها على هذا الاساس، فلا يعاقب عن نسلم ونحتمل سفوته غير صحيحة ظالما له كان بجهد حفيفتها وقت

التعامل بها، وفي جرائم حيازة النقود أو الأوراق المالية أو السندات الغير صحيحة أو ادخالها الى الجزائر او اخراجها منها يجب ان يثبت في حق الفاعل العلم بأن النقود مقلدة او مزورة او مزيفة ورغم ذلك استمر في ترويجها وادخالها وابراجها على اساس أنها قانونية.اما اذا كان الفاعل يجهل طبيعة النقود فلا يتوافر لديه القصد الجنائي، والذى يتتأكد من توافر القصد الجنائي من عدمه هو قاضي الموضوع من واقع العناصر والادلة المعروضة عليه.

#### ٤٤ - عقوبة جنائية تزوير النقود :

يعاقب على الجرائم المنصوص عليها في المادتين ١٩٧ و ١٩٨ من قانون العقوبات على جنائية التقليد والتزوير والتزييف للنقود والأوراق المالية والأذونات والسدادات الصادرة من الخزانة العامة بالسجن المؤبد، ونفس العقوبة توقع على من أصدر ووزع أو روج أو أدخل أو أخرج العملة المزورة والمقلدة والمزيفة داخل الجزائر أو خارجها.

ويجب الحكم بمصادرة العملة أو الأوراق أو السندات أو المواد والآلات محل الجريمة، فالمصادرة هنا عقوبة اصلية وجوبية. تؤكدتها المادة ٢٠٤ من قانون العقوبات التي نصت « يجب الحكم بمصادرة الاشياء المنصوص عليها في المواد ١٩٧ و ٢٠١ و ٢٠٣ ».

#### ٤٥ - الاعفاء من العقوبة :

لا توقع العقوبات المقررة في المواد ١٩٧ و ١٩٨ و ٢٠١ و ٢٠٣ على مرتكب الجريمة الذي يقوم باخبار السلطات المسئولة عن شخصية الجناة والكشف عنهم قبل اتمام الجنائيات. وقبل ترويج العملة، فالاعفاء هنا مشروط بذلك الشرط أو قبل البدء في اجراءات التحقيق فيها، وهنا يكون الجاني قد عرف السلطات بمرتكبي الجريمة معه.

ويغنى الجاني من العقاب أيضا اذا سهل القبض على الجناة الآخرين حتى بعد بدء التحقيق، فهو يستفيد من العذر المغفى بالشروط المنصوص عليها في المادة ٥٢ من قانون العقوبات. ويهدف المشرع هنا الى التوسيع في مجال الاعفاء بالتفاوض عن العقاب ولو بعد حصول الترويج وبعد البدء في التحقيق رغبة منه في التوصل الى معاقبة باقي الجناة، لأن الجاني هنا يوؤدي خدمة للسلطات بأن يسهل لهم القاء القبض على بقية الجناة الهاربين.

## المبحث الثالث

### « تقليد اختام الدولة والدمعات والطوابع والعلامات »

#### ٤٣ - المادة ٢٠٥ عقوبات :

تعاقب المادة ٢٠٥ على تقليد خاتم الدولة أو استعمال الخاتم المقلد بالسجن المؤبد . وتعتبر هذه الجريمة من الجنائيات الخطيرة لأن القانون يحمي خاتم الدولة وشعارها وعلاماتها المميزة .

أما العلامات والطوابع الوطنية والدمعات التي يدمغ بها المواد الذهبية والفضية فان تقلیدها وتزويرها يعاقب عليه بالسجن من خمس سنوات الى عشرين سنة وكذلك الحصول عليها ولو كانت صحيحة واستعمالها بطريقة توءدى الى الاضرار بحقوق وصالح الدولة . تراجع المادتين ٢٠٦ و ٢٠٧ من قانون العقوبات الجزائري .

فمن خلال هذه النصوص نجد أن القانون قد عاقب على تقليد أو تزوير شيء من الأشياء المنصوص عليها في المواد ٢٠٥ و ٢٠٦ ، واستعمال الشيء المقلد والمزور في الجزائر مع العلم بتقليله وتزويره أو استعمال هذا الشيء الصحيح والقانوني ولكن يتم استعماله بطريقة ضارة بحقوق وصالح الدولة .

وأركان هذه الجرائم سبق لنا وشرحناه عند الكلام عن تزوير النقود (٨) فلا داعي لتركتارها .

#### ٤٤ - الأشياء التي يحميها القانون :

يجب أن يكون محل التقليد والتزوير شيئاً من الأشياء الواردة في المواد من ٢٠٥ إلى ٢١٠ من قانون العقوبات الجزائري وهي متمثل فيما يلي :

١ - خاتم الدولة وهو شعارها الرسمي التي تبصم به القوانين وما إليها وحافظ هذه الاختام هو وزير العدل .

٢ - الطوابع الوطنية والدمعات التي يدمغ بها الذهب أو الفضة والخاصة بالدولة والعلامات المعدة باسم الحكومة أو أى مرافق عام . والأوراق المعنونة أو المطبوعات الرسمية المستعملة في الأجهزة الرئيسية للدولة أو في الإدارات العمومية أو في مختلف جهات القضاء، وكذلك تقليد وتزوير طوابع البريد أو بصمات التخلص أو الطوابع المالية المنفصلة أو الأوراق أو النماذج المدموعة . المادة ١٠٩ من قانون العقوبات الجزائري .

(٨) تراجع الفقرة رقم ٣٥ وما بعدها صفحة رقم ٤٤ من هذا المؤلف .

وهنا المادة ٢٠٧ من قانون العقوبات . تتعاقب على اساءة استعمال الطوابع والعلامات والدمغات الصحيحة بالسجن من خمس سنوات الى عشرين سنة و يتم هذه الجريمة باستعمال الختم الحقيقى والعلامة الحقيقية للدولة استعمالا ضارا، ولتوقيع العقاب يجب ان يكون الفاعل قد استحصل على الطوابع او علامات او دمغات صحيحة بغير حق مع علم الجاني بأنه يستعمل شيئا مما سبق ذكره لا حق له في استعمالها ،وان استعماله ايها من شأنه ان يسبب ضررا للغير .

#### المبحث الرابع

##### (( تزوير المحررات العمومية والرسمية ))

##### ٤٥ - تقسيم :

يعاقب قانون العقوبات على جرائم التزوير في المحررات العمومية أو الرسمية في المواد ٢١٤ - ٢١٨ و سنقوم بشرح هذه النصوص في النقاط الاربعة :

- ١ - أركان التزوير
- ٢ - عقوبة التزوير
- ٣ - استعمال المحرر المزور
- ٤ - بعض الصور الخاصة من التزوير .

##### -أولا : أركان التزوير -

##### ٤٦ - تعريف التزوير :

التزوير عبارة عن تغيير الحقيقة بقصد الغش في محرر بطريقة بينها القانون، تغييرا يؤدي الى الحقائق الضرر بالغير .

من هذا النص نستطيع القول بأن لجريمة التزوير ركنان :

الركن الاول : الركن المادى ويتمثل في تغيير الحقيقة في محرر عمومي أو رسمي باحدى الطرق الواردة في المادة ١١٤ عقوبات تغييرا من شأنه أن يسبب ضررا للغير .

الركن الثاني : الركن المعنوى يقوم على اتجاه الارادة والعلم من قبل الجاني الى ذلك التغيير والى استعمال المحرر فيما غيرت الحقيقة من أجله، وفيما يلي بيان ذلك :

##### ٤٧ - عناصر الركن المادى :

يقوم الركن المادى في جريمة تزوير المحررات العمومية أو الرسمية بتوافر العناصر الاتية: أ - تغيير الحقيقة بـ - في محرر عمومي أو رسمي ج - بصورة

٤٨ - تغيير الحقيقة : هو أسلس جريمة التزوير، فلا يتصور وقوع التغيير إلا بابدال الحقيقة بما يغايرها، فإذا انعدم تغيير الحقيقة فلا تقوم جريمة التزوير، ولكي يعتبر التغيير تزويراً يشترط فيه الا يوؤدي إلى اتلاف ذاتية المحرر أو قيمته، كمحو كل الكتابة التي في المحرر أو شطبها كلها بحيث تصبح غير صالحة وغير مقرأة للانتفاع أو الاحتياج بها ، فالجريمة في هذه الحالة تعتبر اتلاف سند قانوني .

والصورية في العقود هي تغيير للحقيقة ولكن باتفاق المتعاقدين للايهام بوجود عقد لا وجود له، او اخفاء حقيقة العقد المتفق عليه، او بعض الشروط المدونة فيه .ويكاد ينعقد اجماع الفقهاء على ان الصورية لا تعتبر تزويرا رغم أنها تغيير للحقيقة ،يترتب عليه ضرر .والسبب في عدم اعتبارها تزويرا هو ان المتعاقدين قد تصرفوا في حقهما ومركزهما الشخصي ،ولم يتصرفوا في حقوق أو مال أو صفات الغير .فمثلا تغيير الحقيقة الذى يحصل في عقد بيع اثناء تحريره بزيادة الثمن بقصد تعجيز الشفيع عن أخذ الارض المباعة بالشفعة لا يعد تزويرا .ولكن الصورية تعد تزويرا اذا تناولت مركز الغير وصفاته وأمواله وحقوقه (٩) .

والاقرارات الفردية اذا غيرت فيها الحقيقة بين شخصين في شأن تقدير دخلهم لا تعد تزويراً لأن تغيير الحقيقة يحصل في ورقة من صنع من غير فيها فالكذب الذي تضمنته متعلق بمركز المقر شخصياً. غير أن تغيير الحقيقة يصبح تزويراً في حالة ما اذا انطوى الاقرار الفردي على نسبة امر او فعل او صفة الى شخص آخر على خلاف الحقيقة. واهم ما يدخل في هذا النوع التقريرات الرسمية والتي تحصل في المحررات المتعلقة باحوال الانسان كدفاتر قيد المواليد والوفيات وقسائم الزواج والطلاق، وبناء على ذلك حكم بأن الطبيب يرتكب تزويراً اذا قرر كذباً في شهادات الوفاة لمن المتوفى قد أصيب بنوبة قلبية والصحيح انه توفي نتيجة اصابته بطلق ناري. ويعد تزويراً ايضاً القابلة التي تقرر كذباً في شهادة الميلاد ان طفلة ولدت من ابوبين حقيقيين في حين أنها لقيطة.

٤٩ - بـ التغيير في محرر :

حتى يعتبر تغيير الحقيقة تزويراً يجب أن يحصل في محرر عمومي أو رسمي صادر من جهة حكومية أو جهة خاضعة للإشراف الحكومي، أو سلطة سياسية أو قضائية

(٩) الاستاذ الدكتور محمود نجيب حسني- قانون العقوبات المصرى القسم الخاص  
صفحة ١٢٣ وما بعدها.

الاستاذ الدكتور عمر السعيد رمضان - قانون العقوبات القسم الخاص صفحة ١١١

...الخ. فيخرج عن التزوير كل تغيير للحقيقة بقول أو فعل، إنما قد يعده ذلك جريمة أخرى كشهادة الزور أو اليمين الكاذبة، أو النصب.

ويعرف المحرر بأنه كل مسطور يتضمن علامات ينتقل بها الفكر لدى النظر إليها من شخص لآخر، ولا يشترط في المحرر أن يكون مكتوبا بلغة معينة أو بمادة معينة، ولا عبرة بالمادة التي كتب عليها المحرر، فقد تكون من الورق أو الحجر أو الخشب أو القماش أو الجلد أو غير ذلك (١٠).

ويشترط أن يكون تغيير الحقيقة واقعاً في نفس المحرر أى في الكتابة المسطرة به سواء بأحداث تغيير في الكتابة الأصلية أو بائشة محرر *مغایر للحقيقة*.

#### ٥٠ - صور التزوير :

وردت صور التزوير في القانون على سبيل الحصر، لذلك لا يعتبر تغيير الحقيقة تزويرا إلا إذا حصل بأحدى الطرق التي نصت عليها المادة ٢١٤ عقوبات وهي (( يعاقب بالسجن المؤبد كل قاض أو موظف عمومي أو قائم بوظيفة عمومية ارتكب تزويراً إثناء تأدية وظيفته ))

- ١) أما بوضع توقيعات ممزورة .
- ٢) وأما بأحداث تغيير في السحررات أو الخطوط أو التوقيعات .
- ٣) وأما باتحال شخصية الغير أو الحلول محلها .
- ٤) وأما بالكتابة في السجلات أو غيرها من المحررات العدومية أو بالتحشير فيها بعد اتمامها أو قفلها .

ويضاف إلى هذه الطرق تقليل وتزييف الكتابة أو التوقيع أو باصطدام اتفاقيات المادة ٢١٦ من أنه العقوبات .

#### ٥١ - أحداث ضرر :

لا يعتبر تغيير الحقيقة تزويرا إلا إذا أدى إلى الحقن الضرر بالغير، ولم يشترط القانون وقوع الضرر بالفعل بل يكتفي باحتمال وقوعه، وهذا مستنتج بالضرورة من نصوص القانون التي لم تعلق قيام التزوير على استعمال المحرر بالفعل .

ويستوى في الضرر أن يكون ماديا أو معنويا، ومن أمثلة الضرر المادي هو ما يصيب الشخص في أمواله، وهو أظهر نوعي الضرر وأكثرهما ذيوعا، كتزوير سند دين أو مخالصة من دين . أما الضرر المعنوي فهو ما يصيب المضرور في شرفه أو اعتباره كتزوير شكوى في حق انسان ووضع امضاء مزور عليها .

(١٠) الاستاذ الدكتور محمود مصطفى - المرجع السابق - صفحة ١٣١ وما بعدها .

ويستوى بذلك أن يكون الضرر عاماً أو خاصاً، فالضرر العام هو الذي يصيب المصلحة العامة للمجتمع كان يصيب الحكومة في مصالحها وأموالها ووثائقها الرسمية أما الضرر الخاص فهو الذي يلحق بالأفراد أو الهيئات الخاصة.

ويشترط أن يتوافر الضرر وقت ارتكاب التزوير، فلذلك اذا كان من المتصرور احتمال الضرر ولم يكن مستحيلاً الواقع وكانت بقية الاركان الأخرى متوافرة وجب العقاب على فعل التزوير مهما طرأ بعد ذلك من الظروف التي يمكن ان تمنع وقوع الضرر او تحول دون احتمال وقوعه، لانها اما ان تكون قد وقعت باسباب خارجة عن ارادة الفاعل فلا يكون لها اثر في محو جريمته، وأما ان يكون الجاني نفسه هو الذى أراد ان يتلافى الامر ويمنع وقوع الضرر او يصلح ما افسده بسابق عمله، وفعل الجاني اللاحق على ارتكاب الجريمة لا يمحو جريمته السابقة.

وضبط الضرر هو مجرد تغيير الحقيقة في المحررات العمومية أو الرسمية ينبع عنه حتماً وقوع الضرر أو احتمال وقوعه، وذلك لأنّه ينبع عنه العبث بهذه المحررات والوثائق الرسمية عن طريق زعزعة حقّة الناس بها وبقوّة حجيتها وقيمتها التدليلية.

## الركن الثاني القصد الجنائي

٥٢ — الركن المعنوي في التزوير :

ينحصر القصد الجنائي في جرائم تزوير المحررات الرسمية في أن يتوافر علم الجاني بعناصر الركن المادي ويطلق عليه القصد العام وهو ادراك الجاني بأنه يغير الحقيقة بالتزوير أثناء تأديته لوظيفته باحدى الصور التي نصت عليها المادة ٢٤ عقوبات وأن هذا التزوير يلحق الضرر بالمصلحة العامة أو الخاصة للأفراد . لذلك يجب أن يثبت أن المتهم يعلم بأنه يغير الحقيقة ، فاتهما الموظف في ذلك ينفي عنه القصد الجنائي ويشترط أيضاً أن يثبت ادراك الجاني سواه ، كان قاضياً أو موظفاً عمومياً وقت تغيير الحقيقة أن من شأن هذا التغيير لو أن المحرر استعمل أن يترب عليه ضرر مادي ومعنى حال أو محتمل الوقع يصيب الصالح العام للمجتمع أو مصلحة الأفراد .

ويشترط ايضا اقتران هذا العلم بنية الغش، اي نية استعمال المحرر المزور فيما زور من أجله ويطلق عليه القصد الخاص، وهو منصوص عليه في المادة ٢١٥ عقوبات ((بقصد الغش)) وهي الترجمة الحرفية لكلمة ( Frauduleusement ) المستعملة في النص الفرنسي، والمقصود بالبنية الخاصة في جريمة التزوير هو نية استعمال المحرر الرسمي المزور فيما زور من أجله، ومتى توافر القصد الجنائي فلا عبرة بعد ذلك بالباعث على ارتكاب التزوير ولا بالغاية التي يقدمها المزور .

## «عقوبة التزوير في المحررات الرسمية»

### ٥٣ - التفرقة في العقاب :

تفرق نصوص القانون بين التزوير الذي يقع في المحررات الرسمية أو العمومية كالمحررات السياسية والمحررات القضائية والإدارية والمحررات المدنية التي تصدر من موظب عمومي مختص كوثائق الزواج وعقد الرهن الرسمي... الخ، فيجعل عقوبتها عقوبة الجنایات، وذلك لثقة الناس بها باعتبارها عنواناً للحقيقة، تراجع المواد ٢١٤ - ٢١٦ عقوبات، بعكس التزوير في المحررات العرفية توقع عليها عقوبة الجناح بالنسبة لعقوبة التزوير في المحررات العمومية الرسمية لم ينص القانون على عقوبة موحدة لها وإنما فرق فيها طبقاً لصفة مرتكب الجريمة، فجعل القاضي الموظف العمومي في أثناه عمله بعقوبة شديدة وهي السجن المؤبد، والعلة في ذلك التشديد هي أن الموظف قد أخل وتلاعب بواجبات وظيفته أخلاً خطيراً وخان شرف المهنة والأمانة التي عهد بها المادة ٢١٤ و ٢١٥ عقوبات.

اما المادة ٢١٦ فقد نصت على عقوبة التزوير الذي يقع في محرر رسمي أو عمومي من غير الموظف العام المختص أو القاضي وعاقبته بالسجن من عشر سنوات إلى عشرين سنة.

### ٥٤ - عقوبة التزوير في المحررات العرفية :

تنص المادة ٢١٩ عقوبات على ما يأتي: «كل من ارتكب تزويراً بأحدى الطرق المنصوص عليها في المادة ٢١٦ في المحررات التجارية أو المصرفية أو شرع في ذلك يعاقب بالحبس من سنة إلى خمس سنوات وبغرامة من ٥٠٠ دينار إلى ٢٠٠٠ دينار».

والعقوبة هنا عقوبة الجنحة، لأن الضرر الذي ينتج عن تزوير المحررات العرفية أخف وأقل خطورة من تزوير المحررات الرسمية، ومن صور التزوير في المحررات العرفية الأسهم والسنادات الصادرة من الشركات التجارية.

### ٥٥ - صورة مخففة من التزوير :

تنص المواد ٢٢٢ إلى ٢٢٨ على صور مخففة للتزوير في بعض الوثائق الإدارية والشهادات وسبب ذلك ما يظهر أن خطر التزوير في هذه الأحوال أقل منه في أحوال التزوير الأخرى، وصور التزوير المخففة في قانون العقوبات، التزوير في الرخص أو الشهادات أو كتابات أو بطاقات أو نشرات أو اتصالات أو جوازات سفر أو وثائق السفر أو تصاريح مرور أو غيرها، والعقوبة هنا الحبس من ستة أشهر إلى ثلاث سنوات وبغرامة من ١٥٠٠ - ١٥٠٠٠ دينار.

والتروير في دفاتر المحال المعدة لاسكان الناس بالاجرة كالشقق المفروشة والفنادق اذا قيدت اسماء كاذبة او منتحلة لأشخاص ينزلون عندهم ، العقوبة الحبس من شهر الى ستة أشهر وبغرامة من ٥٠٠ - ٥٠٠٠ دينار . المادة ٢٢٤ عقوبات . والتروير في الشهادات المرضية والشهادات الطبية من الاطباء والجرارحين والقابلات أثناء تأديتهم وظائفهم ، العقوبة المقررة هي الحبس من سنة الى ثلاثة سنوات .

*Su*

**الفصل الثاني**  
**الجنایات والجعن ضد الاشخاص**  
**CRIMES ET DELITS CONTRE LES PERSONNES**

ونخصص له مبحثان :

**المبحث الاول**  
**وتناول فيه الجرائم التالية**

قتل العمد ، القتل مع الظروف المشددة . جرائم العنف والتعدى العمدية  
جرائم القتل الخطأ وأعمال العنف والتعدى الغير عمدية . الاجهاض جرائم الحيلة  
دون التحقق من شخصية الطفل ، وخطف القصر وترك الاسرة .

**المبحث الثاني**  
تناول فيه فيه جرائم هتك العرض، واغتصاب الاناث وال فعل المخل  
بالحياة العلني، والزنا ، والتحرير على الفسق والدعارة .

## المبحث الاول

### – القتل وأعمال العنف العمدية –

٥٦ – جرائم هذا المبحث :

نقصد بها جرائم القتل العمد والجرح والضرب واسقاط الحوامل ((الاجهاض)) . وهي الجرائم التي تناولها قانون العقوبات في البابين الثاني والثالث من الكتاب الثالث .

وجرائم القتل والجرح والضرب ،ليست سوى صورا من صور الاعتداءات التي نفع على جسم الانسان فتزهق روحه أو تلحق به الاصابة أو الاذى، وهذه الجرائم قد تكون عمدية أو غير عمدية، وهنا يتتنوع العقاب بحسب جسامته النتيجة اما الموت او مجرد الاصابة .

وسنتناول هذه الجرائم بالدراسة والشرح في أبواب خمسة هي :

الباب الاول : القتل العمد .

الباب الثاني. : الضرب والجرح العمد .

الباب الثالث : القتل والااصابة الخطأ .

الباب الرابع : الاجهاض او الاسقاط.

الباب الخامس: الحيلولة دون التتحقق من شخصية الطفل، وخطف القاصر وترك الاسرة .

### الباب الاول

#### – القتل العمد –

٥٧ – اركان القتل العمد :

نصت المادة ٢٥٤ من قانون العقوبات الجزائري على ما يلي : (( القتل هو ازهاق روح انسان عمدا )) . ومن خلال هذا النص نقول ان لجريمة القتل العمد ثلاثة اركان هي :

١ - ان يقع القتل على انسان حي .

## ٢ - الركن المادى . **القتل**

٣ - الركن المعنوى ((القصد الجنائى)) وهو تعمد ازهاق الروح .

### ٤ - صفة المجنى عليه

٥٨ - انسان حي : وهو عنصر مفترض يجب ان يكون المجنى عليه وقت وقوع الاعتداء عليه حيا يرزق ، فلا يقع القتل هنا الا على انسان ويشترط ان يكون المجنى عليه حيا قبل او وقت ارتكاب الجاني نشاطه الاجرامي ، لانه لو كان قد فارق الحياة قبل ارتكاب الجاني فعله لا تقوم جريمة القتل .

### ٥٩ - الركن المادى

عنصر الركن المادى : طبقا للقواعد العامة يجب توافر ثلاثة عناصر هي :  
العنصر الاول : السلوك الاجرامي الذى يقوم به الفاعل بقصد تحقيق النتيجة .  
العنصر الثاني : النتيجة التي يعاقب عليها القانون وهي ازهاق الروح .  
العنصر الثالث : علاقة السببية بين سلوك الجاني والنتيجة التي تحقت .

٦٠ - النشاط الاجرامي : وهو السلوك الذى يقوم به الفاعل لتحقيق النتيجة المعاقب عليها ، ولم تشرط المادة ٢٥٤ من قانون العقوبات الجزائري ان يتم القتل بوسيلة معينة . فقد يقع القتل بوسيلة مادية كالسلاح النارى أو آلة حادة أو آلة اداة راضة ، كما قد يتم القتل بالقاء الشخص من مكان مرتفع أو بخنقه أو اغراقه أو احرقه وما الى ذلك .

ولا يشترط القانون ان يصيب الجاني بفعله جسم المجنى عليه مباشرة ، بل يكفي ان يهىء وسيلة القتل ويتركها تحدث اثرها بفعل الظروف ، فيتوافر النشاط الاجرامي لدى من يضع في طعام المجنى عليه او شرابه مادة قاتلة ، او يحفر في طريقة حفرة حتى يقع فيها ويموت وغير ذلك .

وقد يتم القتل بوسيلة معنوية ، فيرتكب جريمة القتل العمد من يلجا الى تحميل انسان ضعيف الاعصاب بالاحزان والهموم والاكدار فيقتله .

وقد يقع القتل بامتناع الجاني او تركه عن القيام بعمل ، ومثال ذلك الام التي تمنع عن اطعام ولديها بقصد قتلها فيموت نتيجة لذلك ، او ترك الطبيب المريض بدون اعطاء الدواء بقصد قتله .

٦٦ - **ارهاق الروح** : هو الامر المترتب على سلوك الفاعل وبه تتم جريمة القتل العم وس من الضرورى أن تتحقق هذه النتيجة مباشرة واثر نشاط الجانى فيصح أن يوجد بين العنصرين فاصل زمني لا يحول دون معاقبة الجانى عن جريمة قتل عمى توافر علاقه السببية. أما اذا أوقف نشاط الجانى أو خاب أثره لسبب لا دخل لارادة الجانى فيه ولم تتحقق النتيجة فإنه يرتكب پروعا في جريمة قتل عمى متى توافر في حقه القصد الجنائى.

٦٢ - **رابطه السببية** : لا يكفي أن يحصل من الجانى سلوك اجرامي وتحقق النتيجة، بل يجب حتى يتوافر الركن المادى كاملا في حق الجانى أن تكون هذه النتيجة قد حصلت من هذا السلوك اي أن توجد بين السلوك رابطه السببية اذ لو لا السلوك الاجرامي لما تحققت النتيجة.

والنظر الى علاقه السببية يرجع فيها كضايا لتحديدتها وفقا للمجرى العادى والمأثور لا وفقا لتوقع الجانى نفسه وإنما الى توقع النتيجة. وطبقا لذلك يكون الجانى مسؤولا عن القتل لو ثبت ان هناك اهمال بسيط من المجنى عليه في علاج نفسه. ولكن الجانى لا يسأل عن النتيجة الا اذا كانت من النتائج البعيدة الاحتمال والغير عاديه او مالوفة ((شاذة)).

ف الرابطة السببية مسألة موضوعية هامة، قاضي الموضوع هو المختص بتقديرها بما يكون لديه من وقائع وادلة، ومتى فصل في اثباتها او نفيها فلا رقابة عليه من محكمة النقض.

### ٦٣ - تعدد الفاعلين :

قد يرتكب جريمة القتل العمد عدد من الجناة في قتل شخص واحد ، في هذه الحالة اما ان يوجد بين المتهمين تعاون على احداث القتل فيساهمون جميعا في جريمة واحدة، ويعد كل منهم مسؤولا عنها مهما كانت مساهمه فلا فرق بين من كانت ضربته قاتلة وبين من كانت ضربته ليست قاتلة بذاتها . فمثلا اذا اتفق بوكرمة وبومهرة على جريمة قتل انسان وساهم كل منهما فيها باطلاق النار على المجنى عليه فكل من بوكرمة وبومهرة يعتبر فاعلاً اصلياً في جريمة قتل عمد تام ، ولو تعذر معرفة من منهم كانت رصاصته قاتلة.

اما في حالة عدم وجود تعاون بينهم او نية تداخل ، فكل منهم يستقل عن الآخر والجريمة لا تكون واحدة وطبقا لذلك يسأل كل منهم عن فعله وحده.

### ٣ - القصد الجنائي

#### ٦٤ - عناصر القصد الجنائي :

جناية القتل العمد من الجرائم الخطيرة التي اهتم بها المشرع وجعل عقوبتها قاسية جدا بل من اشد انواع العقوبات اذا اقترن بظروف مشددة، لذلك يجب ان يتوافر فيها القصد الجنائي وهو علم الجاني بعناصر القتل وانصراف ارادته الى تحقيق النتيجة التي قصدها وخطط لها .

فيجب ان يكون القاتل مدركا وعالما انه يقتل انسان على قيد الحياة، فلا يرتكب القتل من بيوجه فعله الى انسان معتقدا انه ميت، او كان القاتل من البسطاء السذج الذين يعتقدون بالجن والاوهام فاطلق الرصاص على انسان حي معتقدا انه من الجان والاشباح، وكذلك لا يرتكب جريمة القتل اذا لم يقصد الجنائي من اطلاقه الرصاص سوى التعبير عن فرحته بقربيه العريض فأصاب بفعله هذا أحد الاشخاص فقتله، في هذه الحالة لا يسأل الجنائي عن جريمة قتل عمد بل عن جريمة قتل باهمال اذا توافت شروطه .

ويشترط ان تتجه ارادة الجنائي الى النشاط الاجرامي في القتل دون ان يخضع الى تهديد او اكراه على تنفيذ القتل، ويلزم ايضا ان ينصرف نشاط الجنائي عن رغبة في احداث النتيجة اى قتل انسان حي، فلا يتوافر القصد الجنائي في القتل اذا لم يثبت ان نية الفاعل قد انصرفت الى ازهاق روح المجني عليه، ولكنه لا يعفى من العقاب نهائيا، بل قد يعاقب على جريمة ضرب أفضى الى موت اذا انصرفت ارادته الى مجرد المساس بسلامة جسم المجني عليه، او على قتل خطأ اذا لم يتمدد هذا المساس (١١) .

#### ٦٥ - الغلط في الشخص والشخصية :

قد يخطي الجنائي الشخص المقصود، فيصيب شخصا آخر غيره، نتيجة خطأ في دقة التصويب أو الغلط في شخصية المجني عليه، ولكن متى كان الجنائي قد تعمد قتل انسان واتجهت ارادته الى تحقيق النتيجة وحصلت، فإنه يعاقب على جناية القتل العمد بصرف النظر عن شخصية القتيل، لانه قد تعمد القتل على اى حال فالناس متساوون أمام القانون . هذا عن الخطأ في التصويب .

---

(١١) الدكتور محمود مصطفى - شرح قانون العقوبات القسم العام - صفحة ٢٢٣ وما بعدها طبعة ١٩٧٥ .

الدكتور محمود نجيب حسني - شرح قانون العقوبات القسم العام - صفحة ٢٨٠ طبعة ١٩٧٨ .

الدكتور رمسيس بهنام - نظرية التجريم في العقاب - صفحة ٩٢ طبعة ١٩٧٧ .

ما في حالة الغلط في الشخص فان الجاني يرتكب جريمتين : الاولى قتل تام  
الثانية للشخص الذي قتل، وشروع في قتل الشخص المقصود الذي اخطأه أو غلط  
من شخصه وهذه صورة من صور التعود المعنى التي يقصى فيها بعقوبة الجريمة  
الاحد وهي القتل التام طبقا لنص المادة ٢٥٤ من قانون العقوبات الجزائري .

## ٦٦ - فكرة القصد الاحتمالي :

قلنا ان جنائية القتل العمد تستلزم اتجاه اراده الجاني الى تحقيق النتيجة  
المجرمة وهي قتل انسان على قيد الحياة، فلا يكفي لتوافر القصد توقيع النتيجة  
من قبل الجاني ونشاطه ما دامت لم تتجه ارادته اليها .

والصورة العادية للقصد الجنائي هي الصورة التي لا يقتصر فيها الجاني على  
فبول النتيجة وإنما يكون راغبا فيها ، على أن هناك صورة أخرى وهي التي يتوقع  
فيها الجاني حصول نتيجة غير مرغوبه بذاتها ولكنه يقبلها من أجل تحقيق  
النتيجة المقصودة (١٢) . ومثال ذلك أن يقصد الجاني قتل "A" فيضع له سما في  
طعامه ولكنه يتوقع أن يتناول "B" من الناس الطعام مع "A" فيموت فلا يمكنه  
هذا من الاستمرار في نشاطه وهنا يقال أنه قد توافر لدى الجاني قصد مباشر  
بالنسبة لقتل "A" وقد احتمالي بالنسبة لقتل "B" .

وظاهر لنا أن القصد المباشر لا يختلف كثيرا عن القصد الاحتمالي ، فالجاني  
في الحالتين قد قصد ازهاق الروح فيسأل عن قتل عمد اذا تحققت نتائجه او عن  
شروع اذا اوقف فعله او خاب اثره لسبب لا دخل لرادته فيه .

## ٦٧ - النتائج الاحتمالية :

هناك نتائج على درجة كبيرة من الخطورة والأهمية نظرا لتوقع حدوثها وفقا  
للمجرى المأثور والعادى، لذلك يلقى القانون مسؤوليتها على الفاعل ولو لم  
يتوقعها او لم يقبلها .

فالمادة ٤٣ من قانون العقوبات الجزائري تقضي بعقوبة كل من اشترك في  
جريمة ولو كانت غير التي تعمد ارتكابها متى كانت نتائجه محتملة للاشتراك الذي  
حصل . فمثلا اذا كان الاتفاق على سرقة فان من المحتمل ان يرتكب الفاعل قتلا في  
سبيل تحقيق النتيجة المتفق عليها فيكون شريكه مسؤولا عن ذلك القتل . والحالات

(١٢) سطر فرنسي؟

انظر ايضا تيرنر، المختار في القانون الجنائي صفحة ١٣٧، طبعة عام ١٩٥٨  
لندن .

سميث وهوجان - القانون الجنائي - صفحة ٩٢ طبعة عام ١٩٦٥ كامبردج لندن

التي يلقي فيها القاتل عبء النتائج المحتملة كما لو كانت مقصودة من الجنائي قد وردت عنى سبيل اللحصر استثناء من القاعدة العامة فلا يجوز القياس عليها اذ لا قياس في قانون العقوبات . ويلزم ان تتفق هذه النتائج معينة يهدف الجنائي اليها ثم تتسلسل الواقع فتفع النتيجة التي يحتملها ، ولا يشترط لمسائلته عنها ان يكون قد توقعها بالفعل بل يكفي ان تكون محتملة ل فعله وفقا للملأوف والعادى من الامور (١٣) .

#### ٦٨ - من يلزم توافر الفحص :

القاعدة العامة ان يكون القصد الجنائي معاصرا للنشاط الاجرامي المكون لجنائية القتل ، ولو عذر الجنائي عن قصده قبل وقوع النتيجة فتقوم هنا نية القتل وقت النشاط دون النتيجة او العكس . فإذا عاصر القصد مرحلة السلوك الاجرامي كان هذا كافيا حتى كان ازهاق الروح قد حصل بفعل الجنائي ، ولو ان زيدا من الناس اطلق الرصاص على شخص قاصدا قتيلا ، ثم ندم على فعله وحاول اسعاف ومساعدة المجنى عليه ورغم ذلك تتحقق النتيجة ومتى المجنى عليه فان القاتل يسأل عن جنائية قتل عمد . وقد لا يتوافر الفحص وقت مباشرة النشاط وانما قد ينشأ بين هذا النشاط وبين حصول النتيجة ، ومثال ذلك الصيدلي الذي يخطيء في تركيب دواء فيوضع فيه مادة سامة ثم قتل أن بعطيه للمريض بتتباه الصيدلي الى خطئه ولكنه يتمتع عن تحذير المريض مع قدرته على ذلك رغبة منه في قتل المريض وتحقيق النتيجة فعلا فسال عن جريمة عمدية .

ولا يعتد بالباعث على ارتكاب جنائية القتل لانه لا يؤثر على اركان الجريمة .

#### ٦٩ - عقوبة القتل العمد :

يعاقب القانون على جنائية القتل العمد بالسجن المؤبد او السجن المؤقت من خمس سنوات الى عشرين سنة ، المادة الخامسة من قانون العقوبات الجزائري . ولكن قد تشدد عقوبة جنائية القتل العمد اذا اقترن بظروف من الظروف المشددة الآتية : ١ - القتل مع سبق الاصرار والترصد . ٢ - قتل الاشخاص والاطفال والتسميم ٣ - اذا اقترن القتل بجنائية اخرى . وهي هذه الحالات يعاقب الجنائي او الجناة بالاعدام شنقا . المادة ٢٦١ و ٢٦٣ عقوبات جزائرى .

وسوف نشرح الظروف المشددة لجنائية القتل العمد على النحو التالي :

---

(١٣) سالموند ولیام - فضایا وأحكام في القانون الجنائي - صفحة ٢٣٠ وما بعدها طبعة عام ١٩٦٦ - كامبردج . لندن .

## ٢٠ - سبق الاصرار :

عرفت المادة ٢٥٦ عقوبات جزائرى سبق الاصرار بأنه ((العقد والعزم قبل تكاب الفعل على الاعتداء على شخص معين أو حتى على شخص يتصادف وجوده أو مقابلته وحتى لو كانت هذه النية متوقفة أو معلقة على حدوث أي ظرف أو شرط كان )) . من هذا النص يتضح لنا أن لسبق الاصرار عنصران :

الاول: العزم والعقد والتصميم السابق قبل ارتكاب الفعل، بحيث يستلزم مدة من الوقت تمضي بين عقد العزم على ارتكاب العمل وبين ارتكابه فعلاً . وهذا العزم السابق لا يكفي وحده لقيام سبق الاصرار بل يجب أن يتوافر العنصر الثاني : هو أن يكون القاتل قد فكر وتroxى ورتب وسائله واستعداده ثم أقدم على جريمته وهو متروى وهادىء البال، فالعبرة هنا بالزمن الكافي للتفكير والعزم والتدبیر .

ولا يشترط أن تكون النية المبيتة على الاعتداء محدودة بل يصح أن تكون غير محدودة، فيكفي أن يدبر القاتل الاعتداء على من يتصادف وجوده أو مقابلته كائناً من كان وهذا النص مستخرج صراحة من المادة ٢٥٦ ((وحتى لو كانت هذه النية متوقفة على أي ظرف أو شرط كان )) .

ذلك لا اثر بالغلط في الشخص أو الشخصية، فالقتل يعتبر مقتربنا بسبق الاصرار ولو أصاب القاتل شخصاً غير الذي صمم على قتله، لأن ظرف سبق الاصرار حالة قائمة بنفس الجاني وملازمة له سواء أصاب الشخص الذي عقد العزم على قتله أم أخطأه وأصاب غيره (١٤) .

## ٢١ - بيان سبق الاصرار في الحكم :

تأخذ الظروف المشددة القانونية كسبق الاصرار والترصد أهمية وحكم اركان الجريمة من حيث أنها تمنح سلطة الفصل فيها ووجوب بيانها في الحكم بياناً كافياً لمحكمة الموضوع، فقاضي الموضوع هو الذي يستخرج ويستخرج توافر ظرف سبق الاصرار مما يكون لديه من ظروف وملابسات في الدعوى، وعلى هذا القاضي أن يبين في حكمه الظروف والقرائن التي اعتمد عليها في بيان سبق الاصرار وان كان غير ملزم بذلك بتصريح اللفظ.

وقد حكم بأن سبق الاصرار يتوافر اذا استخلصه القاضي من مضي عدة ساعات على المتهم وهو يتدارك ويعلم على العزم واعداد العدة في سبيل تنفيذ جريمته، ثم قطع مسافة كيلو متر حتى وصل مكان الحادثة ونفذ جريمته في المجنى عليه .

(١٤) جورج ليفارسير، القانون الجنائي القسم العام، الجزء الأول صفحة ٣١٢ وما بعدها، باريس، طبعة عام ١٩٦٢ .

ولكن سبق الاصرار لا يعترض متوافقاً في ذاته ما اذا علم شخص أن معاركة حصلت وأصيب فيها أحد أقاربه، فقام فوراً متهمجاً وأخذ الفاس وذهب إلى مكان المشاجرة وهو بحالة غضب وهيجان فوجد المجنى عليه فضرره بالفاس ضربة أودت بحياته (١٥) . ولا يتواaffer سبق الاصرار في حالة ما اذا كان المتهم عند رؤيته المجنى عليه مارا بمتره أخذ السكين ودفعه إلى المكان الذي وقف فيه يتكلّم ، وهو لا يبعد عن منزله أكثر من خمسة وثلاثون متراً . ثم هجم عليه وطعنه بالسكين ، فأن هذا لا يبرر الغول بأن المتهم كان لديه الرغبة الكاذبة للتدبير والعزم والتزم فيما أقدم عليه .

## ٧٢ - الترصد :

عرفته المادة ٢٥٧ عقوبات جزائيى بأنه ((انتظار شخص لفترة طالت او قصرت في مكان او أكثر وذلك اما لازهاق روحه او للاعتداء عليه )) .

فقد لاحظ المشرع الجزائري أن الترصد طرف ووسيلة يلجأ إليها الجاني ليضمن بها تنفيذ جريمته نسخة اى، غدرًا ، خفية وفي غفلة من المجنى عليه وعلى غير استعداد منه ليدافع عن نفسه من هذا الاعتداء ، فاعتبرت هذه الوسيلة من سمات التشديد في ذاتها لما تدل عليه من جبن الجنائي ونذالته في ضمان نجاح جريمته ، ولما تحدده من أثر مقاصي ، واصطراط في الانفس يصيّبها بالهلاك دون أن لا تشعر .

## ٧٣ - الترصد وسبق الاصرار :

يعتبر الترصد وسبق الاصرار كلاً منهما ظرفاً مشدداً لعقوبة القتل العمد والضرب والجرح العمد ، ولكن هناك بعض الخلاف بينهما ، فسبق الاصرار ظرف شخصي متعلق بالركن المعنوي ، في حين أن الترصد ظرف عيني يتعلق بالركن المادي للجريمة بمعنى أن آثره يجري على المترصد وعلى غيره من الفاعلين والشركاء في جريمة واحدة والدارج أن سبق الاصرار يسبق الترصد ، ومن肯 أن يقترن القتل العمد بترصد دون سبق اصرار ، كما لو تكون القاتل للمجنى عليه عقب معاركة وقعت بينهما وقتلته في صورة غصب .

(١٥) الاستاذ الدكتور محمود مصطفى - المرجع السابق - صفحة ٢٠٥ وما بعدها .  
الاستاذ الدكتور محمود نجيب حسني - المرجع السابق ، صفحة ٣٠٢  
محكمة النقض - المصرية ٢٥ حاجي ، سنة ٢١ مجموعة القواعد القانونية رقم ١٦٩  
صفحة ٤٢٢ .

- سبب الموضع أن يعم الدليل على وجود الترصد لكي يوقع  
- مسوقة بغير العمدى مع الترصد فيحكم عليه بالاعدام شنقاً .

## ـ القتل بالسم ..

### ٤ - علـد التشـديـد :

حسب المادة ٢٦١ من قانون العقوبات الجزائري على أن ((يعاقب بالاعدام  
كـ من ارتكـ جريمة القـل أو قـل الاـصـل أو التـسـمـيم )) .

هذه حالة من حالات القتل تتم باستعمال مادة التسميم ،والسبب في تشديد  
عقوبة القتل بهذه الوسيلة، هو سهولة ارتكاب القتل واحفاء آثاره، فضلا عن أن هذه  
الوسيلة تدل على جبن وغدر الجاني لاعز اصدقائه من يثقون به فلا يساورهم  
الشك والريبة نحو تصرفاته وأمامته، بالإضافة إلى أن القتل بالسم ينطوي ايضا على  
ظرف سبى الاصرار، لانه يتطلب فترة زمنية لاعداد وتحضير هذه المادة يكون  
الجاني قد فكر وتربى وعزم على تنفيذ جريمته، ويمكن أن يقع القتل بالتسـيم دون  
سبق اصرار، في حالة عقد العزم على ارتكـ الجـرمـ فـجـأـةـ وكانـ السـمـ موجودـاـ  
وـجـاهـراـ .

والسم عبارة عن مادة قاتلة تفتـكـ بـخـلـاـيـاـ الـجـسـمـ ماـ يـتـسـبـبـ عـنـهاـ الموـتـ  
الـسـرـيعـ أوـ الـبـطـيـءـ عـلـىـ حـسـبـ قـوـتـهاـ وـكـمـيـتـهاـ .

ولا يشترط القانون وسيلة معينة لاستعمال السم فقد يتم وضعه في الاكل او  
المشروـبـ اوـ بـطـرـيقـ الحـقـ الطـبـيـ اوـ استـشـاقـهاـ مرـةـ وـاحـدةـ اوـ عـلـىـ جـرـعـاتـ .

### ٥ - نـتـيـجـةـ القـلـ :

يعاقب على جريمة القتل بالسم اذا تمت بالاعدام شنقاً، والجريمة لا تتم الا  
اذا تسبـبـ الموـتـ منـ اـعـطـاءـ السـمـ .وهـذاـ واـضـحـ منـ نـصـ المـادـةـ ٢٦١ـ عـقـوبـاتـ جـزاـئـيـ  
وـشـروعـ فيـ التـسـمـيمـ يـكـونـ بـتـقـديـمـ الـاـكـلـ اوـ الشـرـابـ المـسـمـومـ لـلـمـجـنـيـ عـلـىـ اوـ بـوـضـعـهـ  
تحـتـ تـصـرـفـهـ،ـاـماـ غـيـرـ ذـلـكـ فـأـعـمـالـ جـانـيـ عـبـارـةـ عـنـ أـعـمـالـ تـحـضـيرـيةـ فـقـطـ.ـوـيـجـبـ  
عـلـىـ قـاضـيـ المـوـضـوعـ أـنـ يـبـيـنـ فـيـ حـكـمـ القـاضـيـ بـالـادـانـةـ أـرـكـانـ الـقـلـ وـالـوـسـيـلـةـ الـتـيـ  
استـعـمـلـهـاـ جـانـيـ كـانـ يـذـكـرـ أـنـ الـفـاعـلـ قدـ اـسـتـعـمـلـ مـادـةـ سـامـةـ وـلـاـ يـشـتـرـطـ مـعـرـفـةـ مـقـدـارـ  
الـمـادـةـ اوـ كـفـايـتـهاـ لـاـ حدـاثـ الموـتـ فـلـاـ أـهـمـيـةـ لـذـلـكـ .

## اقتران القتل بجنائية

### ٦ - المـادـةـ ٢٦٣ـ عـقـوبـاتـ :

يعاقب القانون بالاعدام كل شخص ارتكـ جـرمـ قـلـ عـمـدـ اوـ قـلـ الاـصـلـ اذا  
صاحبـ هـذـاـ القـلـ اوـ سـقـهـ اوـ تـلـاهـ جـنـائـيـ اـخـرىـ المـادـةـ (٢٦٣ـ )

ويشترط حتى توقع عقوبة الاعدام في حالة الاقتران بجناية توافر شروط ثلاثة هي :

- الشرط الاول : ان تقع جناية قتل ،
- الشرط الثاني : ان يقترن القتل بجناية اخرى ،
- الشرط الثالث : ان يكون بين الجنايتيين مدة ورابة زمنية .

## ٢٢ - الجناية المقترنة بالقتل :

لم تستلزم المادة ٢٦٣ أن تكون الجناية المقترنة بالقتل من نوع محدد أو خاص فيصح أن تكون أي جناية أخرى، كجناية السرقة بالإكراه أو اغتصاب أو جناية ضرب أدى إلى عاهة مستديمة أو جناية قتل أخرى، ولكن يشترط استقلال الجريمة عن جريمة القتل ومتيمزة عنها، فلا تنطبق المادة "٢٦٣" إذا كانت الجريمتان قد حدثتا من فعل واحد، كمن يطلق رصاصة في مناسبة ما فيقتل شخصان ويصيب ثالث فهنا يصح توقع عقوبة الجريمة الأشد .

ويجب أن تكون الجناية المقترنة بالقتل جريمة معاقب عليها لكي يتتوفر الظرف المشدد الذي يبرر توقع عقوبة الاعدام على الجاني .

## ٢٨ - رابطة زمنية :

يشترط القانون رابطة زمنية بين جريمة القتل التي وقعت والجناية الأخرى المقترنة بها، أما أن تكون جناية القتل مسبوقة أو مصاحبة أو تلي الجناية المقترنة حتى توقع عقوبة الاعدام على الجاني، ويشترط بصفة عامة أن تكون الجنايتيان قد وقعا في فترة زمنية قصيرة بحيث ترتبطان بعضهما البعض من جهة الظرف الزمني .

## ارتباط القتل بجناحة

### ٢٩ - شروط التشديد :

نصت المادة ٢٦٣ في فقرتها الثانية على ما يلي : « . كما يعاقب على القتل العمد بالاعدام اذا كان الغرض منه اعداد او تسهيل او تنفيذ جنحة او تسهيل فرار مرتكبي هذه الجنحة او الشركاء فيها او ضمان تخلصهم من عقوبتها » .

من هذا النص نستطيع أن نحدد شروط تشديد القتل المرتبط في جنحة اذا توافرت الشروط التالية :

- ١ - أن يرتكب الجاني جناية قتل عمداً. أما اذا ارتكب شرعاً في قتل فلا توقع عليه عقوبة الاعدام حتى ولو ارتبط الشروع بجنحة، بل يعاقب بعقوبة السجن المؤبد وفقاً لنص المادة ٢٦٣ من قانون العقوبات .

٢ - ان يرتكب الجاني جنحة مقترنة بجناية القتل العمد .

٣ - ان يوجد ترابط بين القتل والجنحة بمعنى ان يكون القتل سببا لارتكاب جنحة جنائية .

#### ٨٠ - الجنحة المرتبطة بالقتل :

يشترط ان ترتكب جنحة مستقلة عن جريمة القتل العمد ومتميزة عنها ، ولا يهم في الجنحة ان تكون من نوع محدد ، فقد تكون جنحة سرقة ، او افشاء اسرار او اصدار شيك بدون رصيد . . . الخ ، فمن يقتل حارس المنزل لسرقة ما في المنزل وقد تكون قتلا باهمال كمن يقتل انسانا خطأ ، فيشاهد رجل البوليس ، فيطارده فيقتل رجل البوليس بقصد الفرار من الجريمة الاولى .

ويشترط ان تكون الجنحة المرتبطة بالقتل عاقلا عليها قانونا .

#### ٨١ - رابطة السببية :

يجب ان تتوافر رابطة السببية بين جناية القتل العمد وارتباطها بالجنحة التي وقعت حتى يتوافر الظرف المشدد الذي يرفع العقوبة الى الاعدام شنقا . وهذا يتم اذا كانت الغاية من ارتكاب القتل هي التائب لارتكاب جنحة او تسهيلها او تسهيل فرار مرتكبي هذه الجنحة او شركاءهم فيها او ضمان تخلصهم من عقوبتها . فالقانون هنا يشترط وجود رابطة زمنية معينة اساسها ان تكون الجنحة هي الهدف الاولي والقتل يرتكب من اجلها ، فبهذا تتوافر الحكمة من تشديد العقوبة على من يستهين بالقتل في سيل جنحة .

#### جنحة القتل العمد

((المادة ٢٢٨ عقوبات و ٢٢٩ ))

#### ٨٢ - اسباب التخفيف :

نصت المادة ٢٢٩ من قانون العقوبات الجزائري على الاعذار في الجنايات والجنح فنصت على ما يلي : ((يستفيد مرتكب القتل والجرح والضرب من الاعذار اذا ارتكبها أحد الزوجين على الزوج الآخر او على شريكه في اللحظة التي يفاجئه فيها في حالة تلبس بالزنا )) .

هنا جرائم القتل والضرب العمد يتغير وصفها من جنایات الى جنح بحيث يفرض لها عقوبة الحبس ، وسبب التخفيف هنا هو استفزاز الزوج بما يمس شرفه فيرتكب القتل تحت تأثير الغضب مما ادى الى المشرع باعتبار هذه الجريمة جنحة بحيث لم يتوقع عليها عقوبة السجن المؤبد او المؤبد الذي يعتبر العقوبة الاصلية للجنائية ، فيجب ان يقع القتل او الضرب العمد من الزوج على زوجته المتلبسة في الزنا فيقتلها في الحال هي وشريكها حتى تطبق المادة ٢٢٩ و ٢٢٨ عقوبات .

المجني عليه نتيجة القاءه عصا حديدية من شرفة منزله، فانه يسأل عن الجرح بخطئه الذى تسبب في احداثه في جسم المجني عليه . رسواه كانت نية الجاني محدودة بشخص معين او لا فان القصد الجنائي يتوافر في حقه، فمثلا من يقذف بحجر على مجموعة من الناس ويصيب أحدهم فانه يرتكب جريمة الجرح او الضرب العمد . ولا يغير المسئولية اذا غلط الجنائي في شخصية المجني عليه فقد حكم بأنه اذا ألقى "ا" من الناس عصا حديدية قاصدا اصابة "ب" فاختاه واصاب "ج" الذي تصادف وجوده في جانب "ب" فان مسئولية "ا" عن اصابة "ج" هي مسئوليته عن فعله الذي تعمد ارتكابه (١٩) . فالعمد هنا يكون باعتبار الجنائي وليس باعتبار المجني عليه . وطبقا للقواعد العامة لا يدخل الباعث في عناصر القصد الجنائي ولا يؤثر وبالتالي على قيام المسئولية .

ويجب اثبات وبيان توافر القصد الجنائي في حق الجنائي من قبل القاضي الذي يحكم بالادانة . وجرائم الجرح والضرب والاعتداء في القانون الجزائري قسمان .

قسم نص عليه القانون من قبل الجنح ونص على ظروف مشددة للعقوبة عليه . وقسم اعتبره من الجنایات ويشمل جنایات الجرح والضرب المفضي الى موت او الى عاهة مستديمة ، وستتكلم عن جرائم جنح الضرب والجرح ثم عن جنایات الضرب والجرح .

## ٨٨ - جنح الضرب والجرح :

أبسط صور جنح الضرب والجرح عمدا هي الصور التي لا ينشأ عنها مرض او عجز عن الاعمال الشخصية لأكثر من عشرة أيام ، ويعاقب عليها القانون بالحبس من سنة الى خمسة سنوات وبغرامة من ٥٠٠ دينار الى ٥٠٠٠ دينار ، المادة ٢٦٩ عقوبات جزائرى . أما المادة ٢٧٥ عقوبات جزائرى فقد عاقبت كل من سب لغيره مرضًا او عجزًا عن العمل الشخصي لمدة تجاوز العشرة أيام بالحبس من شهرين الى ثلاث سنوات اذا نتج عن ذلك احداث الوفاة بدون قصد .

وتنص المواد ٢٧٥ الى ٢٧٠ على ظروف عامة مشددة في جميع جرائم الضرب والجرح والاعتداء وهي : سبق الاصرار ، والترصد ، وارتكاب الضرب والجرح على الوالدين الشرعيين وأصوله ، او اجتماعات العصيان والفتنة ، او اذا كان المجني عليه قاصرا .

ويقصد بالمرض الذي يصيب المجني عليه هو اعتلال الصحة الذي يضعف من مقاومة الانسان او من مقدرة الاعضاء على القيام بوظائفها .

---

(١٩) محكمة مونبيليه الفرنسية ١٢ فيفري سنة ١٩٤٧ ، دالوز ، ١٩٤٧ ، صفحة ٢٢ .

اما العجز عن الاشغال الشخصية فيقصد به العجز عن الاشغال الجسمية اى تعطيل وظائف الاعضاء كاليد والقدم ، فمقدار العقوبة يتحدد بمقدار جسامة الامانات وبعجز المجنى عليه من مزاولة الاشغال البدنية . ولا يشترط ان يكون عجز المجنى عليه تماما عن اداء اى عمل بدني ، وانما يكفي ان تتعجزه الاصابة في مدة تزيد على عشرة ايام عن مزاولة اى عمل بدني عادى . وبالنسبة للظروف المشددة المذكورة عاليه يجب ان تبينها في الحكم القاضي بالادانة وان تبين النتيجة التي حصلت وانها بسبب فعل الجاني .

#### ٨٩- جنائيات الضرب والجرح :

قد تنشأ عن الضرب والجرح عاهة مستديمة للشخص المجنى عليه ، وهذه العاهة لم يعرفها المشرع ، بل ذكر بعض صورها كفقد ابصار العينين ، او فقد او بتر احد الاعضاء او الحرمان من استعماله بصفة دائمة لا يرجى شفاء منها ، وهذا ما خوذه من نص المادة ٢٦٤ من قانون العقوبات الجزائري التي نصت في فقرتها الثالثة « اذا ترتب على اعمال العنف الموضحة اعلاه ، فقد او بتر احد الاعضاء او الحرمان من استعماله او فقد البصر او فقد ابصار احدى العينين او اية عاهة مستديمة اخرى فيعاقب الجاني بالسجن المؤبد من خمس الى عشر سنوات » .

ويشترط لتطبيق هذه المادة ، ان يتوافر الركن المادى ، وأن تنشأ عاهة مستديمة وان يتوافر القصد الجنائى . وبالنسبة للركن المادى والمعنوى فقد سبق لنا وشرحناها في عدة جرائم فلا داعي للتكرار الممقوت ، اما بالنسبة للعاهة المستديمة فهي فقد منفعة عضو من اعضاء الجسم فقدا كلية او جزئيا سواء بفصل او بتر العضو او بتعطيل وظيفته او مقاومته ، على ان يكون ذلك بصفة دائمة وتقدير ذلك متزوك لقاضي الموضوع بيت فيه بما يتبيّنه من حالة المصاب وما يستخلصه من تقرير الاطباء والخبراء .

وقد حكم بأنه يعد عاهة مستديمة ، ضعف بصر احدى العينين ، بتر ذراع ، فقد جزءا من فائدة الذراع بصفة دائمة ، وخلع كتف وتخلّف عسر دائم في حركته ، وقد سلامية من أحد أصابع اليد ، وعدم امكان ثني اصبع اليد ، وقصير الفخذ ، وعدم امكان انطباق الفك العلوي على الفك الاسفل تماما ، والعسر في حركات العنق من رفع او خفض او التفات يمينا او شمالا ، فقد جزء من عظام الرأس ، وفصل صوان الاذن باكمله ، واستئصال طحال المجنى عليه بعد تمزقه من ضربة احدثها المتهم ، وكذلك الاعاقة في حركة ثني الاصبع الوسطى للكف مما يقلل من كفاءة المصاب على العمل بحوالي (٣٠٪ ) .

---

(٢٠) محكمة النقض المصرية ١٠ مارس سنة ١٩٤١ مجموعة القواعد القانونية ، ج ٥ رقم ٤١٤ ص ٢٢٢ .

الاستاذ الدكتور محمود مصطفى - المرجع السابق - ص ٢٤٢ وما بعدها .

ولا يشترط القانون للعقاب عن العاهة المستديمة أن يكون الجاني قد قصد احداثها وإنما يشترط فقط أن يكون قد تعمد الضرب الذي نشأ عنده العاهة فيحاسب عليها على أساس أنها من النتائج المحتملة لفعل الضرب الذي تعمده . والفضل في كون العاهة محتملة أولاً أمر متزوك لقاضي الموضوع . فإذا توافر الركن المادي وما نتج عنه والقصد الجنائي تعتبر الجريمة قد اكتملت قانوناً .

## ٩٠ - الضرب المفضي إلى الموت :

المادة ٢٦٤ عقوبات : « كل من أحدث عمداً جروحاً بالغير أو ضربه أو ارتكب عمل آخر من أعمال العنف أو التعذيب ... . وإذا أفسد الضرب أو الجرح الذي ارتكب عمداً إلى الوفاة دون قصد احداثها فيعاقب الجاني بالسجن المؤبد من عشر سنوات إلى عشرين سنة » . أما إذا وجد سبق اصرار أو ترصد فإن العقوبة تكون السجن المؤبد . إذا حدثت الوفاة ، المادة ٢٦٥ عقوبات جزائية .

ويشترط لتطبيق هذه النصوص ما يلي :

١ - أن يتوافر الركنان المادي والمعنوي في الضرب العمد كاً جريمة .

٢ - أن يؤدي الضرب إلى الموت .

٣ - أن توجد علاقة سببية بين الضرب والوفاة .

والذي يميز هذه الجريمة عن جنائية القتل العمد هو عدم وجود نية القتل ، أما ما يميزها عن القتل الخطأ فهو أنها تقع عن فعل متعمد موجه إلى المجني عليه بحيث يتجه فيه قصد الجاني إلى المساس بسلامة جسم المجني عليه ، أما في جريمة القتل الخطأ فإن الجاني لا تنصرف ارادته إلى المساس بحياة المجني عليه وإنما تحدث الوفاة خطأ .

٩١ - حصول الموت : نتيجة هذه الجريمة هي الموت ، فهي جريمة ضرب أفضى إلى موت ولو حدثت الوفاة بعد الإصابة بزمن طال أو قصر متنى وجدت رابطة السببية ورابطة السببية يكون الفاعل مسؤولاً عنها متنى كان الموت نتيجة للضرب أو نتيجة محتملة لفعله ، فيجب أن يثبت في جريمة الضرب ارتباط الوفاة بالضرب ارتباط السبب بالسبب والعلة بالعلو . وحكم بأنه متنى كان الضرب هو السبب الرئيسي المحرك لأسباب أخرى متنوعة ساعدت على احداث الوفاة ، كاهمال العلاج أو كبر السن ، فالجاني هو المسئول عن كافة النتائج التي ترتب على فعله ولو لم يتوقع هذه النتائج ، لانه كان يجب عليه أن يتوقعها .

ولكن الجاني لا يعقل أن يسأل عن كل النتائج التي حصلت من فعله مهما كانت بعيدة عنه أو غير مباشرة، فهو لا يسأل عن الاهمال الجسيم الذي يقع من المجنى عليه أو عن تعمده في ذلك، أو عن جهل الطبيب وعدم كفاءته بمهمته، اذا لا يمكن القول في هذه الاحوال ان فعله هو سبب النتيجة التي حصلت، لأن العوامل الاخرى أظهرت فعلاً وأقوى أثراً.

### الباب الثالث

#### (( القتل والجرح الخطأ ))

##### ٩٢ - أركان القتل الخطأ والجرح الخطأ :

ينص قانون العقوبات الجزائري على القتل الخطأ والاصابة الخطأ في المادتين ٢٨٨ و ٢٨٩ فتنص المادة ٢٨٨ على ما يلي : ((كل من قتل خطأ أو تسبب في ذلك برعونته أو عدم احترازه أو عدم انتباذه أو اهماله أو عدم مراعاته الانظمة يعاقب بالحبس من ستة اشهر الى ثلاث سنوات وبغرامة من ١٠٠٠ الى ٢٠٠٠ دينار )) . أما المادة ٢٨٩ فقد نصت على ((اذا نتج عن الرعونة او عن عدم الاحتياط اصابة او جرح او مرض ادى الى العجز الكلي عن العمل لمدة تجاوز ثلاثة اشهر فيعاقب الجاني بالحبس من شهرين الى سنتين وبغرامة من ٥٠٠ الى ١٥٠٠ دينار او باحدى هاتين العقوبتين )) .

وجاءت المادة ٢٩٠ ونصت على (( تضاعف العقوبات المنصوص عليها في المادتين ٢٨٨ و ٢٨٩ اذا كان مرتكب الجنحة في حالة سكر او حاول التهرب من المسئولية الجنائية او المدنية التي يمكن ان تقع عليه وذلك بالغفار او بتغيير حالة الاماكن او بآية طريقة اخرى )) . ونظرا لتطور الصناعات في العصر الحديث وكثرة الالات والسيارات والمركبات ، تطورت ايضا اسباب الحوادث وزادت في بعض الاحيان الى ما يشبه الكوارث من كثرة عدد الضحايا ، وحتى يتحقق مزيدا من الحرص والردع الكافي شدد المشرع الجزائري الجزء المقرر للقتل والجرح الخطأ وخاصة اذا وجد الجاني في حالة سكر او حاول الهروب ولم يقدم المساعدة المرجوة للمجنى عليه مع قدرته على ذلك .

وتتفق جريمتا القتل الخطأ والاصابة الخطأ في عناصرهما ، ولكنها تختلفان في جسامنة النتيجة المتبعة عن النشاط الاجرامي . والقتل والجرح الخطأ لها ركناً :  
١ - الركن المادي ويكون من ا - نشاط الجاني ب - النتيجة المتبعة عن هذا النشاط وهي القتل او الجرح . ج - رابطة السببية بين النشاط الاجرامي والنتيجة التي حصلت .

٢ - الركن المعنوي: فهو الخطأ الذي يكمن في النشاط الذي يأتيه الجاني ولذلك يجب أن نشير إلى الخطأ ثم إلى القتل والجرح، ثم على رابطة السببية بين الخطأ والنتيجة.

### ٩٣ - الخطأ :

جريمة القتل الخطأ والجرح الخطأ من جرائم التغصير التي يباشر فيها الجاني نشاطه عن ارادة ولكن بدون أن يقصد به تحقيق نتيجة ضارة، فيحمله القانون مسؤولية ذلك لما ينطوي عليه نشاطه من خطأ لولاه لما وقع القتل أو الجرح بالمجني عليه، وهذا ما حمل الشارع يعتبر القتل والجرح الخطأ من الجح نظراً لقلة خطورتها وانعدام القصد فيها. فما لم يرتكب الجاني خطأ لا يسأل عن النتيجة التي ترتب على نشاطه وبالتالي يكون القتل أو الجرح عرضياً والخطأ مهما كان يسيراً يكفي لتحقيق المسؤولية، ولكن يجب أن يكون الخطأ شخصي لأن القانون الجنائي لا يرتب المسؤولية إلا على أساس الخطأ الشخصي، ولا يسأل الشخص عن خطأ الغير أطلاقاً. بعكس المسؤولية المدنية.

### ٩٤ - صور الخطأ :

لقد استعمل المشرع الجزائري عدة الفاظ لصور الخطأ في المادة ٢٨٨ من قانون العقوبات، فقد ذكر الرعونة أو عدم الاحتياط، أو عدم الانتهاء أو الاهمال أو عدم مراعاة الانظمة.

وسنعرف كل صورة من هذه الصور التي نص عليها القانون على النحو التالي:

### ٩٥ - الرعونة :

ويقصد بها سوء التقدير وسوء التصرف، وقد تبدو الرعونة في واقعة معنوية تنطوي على جهل خطأ في تصميم بنا، يرتكبه مهندس فيتسبب عنه سقوط البناء وموت شخص<sup>(٢١)</sup>. والمعيار الذي يوضح تغافر خطأ ورعونة أهل الفن من المهندسين والأطباء هو الالتزام ببذل الجهود الصادقة اليقظة التي تتفق مع الأصول العلمية وهي الأصول التي يتبعها أهل العلم ولا يتسامحون مع من يجهلها أو يتخطاها من الفنيين كالأطباء والمهندسين، فحكم بأن الطبيب المولد يسأل عن جريمة القتل الخطأ اذا هو نسي ربط الحبل السرى وترك الطفل بغير عناية بعد مولده<sup>(٢٢)</sup>.

---

(٢١) محكمة النقض الفرنسية ٢ مايو سنة ١٩٢٩، دالوز الاسبوعي، ١٩٢٩، ص ٣١٨

(٢٢) محكمة استئناف باريس ١٢ ديسمبر سنة ١٩٤٦، دالوز، ١٩٤٢، ص ٧٩

وحكم بأنه اذا اخطأ صيدلي في تحضير المخدر ولم يتحقق الطبيب عند استعماله من صحة تركيبه مما أدى الى تسمم المريض ووفاته، فإن كلام الصيدلي والطبيب يكون مسؤولاً عن القتل الخطأ (٢٣) .

## ٩٦ - عدم الاحتراز :

هو الخطأ الذي يرتكبه الجاني بنشاطه الاباحي والذي يدل على عدم تدبر واحتساب العواقب للأمور وعدم التبصر بها، وأكثر صور عدم الاحتراز شيوعاً هي حوادث السيارات كالقيادة السريعة جداً في الميادين العامة والشوارع الرئيسية المزدحمة بالناس، وكل مخالفه يرتكبها السائق لانظمة المرور تعتبر عدم احتياط في السير، فالسائق الذي يسير في الجهة اليسرى من الطريق يتوافر في حقه الخطأ الكافي لمسائلته عما يقع منه من حوادث نتيجة عدم احتياطه وتبصره .

فكماري الحافلة الذي يتسبب بعدم احتياطه في اصابة أحد الركاب بأن أعطى سائق الحافلة صفاره التحرك قبل أن يتأكد من نزول الراكب الذي سقط من الحافلة وأصيب بجروح، ومن قبيل هذا النوع من الخطأ عدم الاحتياط في أثناء ممارسة الالعاب الرياضية كالملاكمه والمصارعة وكرة القدم وكرة اليد (٢٤) .

٩٧ - الهمال : هو اغفال الشخص باتخاذ الاحتياط الواجب أحده، وغالباً ما يحدث بأعمال سلبية كالامتناع أو الترك . فالشخص المكلف بالعناية بالطفل أو بالمريض فيهمل في العناية به حتى يموت . والمالك الذي يتسبب في قتل أو جرح انسان باهماله وضع اشارة تحذير وتنبيه على الحفرة التي حفرها أمام منزله في مكان عام يمر به الناين . ويمكن القول على وجه العموم جميع الاحوال التي يهمل فيها شخص اتخاذ الاحتياطات اللازمة لحماية الاشخاص الذين يمرون أو يتواجدون بالقرب من آلات أو أدوات يمكن أن يتسبب عنها ضرر للغير .

وحكم أنه اذا كانت الواقعة هي أن المتهم كان معه طفل لا يتجاوز عمره السنين فأهمل المحافظة عليه اذ تركه بمفرده بحوار موقد غاز مشعل على ماء فسقط عليه الماء فحدثت منه حروق أدت الى وفاته، فإن هذا المتهم يصح عقابه على جريمة القتل الخطأ على أساس أن التقسيم الذي ثبت عليه يستوجب ذلك سواء أكان هو والد الطفل أم لم يكن (٢٥) .

(٢٣) محكمة استئناف باريس ٤ يونيو سنة ١٩٣٢ ، دالوز الاسبوعي ، ١٩٣٢ ، ص ٤٥٠

(٢٤) جلانفيل ولیامز ، المرجع السابق - ص ٤٦١ وما بعدها .

محله القانون الجنائي ، ص ٥١ ، طبعة ١٩٥٥ ، كامبردج ، لندن .

(٢٥) محكمة النقض الفرنسية ، ١٠ يونيو سنة ١٩١٨ سيرى ١٩٢٠-١٧١ .

هذه صورة من صور الخطأ التي نص عليها العاون ورثه، المسؤولية عما يقع بسببها من النتائج الصاربة ولو لم يثبت على من ارتكبها اى نوع آخر من الخطأ (٢٦). وبناء عليه حكم بأنه اذا اطلق شخص عيارا ناريا من داخل منزله فتسبب في اصابة فتاة، فلا يقبل دفاعه بأنه لم يكن في استطاعته ان يشعرها لوحده حائط، وسيان كان بامكانه ان يراها ام لا، لأن الشخص بمجرد مخالفته للوائح والأنظمة بعد في حكم المخطى: اذا وقعت منه حادثة وهو مرتكب لهذه المخالفه.

وحكم بأنه اذا سلم صاحب سيارة قيادة سيارته الى شخص يعلم هو أنه غير مรخص له في القيادة، فصدق هذا الشخص انسانا فقتله كان صاحب السيارة مسؤولاً هو أيضاً عن هذه الحادثة، لانه اذا سلم قيادة سيارته لذلك الشخص غير المرخص له في القيادة يكون قد حالف لائحة السيارات فيتتحمل مسؤولية ما وقع من حوادث بسبب عدم مراعاة الانظمة. ومن هذا القبيل أيضاً ان يتسبب قائد سيارة في قتل شخص او اصابته بزيادة السرعة او بالسير في وسط الطريق، او بسماحه بركوب اشخاص زيادة عن العدد المقرر مما يتسبب عنه سقوط السيارة في ترعة وقتل شخص واصابته. ويجب ان تذكر أن مخالفة القانون والأنظمة لا يترتب عليها مسألة المخالف عن النتيجة التي وقعت الا اذا كانت هذه النتيجة سبباً للمخالفه التي حصلت. مراقبة السبيبة شرط لازم يجب مراعاته، معنى انه لو تداخل عامل آخر يصح أن تلقى عليه تبعه النتيجة فلا يكون المخالف مسؤولاً عنها، وبعبارة ثانية يجب الا يتصور وقوع الحادثة بذاتها الا بواسطة المخالفه التي ارتكبها الجاني.

ويجب على القاضي أن بين الخطأ في المسائل الجنائية عندما يصدر حكمه والا كان معيلاً ولا يكفي في اثبات الخطأ القول بأن رعونة الجاني أو عدم احتياطه أو مخالفته للأنظمة هي السبب في اصابة ووفاة المجنى عليه، بل يجب أن يوضح لنا الحكم الرعونة وعدم الاحتياط التي حالفها المحكوم عليه، اد لا يترتب أي عقاب على ألفاظ عامة مهمة. ومتى ثبت الخطأ في الحكم فإنه لا يخضع لرقابة محكمة النقض عليه فيها ما لم يكن استنتاجه مخالفًا لتعريف الخطأ وصوره.

---

(٢٦) جارسون مادي ٣١٩ و ٣٢٠، فقرة ٢٢، جارو ج ٥ فقرة ٢٠٥٤، محكمة النقض الفرنسية. ٢٩ نوفمبر سنة ١٩٢٨، دالوز، ٤١-١-١٩٢٩.

## ٩٩ - النتيجة المعاقب عليها :

يشترط لتطبيق المادتين ٢٨٨ و ٢٨٩ من قانون العقوبات الجزائري أن يحدث قتل أو جرح يلحق بالمحني عليه، وإذا لم تتحقق هذه النتيجة فلا قيام للمسؤولية الجنائية منها توافر من خطأ الحاني، ومهما كان هذا الخطأ جسيماً.

## ١٠٠ - رابطة السببية :

تكلمنا عن علقة السببية بصفة عامة في الفقرات السابقة، وطبيعة هذه العلاقة واحدة وثابتة لا تتغير في الجرائم العمدية عنها في الغير عمدية، من حيث أنها تستلزم إمكان تسبب النتيجة إلى خطأ الحاني ومساءلةه عنها طالما أنها كانت تتفق والمحرى العادي والمأثور للأمور، وعدم مسألة الحاني إذا ما تداخلت عوامل شادة غير عادية أو مآلوبة في توقعها. فلا يكفي للأدانة في القتل والاصابة الخطأ أن يتت وفوع ضرر وحصول خطأ، بل يجب أيضاً أن يكون بين هذين العنصرين رابطة سببية (٢٧). وتكلمنا فيما سبق عن مساهمة أكثر من شخص في احداث النتيجة واعتبارهم مستثلوون جميعهم بوصفهم فاعلين أصليين لأن تعدد الأخطاء هنا يوجب مسألة كل منهم أياً كان مقدار الخطأ المنسوب إليه ويستوى أن يكون سباً مباشراً أم غير مباشر في حصوله، ما دام أنه قد أمكن تحديد الفاعلين المتساهمين في النتيجة المعاقب عليها (٢٨). فسائق السيارة الذي يغدو أمر ورحاً راكبها بالسير بسرعة بها ليصل إلى موعده في الوقت المحدد، فيتسبب عن تلك السرعة موت رجل، فقائد السيارة هو فاعل القتل الخطأ أما الراكب فهو شريك له.

ورابطة السببية عنصر من عناصر جريمة القتل الخطأ والاصابة الخطأ يجب اثباتها وبيانها في الحكم القاضي بادانة المتهم، وإذا حكم باستفادة انقطاع رابطة السببية وراء المتهم يجب أن يبين في الحكم كيف يمكن تصور وقوع الحادث بدون الخطأ الذي ارتكبه المتهم.

---

(٢٧) محكمة النقض الفرنسية ١٠ حوان سنة ١٩٥٢، دالوز ١٩٥٢، ص ٦١٨

(٢٨) محكمة النقض المصرية ١٣ مارس ١٩٧٠ - ٢١ رقم ٤٤٢، ص ١٠٧

## الباب الرابع

### ((الاجهاض ABORTION))

((المواد ٣١١ الى ٣٠٤ من قانون العقوبات الجزائري))

#### ١٠١ - نصوص القانون :

لم يضع المشرع الجزائري تعريفاً دقيقاً للإجهاض، بل نص على الطريقة والوسيلة التي تستعمل في احداث أو تسبب الإجهاض في المادة ٣٠٤ عقوبات، ونحن بدورنا نستطيع أن نعرف الإجهاض بأنه ((اسقاط الجنين من داخل أحشاء المرأة الحامل به قبل اكتماله وقبل الموعد الطبيعي المحدد لتزوله ولادته بأية وسيلة أو طريقة كانت (٢٩)). ولقد اعتبرت جريمة الإجهاض مرتكبة جنائية ومرة أخرى جنحة على النحو التالي:

نص المادة ٣٠٤ (( كل من أجهض امرأة حاملاً أو مفترض حملها باعطائها ماكولات أو مشروبات أو أدوية أو باستعمال طرق أو أعمال عنف أو باية وسيلة أخرى سواء وافقت على ذلك أم لم توافق أو شرع في ذلك يعاقب بالحبس من سنة إلى خمس سنوات وبغرامة من ٥٠٠ دينار إلى ١٠٠٠٠ دينار . وأذا افضى الإجهاض إلى الموت فتكون العقوبة السجن المؤبد من عشر سنوات إلى عشرين سنة . وفي جميع الحالات يجوز الحكم علاوة على ذلك بالمنع من الاقامة . )) . أما المادة ٣٠٩ فقد نصت على ما يلي : ((تعاقب بالحبس من ستة أشهر إلى سنتين وبغرامة من ٢٥٠ إلى ١٠٠٠ دينار المرأة التي أجهضت نفسها عمداً أو حاولت ذلك أو وافقت على استعمال الطرق التي ارشدت إليها أو أعطيت لها لهذا الغرض . )) . أما المادة ٣٠٨ فقد نصت على : ((لا عقوبة على الإجهاض إذا استوجبه ضرورة إنقاذ حياة الأم من الخطر متى أجرأه طبيب أو جراح في غير خفاء وبعد إبلاغ السلطة الإدارية . )) .

وسنتكلم عن أركان الإجهاض في مبحث أول، ثم عن عقوبة الإجهاض في مبحث ثاني.

---

(٢٩) انظر رسالة الدكتوراة – رضا المغني عليه وأشاره على المسئولية الجنائية صفحة ٣٨٥، فقرة ٤٦٣ وما بعدها، جامعة القاهرة ١٩٧٥، الدكتور محمد صبحي نجم .

## ١٠٢ - أركان الاجهاض :

من خلال نص المادة ٣٠٤ من قانون العقوبات الجزائري نستطيع ان نحدد الأركان التي تتكون منها جريمة الاجهاض بما يلي :

- ١ - الركن الاول : امرأة حامل، وهو عنصر مفترض في الاجهاض.
- ٢ - الركن الثاني : الركن المادي وهو حدوث الاجهاض فعلاً.
- ٣ - الركن الثالث : توافر الركن المعنوي اي القصد الجنائي.

## ١٠٣ - الركن الاول - العنصر المفترض :

لا يقع الاجهاض الا على امرأة حبلى في اوقات حملها ، والحمل هو البوية الملقحة منذ التلقيح الذي بين الذكر والانثى والتي يتكون منها الجنين شيئاً فشيئاً الى أن تتم الولادة الطبيعية، وهناك رأي راجح في فقد الفرنسي موءداته الى أن جريمة الاجهاض تقوم ولو لم يثبت أن الجنين كان حياً أو قابلاً للحياة (٣٠). وغني عن البيان أن منع الحمل قبل حدوثه بالفعل لا بعد اجهاضا حتى لو تم ذلك بعملية جراحية بل يعد عقلاً ويرمز له بالانكليزية (( Sterelization )) (٣١) وهناك اتجاه في التشريع المقارن الى اباحة الاجهاض منذ عام ١٩٦٤ في مؤتمر قانون العقوبات الدولي الذي انعقد في لا هاي حيث جاء في بعض توصياته (( يجب الاكتار من عدد الحالات التي يباح فيها الاسقاط في الدول التي تعاقب عليه )) .

## ١٠٤ - الركن المادي :

يتكون النشاط المادي في جريمة الاجهاض " Abortion " من استعمال الطرق والاعمال العنيفة وأى وسيلة توءدى الى اسقاط الجنين وانزاله، المادة ٣٠٤ عقوبات جزائري .

أما المادة ٣٠٦ فقالت (( الاطباء او القابلات او جراحو الاسنان او الصيادلة، ومحضرو العقاقير وصانعو الاربطة الطبية . . . والممرضون والممرضات . . . الذين يرشدون عن طرق احداث الاجهاض او يسهلوه او يقومون به تطبق عليهم العقوبات المنصوص عليها في المادتين ٣٠٤ و ٣٠٥ على حسب الاحوال )) .

فوسائل الاجهاض كثيرة ومتعددة، فقد يلجأ الجاني في الاجهاض الى اعطاء مأكولات او مشروبات او ادوية وعقاقير طبية او الحقن الطبية او آلات ميكانية، واستعمال العنف كالقفز من مكان مرتفع وممارسة رياضة عنيفة او حمل الاثقال

(٣٠) راجع جارسون

• - م ٢١٧ فقره ١٣-١٠

(٣١) فرنسي؟ رقم ٦٥

والتدليل والحمامات الساخنة أو قد تلأ المرأة الحلى إلى الاجهاض نفسها بارتدائها ملابس ضيقة أو إلى الرقص العنيف وما إلى ذلك من الوسائل والطرق والأعمال التي تؤدي إلى الاجهاض.

ويجب أن يقع الاجهاض وتشتت الوسيلة المستعملة في الاجهاض، وقاضي الموضوع هو الذي يفصل في السببية ويترشد برأى الأطباء وعلى الوجه الذي سبق لنا وأوضحتناه في جرائم القتل والضرب.

#### ١٠٥ - القصد الجنائي :

لا يعاقب القانون على الاجهاض إلا إذا توافر القصد الجنائي لكل جريمة عمدية أو ارادة تحقيق الجريمة مع العلم بارتكانها وهي انزال الجنين قبل الميعاد (٣٢)، من امرأة حامل، فلا يرتكب الاجهاض من يتسبب بخطئه في اجهاض امرأة حبل، ولكنه يسأل عن جريمة الاصابة الخطأ، وقد يرتكب قتلا خطأ إذا توفيت المرأة من فعله.

ولا تقوم الجريمة إذا دفع شخص امرأة حبل فوقعت وترتبت على وقوعها اجهاضها إذا كان الجاني يجهل أنها حامل، ولم يقصد اجهاضها.

ويجب أن يكون الجاني قد ارتكب فعله عن ارادة، فلا يرتكب الاجهاض من يقع على امرأة حامل بسبب قوة قاهرة فيتسبب في اجهاضها.

وطبقاً للقواعد العامة لا أثر للباعت على القصد الجنائي، فيتساوى الداعم مهما كان هدفه، ثم أنه لا أثر على رضا المجنى عليها في قيام الجريمة كقاعدة عامة ..

#### ١٠٦ - عقوبة الاجهاض :

المادة ٣٠٤ عقوبات : (( كل من أجهض امرأة حاملا..... باعطائها مأكولات أو بآية وسيلة أخرى.... سواء وافق أم لم توافق أو شرع في ذلك يعاقب بالحبس من سنة إلى خمس سنوات وبغرامة من ٥٠٠ - ١٠٠٠ دينار . هنا العقوبة عقوبة الجنحة وهي الحبس، يستعمل فيها الجاني آية وسيلة وسواء رضيت المرأة الحامل أم لا، ويعتبر الجاني فاعلاً أصلياً ولو اقتصر دوره على مجرد ارشاد الحامل على الوسائل المجهضة .

---

(٣٢) جارو الجزء ٥ فقرة ٢٠٢٨، جارسون، م ٢١٧ فقرة ١٠، الدكتور مصطفى القللي ((المسؤولية)) ص ١٦٠، الموسوعة الجنائية، ج ١، فقرة ١٠، ص ٦٢٠ .  
الدكتور عبد المهيمن بكر، جرائم الاعتداء على الاشخاص، ص ١٨٣ .

وتوقع عقوبة الجنائية على الاجهاض فقد نصت الفقرة الثانية من المادة ٣٠٤ على ما يلي : « اذا افضى الاجهاض الى الموت ف تكون العقوبة السجن المؤقت من عشر سنوات الى عشرين سنة ، وفي جميع الحالات يجوز الحكم علاوة على ذلك بالمنع من الاقامة ». فهنا ظرف التشدد وفاة المجنى عليها نتيجة اجهاضها .

و اذا حصل الاجهاض بواسطة الاطباء والصيادلة والقابلات والممرضين والممرضات ، او أرشدوا طرق الاجهاض للمجنى عليها او سهلوه لها يعاقبون بعقوبات المواد ٣٠٤ و ٣٠٥ ، تراجع المادة ٣٠٦ عقوبات جزائري .

وعله التشدد بالنسبة للاطباء والصيادلة والقابلات لان لدى هو لا من المعلومات الفنية ما يسهل لهم ارتكاب الجريمة واحفاء امرها مما يشجع على الالتجاء اليهم .

اما عن الصورة التي تلجا فيها المرأة الى اجهاض نفسها عمدا بدون مساعدة احد فقد نص عليها القانون في المادة ٣٠٩ من قانون العقوبات الجزائري حيث نصت هذه المادة على « تعاقب بالحبس من ستة أشهر الى سنتين وبغرامة من ٢٥٠ الى ١٠٠٠ دينار المرأة التي أحجمست نفسها عمدا او حاولت ذلك او وافقت على استعمال الطرق التي أرشدت إليها او أعطيت لها لهذا الغرض ». فرضاً المرأة هنا لا يجوز أن يبيح الاجهاض (٢٣) ، لأن فعل الاجهاض لا يقتصر أثره على المرأة بل يتعداها الى المصلحة العامة التي يحميها القانون من الرضا بالاعتداء عليها .

وقد عاقب القانون ايضا على التحرير على الاجهاض ، ولو لم يوجد تحريضه الى نتيجة ما ، ولكن لكونه ألقى خطبا في أماكن بها جمعا من الناس ، أو عن طريق بيع أو عرض أو توزيع الكتب والاعلانات والمطبوعات ، أو قام بعمل الدعاية لهذه المطبوعات في الاماكن العامة أو الاماكن الخاصة كالعيادات وغيرها ، فهنا توقع على المحرض عقوبة الجنحة وهي الحبس من شهرين الى سنتين وبغرامة من ٥٠٠ الى ١٠٠٠ دينار جزائري او بحدى هاتين العقوبتين ». المادة ٣١٠ عقوبات . وهناك عقوبة وجوبية تتعلق بمنع الاطباء والقابلات من ممارسة أية مهنة أو اداء أي عمل بأية صفة كانت ، اذا حكم عليهم في احدى جرائم الاجهاض التي نص عليها «قانون ، المادة ٣١١ عقوبات .

ومنى تمت جريمة الاجهاض بأركانها السابقة وحيث العقوبة التي ذكرناها . ولو وقفت الجريمة عند حد الشروع فالعقوبة هي نفس عقوبة الجريمة التامة لان الشروع معاقب عليه في القانون كما لو أن الجاني استنفذ كل نشاطه الاجرامي ، فلا

---

(٢٣) انظر في ذلك رسالتنا في الرضا وأثره على المسئولية الجنائية - المرجع السابق ، ص ٢١٧

غير هنا بين الجريمة التامة والشروع، المادة ٣٠٤ عقوبات حيث نصت في فقرتها الاولى «٠٠٠ أو شرع في ذلك يعاقب بالحبس من سنة الى خمس سنوات وبغرامة من ٥٠٠ الى ١٠٠٠ دينار» .

ويغنى من العقوبة على الاجهاض الطبيب أو الجراح الذي يجريه علانية وبعد ابلاغ السلطات الادارية، اذا استوجبه ضرورة انقاد حياة الام لان الحمل يتضمن خطرا يتهدد الام في حياتها وصحتها، وكان الاجهاض هو الطريقة الوحيدة لدفع هذا الخطر عن حياة الام، وهنا تمتتع مسألة الطبيب طبقا للقواعد العامة التي اوضحتها لنا المادة ٣٠٨ من قانون العقوبات الجزائري والتي نصت على ما يلي: « لا عقوبة على الاجهاض اذا استوجبه ضرورة انقاد حياة الام من الخطر من اجراء طبيب او جراح في غير خفا، وبعد ابلاغ السلطة الادارية» .

ويجب أن نحتاط جيدا من عدم التوسع في حالة الضرورة والا أصبحت ذريعة للاجهاض من قبل المجنى عليها الام ومن طرف الاطباء .

## الباب الخامس

### الجنایات والجنج التي من شأنها العجلولة دون التتحقق من شخصية الطفل

#### ١٠٧ - اركان هذه الجرائم :

في صدر المادة ٣٢١ من قانون العقوبات وردت العبارات التالية: « كل من نقل طفلاً عمداً أو أخفاه أو خباه أو استبدل طفلاً آخر به أو قدمه على أنه ولد لامرأة لم تضع وذلك في ظروف من شأنها أن يتذرع التتحقق من شخصيته يعاقب بالسجن من خمس إلى عشر سنوات ».

وإذا لم يثبت أن الطفل قد ولد حيا فتكون العقوبة هي الحبس من شهرين إلى خمس سنوات.

وإذا ثبت أن الطفل لم يولد حيا فيعاقب بالحبس من شهر إلى شهرين ». من هذه النصوص يتضح لنا أن اركان هذه الجريمة هي:

#### ١ - الركن المادي      ٢ - القصد الجنائي.

#### ١٠٨ - الركن المادي :

طبقاً للقواعد العامة يلزم توافر النشاط الاجرامي الذي يقوم به الجاني لتحقيق النتيجة المعقاب عليها، ومن صور الركن المادي في هذه الجريمة أن يقوم الجاني بنقل الطفل من مكانه العادي إلى مكان آخر عمداً، أو يقوم باخفاء الطفل عن أهله وذويه بقصد حرمانهم منه، أو يقوم بعملية تبديل هذا الطفل ب طفل آخر من امرأة أخرى، مقابل شيء يحصل عليه، أو يقوم بتقديمه لامرأة محرومة من الانجاب أو لم تولد من قبل، ويتوافق السلوك الاجرامي في حق الجاني إذا قام بأى عمل من هذه الاعمال وحقق النتيجة التي كان يهدف إليها بالذات، فيجب أن تتوافر رابطة السببية بين السلوك الاجرامي الذي تم على صورة نقل أو أخفاء أو استبدال أو تقديم الطفل للغير والنتيجة التي تحصلت أى أن يكون بينهما علاقه السببية، وتعتبر رابطة السببية قائمة اذا كانت النتيجة التي حصلت محتملاً توقعها، لأن النظر إلى رابطة السببية يكون من الناحية المادية.

هذه الجناية جريمة عمدية، يلزم أن يتوافر فيها القصد الجنائي ويكون هذا بالنضال ارادة الجاني وعلمه إلى عناصرها، فيجب أن يكون الجاني عالماً أنه يقوم بنقل طفل من مكانه بدون سند قانوني، فلا يرتكب الجريمة إذا كان الجاني قد قام بنقل الطفل من مكانه لمكان قريب للمحافظة على سلامة الطفل فقط ثم ارجعه ثانية إلى مكانه الأصلي. لذلك يجب أن يقوم الجاني بسلوكه الاجرامي عن ارادة ورغبة في أحداث النتيجة وهي أخفاء أو نقل أو تقديم الطفل للغير وذلك بقصد الحقق الضرر بأهله الحقيقيين، فنية الفسق متوفرة في حق الجاني من تعمده ذلك، وعقوبة هذه الجريمة هي السجن من خمس سنوات إلى عشر سنوات، فهي جناية عمدية.

وقد يعاقب الجاني على عقوبة الجنحة وهي الحبس من شهرين إلى خمس سنوات في حالة ما إذا لم يثبت أن الطفل قد ولد حيا، قبل نقله أو أخفائه.

ولكن إذا ثبت أن الطفل لم يولد حيا فيعاقب بالحبس من شهر إلى شهرين، الفقرتين الثانية والثالثة من المادة ٣٢١ من قانون العقوبات الجزائري.

#### ١١٠ - خطف القصر وعدم تسليمهم :

لقد عاقب القانون على جرائم خطف القصر واعتبرها من الجنايات الخطيرة، وشدد العقوبات عليها إذا توافرت الظروف المشددة، والحكمة من ذلك هي حماية الأشخاص القصر الذين بحاجة إلى من يحميه من التغريب بهم والاعتداء عليهم بسبب عدم بلوغهم سن الرشد، وسهولة أغراضهم والسيطرة عليهم. فنجد القانون قد اعتبر جرائم الخطف من ضمن الجنايات تارة وتارة أخرى من ضمن الجنح على النحو التالي:

#### ١١١ - جنایات خطف القصر :

لقد نصت المادة ٣٢٢ على ما يلي: (( كل من خطف قاصراً لم يكمل الثامنة عشرة من عمره أو استدرجه أو أبعده أو نقله من الأماكن التي وضعه فيها من يخضع لسلطتهم أو من وكل إليهم الإشراف عليه أو حمل الغير على خطفه أو أبعاده أو نقله من تلك الأماكن وكان ذلك بالعنف أو التهديد أو التحويل يعاقب بالسجن من خمس إلى عشر سنوات )) .

أما المادة ٣٢٣ فقد نصت على (( وإذا كانت سن القاصر المخطوف أو المبعد تقل عن خمس عشرة سنة ف تكون العقوبة السجن من عشر سنوات إلى عشرين سنة ومع ذلك إذا عثر على القاصر حيا قبل صدور الحكم بالادانة ف تكون العقوبة السجن من خمس إلى عشر سنوات )) .

وتضيف المادة ٣٢٤ القول « اذا حصل الجاني من الاشخاص الذين يقع القاصر تحت سلطتهم او ملاحظتهم على فدية او كان يهدف الحصول عليها فتكون العقوبة هي السجن المؤبد مهما كانت سن القاصر .ومع ذلك اذا عثر على القاصر حيا قبل صدور الحكم بالادانة ف تكون العقوبة هي السجن من عشر سنوات الى عشرين سنة » .

وأخيرا نصت المادة ٣٢٥ من قانون العقوبات على «يعاقب على الخطف بالاعدام اذا افضى الى موت القاصر وذلك في الحالات المنصوص عليها في المواد من ٣٢٢ الى ٣٢٤ من قانون العقوبات الجزائري .

## ١١٢ - أركان الخطف :

لجريمة الخطف ركنتين هما :

١ - الركن المادي . ٢ - الركن المعنوي (القصد الجنائي) .

وطبقا لنص المادة "٣٢٢" عقوبات يلزم توافر عناصر ثلاثة في الركن المادي هي :  
العنصر الاول : النشاط الاجرامي الذي يصدر من الفاعل لتحقيق النتيجة المعقاب  
عليها .

العنصر الثاني : النتيجة التي يعاقب عليها القانون وهي خطف القصر .  
العنصر الثالث : رابطة السببية بين النشاط الاجرامي الذي قام به الجاني والنتيجة  
التي حصلت . وسنوضح هذه العناصر الثلاثة على الوجه التالي :

## ١١٣ - النشاط الاجرامي :

وهو الفعل الذي يقوم به الجاني لتحقيق النتيجة المعقاب عليها ،غاية ما  
هناك أن الجاني يقوم بفعل الخطف ، وهو أخذ القاصر بدون ارادته وموافقته الى  
مكان ما ، وليس بشرط أن يعتدى الجاني على القاصر المخطوف ، بل يكفي أن يخطفه  
أو يستدرجه أى يغريه على الذهاب معه ، أو يقوم بعمل آخر وهو ابعاده أو نقله كلية  
من المكان الذي أعد له ليظل تحت اشراف من يخضع لسلطتهم ، فينقله من هذا  
المكان الى مكان غيره دون علم ومعرفة وموافقة المشرفين عليه ، وليس بشرط أن  
يقوم الجاني بالنشاط الاجرامي حتى يعاقبه القانون ، بل يكفي أن يحمل الغير على  
تنفيذ الخطف والابعاد والنقل ، عن طريق التحرير أو الاتفاق أو المساعدة ، بواسطة  
استعمال العنف والتهديد ، أو اللجوء الى استعمال الطرق الاحتيالية من تحايل  
وخداع وايهام وكذب . . . . الخ . فإذا تمت الجريمة نتيجة لهذا التحرير ، فان كل  
من الخاطف والمحرض يعاقبان بعقوبة جناية الخطف ، وهي السجن من خمس الى  
عشرين سنوات .

وإذا كانت سن القاصر المخطوف أو المبعد أقل من خمسة عشر عاما، فإن العقوبة تضاعف بحيث تصبح من عشر سنوات سجن إلى عشرين سنة المادة ٣٢٣ من قانون العقوبات الجزائري.

وإذا ما أفضى الخطف إلى وفاة المخطوف القاصر فإن العقوبة تشدد وتصبح الاعدام شنقا، المادة ٣٢٥ من قانون العقوبات الجزائري.

وقد يلجا الجاني إلى الحصول على مقابل مادي من ذوى المخطوف القاصر لكي يرشدهم عن مكانه أو يعيد القاصر فعلا لنفس المكان الذى كان به سابقا في هذه الحالة اذا حصل الجاني على الغدية او كان يهدف للحصول عليها فعلا فانه يعاقب بعقوبة السجن المؤبد مهما كانت سن القاصر، فطرف التشديد هنا، هو منع المنحرفين وال مجرمين من اتخاذ الخطف وسيلة لابتزاز الاموال من الابرية من اولئك الاحداث القصر ذكرها ١١ من قانون العقوبات الجزائري.

#### ٤١٤ - تحقيق النتيجة :

الخطف أو الابعاد أو النقل الذي يقع على القاصر هو الامر المترتب على سلوك الجاني وبه تتم جريمة الخطف العمد . وليس بشرط أن تتحقق هذه النتيجة اثر نشاط الجاني، فيصح أن يكون بين النشاط والنتيجة فاصل زمني لا يمنع من مسألة الفاعل عن الخطف متى توافرت علاقة السببية .

#### ٤١٥ - رابطة السببية :

لا يكفي أن يحصل من الفاعل سلوك اجرامي وأن تقع نتيجة، وإنما يتشرط للقول بتواجد الركن المادي في حقه أن تتنسب هذه النتيجة إلى ذلك النشاط، أي أن يكون بينهما رابطة سببية . والسببية مسألة موضوعية بختة لقاضي الموضوع تقديرها بما يقوم لديه من الدلائل .

وقد يتعدد المتهمون في خطف القاصر وفي هذه الحالة يكون بين المتهمين تعاون على احداث الخطف، فيعد كل منهم مسؤولا عنها لا فرق بين من قام بالنشاط الاجرامي وبين من حرض أو حمل الغير على هذا النشاط، ومتى ثبت أن كلا من الفاعلين قد نفذوا الجريمة فإنه يتبعن الحكم عليهم بعقوبة الخطف المنصوص عليها في المادة ٣٢٢ من قانون العقوبات الجزائري، والمادة ٣٢٥ أيضا .

#### ٤١٦ - القصد الجنائي :

جناية الخطف جريمة عمدية فيلزم أن يتوافر فيها القصد الجنائي، ويكون هذا بانصراف ارادة الجاني وعلمه إلى عناصر الخطف، فيجب أن يكون الجاني عالما بأنه يوجه فعله إلى، قاصر لم يكمل الثامنة عشر، فلا يرتكب الخطف من يوجه فعله

الى انسان تجاوز العاديه والعشرين فمحل الجريمة يجب ان يكون قاصر حتى تتم جريمة الخطف.

ويجب ان يكون القصد الجنائي معاصر للاختطاف او الاستدراج او الابعاد او النقل من مكان الى آخر، ولا صعوبة في الامر اذا توافر القصد وقت النشاط والنتيجة معاً.

ونية الاختطاف تتوافر باتجاه اراده الجاني من وراء الاستدراج او الابعاد وهي الركن المادي في جنائية الاختطاف.

## ١١٢ - جنح الاختطاف :

المواد ٣٢٦ - ٣٢٩ من قانون العقوبات الجزائري.

نصت المادة ٣٢٦ على ما يلي : ((كل من خطف او ابعد قاصرا لم يكمل الثامنة عشرة وذلك بغير عنف او تهديد او تحايل او شرع في ذلك فيعاقب بالحبس لمدة من سنة الى خمس سنوات وبغرامة من ٥٠٠ الى ٢٠٠٠ دينار . واذا تزوجت القاصر المخطوفة او المبعدة من خاطفها فلا تتخذ اجراءات المتابعة الجزائية ضد الاخير الا بناء على شكوى الاشخاص الذين لهم صفة في طلب ابطال الزواج ولا يجوز الحكم عليه الا بعد القضاء ببطلانه . ))

وسبب التخفيف هنا هو انعدام العنف والقوة والاكراه والتهديد او اللجوء الى الغش والتحايل بصورة السابقة، فيرتكب الجاني جريمة الاختطاف او يشرع بها تحت موافقة وعدم ممانعة القاصر الذي يجهل مصلحته بعد ، والذي لا يفهم خطورة ما يتعرض له في مثل هذه الافعال، ولذلك اعتبر المشرع هذه الجريمة جنحة عقوبتها الحبس والغرامة المقررة للجنح . وأركان الجريمة هي نفس اركان الجنائية باستثناء عدم استعمال وسائل العنف والاكراه والتحايل . . . الخ . فلا داعي لتكرارها .

اما المادة ٣٢٧ عقوبات فقد نصت على عدم تسليم الطفل الموضوع تحت رعايته الى ذوى الشان او اهله او اقاربه، وهذه الجريمة تختلف عن الاختطاف لانها تتم بعمل سلبي وهو الامتناع عن تسليم الطفل الذي كان يجب عليه ان يسلمه في الوقت المحدد لذلك، وهذا مستخرج من نص المادة ٣٢٧ وهو كل من لم يسلم طفلاً موضوعاً تحت رعايته الى الاشخاص الذين لهم الحق في المطالبة به يعاقب بالحبس من سنتين الى خمس سنوات .

اما المادة ٣٢٨ فقد اضافت ((يعاقب بالحبس من شهر الى سنة وبغرامة من ٥٠٠ الى ٥٠٠٠ دينار اب او الام او اي شخص آخر لا يقوم بتسليم قاصر قضى في شأن حضانته بحكم مشمول بالنفاذ المعجل او بحكم نهائي الى من له الحق في المطالبة به وكذلك كل من خطفه ومن وكلت اليه حضانته او من الاماكن التي وضعه

فيها أو أبعده عنها أو حمل الغير على خطفه أو ابعاده حتى ولو وقع ذلك بغير تحايل أو عنف وتزداد عقوبة الحبس إلى ثلاثة سنوات إذا كانت قد اسقطت السلطة الابوية عن الجاني .»

وأخيرا نصت المادة ٣٢٩ من قانون العقوبات على ((كل من تعمد اخفاء قاصر كان قد خطف أو أبعد أو هربه من البحث عنه وكل من أخفاه عن السلطة التي يخضع لها قانونا يعاقب بالحبس من سنة إلى خمس سنوات وبغراة من ٥٠٠ إلى ٢٥٠٠ دينار أو بأحدى هاتين العقوبتين وذلك فيما عدا الحالة التي يكون فيها الفعل جريمة اشتراك معاقب عليها .))

الغرض من العقاب على هذه الجريمة هو تمكين السلطات العامة من تحقيق حوادث الخطف أو الهروب أو اخفاء القاصر، لهذا يعد جريمة كل اخفاء يتم من الجاني بقصد تهريب المخطوف ومنع السلطات من امكان العثور عليه وتسليميه الى ذويه أو المشرفين عليه . أو منعهم من كشف الحقيقة، ويجب أن يكون موضوع الاخفاء أو الابعاد أو الهروب قاصر لم يكمل الثامنة عشر من عمره، وهنا لا يوجد علاقة بين نشاط الخاطف و فعل الاخفاء أو الابعاد ، فكل منهم مستقل بجريمته، ويعاقب على ما اقترفه من عمل على حدة .

## ١١٨ - جنح ترك الاسرة :

المادة ٣٣٠ عقوبات جزائرية : ((يعاقب بالحبس من شهرين إلى سنة وبغراة من ٥٠٠ إلى ٥٠٠ دينار )) :

١ - أحد الوالدين الذي يترك مقر أسرته لمدة تجاوز شهرين ويتخلى عن كافة التزاماته الادبية أو المادية المترتبة على السلطة الابوية أو الوصاية القانونية، وذلك بغير سبب جدي، ولا تنتقطع مدة الشهرين الا بالعودة الى مقر الاسرة على وضع ينبيء عن الرغبة في استئناف الحياة العائلية بصفة نهائية .

٢ - الزوج الذي يتخلى عمدا ولمدة تجاوز شهرين عن زوجته مع علمه بأنها حامل، وذلك لغير سبب جدي .

٣ - أحد الوالدين الذي يعرض صحة أولاده أو واحد أو أكثر منهم أو يعرض أحدهم أو خلقهم لخطر جسيم بأن يسيء معاملتهم أو يكون مثلا سيئا لهم للاعتياض على السكر أو سوء السلوك أو بأن يهمل رعايتهم أو لا يقوم بالاشراف الضروري عليهم وذلك سواء كان قد قضي باسقاط سلطته الابوية عليهم أو لم يقض باسقاطها .

ومتابعة الجاني عن الجريمتين المنصوص عليهما في الفقرتين ١ و ٢ من هذه المادة تقتضي أن تكون قد سبق توجيه تنبيه إليه بواسطة أحد رجال الضبط القضائي على أن يثبت هذا التنبيه في محضر .

ويمنح الجنائي مهلة ثمانية أيام للوفاء بواجباته . و إذا كان هارباً أو لم يكن له محل اقامة معروف، فيستبدل التنبية بارسال كتاب مسجل الى آخر محل اقامة معروف . ولا تتخذ اجراءات المحاكمة عن نفس الجريمتين بالنسبة لاحد الزوجين أشلاء قيام الزوجية الا بناء على شكوى الزوج الذي بقي في مقر الاسرة )) .

### أما المادة "٣٣١" عقوبات جزائرى فقد نصت على ما يلى :

((يعاقب بالحبس من ستة أشهر الى ثلاث سنوات وبغرامة من ٥٠٠٠ الى ٥٠٠ دينار كل من امتنع عمداً ولمدة تجاوز شهرين عن تقديم المبالغ المقررة قضاة لاعالة أسرته وعن أدائه كامل قيمة النفقة المقررة عليه الى زوجه أو أصوله أو فروعه وذلك رغم صدور حكم ضده بالزامه بدفع نفقة اليهم . يفترض أن عدم الدفع عمدى مالم يثبت العكس ، ولا يعتبر الاعسار الناتج عن الاعتياد على سوء السلوك أو الكسل أو السكر عذراً مقبولاً من المدين في أية حالة من الاحوال . والمحكمة المختصة بالجنح المشار إليها في هذه المادة هي محكمة موطن أو محل اقامة الشخص المقرر له قبض النفقة أو المنتفع بالمعونة )) .

من خلال هذه النصوص نستطيع أن نحدد الغاية التي يرمي إليها المشرع الجزائري في تجريم هذه الجنح ، إلا وهي معاقبة كل من يترك الأسرة ويتخلى عن التزاماته نحو هذه الأسرة من نفقة وشراف ، ويتوقف عن القيام بهذه الواجبات والالتزامات بدون عذر ، والمقصود بهذه النصوص الأزواج والأصول والاباء فقط لأنهم ملزمين بالإنفاق على أسرهم وبيوتهم بمقتضى الشرع والقانون ، وهذه الالتزامات متولدة عن عقد الزواج الذي يربط الزوج بزوجته وعن صلة القرابة التي تربط الآباء والوالدين بالابناء ، فمن هذا المنطلق رأى المشرع أن من واجبه أن يلتحق المذكورين في نصوص المواد من ٣٣٠ - ٣٣٢ من قانون العقوبات ، فتعتبر هذه الجنح قد وقعت بتوافر الركن المادي الذي يتمثل بتترك الأسرة والتخلّي عن الواجبات والالتزامات الملقة على كاهل الزوج تجاه زوجته ، فالسلوك الاجرامي هو الفعل الذي يقوم به الزوج أو الوالدين تجاه أولاده ، ويتترتب على ذلك السلوك تحقق نتيجة وهي تشرد الأولاد والحق الأذى والضرر بالزوجة بمجرد تخلّي الزوج عنها بدون سبب يدعوه لذلك ، وبالطبع يجب أن توجد رابطة السببية بين النشاط الاجرامي الذي وقع وبين النتيجة التي تحافت ، وحتى يعاقب الجنائي على جنحة ترك الأسرة يجب أن يتوافر القصد الجنائي الذي يتمثل في اتجاه ارادته وادراته إلى الحق الضرر بعائلته وأسرته وأولاده نتيجة التخلّي عنهم مدة زمنية محددة لا تقل عن شهرين ، وهذه الجنحة عمدية ، لأن القصد العمدى متوفّر لدى الجنائي من نص المادة ٣٣٠ عقوبات في فقرتها الثانية التي نصت على (( الزوج الذي يتخلّى عمداً ولمدة تجاوز شهرين ٠٠٠٠ )) .

وقد علق المشرع اتخاذ الاجراءات في محاكمة أحد الزوجين بناءً على شكوى الزوجة أو الزوج فقط، ويحق لهما في أي وقت أرادا أن يتنازلا عن الدعوى حتى بعد صدور الحكم بها.

ومتى توافر الركن المادى والقصد الجنائى لدى الجاني فإنه يخضع للمساءلة الجنائية حسب نص القانون.

## المبحث الثاني

### جرائم العرض وانتهاك الاداب

«المواد ٣٤١ - ٣٣٣ عقوبات»

#### ١١٩ - تمهيد وتقسيم :

ينص قانون العقوبات الجزائري على الجرائم الماسة بالعرض وانتهاك الاداب في القسم السادس من الكتاب الثالث في المواد من ٣٣٣ الى ٣٤١ وقد سلك المشرع الجزائري فيها نفس المسلك الذي سلكه القانون الفرنسي (٣٠) بعدم العقاب على الرذيلة في كل صورها، فموقعه انشى بالغة برضائها لا عقاب عليه طالما انها غير متزوجة، ولكن اذا حصل الفعل بالأكراء والتهديد عد جنائية اغتصاب، واذا حصل ان لمس انسان عورة امرأة لاجريمة فيه اذا حصل في مكان غير علني وكان بموافقة المرأة، أما لو حصلت الملامسة في مكان علني فإنه يعتبر فعلا فاضحا ينتهك الاداب العامة، واذا حصل بالأكراء اعتبر جنائية هتك عرض وهكذا دواليك.

وطبقا للتقسيم الذي اختربناه في البداية فاننا سوف نتكلم عن الجرائم التالية:

- ١ - الاغتصاب،      ٢ - هتك العرض    ٣ - الفعل الفاضح المخل بالحياة
- ٤ - الزنا              ٥ - التحرير على الفسق والدعارة.

---

(٣٤) انظر في ذلك جارسون ج ٢ ص ١٧٢. قانون العقوبات الفرنسي.

الباب الاول  
اغتصاب الاناث  
« The Rape »

١٢٠ - تعريف الاغتصاب :

لم يعرف القانون الجزائري الاغتصاب تعريفاً واضحاً، بل اشار اليه من خلال نصوص المواد ٣٣٤ و ٣٣٧ تحت عنوان انتهاك الآداب والفسق والدعارة. ونحن بدورنا نعرف الاغتصاب بأنه اتيان امرأة بغير رضاها وممارسة العملية الجنسية الطبيعية ممارسة كاملة.

وقد عرف القانون المقارن (٣٥)، الاغتصاب بأنه مواقعة انشى بغير رضاها. والاغتصاب شأنه شأن أي جريمة أخرى تتكون من ثلاثة أركان هي:

١ - الركن المادي. وهو المواقعة الطبيعية الغير شرعية.

٢ - العنصر المفترض. وهو انعدام رضاء الاشني.

٣ - القصد الجنائي.

١٢١ - الركن المادي :

اتيان المرأة أي مواقعتها جنسياً بایلاج الجاني عضو التذكير في فرج المرأة باعتباره المكان الطبيعي في جسم المرأة المخصص لممارسة العملية الجنسية العادلة وهذا يدلنا على أن الاغتصاب لا يقع إلا من رجل على انشى فقط، فلا يعتبر اغتصاب الفعل الفاحش الذي يقع من ذكر على ذكر أو انشى على انشى، بل قد يعد هتك عرض اذا حصل بغير رضا المجنى عليه أو فعلًا فاضحا علينا اذا حصل عن رضا صحيحة ووقع علانية، أما اذا ارتكب الفعل برضاء من المجنى عليه وفي غير علانية فلا جريمة فيه. ولا يعد اغتصابا اتيان المرأة من الخلف، او وضع الاصبع او

---

(٣٥) انظر جلانفيل ولیامز، المرجع السابق، ص ٣٦١  
المادة ٢٦٢ من قانون العقوبات المصري.

أى شيء آخر غير عضو التذكير في فرج المرأة، وإنما تعد هذه الافعال من قبيل هتك العرض، ولا تعد المواقعة اغتصاباً إلا إذا كانت غير شرعية، فالزوج الذي يواعظ زوجته كرها لا يرتكب اغتصاباً لانه يملك اتيانها شرعاً ولو بغير رضاها (٣٦) .

## ١٢٢ - الجريمة التامة والشروع :

تتم جريمة الاغتصاب بعملية ايلاج عضو تذكير الجنين في فرج الانثى المجنى عليها، فلا يشترط ل تمام الجريمة أن يشبع الجنين رغبته بانزال المادة المنوية . ويتم الايلاج بالادخال مطلقاً سواء كان ذلك قسماً أو كلاً، مما لم يحصل الادخال لا تتم الجريمة، وإنما قد يعد الفعل شرعاً اذا بدأ الجنين في تنفيذ الجريمة ثم حالت دون ذلك أسباب خارجة عن ارادته كتمكن المجنى عليها من مقاومته ومنعه من اتمام الجريمة او قدوم الغير ليجدتها . وحكم بأن رفع المتهم ملابس المجنى عليها أثناء نومها وامساكه برجلها ذلك يصح في القانون عده شرعاً متى اقتنعت المحكمة بأن المتهم كان يقصد اليه، لأن هذه الافعال توعدى فوراً وبماشرة الى تحقيق ذلك القصد .

## ١٢٣ - العنصر المفترض انعدام الرضا :

انعدام رضا الانثى هو جوهر الاغتصاب، فإذا حصل الواقع برضاء الانثى فلا جريمة فيه إلا إذا حصل من شخص متزوج فيكون الفعل جريمة زنا، أو حصل علانية فيكون فعلًا فاضحاً علينا . ويتوافر هذا الركن في جريمة الاغتصاب كلما كان الفعل المكون لها قد وقع بغير رضا الانثى، سواء باستعمال المتهم في سبيل تنفيذ مقصده وسائل التهديد والقوة أو غير ذلك مما يؤثر في المجنى عليها فيعد منها الإرادة ويعدها عن المقاومة، أو بمجرد مبالغته إياها أو انتهاز فرصة فقدانها لشعورها واختيارها لجنون أو عاهة في العقل أو استقرار في النوم (٣٧) .

فقد يلحا الجندي على استعمال القوة المادية للتغلب على مقاومة المجنى عليها، ويجب أن يكون استسلام الانثى نتيجة للقوة التي استعملها الجندي، وهذا يستلزم أن تكون القوة كافية لمنع أو تعطيل مقاومة المجنى عليها، فإذا لم يكن التسليم نتيجة للقوة بل كان برغبة من المرأة فلا يتوافر هذا الركن . والامر كله متترك للسلطة التقديرية للمحكمة .

(٣٦) محكمة الجزائر، ٢٠ أبريل عام ١٨٨٢ سيرى ١٨٨٩-٢-١١٤.

الاستاذ الدكتور محمود مصطفى - المرجع السابق - ص ٢٨٤ .

(٣٧) الاستاذ الدكتور محمود نجيب حسني - المرجع السابق، ص ٣١٨ .

الاستاذ الدكتور محمود مصطفى - المرجع السابق - ص ٢٨٦ وما بعدها .

ومما يعد الرضا الصحيح استعمال الاكراه الادبي كالتهديد بشر أو بفضيحة .  
كالتهديد بقتل المجنى عليها أو بقتل عزيز عليها أو بافشاء سر متى كان من أثره  
سلب الانشى حرية اختيارها .

وليس من الضروري لتكوين جنائية الواقع أن يكون الاكراه مستمراً وقت الفعل  
بل يكفي أن يكون قد استعمل الاكراه ،سواء كان مادياً أو ادبياً ، بطريقة كافية للتغلب  
على مقاومة المجنى عليها ، فإذا فقدت الانشى قواها وأصبحت لا تستطيع المقاومة  
فالاركان القانونية للجريمة تكون متوفرة .

ومما يعد الرضا أيضاً استعمال المواد المخدرة أو المنشمة (٣٨) . ويعتبر  
الرضا منعدماً إذا حصل الواقع خلال نوم المجنى عليها أو وهي في حالة اغماء  
أو ضرع أو غيبوبة بفعل سكر أو مخدر أو بسبب تنويم مغناطيسي ، وكذلك في حالتي  
الجنون وعدم التمييز فمن الواقع مجنونة أو صغيرة غير مميزة يعد مفتضاً لها (٣٩)  
اما الانشى المميزة فما دامت سنه قد تجاوزت الثمانية عشرة سنة كاملة وما دام  
الواقع قد حصل برضاهما فلا يُؤخذ الفاعل على اغتصاب إطلاقاً .

ومما يعد الرضا المبالغة والمجاورة والخدية ، فمثلاً الطبيب الذي يوقع  
انشى على حين غفلة منها اثناء خلعها ملابسها للكشف عليها يعد مرتكباً لجناية  
الاغتصاب ، وكذلك من يتوصل إلى مواقعة انشى بطريق الخداع والمكر كان يدخل  
غرفة نوم امرأة وينام في سريرها وهي نائمة بحيث يتمكن من مواقعتها ولا تقاومه  
المراة ظانة ومعتقدة أنه زوجها فلا تعتبر هنا أنها قد رضيت بالفعل الذي وقع  
عليها ، وحكم أيضاً أن الجاني إذا فاجأ المجنى عليها واحتضنها ولكنها قاومته في  
البداية بشدة إلا أنه بمجرد ما تمت عملية الإيلاج استسلمت المجنى عليها ، فهنا  
يعاقب الجاني على جريمة الاغتصاب ، لأن طبيعة المرأة وغرائزها الجنسية تفقدتها  
سيطرتها على نفسها ورادتها ، وعلى العموم ينعدم الرضا ، ويعتبر كان لم يكن كلما  
كان الرضا مشوباً بالغش أو الخطأ أو أي عيب من عيوب الإرادة .

#### ١٢٤ - القصد الجنائي :

يثبت القصد الجنائي لدى الجاني بعلمه وقت ارتكابه الفعل واتجاه ارادته  
الحرة إلى أنه ي الواقع امرأة بدون رضاها مواقعة غير مشروعة ، والعنف والاكراه

(٣٨) انظر رسالتنا في رضا المجنى عليه وأثره على المسئولية الجنائية ، المرجع  
السابق ، ص ٢٥٦

(٣٩) جارسون في شرحها للمواد ٣٢١ و ٣٢٢ و ٣٢٣ بند ٣٢ وما بعده ، كذلك المادة  
١٩ من القانون الإيطالي ، انظر أيضاً كيني لمحات من القانون  
الجنائي ، المرجع السابق ، ص ٢٠٥ وما بعدها .

والتهديد ما هي الا قرائن على توافر القصد الجنائي في اغلب الاحوال، ولكنه لا يتوافر القصد في حق الجاني مع وجود المقاومة الاولية وذلك عندما يعتقد الجاني ان المرأة لم تكن جادة في مقاومتها بل كانت تقصد شيء آخر غير عدم الرضا عن الفعل ذاته، كطلبيها هدية أو مقابل الخ. فإذا ثبت هذا وجبت التبرئة لانعدام القصد الجنائي لدى الجاني، وتقدير ذلك متزوك للسلطة التقديرية لقاضي الموضوع وطالما ان القصد الجنائي قد ثبت عند الجاني فلا عبرة بالغاية او الدافع على الاغتصاب فقد تكون قضاء شهوة او فض بكاره او الانتقام وما الى ذلك.

وعقوبة جنائية الاغتصاب هي السجن المؤبد من عشر سنوات الى عشرين سنة، والسجن المؤبد اذا كانت المجني عليها قاصرأ لم تبلغ سن الخامسة عشرة سنة وفي حالة وقوع الفعل من أحد أصول المجنى عليها تكون العقوبة السجن من عشر سنوات الى عشرين سنة المادة ٣٣٧ من قانون العقوبات الجزائري.

## الباب الثاني

### «هتك العرض»

#### ١٢٥ - تمهيد :

نص قانون العقوبات الجزائري على جرائم هتك العرض في المادتين ٣٣٦ و ٣٣٧ والذي يميز هتك العرض عن الاغتصاب كما سبق لنا القول أنه لا يقع الا من ذكر على انش في حين أن هتك العرض فيقع من ذكر أو انش، والاغتصاب يشترط فيه أن يتم الواقع بعكس هتك العرض الذي يشمل ما دون الواقع من الافعال الماسة بالعرض، كما يدخل فيه الواقع الصغيرات اذا لم يكن مصحوبا بقوة او تهديد (٤٠) . ويعرف هتك العرض بأنه كل فعل مخل باللاداب يمس جسم الغير مباشرة.

#### ١٢٦ - أركان هتك العرض :

ت تكون جريمة هتك العرض من ركنتين :

- ١ - الركن المادي .
- ٢ - القصد الجنائي .

#### ١٢٧ - الركن المادي :

يحصل هتك العرض بفعل مناف لللاداب يقع مباشرة على جسم المجنى عليه، فهو يشترك في هذا الركن مع الفعل الفاضح عندما يقع على جسم الغير . والغالب أن مرجع التفرقة لدى الفقهاء بين الجريمتين هو جسامية الفعل، فلا بد أن يكون على درجة ما من الجسامية او الفحش حتى يوصف بكونه هتك العرض اذ في هذه الجسامية ما يبرر تشديد العقاب عليه (٤١) . ومن صور هتك العرض الاعتداء على مواطن العفة من العورات . فملامسة عجز امرأة او رجل يعتبر هتك عرض وينطوي هتك العرض على اخلال جسيم بالحياة العرض للمجنى عليه ذكرا كان ام انش . وقد استقر القضاء في الجزائر وفرنسا على اعتبار هذا الاعتلال جسيما كلما استطال الفعل

---

(٤٠) الاستاذ الدكتور محمود مصطفى - المرجع السابق - ص ٢٩٠ .

(٤١) بناء عليه يرى الفقيه جارسون أن ضم امرأة بين الذراعين او لمسها فوق أنواعها لمسا قبيحا لا يعد هتك . جارسون، المرجع السابق، فقرة ٦١ .

الى موضع يعد من عورات المجنى عليه ((تلك العورات التي لا يجوز العبث بحرمتها والتي لا يدخل رأى امرئٍ وسعاً في صونها عما قل أو جل من الافعال التي تمسها)) . وقد حكم بأن خلع سروال المجنى عليها وكشف مكان العورة منها بغض النظر عما يصاحبه من أعمال أخرى قد تقع على جسم المجنى عليها، وتمزيق لباس غلام من الخلف أو امرأة أو اخراج شخص من البحر عارياً واقتياده على هذا الحال أمام الناس دون السماح له بارتداء ملابسه، كلها أفعال مكونة لجريمة هتك العرض ومثلها أن يلامس الجنائي موضع عفة المرأة بيده أو بقضيبه من الخارج . وقد اعتبر القضاء الفرنسي هتك عرض إذا مد الجنائي بيده إلى فتاة لرفع ثيابها واظهارها عارية فترة من الزمن، والامساك بفتاة وتعرية سيقانها وملامسة فرجها بيده ثم اخراج قضيبه ليتم فرجها به (٤٢) .

ونظراً لوحدة الركن المادي لكل من هتك العرض وال فعل الفاضح فإنه يجب التعويل على جسامته الفعل المخل بالحياة العرضي للمجنى عليه فإن بلغ من الفحش درجة عالية كان هتك عرض والا فهو فعل فاضح . والامر متترك للسلطة التقديرية لقاضي الموضوع .

## ١٢٨ - الشروع في هتك العرض :

إذا تم وقوع فعل الجنائي على جسم الغير من اخلاله بحيائه العرضي اخلالاً جسيماً كانت الجريمة تامة، وللشرع في هتك العرض صورتان:

الأولى: أن يكون الفعل الذي وقع من الجنائي غير خادش لحياء المجنى عليه ولو كان في ذاته غير مناف للآداب كما لو صرخ الجنائي بنيته في هتك عرضه وهدده وضربه وأمسك به بالقوة رغم مقاومته أياه وألقاه على الأرض ليعيث بعرضه ولم ينزل منه غرضه بسبب استغاثته بالناس، فهذه الافعال تكون الشروع في هتك العرض بالقوة (٤٣) .

اما الصورة الثانية: فهي أن يستطيل فعل الجنائي الى جسم الغير ويخل بحيائه العرضي على نحو غير جسيم ويكون القصد الجنائي حينئذ هو الفيصل بينه وبين الفعل الفاضح فان ثبت أن الجنائي كان ينوي التوغل في أعمال الفحش كانت الجريمة شرعاً في هتك عرض أما ان وقف بها عند حد معين كانت فعلاً فاضحة والامر في ذلك متترك لتقدير المحكمة (٤٤) .

(٤٢) جارسون - المرجع السابق - المادة ٣٣١ - ٣٣٣ ، ص ٥٣ وما بعدها .

(٤٣) محكمة النقض المصرية ١١ جانفي سنة ١٩٣٥ مجموعة القواعد القانونية ج ٣ رقم ٤٢٢ ص ٣٣٢ .

(٤٤) محكمة النقض المصرية ٥ ابريل سنة ١٩٧٠ مجموعة أحكام محكمة النقض رقم ٢١ ص ١٢٥ .

الركن الثاني لجريمة هتك العرض هو القصد الجنائي وهي جريمة عمدية يتحقق ركتها المعنوي طبقاً للقواعد العامة بتوافق الجنائي باركان الجريمة واتجاه ارادته الحرة إلى الفعل والنتيجة معاً، فإن جهل أن فعله ينطوي على اخلال جسيم بالحياة، العرض للمجنى عليه انتفى الركن المعنوي، وإذا وقع منه الفعل عرضاً كما إذا لامس الفاعل فرج المجنى عليها في زحام الطريق دون أن يقصد هذه الملامسة أو لو وقع منه الفعل لغرض آخر غير هتك العرض ومثاله الشخص الذي يشاهد فتاتان تتشاجران فيتدخل ليفرض المعاركة هذه فنتيجة جذبه لأحدى الفتاتين تمزق فستانها وبأن نهدتها للانتظار، ومتى توافر القصد الجنائي على النحو المتقدم يعد كافياً لمسؤولية الجنائي ... جريمة هتك العرض دون اعتبار للدافع والباعت الذي دفعه لهذه الجريمة سواءً كان للاستقام أو قضاء شهوة أو غير ذلك من الاسباب.

### ١٣ - هتك العرض بالقوة أو التهديد :

تتطلب جريمة هتك العرض بالقوة أو التهديد توافر الركتين المادي والمعنوي فضلاً عن اتخاذ وسيلة التهديد والقوة وسوف نوضح مدلول القوة والتهديد ثم العقوبة المقررة للجاني .

### ١٤ - مدلول التهديد والقوة :

يعني مدلول القوة إلى استعمال العنف والإكراه المادي لحمل المجنى عليه على قبول الاعلال بحياته العرضي، نتيجة التهديد الذي وقع فأعدم المجنى عليه ارادته ومقاومته أما التهديد فهو الإكراه المعنوي أي إنذار المجنى عليه بشر جسيم يلحق به أو بشخص عزيز عليه، ويندرج تحته كافة صور انعدام رضا المجنى عليه (٤٥) بحيث يتطابق مع جنائية اغتصاب الإناث، وتطبيقاً لذلك تعد الجريمة متوفرة إذا كتم شخص نفس هـ ضد هتك عرضه، وإذا أخرج المتهم عضو تناسل المجنى عليه بغير رضائه وهو في حالة سكر وأخذ يبعث فيه بيده، وإذا سلمت المجنى عليها بوقوع الفعل نتيجة انخداعها بمظاهر الجنائي اتخذها لايها مها بأنه طبيب أو تكونها مصابة بعاهة عقلية أو إذا وقع عليها فجأة ومباغطة أو اثناء النوم ولا يعتد المشرع بالقوة أو التهديد في ذاتهما وإنما بالأثر الذي يترتب عليهم وهو انعدام مقاومة المجنى عليه وتسلیمه بهتك عرضه ولا يشترط أن يستمر انعدام الرضا طيلة ارتكاب الفعل فيكفي أن ينعدم عند البدء في التنفيذ طالما أن التسلیم بوقوعه لم يكن الا نتيجة لما صدر عن الجنائي من عنف ووعيد، والامر متترك لقاضي الموضوع لتقدير مدى توافر هذا الركن على ضوء ما يتكتشف لديه من قرائن يصح الاستناد إليها في القول عقلاً بتوافره .

(٤٥) انظر رسالتنا في رضا المجنى عليه - المرجع السابق - ص ٢١١ وما بعدها .

## ١٣٢ - العقوبة والظروف المشددة :

يعاقب مرتكب هذه الجريمة بالسجن المؤبد من خمسة إلى عشر سنوات وقد ساوي المشرع الجزائري بين الجريمة التامة والشروع وترتفع العقوبة إلى السجن المؤبد من عشر سنوات إلى عشرين سنة إن توافر أحد الظروفتين الآتىين :

الاول : إن يكون المجنى عليه قاصرة لم تكمل السادسة عشرة .

ذلك أن صغر السن يضعف من مقاومته مما يسهل على الجاني اتّمام جريمته ويفترض علم الجاني بسن المجنى عليه ولا يقبل منه الدفع بجهله إياها اللهم إلا إذا كان ذلك راجعا إلى أسباب قاهرة لا حيلة له فيها والعبرة بالسن الحقيقة محسوبة بالتاريخ الميلادي في شهادة الأزدياد .

الثاني : إن يكون الجاني من أصول المجنى عليه أو من لهم سلطة عليه أو كان من يعلمه أو يخدمونه ، ويجب على المحكمة أن تبين أن الجاني قد ارتكب جريمته أثناء قيام تلك العلاقة بال فعل . المادة ٣٣٦ من قانون العقوبات الجزائري المعده التي نصت على ما يلى : ((إذا وقع هتك العرض ضد قاصر لم تكمل السادسة عشرة فتكون العقوبة من عشر سنوات إلى عشرين سنة )) .

اما المادة ٣٣٦ فقد نصت على ما يلى : ((إذا كان الجاني من أصول من وقع عليه الفعل المخل بالحياة أو هتك العرض أو كان من فئة من لهم سلطة عليه أو كان من معلميه أو من يخدمونه بأجر أو كان خادماً بأجر لدى الأشخاص المبينين عليه أو كان موظفاً أو من رجال الدين ..... ف تكون العقوبة السجن المؤبد من عشر سنوات إلى عشرين سنة في الحالة المنصوص عليها في الفقرة الأولى من المادة ٣٣٤ والسجن المؤبد في الحالتين المنصوص عليهما في المادتين ٣٣٥ و ٣٣٦ من قانون العقوبات الجزائري )) .

## ١٣٣ - هتك العرض بغير قوة :

يففترض هتك العرض في هذه الصورة توافر الركنتين المادى والمعنوى فضلا عن تجرده من القوة والتهديد ، أي إن الفعل قد تم ببراء المجنى عليه بشرط أن لا يكون قاصراً أى لم ينقض عمره عن الثامنة عشر عاماً ، المادة ٣٣٥ من قانون العقوبات الجزائري ، حيث نصت على ما يلى : ((يعاقب بالسجن المؤبد من خمس إلى عشر سنوات كل من ارتكب فعلًا مخلاً بالحياة ضد انسان ذكرًا كان أم أنثى بغير عنف أو شرع في ذلك . وإذا وقعت الجناية على قاصر لم يكمل السادسة عشرة يعاقب الجاني بالسجن المؤبد من عشر سنوات إلى عشرين سنة . )) .

اما المادة ٣٣٤ من قانون العقوبات فقد نصت في فقرتها الثانية على ما يلى : ((ويعاقب بالحبس المؤبد من خمس سنوات إلى عشر سنوات أحد الأصول الذي

يرتكب فعلا مخلا بالحياة ضد قاصر ولو يتجاوز الخامسة عشر لكنه لم يصبح راشدا بالزواج» . وعلى ذلك فان جريمة هتك العرض بغير عنف تتميز بركتين خاصين هما :

١ - توافر رضا المجنى عليه بالفعل بمعنى الا يكون قبوله اية نتيجة عنف او اكراه مادى او ادبى كما سبق لنا القول .

٢ - هو تجاوز المجنى عليه الخامسة عشرة ويعتبر هنا ركنا خاصا وليس شرطا وظريا مشددا، وقد لاحظ المشرع ان تجاوز هذه السن لا توءل المجنى عليه الرشد والصلاحية في الزواج او التصرف في حرفيته الجنسية مما يجعل رضاوه (٤٦) بالفعل بدون استعمال القوة والتهديد معيينا لا يخلع عن الفعل وصف الجريمة . والعبرة هنا بالسن «الحقيقة للمجنى عليه ويفترض علم الجاني بها . ويلاحظ انه اذا اتصل رجل اتصالا جنسيا معها دون الثامنة عشر عاما وكان ذلك برضائها فان الواقعه تعد هتك عرض بغير قوة او تهديد ، اذ لا يمكن اعتبارها اغتصابا لتتوافق القبول من جانب المرأة ، كما لا يمكن اعتبارها هتك عرض بالقوة او التهديد لانعدامهما فوجب اعتبارها هتك عرض بسيط على اساس امكانية تمثيله في مواقعة جنسية تامة .

#### ١٣٤ - الظروف المشددة والعقوبة :

يعاقب مرتكب هذه الجريمة بعقوبة الحبس المقررة للجبن ، المادة ٣٣٤ من قانون العقوبات الجزائري ، ولكن هذه الجنحة تنتقلب الى جنائية اذا توافر لها ظرفان هما :

١ - الصفر اذا كان سن المجنى عليه دون الخامسة عشر عاما ذكرًا ام انثى ، لأنها هنا تقع على «جنى عليه لا يدرك نتائج فعله وقد تجعله ينحرف جنسيا او يصاب بالشذوذ الجنسي فيما بعد ، فرضا المجنى عليه هنا ليس له اي اهمية او اثر قانوني على الـ جريمة فتصبح الجنحة هنا جنائية هتك عرض طبقا للقواعد العامة في قانون العقوبات .

٢ - يكفي ان يكون الجاني من الاشخاص الذين نصت عليهم الفقرة الثانية من المادة ٣٣٤ عقوبات وهو نفس الظرف المشدد لعقوتي الاغتصاب وهتك العرض بالقوة او التهديد .

---

(٤٦) انظر في ذلك رسالتنا في الرضا . المرجع السابق - ص ٩٧ وما بعدها .

باب الثالث

الفعل الفاضح ((المخل بالحياة))

١٣٥ - تمهيد وتقسيم :

ال فعل المخل بالحياة عبارة عن سلوك عمدى يخل بحياة من تلمسه حواسه ويختلف عن الاغتصاب وهتك العرض من حيث ان المصلحة المحمية في هذا الفعل تتمثل في الحياة العام في حين أنها تتمثل في الحرية الشخصية لهتك العرض والاغتصاب وقد نص المشرع على صورتين لهذا الفعل الفاضح وهما :

- ١ - اذا وقع الفعل علانية سواء اوقعه الجاني على نفسه او على جسم الغير .
  - ٢ - اذا وقع الفعل في غير علانية .

٣٦ - الفعل الفاضح العلني :

نصت المادة ٣٣٣ من قانون العقوبات الجزائري على ما يلي: ((كل من ارتكب فعلًا علنيا مخلا بالحياة، يعاقب بالحبس من شهرين الى سنتين وبغرامة من ٥٠٠ الى ٢٠٠٠ دينار ويعاقب بالعقوبة ذاتها كل من صنع او حاز، او استورد من أجل التجارة او زرع او اجر... . . . . . اي شيء مخالف للحياة)).

يتبين لنا من خلال هذا النص أن لجريمة الفعل الفاضح ثلاثة أركان هي :



١٣٧ - الفعل المادي المخل بالحياة :

يتمثل في صورة سلوك مخل بالحياة، ويشمل كل حركة عضوية ارادية أو عمل أو اشارة من شأنها خدش شعور الغير، ولكن لا يعتبر فعل فاضح القول أو الكتابة فالاقوال البذيئة لا تعد فعلاً فاضحاً وإنما يجوز أن توصف بالسب العلني، وقد أضاف المشرع الجزائري تعديلاً لل المادة ٣٣٣ من قانون العقوبات حيث أحق بحكم الفعل المخالف للحياة وعاقب عليه بنفس عقوبة الفعل العلني المخل بالحياة وهي الحبس من شهرين إلى سنتين وبغرامة من ٥٠٠ إلى ٢٠٠٠ دينار، ومن هذه الصور

التي نصت عليها المادة ٣٣٣ عقوبات، صنع او حيازة او الاستيراد من اجل التجارة او عملية التوزيع او عرض كل مطبوع او محرر او رسم او اعلان او صور او لوحات زيتية او صور فوتografية او اصل الصورة او قالبها او انتاج اي شيء مخالف للحياة<sup>٤٧</sup>.

ويتم الاخلال بالحياة سواء وقع الفعل على جسم الغير او وقعه الجاني على نفسه. ومن صور السلوك المخل بالحياة الذي يقع على الغير، كل فعل من افعال التمازج الجنسي الطبيعية او الاعمال الشاذة جنسياً، الفقرة الثانية من المادة ٣٣٣ عقوبات. فيعاقب عليها بوصف الفعل الفاضح اذا ارتكبت علنا برضاء من وقعت عليه ويعتبر الشخصان فاعلين اصليين في جنحة الفعل الفاضح العلني. ومن صور الفعل الفاضح الذي يقع على الغير الكشف عن احدى عورات المجنى عليه.

وتأسيياً الموضوع هو الذي يقدر الافعال التي تعتبر مخلة بالحياة والشعور العام بشرط ان يدخل في تقديره اختلاف الاوساط والبيئات واستعداد الناس، فتقبيل امرأة علنا او تابط ذراعها قد يعتبر من الافعال المباحة في بعض البلاد بينما يعتبر مخلاً بالحياة العام. ولا يستلزم ان يخرج الفعل الشعور بالحياة العام للكافة بل يكفي ان يكون قد خدش عاطفة الحياة عند البعض منهم (٤٨).

وينفرد الفعل الفاضح دون هتك العرض بأنه يقع من الجاني على نفسه فيدخل ويخدش حياة الناس وكل من يشاهده، كصورة من يخرج عارى الجسم او من يكشف عن اعضائه التناسلية علنا. كذلك الاشارات التي تحدث من المجنى عليه والتي تخل بالحياة العام كإشارة الرجل الى عضوه التناسلي او حركات الاغراء البذيئة التي تقوم بها المرأة.

### ١٣٨ - حصول الفعل علانية :

يعتبر الفعل علانياً اذا لمسه الناس بحواسهم او كان ذلك في استطاعتهم (٤٩) او احتمال المشاهدة، اما ان تكون عن طريق الروءية او قد تكون بالسمع اذا دل صوت الجاني على الفعل. وتتوافق العلانية بارتكاب الفعل في مكان عام، ان كان للجمهور حق ارتياهها في اي وقت، كالشوارع والميادين والحدائق والحقول

(٤٧) انظر موسوعة دالوز، الجزء الاول – الاعتداء على الاخلاق، فقرة ١٤، انظر في الاحكام الفرنسية، باريس ٥ مارس سنة ١٩٠٩ دالوز ١٩٠٩-١٨١، ٢ فيفري سنة ١٩٣٦ سيرى ١٩٣٦-٢-١٣٢، ١٦، نوفمبر ١٩٣٧ دالوز الاسبوعي ١٩٣٨ ص ١٠٩

(٤٨) انظر جارو – المرجع السابق – الجزء الخامس، رقم ١٨١١. انظر ايضاً الدكتور محمد محي الدين عوض – العلانية في قانون العقوبات – رسالة دكتوراة – القاهرة ١٩٥٥، ص ٢٦١ وما بعدها. الدكتور محمود نجيب حسن، المرجع السابق، ص ٣٦٢

والمنتزهات، فمن يرتكب فيها فعلاً فاضحاً يعد مرتكباً له علينا، ولو ارتكبه في الظلام أو في ناحية بعيدة عن الانظار وذلك لاحتمال مشاهدة الجمهور له في أى وقت بلا شرط أو قيد، ولذلك يقال أن العلانية هنا مستمدّة من طبيعة المكان.

وقد يكون المكان عمومياً بالتفصيص أن كان لا يحق للجمهور ارتياه إلا في أوقات معينة ومحددة مجاناً أو بأجر، كدور العبادة المساجد والكنائس والملاهي والمدارس ودوائيين الحكومة. وهذه الأماكن تأخذ حكم الأماكن العمومية بطبيعتها في الأوقات التي تكون فيها مفتوحة للجمهور، وتأخذ حكم الأماكن الخصوصية في غير تلك الأوقات بمعنى أن الفعل الذي يرتكب فيها عندئذ لا يكون علينا إلا إذا أمكن مشاهدته بسبب عدم احتياط الفاعل.

أما المكان العمومي بالمصادفة فهو مكان خصوصي في الأصل ولكن قد يجتمع فيه عدد من الناس بطريق المصادفة كالسجون والمدارس والمستشفيات والنواحي والحوانيت وعربات المواصلات كالسكك الحديدية وعربات الترام وسيارات الامبيوس وغيرها. وتأخذ هذه الأماكن المذكورة حكم الأماكن العامة بطبيعتها وقت ارتياه الجمهور لها، وتأخذ حكم الأماكن الخصوصية في غير هذه الأوقات، بحيث تكون مقلقة لا يستطيع من بخارجها أن يشاهد ما يحصل بداخلها (٤٩).

### ١٣٩ – ارتكاب الفعل في مكان خصوصي :

قلنا أن عمومية المكان لا تعتبر شرطاً في ثبوت ركن العلانية في الفعل الفاضح بل قد تتوافر العلانية ولو وقع الفعل في مكان خصوصي طالما أن هناك احتمال لمشاهدته لما يقع فيه من قبل الناس. فتشير العلانية إذا ما وقع الفعل في مكان خصوصي يقع في طريق عام يمكن الجمهور من مشاهدته، ومثال ذلك المزارع والحوانيت المجاورة أو المطلة على الطريق العام وعربات الترام والسيارات الخصوصية أثناء وجودها في الميادين أو في الطرق العمومية (٥٠). ويشرط لا يكون الفاعل قد احتاط لمنع الجمهور من المشاهدة، فلا تتوافر العلانية إذا وقع الفعل في غرفة تقع على الطريق العام طالما أن نوافذها مغلقة ومقطأة بالستائر أو كانت الحجرة مطفأة الانوار والظلام يحول دون مشاهدة ما يرتكب فيها من أفعال.

(٤٩) نقض فرنسي ١٨ فيفري سنة ١٩٣٨ دالوز الأسبوعي ١٩٣٨، ص ٢٩٣.

(٥٠) انظر ارتكاب الفعل الفاضح داخل سيارة واقفة في الطريق العام، محكمة النقض الفرنسية ١٩ يوليو سنة ١٩٣٥ دالوز الأسبوعي ١٩٣٥، ص ٥٢٨.

وارتكاب الفعل داخل سيارة خاصة واقفة في غابة، محكمة النقض الفرنسية

١٨ جوان سنة ١٩٣٠ دالوز الأسبوعي ١٩٣٠، ص ١٦٢.

وتتوافر العلانية اذا وقع الفعل الفاضح في مكان مشترك كسلام المساكن الكبيرة وفناً، وحدائق المنزل (٥١)، لانه في الامكان مشاهدة الفعل الذي يقع في تلك الاماكن. أما اذا وقع الفعل في مكان مغلق بحيث لا يتمكن الغير ان يشاهد ما يقع فيه فالاصل عدم توافر العلانية.

وعلى القاضي ان يتأكد من توافر العلانية اثناء الحكم الصادر بالادانة بان الفعل قد وقع علانية، وأن يوضح الظروف التي اعتمد عليها في ذلك والا كان حكمه معيناً.

#### ١٤٠ - الركن المعنوي :

بما ان الفعل الفاضح العلني جريمة عمدية فيجب ان يتتوافر القصد الجنائي وهو يتمثل في تعمد الجاني القيام بالفعل وهذا يتتحقق بانصراف ارادته وعلمه بكافة اركان الظروف المكونة لجريمته، فاذا وقع منه الفعل عرضا دون قصد لا جريمة في ذلك كمن يلمس نهد أنسى أثناء سيرها في طريق مزدحم بالمارأة.

فينبغي ان يكون الجاني عالماً ان فعله يخدش ويجرح الحياة عند المجنى عليه او عند غيره من الناس، ويجب ان يعلم انه يرتكب جريمته علانية، فان كان في مكان عام يفترض علمه كما سبق القول في ركن العلانية، ويجب اخيراً ان تتوجه ارادة الجاني الى خدش الحياة العام، ولا عبرة بالدوافع والبواعث على الجريمة سواء كانت بقصد الانتقام او بفعل عامل غريزي شهوانى مثير.

ويترتب على تمام الجريمة معاقبة الفاعل بالحبس من شهرين الى سنتين والغرامة من ٥٠٠ الى ٢٠٠٠ دينار جزائري.

#### ١٤١ - الفعل الفاضح غير العلني :

لا يوجد نص في قانون العقوبات الجزائري على الفعل المخل بالحياة بغير العلانية لانه قد تأثر بالشرع الفرنسي الذي لم ينص على هذه الجريمة ضمن نصوصه القانونية.

وتقوم هذه الجريمة بتتوافر اركان اربعة هي:

١ - الركن المادي، ويتوافر بوقوع فعل على نفس الجاني او على غيره بشرط الا تصل جسامته الى جسامة هتك العرض ويجب ان يكون ذلك في غير علانية، او عدم مشاهدة الغير له.

---

(٥١) نقض فرنسي ١٩ جوان سنة ١٩٥٦ سيرى ١٩٥٧، ص ١٦٩.

٢ - انعدام رضا المرأة وهو شرط مستخرج من تجريم المشرع الاعتداء على الحرية الجنسية لحماية شعور المجني عليه من الافعال التي تقع على جسمه أو بحضورها من امور مخلة بالحياة .

٣ - أن يحصل ذلك بحضور امرأة، فلا يشترط أن يقع الفعل على جسمها كقرصها في ذراعها أو العبث بشعرها أو تقبيلها، بل يكفي أن يوقعه الجنائي على نفسه أثناء وجودها كما لو كشف عن عورته أو تعرى تماماً أمامها . وينصرف لفظ امرأة على كل اثنى سواء كانت باللغة أم غير باللغة

٤ - القصد الجنائي في هذه الجريمة هو توافر علم الجنائي وانصراف ارادته لل فعل الذي وقع وهو نفس القصد الجنائي الذي تكلمنا عنه في جريمة الفعل الفاضح العلني . وقد نص الشارع في القانون المقارن (٥٢) على أنه لا يجوز تحريك الدعوى العمومية الناشئة عن هذه الجريمة لقيد اجرائي هام وهو الشكوى الشفهية أو الكتابية التي تقدمها المجني عليها أو من وكيلها الخاص طبقاً للاواعظ القانونية في الاجراءات الجزائية وامكانية سقوط الحق فيها بوفاة المجني عليها أو التنازل عنها قبل أن يصدر في الدعوى حكم نهائي .

---

(٥٢) قانون العقوبات المصري ، المادة ٢٧٩ من قانون الاجراءات الجنائية ، تراجع ايضاً المادة الثالثة الفقرة الاولى من نفس القانون .

## الباب الرابع

### - جريمة الزنا -

#### ١٤٢ - التشريعات المقارنة والزنا :

اختلفت غالبية التشريعات الوضعية والسماوية في نظرتها إلى الزنا . فالشريعة الإسلامية تعاقب على الزنا إذا كان الزاني محسناً أى متزوجاً أو غير محسن مع التفرقة في الحد المقرر، أى أن الشريعة تحارب الرذيلة وتعاقب عليها في شتى صورها . وعلى النقيض من ذلك بعض التشريعات كالقانون الانجليزي لا تعاقب على الزنا ولو وقع من زوج أو زوجة لانه لا فائدة من معاقبة من لا تردعه مبادئ الأخلاق، هذا بالإضافة إلى أن اثارة الفضيحة قد ينجم عنه ضرر بالعائلة أكبر من الضرر الذي يصيب المجتمع ، فالجزاء الطبيعي في نظر القانون الانجليزي هو الحكم بالغرفة أو الطلاق (٥٣) . وقد توسطت غالبية التشريعات بين المذهبين ، فلم تعاقب على كل وطء في غير حلال أى على الفعل باعتباره رذيلة في ذاته، وإنما قصرت العقاب على الفعل الذي يحصل من شخص متزوج على اعتبار أن فيه انتهاكاً لحرمة عقد الزواج باعتباره أهم وأقدس عقد يبرمه الزوج في حياته . ولا تجيز في الوقت نفسه تحريك الدعوى إلا بناءً على شكوى من المجني عليه الذي له أن يتنازل عن الدعوى في أى لحظة كانت بحيث تنقضي الدعوى بهذا التنازل ، وهذا لا يعني أن جريمة الزنا شخصية لا تهم سوى الزوج المظلوم شرفه ، بل تعتبر جريمة تصيب المجتمع والاسرة التي تعتبر أحدي ركائزه ولكن نظراً لأن الزوج هو أقرب من يتأذى وأولاده وعائلته فقد رأى المشرع أن يوجب رضا الزوج عن تحريك الدعوى الجنائية وبهذه المبادئ أخذ المشرع الجزائري .

#### ١٤٣ - الزنا في القانون الجزائري :

ينص قانون العقوبات الجزائري على جريمة الزنا في المواد ٣٣٩ إلى ٣٤١ وينص في هذه المواد على الأحكام الموضوعية في حين أن الأحكام الشكلية مكتوبة في قانون الإجراءات الجزائية .

(٥٣) أوصى مؤتمر لاهي الدولي التاسع لقانون العقوبات بعدم تجريم الزنا عقد في ٣٠ أوت عام ١٩٦٤ .

كيني المرجع السابق، ص ٣٥١ وما بعدها، لندن

انظر أيضاً

١٩٧٢

وقد أخذ المشرع الجزائري أحكام الزنا من القانون الفرنسي جملة وتفصيلاً المواد ٣٣٧ - ٣٣٩، فيعاقب على الزنا اذا وقع من امرأة متزوجة او من رجل متزوج، ويفرق بين جريمة الزوج وجريمة الزوجة من عدة وجوه، فمثلاً تعاقب الزوجة على الزنا بالحبس من سنة الى سنتين، في حين ان الزوج الذي يرتكب الزنا يعاقب بالحبس من ستة أشهر الى سنة، وللزوج أن يغفو عن زوجته، ولا تتخذ اجراءات المتابعة الا بناءً على شكوى الزوج المضروء، وسوف نتكلم عن زنا الزوجة ثم عن زنا الزوج.

#### ١٤٤ - زنا الزوجة :

تنص المادة ٣٣٩ عقوبات على ما يلي : ((يقضي بالحبس من سنة الى سنتين على كل امرأة متزوجة ثبت ارتكابها جريمة الزنا)). فالزوجة تعتبر زانية اذا توافرت الشروط التالية :

- ١ - الوطء .
- ٢ - أثناء قيام الزوجية .
- ٣ - القصد الجنائي .

#### ١٤٥ - وقوع الوطء :

تشترك جريمة الزنا مع جنائية الاغتصاب في هذا الركن، فهي لا تقع إلا بحصول الوطء بالطريق العادي، فلا تقع الجريمة اذا قامت الزوجة بارتكاب اعمال فاحشة مع رجل او امرأة أخرى، فالوطء يكفي وحده لتكوين جريمة الزنا حتى تتحقق الشروط الأخرى، فلا يوؤثر كون المرأة قد بلغت سن اليأس فلا تحمل، لأن الغرض من العقاب على الزنا صيانة حرمة الزواج.

#### ١٤٦ - قيام الزوجية :

يشترط أن يتم الوطء والزوجة على ذمة زوجها اي أن تكون رابطة الزوجية قائمة، فإذا حصل الوطء في فترة الخطوبة لا ترتكب المرأة الزنا، لأن رابطة الزوجية لا تنشأ الا بعد عقد الزواج الصحيح، كذلك لو وقع الوطء على امرأة مطلقة طلاقاً بائنا لا يعد زنا لأن الطلاق البائن يزيل ملك الزوج.

#### ١٤٧ - القصد الجنائي :

يتم القصد الجنائي اذا ارتكبت الزوجة الفعل عن ارادة وعن علم بأنها متزوجة وأنها تعتدى على شرف زوجها، فلا تقوم جريمة الزنا اذا حصل الوطء رغمما عن ارادة الزوجة ودون رضاها نتيجة التهديد او الاكراه او أي سبب من الاسباب

المعدمة للرضا، فإذا دخل رجل غرفة نوم امرأة فسلمت له نفسها معتقدة أنه زوجها فان الواقعه لا تعتبر زنا بل جنائية اغتصاب (٥٤) . كذلك ينتفي القصد الجنائي اذا كانت الزوجة وقت الوطء لا تعلم بأنها مقيدة بعقد زواج، كما لو اعتقدت بأنها مطلقة وأن زوجها الغائب قد مات أو فقد.

## ١٤٨ - عقوبة الجريمة :

تعاقب الزوجة الزانية بالحبس من سنة الى سنتين المادة ٣٣٩ من قانون العقوبات الجزائري وتطبق نفس العقوبة على من ارتكب الزنا مع امرأة وهو يعلم أنها متزوجة وقت مواقعتها، فإذا كان يجهل أن المرأة متزوجة فان القصد الجنائي لا يتوافر في حق الزاني باعتباره شريكاً للزوجة الزانية.

فالقانون يعبر جريمة الزنا موجهة ضد الزوج ففاعليها هو الزوجة الزانية او الزوج الزاني أما الطرف الثاني فشريك لها في هذه الخيانة الزوجية . وقد علق المشرع متابعة اجراءات الدعوى على شكوى من طرف الزوج المثلوم شرفه، وهناك موضوع قد أثار نقاشاً وخلافاً بين فقهاء القانون الجنائي ومضمونه، هل يحق للزوج المجنى عليه في الزنا أن يشكو زوجته طالما أنه قد رضي لها بالزنا بل ودفعها إلى ذلك؟ .

ففي رأي أستاذنا الفاضل الدكتور محمود مصطفى أن الزنا اذا وقع كان للزوج المجنى عليه الحق في طلب رفع الدعوى ولا يوجد في القانون نص يحرمه من هذا الحق أو يحول دون معاقبة الزاني أو الزانية متى قدمت الشكوى (٥٥) .

ونحن بدورنا نعترض على رأي أستاذنا الدكتور مصطفى ونؤيد حكم القضاء بأنه لا يحق للزوج الذي رضي لزوجته أن تزني أن يطالب بمحاكمتها لأنه لا يصلح أن يظل زوجاً، لتهاؤه بأهم حق له وهو حق الاستمتاع وحده بزوجته بواسطة عقد الزواج الصحيح، علاوة على أن هذا الزوج الاسمن وليس الحقيقي ليس عنده كرامة الزوج فقد تنازل وفرط بشرفه وعرضه ونتيجة لذلك لم يظل له أى حق من حقوق الزوجية سوى ورقة عقد الزواج وزوجته فتعتبر في حكم المطلقة فلا يجوز له شكوى الزوجة خوفاً من أن يستغل الزوج الاسمن هذا الحق لاهوائه ونزواته ويدفع الزوجة للدعارة . ونؤيد رأينا هذا القانون الإيطالي حيث نص في المادة ٥٦١ على عدم معاقبة الزوج إذا كان الزوج هو الذي حرضها على الدعارة أو استفاد من ذلك بـة وسيلة كانت .

---

(٥٤) انظر رسالتنا في الرضا، وأثره على المسئولية الجنائية، المرجع السابق، عيوب الرضا، ص ١١٧ وما بعدها .

(٥٥) الاستاذ الدكتور محمود مصطفى، المرجع السابق، ص ٣١٩ وما بعدها .

وهناك سؤال يثار، هل الرضا يبيح الزنا، ونحن بدورنا نجيب على هذا السؤال أن رضا المجنى عليه هنا لا يبيح الفعل لأنه رضاً مخالف للنظام العام بالإضافة إلى أن محله حق من الحقوق الزوجية التي لا يملك الزوج أو الزوجة التصرف فيها أو التنازل عنها (٥٦) .

#### ١٤٩ زنا الزوج :

تنص المادة ٣٣٩ من قانون العقوبات الجزائري في فقرتها الثالثة على ما يلي : ((يعاقب الزوج الذي يرتكب جريمة الزنا بالحبس من ستة أشهر إلى سنة وتطبق العقوبة ذاتها على شريكه )) .

فيشترط لقيام هذه الجريمة نفس الاركان المكونة لجريمة الزنا التي ترتكبها الزوجة، فلا داعي لتكرارها، ونلاحظ أن عقوبة الزوج هنا أخف من عقوبة الزوجة الزانية، وهناك بعض القوانين تشترط حصول الزنا في منزل الزوجية، بحيث يشمل كل محل يقيم فيه الزوج ولو لم تكن الزوجة مقيمة فيه فعلاً ومن هذه القوانين، القانون المصري، والقانون الفرنسي في مادته ٣٣٩ قبل تعديله عام ١٩٣٧ وزنا الزوج هنا كرنا الزوجة معتبر من الجنح فلا عقاب على الشروع فيه لعدم وجود نص.

---

(٥٦) انظر رسالتنا في الرضا - شروط صحة الرضا - المرجع السابق، ص ٦٩ وما بعدها.

## الباب الخامس

### ((تحريض القصر على الفسق والدعارة))

١٥٠ - تمهيد :

لاشك في ضرورة التلازم بين القانون والمجتمع ، لأن القانون هو الذي يحكم سير الحياة ويحمي مصالح وحقوق الأفراد ، وقانون العقوبات يجعل المشرع الجزائري يهتم بمصالح وأمن المجتمع معتبراً أي مساس بها جريمة يعرض فاعلها للعقاب .

ولاشك أن حماية هذه المصالح مرتبطة بأصحابها وتتنوع هذه المصالح بتنوع أوجه الحياة في المجتمع ، فالمشرع قد كفل حماية حياة الإنسان وحماية جسمه من أي اعتداء ، وكذلك حماية حريته الجنسية والشخصية أي حمى جوانب الشخصية الإنسانية بشكل عام ، لكن هذه الحريات غير مطلقة فثمة قيود تفرضها القوانين الوضعية وتعاليم الدين ومبادئ الأخلاق تخفف من الإفراط فيها وترسم حدود ممارستها بحيث يصبح السلوك معاقب عليه إن تجاوز تلك القيود . وعلى هذا الأساس نص القانون على معاقبة كل من يحرض القصر ويدفعهم على ممارسة الدعارة والبغاء والفسق في أي صورة كانت وأفرد لهذه الجرائم القسم السابع من الكتاب الثالث المواد من ٣٤٢ إلى ٣٤٩ من قانون العقوبات الجزائري وسنكلم عن هذه الجرائم على النحو التالي :

١٥١ - المادة ٣٤٢ عقوبات :

((كل من اعتاد تحريض قصر لم يكملوا الحادية والعشرين ذكورا كانوا أو إناثا على الفسق أو فساد الأخلاق أو تشجيعهم عليه أو تسهيله لهم ، وكل من ارتكب ذلك بصفة عرضية بالنسبة لقصر لم يكملوا السادسة عشرة يعاقب بالحبس من خمس سنوات إلى عشر سنوات وبغرامة من ٥٠٠ إلى ٢٥٠٠ دينار )) .

فيشتغل القيام بهذه الجريمة :

- ١ - توافر صفة خاصة في المجنى عليهم .
- ٢ - الركن المادي ، وصوره التحريض على الدعارة والفسق ، أو تشجيعهم .  
أو تسهيله لهم .
- ٣ - القصد الجنائي :

١ - توافر صفة خاصة في المجنى عليهم ، أن يكونوا من الاشخاص القصر أى لم يبلغوا سن الحادية والعشرين وقت تحريرهم على الفسق . والعتبرة بتاريخ ميلادهم الرسمي المدون في شهادات الازدياد ، ولا عبرة بالحنس أى أن النص عام يشمل الذكور والإناث . ونلاحظ أن المشرع أراد أن يحصن القصر الذين لم يكملوا السادسة عشرة ، فصغر السن هنا أساساً لمسؤولية الجنائية ، ولما كان السن ركناً في هذه الجريمة وجب بيانه في الحكم مع بقية الاركان الأخرى .

٢ - الركن المادي : ويتألف من عدة صور تتمثل في التحرير ، والتشجيع والتسهيل للقيام بالفعل ، وسنوضح المقصود بكل صورة من هذه الصور كالتالي : التحرير : هو دفع الآجاني إلى ارتكاب جريمته وذلك بالتأثير في إرادته وتوجيهها الوجهة التي يريد لها المحرض بوسائل مادية ، وفي هذا يختلف نشاط المحرض عن نشاط القاصر الذي يقوم بتنفيذ الجريمة .

وفي القانون الفرنسي التحرير صورة من صور الاشتراك وليس جريمة قائمة بذاتها ، في حين أنه في هذه الجريمة هو الفاعل المعنوي لجريمة التحرير على الفسق والدعارة من اشخاص افترض قسمهم القانون صفة القصور عدم بلوغ سن الحادية والعشرين سنة أو السادسة عشر سنة .

التشجيع والتسهيل : مما أفعال تؤدي إلى معاونة القاصر على تنفيذ الفعل المطلوب تنفيذه وهو الدعارة والفسق ، وهي كلها أفعال تسهل تنفيذ الفعل بشتى الوسائل أما عن طريق اغرائه بالمال أو المهدايا ، أو تعليمه الطرق التي يسلكها أو تهيئة المكان الذي تتم به الجريمة .

### ٣ - القصد الجنائي :

التحرير على الدعارة والفسق جريمة عمدية يتخذ ركناً المعنوي صورة القصد الجنائي لدى المحرض بانصراف علمه وارادته إلى كافة اركان الجريمة ، فيجب أن يعلم أولاً أن من شأن تحريضه وتشجيعه ومساعدته للقاصر بأنه يرتكب جريمة عاقب عليها القانون ، فإن كان لا يعلم بذلك فالقصر غير متوافر بالنسبة إليه ، ويجب أن يعلم كذلك أنه يحرض انسان ذكرًا كان أو أنثى دون سن الحادية والعشرين أو السادسة عشرة عاماً حسب نص المادة ٣٤٢ من قانون العقوبات ، ولا عبرة بالباعث أو الدافع على الجريمة وغير ذلك .

ويترتب على تكامل هذه الاركان السابقة وجوب معاقبة المحرض بالحبس من خمس سنوات إلى عشر سنوات والغرامة من ٥٠٠ إلى ٢٥٠٠٠ دينار وقد أضافت المادة ٣٤٣ بأن ((يُعاقب بالحبس من سنتين إلى خمس سنوات وبغرامة من ٥٠٠ إلى ٢٠٠٠ دينار وما لم يكن الفعل المفترض جريمة أشد كل من ارتكب عمداً أحد الأفعال الآتية :

١ - ساعد أو عاون أو حمى دعارة الغير أو أغري الغير على الدعارة وذلك بأية طريقة كانت.

٢ - اقتسم متحصلات دعارة الغير أو تلقى معونة من شخص يحترف الدعارة عادة أو يستغل هو نفسه موارد دعارة الغير وذلك على أية صورة كانت.

٣ - عاش مع شخص يحترف الدعارة عادة.

٤ - عجز عن تبرير الموارد التي تنفق وطريقة معيشته حالة أنه على علاقات معتادة مع شخص أو أكثر من الذين يحترفون الدعارة.

٥ - استخدم أو استدرج أو أعاد شخصا ولو بالغا بقصد ارتكاب الدعارة ولو برضاه أو أغواه على احتراف الدعارة أو الفسق.

٦ - قام بالوساطة بأية صفة كانت بين أشخاص يحترفون الدعارة أو الفسق وبين أفراد يستغلون دعارة أو فسق الغير أو يكافئون الغير عليه.

٧ - عرقل أعمال الوقاية أو الادارة أو المساعدة والتأهيل التي تقوم بها منظمات متخصصة لصالح أشخاص يحترفون الدعارة أو يخشى عليهم من احترافها وذلك بطريق التهديد أو الضغط أو التحايل أو بأية وسيلة أخرى.

ويعقوب على الشروع في ارتكاب الجنح المشار إليها في هذه المادة بالعقوبات ذاتها المنصوص عليها بالنسبة لتلك الجنح .

وقد شدد المشرع الجزائري على عقوبة التحرير على الفسق والدعارة ورفعها من الجنح إلى الجنایات، وذلك اذا اقترن بظروف مشددة اما لسن او ظرف العنف والتهديد والاكراء، او ظرف حمل السلاح من المحرض أو لصفة لصيقة بالمحرض، بان تكون هذه الصفة قد سهلت له القيام بمهنته او اذا كان مرتكب الجنحة من يساهمون في حكم وظائفهم في محاربة الدعارة بشتى صورها، او اذا قاموا بالتحرير داخل الاراضي الجزائرية وكانوا عدة اشخاص يحترفون هذه المهنة.

كل هذه الظروف المشددة استوجبت من المشرع تغليظ العقوبة ورفعها الى الحبس من خمس الى عشر سنوات والغرامة من ١٠٠٠ الى ٤٠٠٠ دينار المادة ٣٤٤ من قانون العقوبات الجزائري.

أما المواد من ٣٤٥ الى ٣٤٩ فقد نصت على التحرير في عدة صور تتمثل في تمويل أو حيازة أو شغل فندق أو محل أو ناد أو ملهى أو أي مكان مفتوح للجمهور لممارسة الدعارة أو إذا سمح بذلك في أماكن غير مسموح للجمهور بدخولها علينا، بل بطريق سرية وقد تفاوتت العقوبات بالحبس من سنتين إلى خمس سنوات وما دون ذلك والامر محدد في كل مادة على استقلال.

هذه هي جنح وجنایات التحرير في الفسق وممارسة الدعارة التي تعرض لها المشرع الجزائري في قانون العقوبات والتي خصص لها المواد القانونية من المادة ٣٤٢ الى ٣٤٩



### الفصل الثالث

«جرائم الاعتداء على شرف واعتبار الاشخاص وافشاء الاسرار»

– المواد ٢٩٦ – ٣٠٣ من قانون العقوبات الجزائري –

#### ١٥٢ - تمهيد :

المقصود بكلمة شرف واعتبار الاشخاص، المركز والمكانة الاجتماعية التي ينعم بها الشخص في المجتمع وهي تعتمد على ما يتتصف به الشخص من صفات موروثة أو متصلة أو مكتسبة ومن العلاقات التي تنشأ بين هذا الشخص وبين غيره من افراد المجتمع بحيث يتحدد مركزه الادبي والاجتماعي ويتبادر من خلال العلاقات العائلية والاقتصادية والاجتماعية والوظيفية.

وقد رأى المشرع الجزائري أهمية هذه المكانة لكونها من ضروريات الحياة ومستلزماتها وحرص الافراد على لا يمسها خدش يطيح بها عن المستوى الذي يتمتع به صاحبها ونتج عن ذلك أن تدخل المشرع وفرض حمايته القانونية على هذه المكانة الادبية واعتبر كل اعتداء عليها جريمة، يصيّب مركز المجنى عليه واعتباره وشرقه .

وقد عالج المشرع الجزائري جرائم الاعتداء على شرف واعتبار الاشخاص وافشاء اسرارهم في الباب الثالث من الكتاب الثالث في القسم الخامس منه في المواد ٢٩٦ الى ٣٠٣ متناولًا في ذلك القدف والسب والبلاغ الكاذب وافشاء الاسرار والجامع بين جميع الجرائم السابقة هو ما ينطوي عليه من مساس كل جريمة منها باعتبار المجنى عليه فضلاً عن كونها جمیعاً من الجرائم القولية او الكتابية وطبقاً للترتيب الذي وضعه المشرع الجزائري سنتكلم على هذه الجرائم في المباحث الاربعة التالية :

## المبحث الاول

### القذف

#### ١٥٣ تعريف وتقسيم :

يعرف القذف بأنه اسناد علني عمدى أو ادعاء بواقعة محددة تستوجب عقاب أو احتقار من أنسنت اليه.

وقد نصت المادة ٢٩٦ من قانون العقوبات الجزائري على القذف بما يلي: ((بعد قذف كل ادعاء بواقعة من شأنها المساس بشرف واعتبار الاشخاص او الهيئة المدعى عليها به او اسنادها اليهم او الى تلك الهيئة ويعاقب على نشر هذا الادعاء او ذلك الاسناد مباشرة او بطريق اعادة النشر حتى ولو تم ذلك على وجه التشكيك او اذا قصد به شخص او هيئة دون ذكر الاسم ولكن كان من الممكن تحديدهما من عبارات الحديث او الصياغ او التهديد او الكتابة او المنشورات او اللافتات او الاعلانات موضوع الجريمة . ))

اما المادة ٢٩٨ فقد نصت على ما يلي: ((يعاقب على القذف الموجه الى الافراد بالحبس من خمسة ايام الى ستة اشهر وبغرامة من ١٥٠ الى ١٥٠٠ دينار او باحدى هاتين العقوبتين . ويعاقب على القذف الموجه الى شخص او اكثر ينتهي الى مجموعة عن عددها اربعة او مذهبية او الى دين معين بالحبس من شهر الى سنة وبغرامة من ٣٠٠ الى ٣٠٠٠ دينار اذا كان الغرض هو التحرير على الكراهية بين المواطنين او السكان )) ومن خلال هذه النصوص نتبين أن للقذف ثلاثة اركان هي:

الركن الاول: فعل الاسناد بواقعة من شأنها عقاب من أنسنت اليه والمساس بشرفه .  
الركن الثاني: حصول الاسناد او الادعاء بطريقه علنية او مباشرة بنشرها او اعادة النشر .

الركن الثالث: القصد الجنائي .

#### ١٥٤ – الركن الاول فعل الاسناد :

يقصد بالاسناد نسبة امر او واقعة الى شخص معين بأية وسيلة من وسائل التعبير عن المعنى بالقول او الكتابة او الاشارة، ويتحقق الاسناد سواء على سبيل

القطع او الشك ويتوافق هذا الشرط في القانون الفرنسي بالاسناد <sup>١١</sup> imputation او بالأخبار allégation (٥٧) . فالاسناد يفيض نسبة الامر الى شخص المقدوف على سبيل التأكيد، اما الاخبار فهو يدل على معنى الرواية على لسان الغير او ذكر الخبر محتملا الكذب والصدق، وباستعمال هذين التعبيرين الاسناد او الادعاء كما افاد به المشرع الجزائري يدلنا على انه قصد ان يشمل بالعقاب كل حالات التعبير التي من شأنها ان تطال من شرف واعتبار الاشخاص او الهيئة المدعى عليها به ولو كان ذلك بطريقة تفيد التشكيك او الاستفهام او الفموض.

وبناء على ذلك فان الاسناد في القذف يتحقق بكل صور الكتابة او الكلام توكيدا او تشكيكا، المهم ان يكون من شأنه ان يلقي في اذهان العامة من الناس عقيدة ولو وقته في صحة الامور او الادعاء .

ويستوى في القذف ان يسنده القاذف الامر الشائن على انه عالم به او يسنده الى المقدوف اليه بطريق الرواية عن الغير، او يردد عليه انه مجرد اشاعة، كان يذكر القاذف الخبر بقوله : ((والعهدة على الرأوى)) فان ذلك لا يرفع عنه مسئولية القذف، وبناء عليه يعد قذفا من ينشر في جريدة مقالا سبق نشره في جريدة اخرى وكان يتضمن قذفا فان اعادة النشر يعد قذفا جديدا، ولا ينفي المسئولية ان يذكر الناشر انه لا يتضمن صحة ما ينشر (٥٨) .

ولا يشترط صدور او تردید عبارات القذف من القاذف، فقد يتحقق القذف بصفة الايجاب ردا على استفهام من ردد هذه العبارات، فيعتبر قاذفا من يجيب بكلمة ((نعم )) على سؤال آخر ((هل أنت نسبت الى فلان الموظف انه اختلس مبلغا مما عهد اليه من اموال؟ )) .

وملخص القول ان القانون الجزائري لا يعتد بالاسلوب القولي او الكتابي الذي يتخذه القاذف ويجهله به في التهرب من نتيجة قذفه، فمعنى كان المفهوم من عبارته انه يريد بها اسناد امر شائن الى شخص المقدوف فان ذلك الاسناد يكون معاقبا عليه .

---

(٥٧) جورج لوفاسير، المرجع السابق، ص ٦٢٨، فوان، المرجع السابق، ص ٢٥٥  
تراجع المادة ٢٩ من قانون الصحة الفرنسي الذي عمل به من ٢٩ جوان سنة ١٨٨١

(٥٨) الاستاذ الدكتور محمود مصطفى - المرجع السابق - ص ٣٢٦، تراجع المادة ٢٩٦ عقوبات جزائري .

يقصد بالواقعه كل أمر يتصور حدوثه سواءً حصل فعلاً أو كان محتملاً حدوثه، فإذا كانت الواقعه المسندة مستحيلة الواقعه كانت الجريمة بدورها مستحيلة التتحقق (٥٩) ويجب أن يتوافر في هذه الواقعه شرطان:

الأول: أن تكون محددة؛ وهذا التحديد هو الذي يبين لنا القذف من السب، إذ لا يشترط في السب أن تكون الواقعه محل الاسناد محددة بل يكفي أن يتضمن خدشاً للسمعة والشرف والاعتبار، وبناً عليه تكون الجريمة قدفاً إذا أسنده شخص لآخر أنه اختلس مالاً في عهده، أو إذا أسنده انسان لقاضي أنه تقاضى رشوة من أحد المتهمين في سبيل تبرئته من التهمة الموجهة ضده، أو إذا أسنده إلى زوجة على أنها على علاقة آثمة بغير زوجها.

<sup>١</sup> فالسب ما هو إلا اسناد واقعه غير محددة أو معينة بل يتضمن بأى حال من الاحوال خدشاً للشرف والاعتبار، وسيرد توضيح ذلك بالتفصيل في مكانه.

غير أنه لا يستلزم أن يكون تحديد الواقعه مطلقاً وشاملاً بل يكفي التحديد النسبي أن كان يدل في الظروف التي تم فيها عن مقصود الجاني، وقاضي الموضوع هو الذي يتکفل بتقدير ذلك، فان توصل إلى تعيين وتحديد الواقعه كانت الجريمة قدفاً، وإن لم يتوصلاً إلى ذلك كانت الجريمة سباً: مثال ذلك أن ينعت شخص آخر بأنه ((ابن زنا)) فان تبين أن المقصود بهذا النعت هو تحثير المجنى عليه كانت الواقعه سباً، أما ان كان مسندها يقصد التشهير به على أنه ولد غير شرعى فهي جريمة قذف (٦٠) ويستوى لدى القانون أن تكون الواقعه المحددة – على هذا النحو – ايجابية أم سلبية، فيعد القذف قائماً سواءً نسب الجاني إلى الغير أنه زور موءله الدراسي أو صدر عليه حكم بالادانة، أو أنه امتنع عن دفع رسوم ترخيص سيارته في الموعد المقرر حتى ضوعف مقدارها عليه.

والثاني: أن يكون من شأنها عقاب المستند إليه أو تحقيقه عند أهل وطنه، إذ تتحقق حينئذ العلة من تجريم القذف وهي الهبوط بالمكانة الاجتماعية للإنسان وهو بلاشك متتحقق في حالة ما إذا استوجبها الواقعه عقاب من تستند إليه أو احتقاره، ولا صعوبة

(٥٩) راجع رسالة الدكتور صالح منصور – جريمة القذف في حق ذوي الصفة العمومية – رسالة دكتوراه – القاهرة سنة ١٩٣٩، ص ٥٣ وما بعدها.

(٦٠) الاستاذ الدكتور محمود نجيب حسني – القسم الخاص – المرجع السابق، ص ٩٨ وما بعدها.

الاستاذ الدكتور عمر السعيد رمضان – المرجع السابق – ص ٣٢٢  
الاستاذ الدكتور محمود مصطفى – المرجع السابق – ص ٣٢٧

بالنسبة لتلك التي توجب العقاب اذ يقصد الشارع بها كل فعل غير مشروع سواء كان جنائية او جنحة او مخالفة ايا كانت المصلحة التي ينطوي على المساس بها.

فالقول عن شخص أنه سرق او زور او هتك عرض غيره يعتبر قذفا بلا جدال . وتحديد الصورة التي تشير احتقار المجنى عليه مرتبط في الاحتكام الى قاضي الموضوع في هذا الصدد لتحديد مدى الهبوط بالمكانة الاجتماعية الذي ينصب المجنى عليه . كنعت شخص بأنه على صلة غير مشروعة بامرأة او انه يتجر في المخدرات او وصف تاجر بأنه يتلاعب بالكيل والميزان .

وليس من الضروري أن تبعث الواقعية المسندة على احتقار المجنى عليه عند جميع أفراد المجتمع بل يكفي أن ترتب هذا الاثر عند مخالطيه .

## ١٥٦ - علانية الاسناد :

لا يعقوب القانون على القذف الا اذا تم اسناد الواقعية المتضمنة له في صورة علانية اذ يتحقق حينئذ التشهير بالمجنى عليه ثم ذيوعه مما يستتبع الهبوط بمكانته الاجتماعية وهو علة تجريم القذف .

وقد أحالت المادة ٢٩٦ عقوبات جزائري في شأن بيان صور العلانية في فقرتها الأخيرة على النحو الآتي « . . . يعقوب على نشر هذا الادعاء او ذلك الاسناد مباشرة او بطريق اعادة النشر حتى ولو تم ذلك على وجه التشكيك . . . ولكن كان من الممكن تحديدهما من عبارات الصياغ والحديث او التهديد او الكتابة او المنشورات او اللافتات او الاعلانات موضوع الجريمة » .

ونجد أن القذف يحصل بواسطة التلفون يستوجب بدوره العقاب بنفس عقوبة القذف على الرغم من عدم توافر العلانية . لانه مستحدث من نص المادة ٢٩٦ من قانون العقوبات الجزائري ، لكثرة حوادث الاعتداء على الناس بالسب والقذف بطريق التلفون وازعاج الناس في بيوتهم ليلا ونهارا واسماعهم أقدر الالفاظ وأقبح العبارات . فالامر يستلزم من المشرع الجزائري أن يتدخل لوضع حد لهذا العبث ولردع المستهترین ، ويتبين لنا من نص المادة ٢٩٦ من قانون العقوبات أن طرق العلانية ثلاثة :

١ - علانية القول او الصياغ . ٢ - علانية الفعل او الاعمال . ٣ - علانية الكتابة .

### اولا - علانية القول او الصياغ :

القول هو ذلك الصوت المنبعث من الفم منظوا على كلمات مفهومة ايا كانت اللغة التي نطق بها . ويشترك معه الصياغ في هذا المدلول ، ويستمد كلامها العلانية من طبيعة المكان الذي صدر فيه .

وبالرجوع الى نص المادة ٢٩٦ من قانون العقوبات نستطيع القول بتحققها في حالات ثلاثة :

١ - الجهر بالقول أو الصياح أو ترديده بأحدى الوسائل الميكانيكية في مكان عام أو طريق عام أو في مكان آخر مطروق .

٢ - الجهر بالقول أو الصياح في محل خاص بحيث يستطيع سماعه من مكان عام والعلة من اعتبار العلانية قائمة في هذه الصورة هي احتمال سماع الجمهور لعبارات القذف وحصول التشهير بالمجنى عليه ووصول ذلك الى علم الجمهور فعلى الرغم من أن الواقع المسند اليه قد حصلت في مكان خاص إلا أنها قد وصلت الى أسماع من تصادف وجودهم في المكان العام المجاور له فتكون كما لو حصلت في المكان العام . وتأسسا على ذلك تعد العلانية قائمة اذا جهر الجاني باسند عبارات الى الغير تقوم بها جريمة القذف في غرفة مطلة على الطريق العام او في مدخل البيت ، اللهم الا ان سكانه عديدين وغير متعارفين فيكون حينئذ مكانا عاما بالمصادفة .

٣ - اذاعة القول أو الصياح باللاسلكي أو بآية وسيلة أخرى مشابهة . تتحقق العلانية باذاعة القول أو الصياح بطريق اللاسلكي الاذاعة . وغير ذلك . فيرتكب الجريمة من يوجه عبارات القذف بواسطة جهاز ارسال لاسلكي ، ويعتبر مكان الجريمة في هذه الحالة محطة الاذاعة أو مكان الارسال ، وصور العلانية لم ترد في النص على سبيل الحصر ، ومن ثم فان التلفزيون يحقق العلانية بالنسبة للصور كما تتحققها الاذاعة اللاسلكية بالنسبة للكلام .

### ثالثا - علانية الفعل أو اليماء :

ينصرف مدلول الفعل الى كل حركة عضوية ارادية يستهدف بها الانسان التعبير عن معين معين كتشويه صورة انسان أو طرحها أرضا اظهارا لتحقيره اياه . ويتفق اليماء معه في هذا المدلول ولا يميز عنه الا أنه من حركات الاطراف . كان يقول شخص يجلس في محمل عام من ارتكب هذه الجريمة فيشير بأصبعه الى أحد الجالسين . وتحقيق العلانية في هذه الحالة ان حدث الفعل أو اليماء في مكان عام أو في مكان خاص بحيث يستطيع مشاهدته من كان في مكان عام على التفصيل السابق . كما يمكن أن تتحقق عن طريق اللاسلكي أو بالاذاعة المرئية ((التلفزة)) ان ارتكب أحد على شاشته فعلا أو ايماء ينطوى على قذف في حق الغير .

### ثالثا - علانية الكتابة :

تدل الكتابة على كل ما هو مدون بلغة مفهومة تفصح عن معين معين وتأخذ حكمها الصور والرموز . . . الخ . فعلانية الكتابة تتحقق في الحالات الثلاث التالية :

١ - التوزيع بغير تمييز على عدد من الناس: ويقصد به تسلیم المكتوب الى الغير ولا يشترط أن يطلع عليه كثيرون، حيث لم يضع القانون حداً ادنى لهم ولذلك يكفي أن يطلع عليه شخصان، كما لا يشترط أن يطرح الجاني في التداول نسخاً عديدة. و إذا تم التوزيع بصورة سرية بحيث لم يتمكن الغير من الاطلاع على مضمونه فإن العلانية تكون منافية، كمن يرسل إلى المجنى عليه صوراً فوتografية له مع زوجة أخيه في أوضاع تنبيء بوجود علاقة غير شريفة بينهما داخل مظروف مغلق.

٢ - العرض بحيث يستطيع روئيتها من هو في مكان عام . واتاحة فرصة الاطلاع عليها ويتحقق ذلك أما بعرضها في مكان عام أو في مكان خاص بحيث يستطيع مشاهدتها من هو في مكان عام .

### ٣ - البيع والعرض للبيع :

يقصد بالبيع نقل الملكية مقابل ثمن محدد ، ويتحقق في هذه الحالة ببيع المكتوب المتضمن عبارات القذف إلى الجمهور ولو انصب ذلك على نسخة واحدة أو على نسخ عديدة لشخص واحد . أما العرض للبيع فهو ايجاب صادر عن الجاني ببيع المكتوب وذلك بشتى سبل الدعاية أو الاعلان . وتعد العلانية قاعدة ولو كان البيع أو العرض للبيع قد حصل في مكان خاص اذا ان مصدر العلانية ليس هو المكان الذي يحصل فيه البيع أو العرض ولكنه الوسيلة التي تتم بها استفاضة مضمون الكتاب وذريعة وهذا ما اطلق عليه المشرع الجزائري اصطلاح النشر او اعادة النشر .

### ١٥٧ - الركن الثالث : القصد الجنائي :

القذف جريمة عمدية فركتها المعنوي يتكون من القصد الجنائي العام ، بعلم الجنائي بكل عناصر جريمته وانصراف ارادته واتجاهها إلى تنفيذ الفعل و نتيجته . ويجب أن يدللي القاذف بوقائع القذف علينا – كما سبق وقلناه – فإن كان يحمل أنه يتحدث في مكان عام أو مطروق أو في مكان خاص بحيث يستطيع سماعه الجمهور .

ويجب أن تتجه ارادة القاذف إلى اتيان الفعل وتحقيق نتيجته دون أن يكون هناك اكراه أو تهديد يشوب ارادته، ومتى توافر القصد الجنائي بعنصره العام والخاص فلا عبرة بالبواعت والاغراض . فيخضع القاذف للعقوبة المنصوص عليها في المادة ٢٩٨ عقوبات وهي الحبس من خمسة أيام إلى ستة أشهر وبغرامة من ١٥٠ إلى ١٥٠٠ دينار أو بأحدى هاتين العقوبتين اذا كان القذف موجهها إلى الأفراد . أما اذا كان القذف موجه إلى شخص أو أكثر ينتمون إلى مجموعة مذهبية أو دين معين فالعقوبة الحبس من شهر إلى سنة وبغرامة من ٣٠٠ – ٣٠٠٠ دينار جزائري . اذا كان الغرض هو التحرير على الكراهية بين السكان .

## المبحث الثاني

### ((السب))

#### ١٥٨ - تمهيد :

يقصد بالسب كل خدش للشرف والاعتبار، فهو مدلول أوسع من القذف الذي لا يتحقق الا باسناد واقعة معينة. وقد تناول المشرع الجزائري السب في القسم الخامس تحت عنوان الاعتداء على شرف واعتبار الاشخاص. ونص عليه في المواد ٢٩٧ و ٢٩٩ من قانون العقوبات.

#### ١٥٩ - أركان السب :

تنص المادة ٢٩٧ عقوبات على أن (( يعد سبًا كل تعبير مشين أو عبارة تتضمن تحقيراً أو قدحاً لا ينطوي على اسناد واقعة .

أما المادة ٢٩٩ عقوبات فقد نصت على ما يلي : (( يعقوب على السب الموجه الى الافراد بالحبس من ستة أيام الى ثلاثة أشهر وبغرامة من ١٥٠ الى ١٥٠٠ دينار او بحادي هاتين العقوبتين )) .

فيتبين لنا أن للسب ثلاثة أركان هي :

- ١ - الركن المادي : وهو السلوك الذي يصدر من الجاني ويكون منظوميا على خدش للشرف أو الاعتبار ضد المجنى عليه .
- ٢ - العلانية .
- ٣ - القصد الجنائي .

#### ١٦٠ - الركن المادي :

يتمثل الركن المادي في جريمة السب في كل سلوك يصدر عن الجاني ويكون منظوميا بأى وجه من الوجوه على خدش لشرف المجنى عليه أو اعتباره وبكل عبارة تتضمن قدحاً أو تحقيراً، دون أن يكون موضوعه واقعة مسندة أو معينة، وهذا ما يميز السب عن القذف، ومن صور السب اسناد عيب الى المجنى عليه بوصفه أو نعته بأنه فاجر أو سكير أو فاسق أو كاذب، أو عديم الخلق، أو أنه غبي أو حيوان كما أن مغازلة الفتيات والنساء في الطرق العامة بعبارات ماحنة وبذيئة تعتبر سباً ولا عبرة

الوسيلة أو الاسلوب الذى تصاغ به عبارات السب فهو يتحقق بكل صيغة توكيدية أو تشكيكية صريحة أو ضمنية .ويشترط أيضاً أن يكون السب موجهاً إلى شخص معين حتى يمكن القول بأنه قد نال من شرفه ومكانته الاجتماعية سواءً أكان الشخص طبيعياً أو معنوياً منفرداً أو جماعة، ولا عبرة بأن يحدث السب في حضور المجنى عليه أم في غيابه لانه في الحالتين يقلل من شرفه واعتباره ويحط من مكانته بين قومه وذويه .

### ١٦١ - العلانية :

لم يعقوب القانون على السب بمقتضى المادة ٢٩٩ إلا إذا تضمن خدشاً وتحقيراً لاعتبار مكانة المجنى عليه سواءً حصل على مسمع من المارة بحضور المجنى عليه أم بغيابه المهم أنه يوؤدى إلى تحقيره عند أهل قومه وبلده على مسمع عدد من الجمهور فرداً أو عدة أفراد .فالجهر باللفاظ السب على باب منزل المجنى عليه بصوت عال يسمعه سكان المنزل يوفر ركن العلانية في السب .

### ١٦٢ - القصد الجنائي :

يتتحقق هذا القصد بمجرد الجهر باللفاظ الخادشة للشرف أو الاعتبار مع العلم بمعناها .ولا عبرة بالبواعث .فما دام السب قد وقع علينا فلا يكون للمتهم أن يدفع بأن المجنى عليه هو الذي استفزه ومتى كانت اللفاظ شائنة ومعيبة ومحقرة فإن قصد الأسناد يفترض .

والقصد الجنائي هنا لا تكتمل عناصره إلا بانصراف ارادة الجاني إلى اذاعة ما يصدر منه ماساً ومحقراً اعتبار وشرف المجنى عليه .

### ١٦٣ - عقوبة السب :

يعاقب على السب بالحبس من ٦ أيام إلى ٣ أشهر وبغرامة من ١٥٠ دينار إلى ١٥٠٠ دينار أو بأحدى هاتين العقوبتين .طبقاً لنص المادة ٢٩٩ من قانون العقوبات الجزائري .

### **المبحث الثالث**

#### **البلاغ الكاذب**

##### **١٦٤ – أركان البلاغ الكاذب :**

الاصل في التبليغ انه من حقوق الافراد لانه يساعد على كشف الجرائم ويعاون ويساعد السلطات على تعقب المجرمين . بل قد يكون التبليغ واحبا في بعض الاحيان كما يستفاد من نصوص قانون الاجراءات الجزائية . فلا عقاب على من اخبر بالصدق وعدم سوء القصد الحكام القضائيين او الاداريين بأمر مستوجب لعقوبة فاعله ولو تم الاخبار بصورة علنية .

ولكن اذا تم الاخبار بأمر كاذب وبسوء قصد كان الفاعل مرتكبا لجريمة البلاغ الكاذب طبقا لنص المادة ٣٠٠ من قانون العقوبات الجزائري ((كل من ابلغ باية طريقة كانت رجال الضبط القضائي او الشرطة الادارية او القضائية بوشایة كاذبة ضد فرد او اكثر او ابلغها الى سلطات مخول لها ان تتبعها او ان تقدمها الى السلطة المختصة او الى رؤساء الموشى به او الى مخدوميه طبقا للدرج الوظيفي او الى مستخدميه يعاقب بالحبس من ستة أشهر الى خمس سنوات وبغرامة من ٥٠٠ الى ١٥٠٠٠ دينار ، ويجوز للقضاء علاوة على ذلك ان يأمر بنشر الحكم او ملخص منه في جريدة او اكثر على نفقة المحكوم عليه )) .

ويستفاد من هذا النص أن جريمة البلاغ الكاذب لا توجد الا اذا توافرت أركان ثلاثة :

١) بلاغ كاذب او وشایة كاذبة عن أمر مستوجب لعقوبة فاعله .

٢) أن تكون هذه الوشایة قد رفعت الى رجال الضبط القضائي او الشرطة الادارية او القضائية .

٣) أن تكون هذه الوشایة قد رفعت بسوء قصد .

وسوف نتناول شرح هذه الاركان على التفصيل الاتي :

## ١٦٥ - الوشاية الكاذبة عن أمر مستوجب لعقوبة فاعله :

لقد استعمل المشرع الجرائى لفظ ((أبلغ)) ولم يشترط تقديم البلاغ أو الوشاية من شخص معين، كما لا يستلزم شكلًا معيناً في الوشاية، فيصبح تقديم الوشاية في صورة شكوى من المجنى عليه أو من موظف عام بمناسبة تأدية وظيفته. ولا يشترط القانون في جريمة التبليغ شفاهًا أم كتابةً أم بآية وسيلة من وسائل الاتصال السلكية واللاسلكية كالטלفون مثلاً. ولكن يشترط في جريمة البلاغ الكاذب أن يقدم البلاغ بمحض ارادة المبلغ، أي أن يكون المبلغ قد أقدم على التبليغ وهو غير مطالب به، والا فلا تقوم الجريمة. فمثلاً الشخص الذي يشهد بجريمة فيسند لها أثناه التحقيق إلى شخص آخر غيره ليدافع عن نفسه وبينفي عنه التهمة لا يعد مرتكباً لجريمة البلاغ الكاذب (٦١).

وكذلك من يدعى للشهادة أمام المحكمة أو أمام سلطة التحقيق المختصة أو أثناه التحقيق معه يتطرق في كلامه إلى اتهام شخص بعلم أنه لم يتقدم إلى التبليغ من تلقاء نفسه ولا عقاب على هذا الشاهد (٦٢).

ولكن يجب أن يكون البلاغ الكاذب مقدماً ضد شخص أو أفراد معينين وإن كان لم يذكر في البلاغ اسم المصلح ضده، بل يكفي أن يكون معيناً تعيناً يستدل منه على الشخص المقصود من البلاغ. فمثلاً إذا كانت الواقعة أن المبلغ قد أبلغ مركز البوليس عن وقوع جريمة قتل لأحد معمولها وأثنين فيها شخصاً وصفه وصفاً لا يصح إلا على هذا الشخص ولتكنه لم يذكر اسمه بالكامل لغاية في نفسه، وكان ذلك منه بقصد الإيقاع به، فإن جميع العناصر القانونية لجريمة البلاغ الكاذب تكون متوفرة في حقه. ويكفي لتكوين الجريمة أن يرشد المبلغ عن اسم المبلغ ضده أثناه التحقيق.

## ١٦٦ - الامر المبلغ عنه :

يجب أن يكون الإخبار بأمر مستوجب لعقوبة فاعله، وهذا مستخرج من نص المادة ٣٠٠ عقوبات، إذا قدم البلاغ إلى الحكام الإداريين أو القضاة أو الشرطة كان يسند المبلغ ضد المبلغ عنه أنه قد ارتكب جنائية لغتصاب أو هتك عرض ثم يتضح إلا جريمة في الأمر ويكتفى أن تكون الجريمة المبلغ عنها كذباً مستوجبة العقاب ولو كان رفع الدعوى متعلقاً على شكوى أو اذن أو طلب، كالتبليغ. كذباً عن جريمة زنا أو سرقة بين الأصول والفروع والأزواج، ولكن لا تقوم جريمة البلاغ الكاذب

(٦١) محكمة النقض الفرنسية ٩ مارس عام ١٨٨٩ دالوز ١٨٨٩-١-٣٨٧.

(٦٢) محكمة النقض الفرنسية ٣ أوبت عام ١٩١٤ دالوز ١٩١٤-١-٣٢٦.

لفقدان هذا العنصر اذا كان الظاهر من صيغة البلاغ الا جريمة في الامر المبلغ عنه او ان هناك جريمة ولكنها لا تستحق العقاب . ومثال ذلك أن يبلغ شخص عن آخر كذبا انه يعاشر خادمه البالغ ، او انه ارتكب سرقة انقضت الدعوى الجنائية عنها بالتقادم ، ولكن الاسناد يصح ان يكون جريمة قذف اذا حصل في علانية .

ويجب لصحة الحكم بالادانة في جريمة البلاغ الكاذب أن تكون المحكمة قد اتصلت بالواقع . المنسوبة الى المتهم واحتاط بمضمونها . وأن تذكر المحكمة في حكمها الامر او الوشایة المبلغ عنها وأنها من الافعال المعقاب عليها .

## ١٦٧ - كذب الوشایة :

يجب أن تكون الواقع التي تضمنتها الوشایة كاذبة لا أساس لها من الصدق وذلك لأن التبليغ عن الجرائم حق للناس وواجب مفروض عليهم ، فلا يعقل عقابهم على هذا التبليغ الذين يخدموه به السلطات الادارية ورجال الامن ، الا اذا كانوا كاذبين أو تعمدوا الكذب فيه .

ولا يشترط للعقاب أن تكون الواقع المبلغ عنها مكذوبة كلها . بل ان جريمة البلاغ الكاذب تتم ولو كانت بعض الواقع كاذبة متى توافرت الاركان الاخرى للجريمة .

## ١٦٨ - رفع البلاغ الى الحكام الاداريين أو القضاة أو الشرطة :

يشترط أن يرفع البلاغ الى أحد موظفي السلطتين القضائية أو الادارية ، فهاتان السلطتان هما اللتان تملكان حق العقاب والتأديب ويدخل في هاتين السلطتين أعضاء الضبطية القضائية ذوو الاختصاص العام والخاص في الاعمال المكلفين بها وأعضاء النيابة العامة والنائب العام ووكيل الدولة وأعضاء النيابة الادارية والقضاة والولاة وعلى العموم جميع الموظفين القضائيين أو الاداريين المختصين باجراء التحريات والتحقيقات الجنائية أو الادارية عن الواقع المبلغ عنها أو تقرير العقوبات عند ثبوت صحة البلاغ . ويضاف الى ذلك رجال الشرطة والدرك الوطني بكامل افراده .

ولكن لا عقاب على من يقدم البلاغ أو الوشایة الكاذبة الى أحد الافراد العاديين أو الى احدى الجهات الخاصة . فمثلا الرجل الذى يبلغ سيدا عن جريمة ارتكبها خادمه ، او والدا عن جريمة ارتكبها ولده ، أو مدير شركة عن جريمة ارتكبها موظف في الشركة لا يكون مرتكبا لجريمة البلاغ الكاذب أو الوشایة الكاذبة .

طبقا للقواعد العامة للقصد الجنائي، يستلزم لتمام هذا القصد ان يكون الجنائي قد قام بالتبليغ عن ارادة حرة وعلم وادراك بأنه يكذب وينسب الواقع الكاذبة للمجني عليه وهو برىء مما نسب اليه. على ان القانون لم يكتف بهذا القصد العام بل اشترط بجانبه سوء النية او القصد الخاص *de mauvaise foi et avec malveillance* وهذا معناه ان المبلغ يجب ان يكون قد تعمد الاضرار بالمبلغ ضده من سوء النية وهذا ما يستوجب من القاضي بالادانة هنا ان يبين القصد العام والخاص معا. فيكون حكمه معيينا اذا اقتصر فقط على ذكر القصد العام دون الخاص او القصد الخاص دون العام. ورغم ان العلم بكذب البلاغ يشتمل على الضرر للتغير، فالقصد الخاص اذن ليس الا تحصيل حاصل وذكر لمفهوم .

ومتى تم القصد الجنائي فلا اعتبار بعد ذلك للدافع والبواعث والأغراض التي يقصدها الجنائي من وراء الجريمة.

وعقوبة جريمة البلاغ الكاذب اوضحتها المادة ٣٠٠ من قانون العقوبات الجزائري في فقرتها الاخيرة وهي الحبس من ستة أشهر الى خمس سنوات والغرامة من ٥٠٠ الى ١٥٠٠٠ دينار. ويجوز للقضاء علاوة على ذلك ان يامر بنشر الحكم او ملخص منه في جريدة او أكثر على نفقة المحكوم عليه.

## المبحث الرابع

### افشاء الاسرار

violation du secret professionnel

#### ١٧٠ - تمهيد :

كان رجال الدين المسيحي أول من عرّفوا تحريم افشاء الاسرار واذاعتھا منذ القدم ، خاصة أنهم يوئتمنون على الاسرار فيما يعرف بـ ((اعتراف)) ثم شمل بعد ذلك الاطباء والصيادلة والمحامين .

فالاحتفاظ بالسر وعدم اعلانه مما يتضمنه الشرف المهني والواجب الخلقي ، علامة على أن مصلحة المجتمع تتطلب أن يكون المريض واثقاً إلى أن الطبيب الذي يعالجه أميناً عليه فيوئ منه على سره . وأن المتهم يطمئن إلى المحامي فيكشف له عن كل أسراره ، ولما تطورت الحياة وتشعبت مصالحها وكثرت واجباتها وجد كتمان أسرار الوظائف والمهن في شتو المصالح الحكومية الهامة كالقضاء والتحقيقات والضرائب والتوصيات وغيرها .

وكما سبق لنا القول افشاء السر بعد من جرائم الاعتبار والشرف وهي من الجرائم القولية أو الكتابية وقد تناول المشرع الجزائري هذه الجريمة في المادة ٣٠٢ و ٣٠٣ من قانون العقوبات الجزائري .

#### ١٧١ - المادة ٣٠١ عقوبات :

نصت هذه المادة على : ((الاطباء والجراحون والصيادلة والقابلات وجميع الاشخاص المؤهّمين بحكم الواقع أو المهنة أو الوظيفة الدائمة أو المؤقتة على أسرار أدلّى بها إليهم الذين يفشونها في غير الحالات التي يوجب عليهم فيها القانون افشاءها أو يصرح لهم بذلك ، يعاقبون بالحبس من شهر إلى ستة أشهر وبغرامة من ٥٠٠ إلى ٥٠٠٠ دينار )) .

من هذا النص نستنتج أركان جريمة افشاء الاسرار ثلاثة :

- ١) افشاء سر . ٢) بمعرفة من أفضى به إليه بمقتضى صناعته أو وظيفته . ٣) القصد الجنائي .

لم يرد في القانون تعريفاً لسر المهنة، الا ان الفقهاء قد عرفوا السر بأنه كل ما يضر افشاوه بسمعة مودعه او كرامته (٦٣) او هو كل ما يعرفه الامين اثناء او بمناسبة ممارسته مهنته (٦٤) وكان في افشاءه ضرر لشخص او لعائلة اما لطبيعته او بحكم الظروف التي تحيط به (٦٥) فالطبيب الذي يدرك من الكشف على مريض أنه مصاب بمرض سرطان الدم مطالب بكتمان هذا السر ولو ان المريض نفسه لم يكن عالماً به. طبقاً لشرف المهنة وقدسيتها كمهنة انسانية، والمحامي الذي يعلم من خلال حديث موكله أنه قد تورط في ارتكاب الجريمة هذا المحامي يجب عليه أن يحفظ سر موكله ولو لم يفض الموكل إليه بهذا صراحة، فلولا ثقة الموكل بالمحامي لما أباح له باى سر من أسراره.

اما افشاء فهو البوح والافشاء بالسر واطلاع الغير عليه سواء بالقول أو الكتابة او الاشارة وقد يتحقق ذلك باذاعته علينا في جريدة ولو كان النشر لغرض علمي، او بالتحدث به في محاضرة او بين الناس صراحة او بجزء من السر ولو تم ذلك الى شخص واحد فقط مهما كانت صلة هذا الشخص به. فالطبيب الذي يبوح بسر احدى مريضاته لزوجته يقع تحت طائلة العقاب ولو انه طلب من زوجته كتمان السر.

### ١٧٣ - افشاء من ملتزمين بالكتمان قانوناً :

اعلان وافشاء السر عملاً غير مرغوب فيه ويتنافي مع المبادئ الاخلاقية، ولذلك لم يعاقب عليه القانون الا اذا حصل من بعض الطوائف التي عينتها المادة ٣٠١ على سبيل المثال وهم الامناء بحكم الضرورة ((Confidents nécessaires)) او ((الاطباء والجراحون والصيادلة والقوابل)) ((أو غيرهم المؤمنون بحكم الواقع أو المهنة أو الوظيفة)) وهذا يتطلب منا تعين هذه الوظائف بشيء من التوضيح. سيما وأن المادة ٣٠٢ من قانون للعقوبات الجزائري اضافت الى المادة ٣٠١ النص الآتي: ((كل من يعمل بأية صفة كانت في مؤسسة وادلة او شرع في الادلاء الى اجانب او الى جزائريين يقيمون في بلاد أجنبية بأسرار المؤسسة التي يعمل بها دون أن يكون مخولاً بذلك يعاقب بالحبس من سنتين الى خمس سنوات وبغرامة من ٥٠٠ الى ١٠٠٠ دينار .))

(٦٣) دالوز ((افشاء الأسرار)) فقرة ١٦ .

(٦٤) الاستاذ الفاضل الدكتور محمود مصطفى - المرجع السابق - ص ٤٠٠ فقرة ٣٢٦ وما بعدها .

(٦٥) جارو الجزء ٥ فقرة ٢٠٦٦ ، جارسون فقرة ١٧ .

محكمة النقض الفرنسية ١٢-٤-١٩٥١ دالوز الأسبوعي ١٩٥١ .

وإذا أدل ب بهذه الاسرار الى جزائريين يقيمون في الجزائر ف تكون العقوبة الحبس من ثلاثة اشهر الى سنتين وبغرامة من ٥٠٠ الى ١٥٠٠ دينار . ويجب الحكم بالحد الاقسى المنصوص عليه في الفقرتين السابقتين اذا تعلقت الاسرار بصناعة اسلحة او ذخائر حربية مملوكة للدولة .

كما يعاقب القانون ايضا رجال البريد وموظفيه اذا ما اطلعوا على الاسرار من خلل وظيفتهم المتعلقة بارسال الرسائل وفضها وغير ذلك .

فقد نصت على ذلك المادة ٣٠٣ من قانون العقوبات الجزائري ((كل من يغض او يتلف رسائل او مراسلات موجهة الى الغير وذلك بسوء نية وفي غير الحالات المنصوص عليها في المادة ١٣٧ يعاقب بالحبس من شهر واحد الى سنة وبغرامة من ٥٠٠ الى ٣٠٠٠ دينار او بحادي هاتين العقوبتين . )) .

فالمواد من ٣٠١ الى ٣٠٣ قد نصت على الطوائف المؤمنين على السر بحكم الصنعة والوظيفة والمهنة والواقع .

اـ ان النص لا يسرى على الافراد العاديين كالسكرتير الخاص والسائق والمسار والخدم والمستخدمين والكتبة في محلات خصوصية .

#### ١٧٤ - القصد الجنائي :

افشاء واعلان الاسرار من الجرائم العمدية فلا تتم الا اذا حصل الافشاء عن علم وارادة وادراك صحيح للافشاء ومضمونه ، فالافشاء في حد ذاته كاف وفعلا مشينا فلا يستلزم به قصدا خاصا لان نية الاضرار هذه لالزوم لها (٦٦) .

فلا تقام الجريمة اذا حصل الافشاء باهمال وعدم احتياط الفاعل ، وبناء عليه لا عقاب على الـ " الذي يترك سهوا في مكان عام معلومات سرية عن أحد مرضاه في أوراق مكتوبة وأطلع عليها الغير عرضا .

وطبقا للقواعد العامة في القانون الجنائي لا اعتبار للبواعث والدوافع على افشاء الاسرار فلا يؤثر ذلك على أركان الجريمة قط .

والعقوبة كما نصت عليها المادة ٣٠١ . الحبس من شهر الى ستة اشهر والغرامة من ٥٠٠ الى ٥٠٠٥ دينار . فالواقعة جنحة دائما .

---

(٦٦) جارو الجزء ٥ فقرة ٥٥ وجارسون المادة ٣٧٨ الفقرة ٣٠  
رويه "سر المهنة" باريس عام ١٨٨٢، ص ١٨٨٢، ٨٣.

محكمة النقض الفرنسية ١٩ ديسمبر ١٨٨٦، دالوز ٣٤٧-١-١٨٨٦.

اما عقوبة اذاعة اسرار المؤسسة للجانب فهي الحبس من سنتين الى خمس سنوات والغرامة من ٥٠٠ دينار الى ١٠٠٠ دينار، واذا وصل الافشاء الى جزائريين يقيمون في الجزائر تكون العقوبة هي الحبس من ثلاثة اشهر الى سنتين والغرامة من ٥٠٠ دينار الى ١٥٠٠ دينار.

وعقوبة ساعي وموظف البريد هي ما حدده المادة ٣٠٣ عقوبات ،الحبس من شهر واحد الى سنة وبغرامة من ٥٠٠ دينار الى ٣٠٠٠ دينار او باحدى هاتين العقوبتين .

**١٢٥ - باحة افشاء الاسرار بحكم القانون :**

نص القانون على افشاء الاسرار في حالات معينة واعتبره واجبا بل حقا على الشخص ولا جريمة في ذلك على الاطلاق، خاصة اذا تعلق السر باعمال الخبرة امام المحاكم والجهات القضائية، ويكون جوازيا او وجوبيا اذا اريد به منع وقوع جنائية او جنحة. فالمحامي الذى يعلم من خلال حديث موكله انه يخطط لارتكاب جريمة عليه ان يبلغ السلطات عنه قبل وقوعها، ولكن لو كانت الجريمة قد وقعت فعلا فلا يحق للمحامي افشاء هذا السر .وكذلك من واجب ما مورى الضبط القضائي ان يقبلوا جميع البلاغات والشكوى التي تصلهم من الجمهور بشأن الجرائم .

ويلزم جميع الاطباء بالتبليغ عن حالات الولادة والوفيات والامراض المعدية والقوابيل بالتبليغ عن المواليد، ولا عقاب على ذلك اطلاقاً وذلك تحقيقاً للصالح العام .

ومن الحالات التي يلزم بها افشاء الاسرار الخبرير الذى ينتدب من المحاكم بعمل من اعمال الخبرة فإذا أفشى الاسرار التي توصل اليها وبلغ بها المحكمة لا يرتكب أى جريمة لأن عمله يعتبر جزءاً من عمل المحكمة بوصفه من اعوان القضاء فإذا وضع في تقريره ما وصل الى علمه من اسرار بحکم مهنته فلا يرتكب أى خروجا على النص القانوني بل العكس هو ملزم بهذا الافضاء بحکم اليمين التي يؤديها بأن يقوم بعمله بشرف وصدق وأمانة.

١٢٦- رضا صاحب السر بافشاریه:

اذا رضي صاحب السر بنشره واذاعته وافشائه وصرح لمن اوتمن على هذا السر بالافشاء فلا جريمة على من افشي السر ،لتنازل صاحبه عن سره وعن كتمانه فلصاحب هذا السر المصلحة الاولى في الكتمان ،وما دام في مقدوره أن يذيعه فله أن يرفع عنه صفة الخطير .وبناء على ذلك قضي بعدم وقوع الجريمة اذا رضي صاحب السر بافشه ،فإذا طلب المريض من طبيبه بواسطة أحد أصدقائه شهادة بمرضه بالسرطان جاز للطبيب اعطاء هذه الشهادة ،ولا يعتبر عمل الطبيب هذا افشاء للسر .

ولكن يشترط في هذا الرضا، أن يكون صحيحاً صادراً عن وعيٍ وادراكٍ وارادة حرية سليمة من أي عيبٍ يبطل الرضا، وسواء تم بالكتابة أو القول أو الاشارة فهو صحيحاً (٦٢). والتصريح باذاعة السر حق شخصيٍّ لصاحب السرٍّ وحده فقط بمعنى أنه لا يحق لغيره ولا ينتقل إلى ورثته بوفاته، فلا يحق لاي طبيبٍ باذاعة أسرار مريضه الذي توفي ولو طلب منه الوراثة ذلك. وإذا كان صاحب السرٍّ مريضاً خطيرًا أو مجنوناً أو مصاباً بعاهة في العقل فلا عبرة برضائه، وإنما الذي يملك التتصريح نيابة عنه هو ولي النفس. أما الوصي والقيم فasherافهما لا يمتد إلى الرضا.

---

(٦٢) انظر رسالتنا في رضا المجنى عليه وأثره في المسئولية الجنائية – المرجع السابق، ص ٨٣ وما بعدها. رسالة دكتوراة، جامعة القاهرة، كلية الحقوق ١٩٧٥

الفصل الرابع  
الجنایات والجناح ضد الاموال  
*crimés et delits contre les propriétés*

الباب الاول : السرقة وابتزاز الاموال.

الباب الثاني : النصب واصدار شيك بدون رصيد .

الباب الثالث : خيانة الامانة .

الباب الرابع : اخفاء الاشياء المتحصلة من جنائية او جنحة .

الباب الخامس : الغش والتسليس في بيع السلع والمواد الغذائية  
والطبية .

## الباب الاول

### السرقة وابتزاز الاموال

– المواد ٣٥٠ – ٣٧١ من قانون العقوبات الجزائري –

#### ١٧٧ – أركان السرقة وعقوبتها :

عرفت المادة ٣٥٠ من قانون العقوبات الجزائري السرقة بقولها ((كل من احتلس شيئاً غير مملوك له يعد سارقاً ويعاقب بالحبس من سنة على الأقل إلى خمس سنوات على الأكثر وبغرامة من ٥٠٠ دينار إلى ٢٠٠٠٠ دينار .

ويجوز أن يحكم على الجاني علاوة على ذلك بالحرمان من حق أو أكثر من الحقوق الواردة في المادة ١٤ وبالمنع من الاقامة وذلك لمدة سنة على الأقل وخمسة سنوات على الأكثر .

ويعاقب على الشروع في هذه الجنحة بالعقوبات ذاتها أيضاً على مختلسي المياه والغاز والكهرباء .

ومن هذا النص يتضح لنا أن للسرقة أركان ثلاثة :

- ١ – النشاط المادي وهو فعل الاختلاس .
- ٢ – أن يكون محل الاختلاس شيئاً مالاً منقولاً مملوكاً للغير .
- ٣ – الركن المعنوي ((القصد الجنائي )) .

#### ١ – النشاط المادي

#### ١٧٨ – فعل الاختلاس :

الاختلاس هو كل فعل يقوم به الجاني ويؤدي إلى اغتيال وأخذ أو الاستيلاء على مال الغير أو أي شيء منقول مملوك للغير بدون علم أو رضا صاحب أو حائز هذا الشيء .

وقد اجمع الفقهاء والقضاء على أن السرقة تعني أخذ المال أو انتزاعه أو نقله أو اخراجه من حيازة مالكه أو حائزه أو من له سلطة عليه بدون رضاه، فلا جريمة ولا سرقة اذا لم يحصل ذلك .فلا يقوم الاختلاس الا اذا توافر عنصران :عنصر مادى هو الاستيلاء على الحيازة، وعنصر معنوى هو عدم رضا مالك الشيء أو حائزه عن الفعل الذى وقع .<sup>١</sup>

ففعل الاختلاس يتحقق بكل ما من شأنه أن يؤدى الى نقل الشيء أو المال أو المنقول الى حيازة المختلس مهما كانت الطريقة التي حصلت ،سواء بالخطف أو النزع أو السلب أو النقل وغير ذلك .وكل ما يلزم هو أن يقع الاستيلاء على الشيء بفعل الجاني أو تحطيمه، ولكن ليس من الضروري أن يكون بيد الجاني .فيعد سارقا كل من يدرب قردا على السرقة أو يحرض كلبا على سرقة الطعام .مذلك يكفي أن يدبر الجاني ويرتب وسائل واسباب انتقال الحيازة اليه .كم يحول مجرى مياه الغير الى أرضه حتى تنحدر اليها عند ورودها .

وقد استلزم القانون لاعتبار الفاعل سارقاً أن ينقل الشيء الى حيازته فان أعدمه في مکانه خرج الفعل عن معنى الاختلاس الى الاتلاف .ولكن لا يلزم أن يحتفظ الجاني بالشيء في حوزته فقد يتخلى عنه للغير (٦٨) .وقد يقوم الجاني باستهلاك الشيء المسروق فوراً خاصة اذا كان من المأكولات والمشروبات .

ويترتب على الاختلاس بهذه الصورة نتائجتان :

الاولى : أن الاختلاس لا يتحقق اذا كان الشيء في حيازة الجاني من قبل ،فإذا امتنع الجاني عن رد الشيء<sup>٢</sup> إلى مالكه الأصلي أو حائزه واراد من ذلك أن يحتفظ به لنفسه، فهنا لا يعتبر سارقاً لعدم حصول الاختلاس، ومثال ذلك البائع الذي يمتنع عن تسليم المبيع الى المشتري بدون سبب لذلك .ولكن يستلزم القانون أن يظل الشخص محتفظاً بالحيازة، فان نقلها الى المجنى عليه ولو لمدة قصيرة ثم اختلسها اعتبار سارقاً .فالبائع الذي يضع السلعة تحت تصرف المشتري ثم يختلس بعضها بعد ذلك .

الثانية : أن التسلیم يلغى توافر ركن الاختلاس ،سواء كان تسلیماً حرراً أو كان قد بني على خطأ أو كان موصفاً بالغش وذلك لأن التسلیم يتنافي ويتعارض مع فكرة نزع حيازته (٦٩) .

(٦٨) وقد نص على ذلك كل من القانون الإيطالي في المادة ٦٢٤ والقانون الدنمركي المادة ٢٢٦ .

(٦٩) الاستاذ الفاضل الدكتور محمود مصطفى - المرجع السابق ، ص ٤١٥ فقرة ٣٨٨

## ١٧٩ - التسليم الذى يؤدى الى نفي الاختلاس :

لا ينفي الاختلاس بأى تسليم أو مناولة، فلقد اشترط القانون للتسليم الذى يلغى الاختلاس أن يتم التسليم من شخص له صفة على الشيء المسلم، وأن يكون التسليم قد حصل باختيار وارادة وادراك المسلم وأن يكون بغرض نقل الحيازة الكاملة أو الناقصة. والامثلة على ذلك هي: اذا طلب شخص من خادم في فندق أن يناوله معطفاً موضوعاً على كرسي، موهماً أنه صاحب هذا المعطف فناوله الخادم أياه بحسن نية فان ذلك الشخص يعتبر سارقاً، وذلك بعكس ما اذا كان المعطف قد سلم الى مستخدم الفندق على سبيل الامانة، ولكن المستخدم غلط وسلمه لغير صاحبه، فلا يعتبر هذا الغير سارقاً لانه سلم الشيء من له صفة عليه.

والتسليم الذى ينفي ركن الاختلاس في جريمة السرقة هو الذى ينقل الحيازة كاملة أى سهائية بقصد التملك أو ناقصة على سبيل الامانة.

اما مجرد التسليم المادى الذى لا ينقل حيازة ما وتكون به يد المستلم على الشيء يداً عارضة فلا ينفي الاختلاس. ومثال ذلك اذا كانت الواقعه هي أن المتهم طلب الى المجني عليه أن يطلعه على الدفتر المدون فيه الحساب بينهما فسلمه اليه فهرب به ولم يرده اليه، فان المجني عليه لا يكون قد نقل حيازة الدفتر كاملة الى المتهم، لانه انما سلمه ليطلع تحت اشرافه ومراقبته ثم يرده اليه في الحال، فـيد المتهم على الدفتر تكون مجرد يد عارضة. فرفضه رده وهرقه به يعد سرقة.

والتسليم الذى يتم بشرط واجب النفاذ في الحال ويظل الشيء المسلم تحت اشراف صاحب الشيء وسيطرته ومراقبته لا ينفي الاختلاس، ولا تكون يد المستلم سوى يداً عارضة.

وتطبيقاً لهذا قضى بأنه اذا كانت الواقعه هي أن شخصاً حضر الى باعع فاكهة في حانوته وطلب منه خمسة أرطال من الموز وأن يبدل له ورقة بمائة دينار جزائري بفضة نقدية فأعطاه الفكهاني تسعون ديناراً جزائرياً من النقود المعدنية والموز الذي طلب، وانشغل الفكهاني باحضار فاكهة لشخص آخر ثم التفت الى الشخص الاول فلم يجده لانه انتهز فرصة انشغال الفكهاني وهرب بالنقود والموز دون ان يدفع ورقة المائة دينار له، فان الواقعه تعتبر جريمة سرقة، لأن تسليم الفكهاني النقود للجاني كان تسليماً مادياً مقيداً بشرط واجب تنفيذه في نفس الوقت تحت مراقبة المجني عليه، وهذا الشرط هو أن يقوم المشتري بتسليم ورقة المائة دينار للبائع في الحال.

على أنه لكي يمكن اعتبار المتهم سارقاً للشيء الذى بيده يجب أن تكون الحيازة باقية لصاحبها بحيث يظل مهيمناً عليه يرعاها بحواسه كأنه في يده هو على

الرغم من التسليم .فإذا كان التسليم ملحوظاً فيه الابتعاد بالشيء عن صاحبه فترة من الزمن – طالت أمّ قصرت – فإن حيازة المحتل للمسلم ولا يقع من المستلم اختلاس ،لأنه غير متوفّر قانوناً إلا إذا حصل ضد إرادة المجنى عليه أو عن غير علم به .وتطبيقاً لذلك قضى بأنه إذا سلم شخص إلى آخر مبلغاً من النقود وشيكاً محراً لصالحه على المستلم على أن يحرر له المستلم سندًا بالمبالغ كلها ،ثم رضي المسلم للمستلم بأن ينصرف عنه بما تسلمه إلى خارج المجلس ،فإن رضاه هذا يفيد تنازله عن كل رقابة له على المال المسلم منه ويحول يد المستلم من يد عارضة إلى يد حيازة قانونية لا يجوز اعتباره مرتكباً للسرقة إذا ما حدثته نفسه أن يتملك ما تحت يده .لأن القانون في باب السرقة لا يحمي المال الذي يتهاون صاحبه به على هذه الصورة .

ومعنى كان التسليم قد لوحظ فيه نقل الحيازة الكاملة أو الناقصة فإنه ينفي ركن الاختلاس ولو ببني على الخطأ أو كان نتيجة للغش .فلا يعتبر محتلساً المدين الذي يفترض مالاً ثم يمتنع عن سداده ،وان كان عازماً على عدم السداد من أول الأمر .وكذلك البائع الذي يمتنع عن تسليم المبيع بعد قبض الثمن أو المشتري الذي يمتنع عن دفع الثمن بعد استلام المبيع .فلا يعد البائع سارقاً ولا المشتري سارقاً للشيء لأن كلاً منهما قد تسلم الشيء على سبيل التمليلك – هذا ما لم يكن قد لوحظ في التعاقد .ان يتم التسليم في نفس مجلس العقد .

كذلك ينفي الاختلاس بالتسليم ولو حصل بخطأ فهو قد تم عن إرادة واختيار وادراك ،ولأنه لا يصح لنا القول في هذه الصورة بأن الفاعل قد انتزع حيازة الشيء من صاحبه .فالخطأ الذي وقع به التسليم يرتب المسؤولية المدنية ولكنه ليس خطراً بحيث يرتب نتيجة جنائية عليه .كم يسلم الدين لغير الدائن .وموظف البريد الذي يسلم طرداً إلى غير المرسل إليه (٢٠) .

والتسليم المشوب بالغش ينفي بدوره ركن الاختلاس وللعلة نفسها وهي أن التسليم قد حصل باختيار المسلم ولم تنزع منه حيازة الشيء .رغم الطرق الاحتيالية والغش والكذب الذي أدى إلى تسليم الشيء .فإنها تعتبر من الطرق الاحتيالية في جريمة النصب ولكنها لا توفر ركن الاختلاس في السرقة .ومثاله الشخص الذي يستولي على نقود اللاعبين في القمار بطريق الغش ومن يستلم الشيء من صانعه موهماً إياه أنه حضر من قبل صاحبه ،ومن يغش في كمية المبيع فيخفى بعضه اثناء عده أو كيله أو وزنه .

---

(٢٠) محكمة النقض الفرنسية ٢٢ جانفي عام ١٩٤٨ ، دالوز ١٩٤٨ ، ص ١٤٣

## ١٨٠ - سرقة الخدم والعمال والساكنين في منزل واحد :

من الحالات المألوفة في التسليم لتمكين اليد العارضة، التسليم الذي يتم للخدم أو العمال في المصنع أو المحلات التجارية، فيد هوءلاً على الاشياء المسلمة اليهم يد عارضة. فالمحظوظ حينما يسلم خادمه أدوات المطبخ والمائدة، ويسلم سائقه السيارة وأدواتها، ومشاركيه في مسكن واحد، ورب العمل يسلم عماله آلات وأدوات مختلفة، والمضيف يسلم ضيوفه ومشاركيه في معيشة واحدة منقولات شتى، وصاحب الفندق يسلم النزلاء مثلها، وصاحب المقهى والمطعم يسلم الرواد مثلها. فاختلاس أى شيء من هذه الاشياء السالفة الذكر في جميع الحالات يعتبر جريمة سرقة وليس خيانة امانة (٢١)، لأن التسليم هنا كان لمجرد استعمال هذه الاشياء لفترة زمنية ثم اعادتها ثانية بعد ذلك كل هذا يتم تحت رقابة وشراف صاحبها أو بالقرب منه بما يحول دون القول بحصول عقد وديعة أو عارية استعمال أو نحوهما بين الطرفين .

وتطبيقاً لذلك قضى بأنه يعد سارقاً العامل في شركة فحم اذا احتلس الفحم الذي تسلمه من مخدومه لتوصيله الى منزل أحد العملاء .

ولكن الامر يختلف اذا تم تسليم المنقول لاستعماله دون أى نوع من أنواع الرقابة والشراف من قبل المسلم وكانت الرابطة محكومة بعقد الامانة كالوديعة او الايجار او عارية الاستعمال بحسب الظروف، فهنا تعتبر الواقعة خيانة امانة، وتبديد الشيء يعتبر خيانة للامانة وليس سرقة. ومن الامثلة على ذلك استيلاء أحد الزوجين على منقولات مملوكة للزوج الآخر ولكنها موضوعة في منزل الزوجية للاستعمال المشترك بينهما، فإنه لا يعقل القول بأن يده كانت عليها مجرد يد عارضة، بل هي يد أمين عليها بمقتضى عقد وديعة .

وقد حكم بأن تسليم شقة مفروشة ((ستوديو)) الى مستأجر بمقتضى عقد الايجار في الحالين يوجد عقد امانة ينتفي معه قيام أى نوع من أنواع الرقابة والشراف من جانب المالك، فهنا تعتبر الواقعة خيانة امانة .

## ١٨١ - السرقة من حرز مغلق :

قد يوجر شخص مسكننا مفروشاً ويحتفظ بمفتاح حجرة أو مكتب يضع فيه حاجياته الخصوصية، ويغلقه ويتركه وديعة لدى المستأجر، فإذا فتح المستأجر ذلك الحرز واغتال الامتعة التي يحتويها فإنه يعتبر سارقاً لا خائناً للامانة. لأن غلق

(٢١) الدكتور رؤوف عبيد، جرائم الاعتداء على الاشخاص والاموال، المرجع السابق، ص ٣٢٧، طبعة ١٩٧٤ .

الدكتور حسن المرصفاوي - جرائم المال - فقرة ٥٤، ص ٢٧ .

الحجرة أو المكتب وما يقتضيه هذا الغلق من منع فتحه من قبل المتسلم أو المستاجر يستفاد من ذلك أن صاحب الشيء ((الحجرة أو المكتب)) حال مادياً بين بد المستاجر وبين ما فيهما من أشياء، لم يرغب أن ياتنه على ما بداخلهما.

## ١٨٢ - عدم رضا المالك أو الحائز عن الاختلاس :

لا يكفي لتوافر ركن الاختلاس خروج حيازة الشيء من حائزه أو مالكه إلى الغير بل يلزم أيضاً أن يتم كل ذلك بدون رضا المجنى عليه، فإذا وجد الرضا انتفت الجريمة كلية، لأن مالك الشيء أو حائزه قد رضي بالتخلي عنه أو التنازل عن حيازته، وقد نص على ذلك كل من القانون الدنماركي والسوداني والعراقي في المواد ٢٢٦ - ٣٢٠ - ٢٥٨ -، وقد حكم تطبيقاً لذلك بأن السرقة قانوناً هي اختلاس السارق ملك غيره بدون رضائه.

وحتى يكون الرضا نافياً للاختلاس يجب أن يصدر عن ادراك وارادة حقيقة حرة وأن يكون صادراً قبل وقوع الاختلاس أو معاصرأ لوقوعه، لأن الرضا اللاحق لاينفي الجريمة بل قد يلعب دوراً في تخفيف العقوبة أو التنازل عن المطالبة بالتعويض المدني (٢٢).

## ٢ - محل الجريمة ((السرقة))

### ١٨٣ - محل الاختلاس :

طبقاً لنص المادة ٣٥٠ من قانون العقوبات الجزائري، يجب أن يكون محل السرقة مالاً منقولاً أو شيئاً مملوكاً للغير.

### ١٨٤ - المال المنقول :

يجب أن يكون محل السرقة مالاً منقولاً، والمال هو كل شيء قابل للتملك الخاص وتكون له قيمة (٢٣). فالاختلاس لا يقع إلا على شيء، فالإنسان لا يمكن أن يكون ملحاً للسرقة بل للإختطاف، أو ملحاً للحبس أو القبض... الخ. ويلزم أن يكون للشيء هذا قيمة مادية كانت أو أدبية، مهما كانت ضالة هذه القيمة، فتفاهمة الشيء المسروق لا تأثير لها مادام أن القانون اعتبره مالاً وشيئاً.

---

(٢٢) انظر في ذلك رسالتنا في رضا المجنى عليه - المرجع السابق، ص ٨٥ وما بعدها.

(٢٣) الاستاذ الفاضل الدكتور محمود مصطفى - المرجع السابق، ص ٤٣١

ويجب أن يكون المال أو الشيء منقولا، لاستحالة سرقة العقارات لعدم نقلها كما هي من مكانتها ويعتبر منقولا كل شيء في الامكان نقله من جهة لآخر، هذا طبقاً للمعنى في القانون الجنائي لأنه يختلف عن معنى المنقول الذي نص عليه القانون المدني واعتبره عقاراً بالتفصيص، ومثاله توافذ المنزل، وسرقة شجرة من حديقة بعد قطعها أو أحجار من جدار بعد إخراجها منه، والماشية في الأرض الزراعية التابعة لها والالات الصناعية في المعامل، ولا أهمية لشكل ونوع وطبيعة المال أو الشيء محل السرقة، فقد يكون جسماً صلباً أو سائلاً أو غازاً أو تياراً كهربائياً... الخ، وهذا ما نصت عليه صراحة المادة ٣٥٠ من قانون العقوبات الجزائري في فقرتها الأخيرة حيث نصت ((وتطبق العقوبات ذاتها أيضاً على مختلسي المياه والغاز والكهرباء)) .

والأشياء المعنوية لكونها غير مجسمة فلا يتصور انتزاع حيازتها ولذلك أبعدت من محل السرقة، ومن أمثلتها الحقوق الشخصية أو العينية حق الاتفاق، وحق الانتفاع وحق الاستئجار، والافكار والاراء .

#### ١٨٥ - يجب أن يكون المال أو الشيء المسروق مملوكاً للغير :

ينبغي أن يكون موضوع السرقة مالاً غير مملوك للسارق وقت السرقة، وأن يكون هذا المال مملوكاً للغير وقت السرقة أيضاً .

لما كانت السرقة فيها اعتداء على المال بقصد تملكه، فلا يتصور وقوعها من مالك المال أو الشيء، فمن يختلس شيئاً من ممتلكاته لا يعد سارقاً ولو كان يجهل عند أخذه الشيء أو المال أنه مملوكاً له، ولكن لو كانت هذه الأشياء أو الأموال المنقوله المملوكة لهذا الشخص محجوزاً عليها فإن اختلاسها يعتبر سرقة ولو وقع من مالكيها، كذلك تأخذ نفس الحكم الأشياء والأموال المنقوله المرهونة ضماناً للوفاء بدين، كذلك الأموال الشائعة بين الشركاء، أخذها والاستيلاء عليها من طرف أحد الشركاء يعتبر سرقة إذا كان المال في حيازة الشركاء الآخرين ابتداءً، وحتى يكون الشخص سارقاً المال أو الشيء المنقول يجب أن يكون هذا المال أو الشيء مملوكاً للغير وقت اختلاسه، كالأشياء والأموال المفقودة من أصحابها، والضائعة وغير ذلك.

#### ١٨٦ - المال المفقود أو الضائع :

المال المفقود أو الضائع هو كل مال مملوك للغير، فضياعه أو فقدانه لا يخرجه عن ملكية صاحبه، لأنه قد فقد أو سقط منه سهواً، ولكنه لم يتنازل أو يتخلص عنه الغير، بل يظل يبحث عنه ليسترده ما لم يسقط حقه فيه بالتقادم .

فالقانون اشترط على كل من يجد مالاً أو شيئاً منقولاً مفقوداً أو ضائعاً أن يرده إلى مالكه أو صاحبه في الحال، أو يسلمه لأقرب مركز شرطة إذا لم يكن يعرف صاحبه أو مالكه، وليس له أن يبقى المال المفقود لديه حتى يتسلم نصيبيه من المكافأة، بل

يجب عليه تسليم المال وأخبار السلطات المختصة بذلك، والا لو أنه احتفظ بالشيء المفقود بنية وهدف الاستيلاء عليه لنفسه فإنه يعتبر مرتكباً لجريمة السرقة لتوافر نية التملك على الشيء، والامر كله متترك للسلطة التقديرية لقاضي الموضوع ومثال ذلك الخادمة التي تعثر على ساعة مخدومتها في المنزل وتستولي عليها لنفسها فإنها تعد سارقة ومن يحد حافظة نقود في الشارع العام ولم يبذل أي تصرف لأخبار السلطات المختصة أو عرف صاحب هذه الحافظة ولم يخبره بذلك جاز أن يعتبر ذلك دليلاً على توافر نية التملك عنده (٢٤) .

وقد اعتبر في حكم الأموال المفقودة والخائعة، الأشياء التي يقذفها البحر أثناء وقوع الحروب وبسبب غرق سفن المتهاجرين، وتعتبر القوات العسكرية في المناطق التي عثر عليها على هذه الأشياء هي المالكة لها، واستيلاء الأفراد على أي شيء منها يعد سرقة متى توافرت نية التملك (٢٥)، كما يأخذ حكمها كذلك السفن الغارقة، فإنها تتخلل على ملكية أصحابها ما لم تدل الظروف والواقع على أنهم قد تركوها وتخلوا عنها نهائياً فاصبحت في حكم من لا مالك لها .

## ١٨٧ - الأموال المكنوزة :

هي الأموال التي يعثر عليها في عقار أو أرض غير مملوكة لأحد، ولم يستطع أحد ثبات تملكه لهذا العقار أو هذه الأرض التي وجد فيها الكنز .

ولذلك كل من يعثر على كنز أو أموال مكنوزة في أرضه أو في أرض لا مالك لها يصبح هو المالك لهذا الكنز بوضع الميد ولا يرتكب أي جريمة إذا استولى عليه، ولكن الأمر يختلف لو أن الكنز قد عثر عليه مدفوناً في عقار أو أرض الغير أو أرض مملوكة للدولة ويتملك هذا الكنز له يعد مرتكباً لجريمة السرقة لأنه اختلس أموال الغير بدون حق .

اما الآثار فهي تعتبر من ممتلكات الدولة وكل من يعثر عليها يلزم بتقاديمها للجهات المسئولة، وإذا احتفظ بها لنفسه يعتبر مرتكباً لجريمة السرقة، لأنها تأخذ حكم الأموال والأشياء المفقودة .

(٢٤) راجع في ذلك حارو الجزء السادس، ص ١١٥، جارسون، فقرة ٤٥٣

(٢٥) راجع رؤوف عبيد، المرجع السابق، ص ٣٣٨، مصطفى القللي - الأموال - المرجع السابق، ص ٤٨ .

الدكتور عمر السعيد رمضان - المرجع السابق، ص ٤٠٤ . الدكتور فتحي سرور - المرجع السابق، ص ٦٤١ . الدكتور حسن الصيفي - المرجع السابق ص ٢٣٠ .

ولما كانت ملكية الاشياء والاموال المنقوله المسروقة عنصرا في الجريمة فقد اشترط القانون بيانها في الحكم، ولذلك حكم بأنه اذا ادانت المحكمة احد المتهمين في جريمة السرقة دون أن تثبت في حكمها ان الاشياء موضوع التهمة مملوكة للغير او من الاموال المفقودة كان حكمها هذا معيبا .

### ١٨٨ - الاموال المباحة :

المال أو الشيء المباح هو الذي لا يملك له اطلاقا ، ولذلك يصح ان يكون ملكا لأول من يضع يده عليه، وهذه الاموال لا يعد الاستيلاء عليها سرقة واحتلاسا بل ان الاستيلاء عليها شرعا وبيوئي الى ملكيتها قانونا ومثلها الطيور البرية والحيوانات كالقطط والكلاب والغزلان والثعالب والصقور والاسماك . والسلاحف والصفادع والاصداف في البحر والرمال في الصحاري والاحجار في الجبال . ولكن هذه الاشياء اذا أصبحت في حيازة او ملكية احد تزول عنها صفة المال المباح وتصبح ملحا لجريمة السرقة . فالاسماك تصبح مالا مملوكا بتصیدها من المياه بالفعل ووضعها في برك او متاحف .

ولكن المسألة تصبح دقيقة نوعا ما وذلك اذا كانت هذه الاشياء من الحيوانات المنزلية او المستأنسة او الداجنة، التي قد تضل المكان فترة زمنية ثم تعود الى صاحبها او مكانها كالطيور والحمام والكلاب والقطط وبعض الحيوانات ، والقاعدة ان هذه الاشياء تظل ملكية صاحبها وتأخذ حكم الاشياء المفقودة حتى يتضح ان صاحبها فقد الامل في عودتها وتخلى عنها فتصبح عند ذلك من ضمن الاموال المباحة، ووصفها بهذا او ذاك من اختصاص قاضي الموضوع .

ويجب علينا ان نميز بين مال الدولة والمال المباح، فالاول ملكا للدولة ومخصص للنفع العام كالشوارع والميادين والطرق الزراعية والمنتزهات والحدائق والقلاع والحسون والابنية الحكومية وغير ذلك ، وهي تصلح ملحا للسرقة، ولذلك يعد سارقا من يختلس أتربة من الطرق العامة او يقطع الاشجار التي تغرس فيها .

وال المياه تعد اموالا مباحة، سواء مياه الانهار او البحار او المحيطات او غير ذلك طالما انه كان في مستقره الطبيعي، ولكن اذا وضع في خارج مهستقره كالمواشير او الابار او الخزانات صار من الاموال المملوكة للغير وملحا للسرقة .

### ١٨٩ - المال المستروك :

هو الشيء الذي كان اصلا مملوكا للغير فيستغني عنه صاحبه ويتخلى عن حيازته ويتركه للغير فيصبح لا يملك له، ولذلك كل من يستولى عليه يتملكه ، ومن أمثلته الملابس القديمة والامتعة وبعض الحيوانات المستأنسة وفضلات الطعام وبعض الوراق .. وغير ذلك .

فإذا استولى أحد عليه لا يرتكب جريمة السرقة، والعتبرة في ذلك من وقت تخلٰ المالك عنه وهذا يبحث عنه قاضي الموضوع، فلا يكفي لاعتبار الشيء متروكاً إن سكت المالك عن المطالبة به، بل لا بد من أن يتضح أنه قد تخلٰ عنه وتنازل عنه بفعل إيجابي يدل على ذلك. فيعتبر من الأموال المتروكة كنasa الشوارع وجثت عظام الحيوانات الميتة. وجثث الموتى والأكفان من الأشياء التي تتعلق بهذا الموضوع، والقاعدة أنها لا تعد سرقة أخذ جثة انسان من قبره وإنما قد يعاقب عليها القانون بجريمة انتهاك حرمة القبور أو على أخفاء جثة قتيل، بحسب ظروف الحال.

اما فيما يتعلق بالاكفان والاشياء التي توضع على الموتى او معهم كالملابس فانها لا تعد من الاموال المتروكة طبقاً للرأي الغالب فقيها وقضاء، وذلك لكونها قد وضعت لهدف خاص ولم يكن قد خطر على بال واضعها التخلٰ عنها لمن يجدها.

### ٣ - القصد الجنائي

#### ١٩٠ - عناصر القصد الجنائي :

بما أن السرقة من الجرائم العمدية فهي تستلزم أبداً توافر القصد الجنائي العام الذي يتمثل بعلم الجاني وقت الفعل واتجاه ارادته الحرة وادراته السليم بجميع اركان الجريمة كما وضحها القانون، مع اشتراط القصد الخاص المعروف بسوء النية أو الاضرار بالغير عن طريق اختلاس ممتلكاته المسقولة ويرمز اليها بالفرنسية ((*frauduleusement*)) . فلا يعد سارقاً من يعتقد أنه يأخذ مالاً مباحاً أو متروكاً وكان اعتقاده مبنياً على أسباب معقولة، وحكم أيضاً إذا أخذ شخصاً حقيقة غيره خطأ معتقداً أنها حقيقته لتشابه الحقيقتين فلا يعتبر سارقاً. وإذا اعتقد الشخص وقت أخذه المال أن صاحبه راضٍ عن الفعل فلا يرتكب السرقة ولو كان مخطئاً في اعتقاده هذا. كذلك يشترط القانون علم الجاني أنه يستولى على مال مملوك للغير، وهذا أمر مفترض منه.

ويتطلب الركن المعنوي في السرقة إلى السرقة إلى جانب القصد العام توافر القصد الخاص أي نية محددة هي نية تملك الشيء المسروق وحرمان مالكه منه نهائياً. فإذا كان سلب الشيء يهدف تمكين اليد العارضة أو بقصد الحيازة المؤقتة فلا سرقة في ذلك، ولذلك قضى بعدم قيام السرقة من يأخذ صورة في غيبة صاحبها ليطلع عليها ويعيدها في الحال إلى مكانها، ولا من يستولى على أدوات طباعة بقصد طبع منشورات ثم اعادتها ثانية، لأن الاستيلاً بقصد الاستعمال المؤقت لا يكفي في القصد الجنائي، ولا يعد سارقاً من يشارك مع لصوص في سرقة بقصد القبض عليهم

متلبسين في جريمة السرقة لانه لم يقصد بفعله هذا ضم الشيء الى ملکه، ولا من يأخذ سيارة صديقه دون علمه بقصد استعمالها في نزهة ثم يردها، ولكن يجب عليه أن يعيد بها ما استهلكه من الوقود والا اعتبر سارق (٢٦) .

ومتى توافر القصد الجنائي العام والخاص بعنصرية فلا أهمية للباعت او الدافع على ارتكاب السرقة فيستوى لدى المحكمة جميع انواع الدوافع والبواعث.

## ١٩١ - عقوبة السرقة :

السرقة في هذه الحالات تعد من الجنح فيعاقب عليها المشرع الجزائري بعقوبة الحبس من سنة على الاقل الى خمس سنوات على الاكثر وغرامة من ٥٠٠ الى ٢٠٠٠ دينار ويجوز أن يحكم على الجنائي علاوة على ذلك بالحرمان من حق او اكثر من الحقوق الواردة في المادة ١٤ وبالمنع من الاقامة وذلك لمدة سنة على الاقل وخمس سنوات على الاكثر .

ويعاقب المشرع الجزائري على الشروع او المحاولة في هذه الجنحة بنفس العقوبات المقررة للجريمة التامة، وهذا ما أكدته المادة ٣٥٠ من قانون العقوبات الجزائري .

## الظروف المشددة للسرقة

### ١٩٢ - جنح السرقة ذات الظروف المشددة :

لقد نص المشرع الجزائري على الظروف المشددة التي قد تقتربن في السرقة فترفع من عقوبتها وتشددها حتى تصل الى الاعدام او السجن المؤبد وهي العقوبات المقررة للجنایات، ورغم أن المشرع لم ينص على تغيير وصف السرقة من الجنحة الى الجنائية، الا ان هذا الامر مفروغ منه، وقد نصت المواد القانونية من ٣٥١ الى ٣٥٩ على جنایات السرقة والعقوبات المقررة لها وبينت لنا الظروف المشددة بالتفصيل .

فقد نصت المادة ٣٥١ من قانون العقوبات الجزائري على ما يلي : ((يعاقب مرتكبو السرقة بالاعدام اذا كانوا يحملون او يحمل أحد منهم اسلحة ظاهرة او مخبأة حتى ولو وقعت السرقة من شخص واحد ولم يتوافر اي ظرف مشدد آخر .

وتطبق العقوبة ذاتها اذا كان الجناة يضعون السلاح او يضعه احدهم في المركبة التي استقلوها الى مكان الجريمة او استعملوها في تامين فرارهم .)) .

---

(٧٦) محكمة النقض الفرنسية ١٠-٢٨ عام ١٩٥٩، دالوز ١٩٦٠، ص ٣١٤

اما المادة ٣٥٢ فقد نصت على ما يلي : ((يعاقب بالسجن المؤقت من عشر سنوات الى عشرين سنة كل من ارتكب السرقة في الطرق العمومية او المركبات المستعملة لنقل المسافرين او المراسلات او البضائع او في داخل نطاق السكك الحديدية والمحطات والموانئ والمطارات وأرفقة الشحن والتغليف وذلك اذا اقترن السرقة بظرف على الاقل من الظروف المشار اليها في المادة ٣٥٣ وفي الحالات الاخرى تكون العقوبة السجن المؤقت من خمس الى عشر سنوات . ))

وأضافت المادة ٣٥٣ ((يعاقب بالسجن المؤقت من عشر سنوات الى عشرين سنة كل من ارتكب السرقة مع توافر ظروفين على الاقل من الظروف الآتية :

١) - اذا ارتكبت السرقة مع استعمال العنف او التهديد به .

٢) - اذا ارتكبت السرقة ليلا .

٣) - اذا ارتكبت السرقة بواسطة شخصين او اكثر .

٤) - اذا ارتكبت السرقة بواسطة التسلق او الكسر من الخارج او من الداخل او عن طريق مداخل تحت الارض او باستعمال مفاتيح مصنوعة او بكسر الاختام او في المنازل او المساكن او الغرف او الدور سواء كانت مسكونة او مستعملة للسكن او في توابعها . ))

٥) - اذا استحضر مرتكبو السرقة مركبة ذات محرك بغرض تسهيل فعلهم او تيسير هروبهم .

٦) - اذا كان الفاعل خادما او مستخدما بأجر حتى ولو وقعت السرقة ضد من لا يستخدمونه لكنها وقعت سواء في منزل مخدومه او المنزل الذي كان يصحبه فيه .

٧) - اذا كان السارق عاما او عاما تحت التدريب في منزل مخدومه او مصنعه او مخزنه او اذا كان يعمل عادة في المسكن الذي ارتكبت فيه السرقة .

وقد أكملت المادة ٣٥٤ نصها بما يلي : ((يعاقب بالسجن المؤقت من خمس الى عشر سنوات كل من ارتكب السرقة مع توافر ظرف من الظروف الآتية :

١) - اذا ارتكبت السرقة مع استعمال العنف او التهديد به .  
٢) - اذا ارتكبت السرقة ليلا .

٣) - اذا ارتكبت السرقة بواسطة شخصين او اكثر .

٤) - اذا ارتكبت السرقة بواسطة التسلق او الكسر من الخارج او الداخل او عن طريق مداخل تحت الارض او باستعمال مفاتيح مصنوعة او بكسر الاختام حتى ولو وقعت في مبنى غير مستعمل للسكنى .

٥) - اذا ارتكبت السرقة اثناء حريق او بعد انفجار او زلزال او فيضان او غرق او ثورة او فتنة او اى اضطراب آخر.

٦) - اذا وقعت السرقة على احد الاشياء المعدة لتأمين سلامة اية وسيلة من وسائل النقل العمومي او الخصوصي . )) .

ونجد ان المواد ٣٥١ و ٣٥٢ و ٣٥٤ قد بينت الظروف المشددة في نصوصها القانونية، وسيأتي دورنا بالتالي لشرح وتوضيح كل ظرف من هذه الظروف وطبيعة هذه الظروف من الوجبة القانونية البحتة.

### ١٩٣ - تعدد اتفاقيين وـ . ا. السلاح :

يشدد القانون الجزائري العقوبة ، تو ، لسرقات . التي يرتكبها شخصا وأكثر ويكون أحدهم حاملا سلاحا ظاهرا أو مخبا ... جعل عقوبتها الاعدام وهي أشد أنواع العقوبات المقررة لاخطر الجرائم، وسبب ذلك أن هذا التعدد في الجناة يسهل وقوع السرقة من ناحية و يجعلها أشد خطرا من ناحية ثانية لانه يدل على تصميم وتأكيد وترتيب سابق ولا يشترط القانون لتطبيق الاعدام أن يحمل الجناة جميعهم السلاح بل يكفي أحد منهم فقط، وقد عرف السلاح بأنه كل آلة أو أداة حادة أو قاطعة أو ثاقبة أو راضة، فالأسلحة النارية كالبنادق الرشاشة والمسدسات والمدافع العادية، والسكاكين والفوؤوس والمقصات . والعصي الغليظة تعتبر أسلحة لاستعمالها في القتل والخرب والجرح وارهاب وتخويف المجنى عليهم . فإذا كان الجاني يحمل وقت السرقة سلاحا بطيئته ظاهرا أو مخبا فإنه يتتحقق بحمله ظرف التشديد سواء استعمله أو لم يستعمله فكافية أنه يحمله . لأن مجرد حمله يشجع الجاني ويحيط بن عزيمة المجنى عليه ويسهل للجاني سرعة الاعتداء على المجنى عليه اذا حاول ... أو الحيلولة دون تنفيذ السرقة، وقد جرى المشرع الجزائري على أن حمل السلاح مع الجناة أو أحدهم من الظروف العينية objectives المشددة التي تشدد العقوبة على جميع الجناة ولو لم يعلموا بحمل السلاح مع أحد منهم .

ويعاقب بعقوبة الاعدام ايضا اذا كان الجناة أو أحدهم يضع السلاح في مركبة قد استعملوها للسرقة لتأمين هروبهم بالمسروقات ، لما في هذه المركبة من تسهيل وسيلة الهروب والاخفاء السريع عن الاعين وعدم مقدرة الغير من القبض عليهم او التعرف على شخصياتهم ، فالسلاح والمركبة ، سواء كانت سيارة او دراجة او عربة تسير بالوقود تعتبر من الوسائل المسهلة لتمام وتنفيذ السرقة وسرعة الاختفاء عن الاعين فعندئذ تتحقق بها العلة التي دعت المشرع الى تشديد العقاب على الجناة فاعتبرت السرقة هنا من الجنائيات الخطيرة . تراجع المادة ٣٥١ عقوبات .

## ١٩٤ – السرقة في الطرق العمومية والمركبات :

فقد نصت عليها المادة ٣٥٢ من قانون العقوبات الجزائري، وللاحظ أن المشرع الجزائري قد جعل من الطرق العمومية والحافلات والمركبات التي يستخدمها المسافرون سواء في البر كالسيارات والسكك الحديدية ١م في البحر كالسفن في الموانيء ١م في الجو كالطائرات .. الخ. ظرفاً مشدداً لعقوبة السرقة وتحويلها من جنحة إلى جناية، ولكن المشرع اشترط لذلك أن تجتمع مع الطريق العمومي ظروف أخرى أشارت إليها المادة ٣٥٣ من قانون العقوبات الجزائري. والحكمة من التشدد تعود إلى الحرص على توفير وتأمين الأمن والطمأنينة والسلامة لوسائل المواصلات وركابها ومعاقبة المجرمين وقطع الطرق والضرب على أيديهم بشدة حتى لا يستغلوا أى فرصة أو مناسبة ويعتدون على وسائل المواصلات والمسافرين سواء على أموالهم وحاجاتهم ١م على أنفسهم، سيما في الأماكن التي تبعد بها وسائل المواصلات عن المدن والمارة كالسكك الحديدية والحافلات العامة في الأماكن الخالية من السكان حيث تسهل لهم ارتكاب جرائمهم لأن المجني عليه أو المجني عليهم يكونوا عاجزين عن طلب النجدة والغوث والمساعدة.

## ١٩٥ – السرقة مع استعمال العنف أو التهديد به :

ويعبر عن هذا الظرف بالاكراه ((violence)) وهو كل وسيلة قسرية تقع على الأشخاص لتعطيل قوة المقاومة أو اعدامها تسهيلاً للسرقة. والحكمة من التشدد في هذا الظرف لأنه بالإضافة إلى الاعتداء الذي يقع على المال بسرقه فإنه يشن مقاومة وحركة ودفاع المجني عليه عن ماله وعن نفسه فهو اعتداء مركب يشير إلى خطورة واجرام الجاني ونفسيته العدوانية الشريرة المستهترة باستعمال العنف ضد المجني عليه أو جسمه ولا يشترط في العنف أى درجة من الجسامه أو أن يجعل حياة المجني عليه في خطر، فيتوافق العنف إذا تبيّنت المجني عليها عند اختطاف حقيقة يدها فقاومت الجاني ولكنه تغلب عليها وهرب بالحقيقة. ومن أمثلة العنف أيضاً قبض المجني عليه من عنقه وتكتيف يديه وانتزاع النقود من جيده. وكذلك يتم العنف في جريمة السرقة إذا قام السارق بضرب المجني عليه بالكف على وجهه ومحاولة انتزاع الساعة من يده عنوة رغم مقاومة المجني عليه للجاني.

وكذلك مسك المجني عليه من كتفه والضغط عليه وashéar السلاح في وجهه وسرقة نقوده، ومن صور العنف ربط المجني عليه بالحبل من يديه وضربه بالعاص على رجليه، أو طرمه أرضاً وحجزه في مكان، أو تعصيـ عينيه، هذه بعض من أمثلة العنف والتهديد به أشرنا إليها على سبيل المثال لا الحصر.

## ١٩٦ - السرقة ليلاً أو من شخصين أو أكثر :

نصت المادة ٣٥٣ من قانون العقوبات الجزائري على انه : ((يعاقب بالسجن المؤقت من عشر سنوات الى عشرين سنة كل من ارتكب السرقة مع توافر ظرفين على الاقل من الظروف الآتية : ١ - اذا ارتكبت السرقة ليلاً ، ٢ - اذا ارتكبت السرقة بواسطة شخصين او أكثر ، ٣ - اذا ارتكبت السرقة بواسطة التسلق او الكسر من الخارج او من الداخل . او باستعمال مفاتيح مصطنعة او بكسر الاختام ..... ))

وتطبيق هذه العقوبة تتطلب اجتماع ظرفين على الاقل هما :

.. ١- نوع السرقة ليلاً . ٢ - وقوعها من شخصين فأكثر .

## ١٩٧ - السرقة ليلاً :

اعتبر المشرع الجزائري الليل ظراً شدداً لعقوبة السرقة، والهدف من وراء ذلك ان الليل يجعل السرقة سهلة بالنسبة للسرق (٢٢)، وهو ستار يختفي وراءه السارق ويختفي به كمخبئ له ل HEROBE، ويصعب فيه على المجني عليه ان يدافع عن امواله وقد ثار حول الليل خلافاً فقهياً، فذهب رأى الى ان الليل عبارة عن فترة الظلام التي تبدأ من الغسق -- وهذه الفترة التي يزول فيها الشفق الذي يلي غروب الشمس -- وتنتهي ببزوغ ضوء الفجر الذي يسبق شروق الشمس (٢٨) . ورأى آخر عرف الليل بالفترة التي يسود فيها الظلام فعلاً او الفترة التي تكون بين الغروب او الشروق (٢٩) وهي الفترة التي يتواجد فيها الهدف من وراء التشديد . وعلى كل حال فإن قاضي الموضوع هو الذي يقدر ظرف الليل، بالنظر لعدم وجود تعريف ثابت له.

## ١٩٨ - السرقة من شخصين فأكثر :

يشدد القانون العقوبة على جريمة السرقة التي يرتكبها شخصان فأكثر نتيجة اتفاقهما الجنائي " نعمة من ذلك ان اجتماع عدة اشخاص يسهل من وقوع السرقة من ناحية ويدل على خطورة واجرام الجناة، لوجود تحطيم وتصيم سابق على ارتكاب السرقة وتم الجريمة من قبل فاعليها، فالنعم صريح في المادة ٣٥٣ من قانون العقوبات في تعدد الاشخاص شخصين فأكثر *les vols commis par deux ou plusieurs personnes*

## ١٩٩ - السرقة بالكسر او بالتسور او باستعمال مفتاح مصطنع :

يستفاد من نص المادة ٣٥٣ من قانون العقوبات انه يلزم لتطبيقها توافر شرطين أحدهما وقوع السرقة، بالكسر او بالتسليق والآخر في مكان سور .

(٢٢) راجع شوفو وهيلي - المرجع السابق - الجزء الخامس، فقرة ٢٠٧٦

(٢٨) جارو، المرجع السابق، الجزء السادس، فقرة ٢٤٢٠

(٢٩) راجع جارسون - المرجع السابق - فقرة ٣٤ . وبلانش الجزء الخامس فقرة ٥٠٩

«ويقصد بالكسر المعتبر من الظروف المشددة لعقوبة السارق، فتح أى جهاز من أجهزة الاقفال بالقوة أو الشروع في ذلك سواء بكسره أو باتلافه أو بأية طريقة أخرى بحيث يسمح لأى شخص بالدخول إلى مكان مغلق أو بالاستيلاء على أى شيء يوجد في مكان مغلق أو في أثاث أو وعاء مغلق» المادة ٣٥٦ من قانون العقوبات الجزائري. وقد أشار المشرع الجزائري إلى نوعين من الكسر في المادة ٣٥٤، كسر من الخارج *Effraction extérieure* ويزاد منه تحطيم أو نزع أو هدم النطاق الخارجي للجدار أو المكان، المسور أو السقف أو الجهاز المغلق، والكسر من الداخل *Effraction intérieure* ، ويراد به تحطيم ونزع يقع على الأبواب أو المكان والحواجز الداخلية والخزائن والمكاتب والاثاث كالدواليب وغيرها.

ولا يأخذ حكم الكسر فتح الشيء المراد فتحه دون أن يلغا الجاني إلى استعمال العنف وتحطيمه كدفع الباب وجذبه إذا فتح دون تحطيم دون مجهد من الجاني، بسبب فساد الاقفال أو عدم إغلاقه اغلاقا محكما.

ويدخل في الكسر، كسر الباب أو النافذة الزجاجية وخلع مسامير الأبواب والنوافذ وثقب الجدار أو الحائط بأداة، وخلع القفل أو تحطيمه، فالكسر يقصد به الطريق الغير عادي مع استعمال أدوات، ويجب أن يكون هذا الكسر سابقا على ارتكاب السرقة أو معاصر لها.

((يقصد بالتسور أو التسلق، دخول المنازل أو المباني أو الأحواش أو حظائر الدواجن أو أبنية أو بساتين أو حدائق أو أماكن مسورة وذلك بطريق تسور الحيطان أو الأبواب أو السقوف أو أية أسوار أخرى، والدخول عن طريق مداخل تحت الأرض غير تلك التي أعدت لاستعمالها للدخول بعد ظرفًا مشدد كالتسليق .)) المادة ٣٥٧ من قانون العقوبات الجزائري.

فالتسور أذن هو دخول السارق إلى المحل الذي قصد سرقته، عن طريق تسلق الحائط أو السور -أى عدم دخوله المكان من بابه العادي- . مهما كانت الوسيلة التي استعملت، سواء صعد بواسطة سلم أو عن طريق النوافذ أو مواسس المياه وغير ذلك وقد تقع السرقة بواسطة استعمال مفاتيح مصطنعة "Fausses clefs" . أى استعمال مفاتيح مقلدة لفتح الباب أو الخزانة أو الدولاب أو المكتب المراد سرقته، وقد نصت المادة ٣٥٨ من قانون العقوبات الجزائري على المفاتيح - المصطنعة بقولها : ((توصف بأنها مفاتيح مصطنعة كافة الكلاليب والعقف والمفاتيح الصالحة لفتح جميع الأقفال والمفاتيح المقلدة أو المزورة أو المزيفة أو التي لم يعدها المالك أو المستأجر أو صاحب الفندق أو صاحب المسكن لفتح الأقفال الثابتة أو الأقفال غير الثابتة أو أية أجهزة للاغلاق والتي استعملها الجاني لفتحها بها . ويعتبر مفتاحا مصطنعا المفتاح الحقيقي الذي احتجزه الجاني دون وجه حق )) .

وقد بيّنت المادة ٣٥٩ من قانون العقوبات الجزائري العقوبة المقررة على من يقلد أو يزييف أى مفاتيح بالحبس من ثلاثة أشهر إلى سنتين وبغرامة من ٥٠٠ دينار

الى ١٥٠٠ دينار وأضافت نفس المادة قولها، اذا. كانت مهنة الجاني صناعة المفاتيح فتكون العقوبة الحبس من سنتين الى خمس سنوات والغرامة من ٥٠٠ الى ٣٠٠ دينار ما لم يكن الفعل عملا من اعمال الاشتراك في جريمة اشد.<sup>٨٠</sup>

وقد حكم في فرنسا ان المفتاح الذي يفقد من صاحبه وعثر عليه السارق يعتبر مفتاحا مصطنعا (<sup>٨٠</sup>). والرأي الغالب في فرنسا ان استعمال المفتاح في غير الغرض المخصص له يعد مفتاحا مصطنعا ولو كان مفتاحا حقيقيا فمثلا، صاحب الفندق الذي يستعمل المفتاح الاحتياطي في سرقة غرفة أحد الزبائن، يعتبر بأنه مستعمل مفتاحا مصطنعا (<sup>٨١</sup>). ويقاس على هذا الخادم الذي يستعمل المفتاح الحقيقي في سرقة، سواء حصل عليه بطريق مشروع او بطريق غير مشروع.

## ٢٠٠ - السرقة بكسر الاختام : Bris de scelles

كسر الاختام أشارت اليه المادة ٣٥٣ في فقرتها الثانية. وهي تتضمن أنواع أربعة من جرائم كسر الاختام أو فكهها وهي:

١ - فك أحد الاختام التي وضعتها أى جهة حكومية لحراسة الاموال والامتعة والاوراق والوثائق التي أصدرت المحكمة او الجهة الحكومية بحفظها، والتي تسرق بواسطة فك هذه الاختام بسبب اهمال الحراس المعين عليها.

٢ - فك الاختام الموضوعة على المكان الذي ضبطت به الامتعة والاجهزة التي ارتكب بواسطتها السارق او المتهم جريمته، والتي تقع نتيجة اهمال الحراس عليها.

٣ - فك الاختام الحكومية بتعاون او بواسطة الحراس المعين لحراستها عدما بقصد سرقة الامتعة والاوراق المحفوظ عليها. وهنا تقلب الجنة الى جناءة لصفة الحراس.

٤ - فك الاختام الموضوعة السالفة الذكر تعمدا بمعرفة الحراس عليها او غيره وتعد هنا صفة الحراس ظرفا مشددا.

ولا يشترط في كسر الختم سوى ازالته او فكه او اتلافه.

## ٢٠١ - السرقة من مكان مسكون او معد للسكنى :

عرفت المادة ٣٥٥ من قانون العقوبات الجزائري المكان المسكون بقولها: ((يد منزلا مسكونا كل مبني او دار او غرفة او خيمة او كشك ولو متنتقل متى كان معدا

(٨٠) محكمة النقض الفرنسية ١٩٥٤/١٠/٢٠ دالوز ١٩٥٤، ص ٧٨٤

(٨١) محكمة النقض الفرنسية ١٩٥٥/٢٢ أوت ١٩٥٥ دالوز ١٩٥٥، ص ٤٠٢

للسكنى وان لم يكن مسكونا وقتذاك وكافة توابعه مثل الاحواش وحظائر الدواجن ومخازن الغلال والاسطبلات والمباني التي توجد بداخلهما مهما كان استعمالها حتى ولو كانت محاطة بسياج خاص داخل السياج او السور العمومي ٠

ومن صور الاماكن المستعملة للسكن بالفعل الاماكن المخصصة بطبعتها للسكنى والاقامة فيها ليلا ونهارا لمدة مهما قصرت او طالت، كالمنازل والفنادق والسجون والمستشفيات ويدخل في المكان المسكون *lieu habité* وان لم يشخص في الاصل للسكنى الا أنها مسكونة فعلا يقيم فيها شخص او اكثر المحال التجارية والمسارح والمدارس والمصانع (٨٢)، ومن دلائل السكن التصرف الذي يقوم به الانسان مما يدل على انه يعيش في هذا المكان كما يعيش في منزله فينام ويأكل ويستريح فيه، ويكتفى ان يتوافر بعض هذه المظاهر وليس جميعها، كما انه لا يشرط القانون في المكان المسكون شكلًا معينا، فقد يكون مبني او دار او غرفة او خيمة او كشك منتقل وما الى ذلك فالحجز في فندق تعد مسكننا (٨٣) ٠

اما المكان المعد للسكنى *destiné à l'habitation* فهو كل مكان يجهز للسكن فيه، الا ان من يسكنوه يقيموا به موءقتا ومثله المنزل في المصيف او في المشتى او في الريف. وقد توسيع المحاكم الفرنسية في تفسير عبارة ((المكان المسكون)) و((المكان المعد للسكنى)) فلا تشترط سوى ان يكون المحل معدا للإقامة ولو موءقتا لقضاء بعض الاعمال او الخدمات، فاعتبرت من هذا القبيل مكاتب البنك، ومكتب البوليس ومكتب البريد الذي يجتمع فيه مستخدمو البريد معظم اليوم، وكذلك المصنع (٨٤) ٠

وتشديد العقوبة ايضا يشمل ملحقات المكان المعد للسكنى كما حددهه المادة ٣٥٣ السابقة الذكر وهي الحديقة والجاراج، والمخازن، وغرف الغسيل وعشش الطيور والمطبخ وغيرها ٠

ونص المادة مقصور على ملحقات وتوابع المكان المعد للسكنى بحسب طبيعته، فلا تسرى على ملحقات المكان الغير معد للسكنى كالمقاهي والملاهي ومحطات نقل المسافرين، واشتهرت المادة ٣٥٣ من قانون العقوبات الجزائري ان تكون الملحقات

(٨٢) محكمة النقض الفرنسية ١٢ اوت ١٩٢٩ دالوز ١٩٢٩-١-١٥٨ ٠

(٨٣) محكمة استئناف، باريس ٩ نوفمبر ١٩٥٢ دالوز ١٩٥٣، ص ٢٠٦ ٠

(٨٤) محكمة النقض الفرنسية ٢ اوت عام ١٩٢٩ دالوز ١٩٢٩، ص ١٥٨ ٠

محكمة النقض الفرنسية ١٥ نوفمبر ١٩٥٥ دالوز ١٩٥٦، ص ٧٢ ٠

شوفو وهيلي الجزء ٥ فقرة ٢٠٦٣ وبلانش الجزء ٦ فقرة ٠٦ وجارو الجزء ٦ فقرة ٢٤٤٠ ٠

تابعة ومتصلة بالمسكن وأن يضمها مع المنزل سور واحد ولا اعتبرت منفصلة عنه . ولا أهمية لسبب دخول الجاني إلى المكان ، فيتحقق الظرف المشدّد ولو وقعت السرقة من خادم أو ضيف مقيم فيه .

## ٤٠٢ - السرقة التي تقع من الخدم والمستخدمين والصناع والصبيان :

عینت الفقرة السابعة من المادة ٣٥٣ طوائف السارقين الذين تشدد عليهم العقوبة لصفة خاصة فيهم بقولها : (( اذا كان الفاعل خادماً أو مستخدماً بأجر حتى ولو وقعت السرقة ضد من لا يستخدمونه لكنها وقعت سواه في منزل مخدومه أو المنزل الذي كان يصحبه فيه ، أو اذا كان السارق عاملًا أو عاملًا تحت التدريب في منزل مخدومه أو مصنوعه أو مخزنه أو اذا كان يعمل عادة في المسكن الذي ارتكب فيه السرقة )) .

والهدف من التشديد على هوءلاء الاشخاص أنهم يتسلّمون بحكم أعمالهم منقولات وأموال مما يسهل لهم سرقتها اذا ما تخلوا عن واجب الامانة الذي تتطلبه الثقة التي يضعها فيهم الغير .

فالخدم بالاجرة هم الاشخاص القائمون *serviteurs à gages* بخدمة شخص المخدوم أو قضا حاجياته مقابل أجرة يحصل عليها منه ، فهم الباب الطباخ ، السائق ، الخدام ، المرضع ومربيّة الأطفال ، ويجب أن يكون الخادم متفرغاً ومنتظماً لخدمة المخدوم ، أما اذا كان يوئدي له خدمات متقطعة من وقت لآخر كالبستاني الذي يمر في الاسبوع ساعة أو الغسالة التي تعمل كل أسبوع فلا تنطبق عليه نصوص التشديد .

وقد سوى القانون بالخدم المستخدمين والصناع والعمال تحت التدريب *un ouvrier, un compagnon, ou apprent.* راتب وأجرة ولكنهم لحكم عملهم لا يعتبرون خدماً ومن هوءلاء موظفو الشركات والدوائر ودور التجارة والصناعة ، والكاتب والسكرتير في المحال التجارية . ولا يعتبر مستخدماً كل من لا تربطه بالجهة التي يعمل لحسابها عقد عمل .

والصناع والعمال والعمال تحت التدريب ، هم الذين يشتغلون في عمل يدوى لحساب صاحب المصنع لقاء أجر معين ، ويتعلّمون ويتدرّبون لتعلم حرفة لهم وقد لا يتقاضون أجرة كصبّي الحداد والنجار والكهربائي والميكانيكي .

### ((سرقة المحاصيل والمنتجات التي لم تكن منفصلة عن الارض))

نصت المادة ٣٦١ في فقرتها الخامسة على انه : ((كل من سرق محاصيل او منتجات اخرى نافعة للارض لم تكن قبل سرقتها مفصولة من الارض وذلك بواسطة سلال او اكياس او اشياء اخرى مماثلة وسواء كان ذلك ليلاً او بواسطة عربات او حيوانات للحمل او وقعت من شخصين او اكثر او شرع في ذلك يعاقب بالحبس من خمسة عشر يوما الى سنتين وبغرامة من ٥٠٠ الى ١٠٠٠ دينار )) .

والعلة من التخفيف في عقوبة هذه الجريمة أنها تقع على غلال او محولات او منتجات غير منفصلة عن الارض، وتعتبر من جنح السرقات التي لا تدل على خطورة لدى نفسية الجاني او الجناء . ويجب ان تقع هذه السرقة على المحاصيل المتصلة بالارض، فإذا كانت قد فصلت عنها لا تطبق عليهم المادة ٣٦١ الفقرة الخامسة .

ولكن العقوبة تشدد اذا وقعت السرقة على الحقول او الخيول او دواب العمل او الجر او الركوب وجميع انواع المواشي، او الادوات التي تستخدم بالزراعة، فقد رفع المشرع الجزائري العقوبة على الجناء الى الحبس من سنة على الاقل الى خمس سنوات على اكثر وبغرامة من ٥٠٠ الى ٣٠٠٠ دينار . وتوقع على من ارتكب الجريمة التامة او من شرع فيها نفس العقوبة تراجع المادة ٣٦١ عقوبات في فقرتها الاولى .

### ٤ - الجرائم الملتحقة بالسرقة :

نص قانون العقوبات الجزائري في الفصل الثالث منه في باب الجنایات والجنح ضد الاموال على جنایات وجنح السرقة، ثم اضاف لها ابتزاز الاموال وتبديد واتلاف واحتلاس الاشياء المحجوزة عليها سواء وقعت من الغير الذي تسلمتها لحراستها او وقعت من نفس مالكها المحجوز عليه، او من المدين او المقترض او الراهن، في المواد ٣٦٤ و ٣٦٥ و ٣٦٦ و ٣٦٧ .

هذه الجرائم بعضها لها صلة بالسرقة فتلحق بها والبعض الآخر لا تربطه بالسرقة صلة . فاعتبر في حكم السرقة احتلاس الاشياء المحجوز عليها ولو كان حاصلا من مالكها ((المادة ٣٦٤ )) وكذلك احتلاس الاشياء المنقوله الواقع من زهنهها ضمانا لدین عليه او على آخر المادة ٣٦٤ الفقرة الثالثة . وكذلك نص القانون على الامتناع عن دفع ثمن الطعام والشراب او اجرة الفندق تحت عنوان ابتزاز الاموال ((المواد ٣٦٦ - ٣٦٧ )) .

## ١ - اختلاس الاشياء المحجوز عليها

٢٠٥ - نص المادة ٣٦٤ عقوبات :

((يعاقب بالحبس لمدة ستة أشهر الى ثلاثة سنوات المحجوز عليه الذي يتلف او يبدد الاشياء المحجوزة والموضوعة تحت حراسته او يشرع في ذلك .

وإذا كانت الاشياء المحجوزة مسلمة الى الغير لحراستها ف تكون العقوبة الحبس من سنة الى خمس سنوات والغرامة من ٥٠٠ الى ٥٠٠٠ دينار .

وتطبق العقوبة المنصوص عليها في الفقرة السابقة ايضا على المدين او المقترض او الراهن الذي يتلف او يختلس الاشياء التي تسلمها على سبيل الرهن او شرع في ذلك . )) .

وقد عاقبت المادة ٣٦٥ في فقرتها الثانية الزوج او اصول او فروع المحجوز عليه او المدين او المقترض او الراهن الذين ساعدوه على الاتلاف او التبديد او على الشروع في اتلاف او تبديد هذه الاشياء بالحبس من سنة الى خمس سنوات والغرامة من ٥٠٠ الى ٥٠٠٠ دينار جزائري .

واختلاس الاشياء المحجوز عليها يعتبر سرقة اذا كان المختلس لا يملك الشيء المحجوز عليه، لانه لو كان هذا الشيء مملوكا للمختلس لسقطت جميع اركان جريمة السرقة، فاعتبرها المشرع تبديد واتلاف، وأعطها حكم السرقة ودليل ذلك هو الحقها في باب السرقات في الباب الثالث في القسم الاول منه .

ولتطبيق المادة ٣٦٤ يجب أن تتوافر الشروط الثلاثة التالية :

- ١) - حصول الاختلاس .
- ٢) - على اشياء محجوز عليها قضائيا او اداريا .
- ٣) - القصد الجنائي .

## ٢٠٦ - الاختلاس :

أورد الشارع كلمة اختلاس في السرقة في نص المادة ٣٥٠ عقوبات، وهو الاستيلاء او نزع الحيازة من مالك الشيء دون رضاه، كما انه أورد هذه الكلمة في جريمة خيانة الامانة حينما يستولي الجاني على الشيء او يغير حيازته له من حيازة ناقصة الى حيازة كاملة .اما هنا في جريمة اختلاس المحجوزات فان مدلوله اوسع من ذلك لانه يشتمل على الاختلاس كما ورد في السرقة اذا كان المختلس ليس هو الحارس المعين على الاشياء المحجوزة، ويشمل ايضا الاختلاس المنصوص عليه في خيانة الامانة وذلك لو كان المختلس نفسه هو الحارس عليها، كما انه يشتمل هنا ايضا التبديد الذي يتم بخروج الشيء او المال من حيازة الحائز عن طريق بيعه

او اتلافه او اعدامه او استهلاكه، ويخرج هنا الاختلاس عن المعنى المفهوم في السرقة لانه يشمل فضلا عن هذا كله مدلولا آخر فهو يتحقق بكل فعل يقصد به عرقلة التنفيذ على الاشياء المحجوزة او وضع العقبات في سبيل تحقيق ذلك ، ومن صور منع التنفيذ على الاشياء المحجوز عليها، عدم تقديم الاشياء الى المحضر يوم بيعها واحفاءها ولو اظهراها الحارس بعد ذلك ، أو كل امتناع عن تقديم الشيء المحجوز عليه يوم البيع او الارشاد عنه بقصد عرقلة التنفيذ، ويلزم أن تطلب هذه الاشياء من ذى صفة قانونية، وأن يقع الامتناع من الحارس نفسه، وبدون مبرر، ولا يلزم الحارس بتقديم المحجوزات قبل موعد البيع، وكل ما هو منوط به هو التقدم بها يوم البيع في مكان حجزها .

ويعد عرقلة لإجراءات التنفيذ ايضا، تعمد الحارس عدم الحضور بسوء نية في الموعد الذى تحدد لبيع المحجوزات حتى لا يعثر عليه المحضر، وبالتالي لا يتوصل الى بيع هذه المحجوزات، وقد يوقع الحارس اجراء صورى على المحجوزات ليتستر وراء القانون بهدف منع التنفيذ عليها .

وهنا يعتبر الضرر في هذه الجريمة مفترض والاعتداء على الحجز في آية صورة من صوره جريمة وقتية، تتم متى تأكد من التصرف في المحجوزات قبل اليوم المحدد لبيعها .

## ٢٠٧ - الحجز :

يجب أن يكون محل الجريمة أموالا منقوله محجوز عليها حجزا قضائيا او اداريا، سواء اكان هذا الحجز حجزا تنفيذيا او حجزا تحفظيا فقط، ومجرد علم المحجوز عليه بالحجز كاف له، ويكفي ايضا ان يقوم بالحجز موظفا مختصا حتى يتوافر للحجز الاحترام والقيمة التي قررها القانون .

فقد حكم بأنه اذا كان المحجوز على امواله غير مدین للحاجز فهذا لا يبرر له الحق في التصرف في المال المحجوز او القيام بعرقلة التنفيذ، بل عليه ان يلجأ الى القانون لاسترجاع حقه ان كان له حق، فاخذ الانسان حقه بنفسه لا يجوز قانونا لأن مالك الشيء المحجوز عليه مع علمه بالحجز اذا تصرف في المال فانه يتعدى على القانون وعلى السلطة القضائية او الادارية التي اوقعت الحجز .

ويشترط لصحة الحجز ان يظل الحجز قائما،اما اذا الغى الحجز او فقد وجوده لغلط في الاجراءات او لتنازل الحاجز عن الحجز فلا حكمة لبقاء الحماية القانونية عليه، فان لم يكن هناك حارسا معينا من جهة الادارة او القضاء فلا وجود لجريمة التبديد والاتلاف لان الحجز لا يعقل قيامه قانونا الا اذا كانت الاشياء قد وضعت تحت يد الحارس، ولا تنتهي الحماية القانونية الا ببيع الاشياء المحجوزة

من قبل الجهة التي أوقعت الحجز أو الحكم بالدعوى باسترداد الاشياء المحجوزة او بانتهاء الحجز قانونا .

ويجب أن يكتب محضر الحجز حتى يكون الحجز صحيحا قانونا والا اعتبر الحجز غير موجود اذا لم يكن هناك محضر حجز .

#### ٢٠٨ – القصد الجنائي :

لما كان اختلاس وتبديد واتلاف للمحجوزات جريمة عمدية فيجب أن يتحقق لدى المختلس نية الغش *frauduleusement* ، وعمله بأركان الجريمة التي نص عليها القانون أي معرفته بالحجز وموعد البيع لانه يعلن رسميا بمحضر الحجز ويوقع عليه، فتتجه ارادته الى عرقلة التنفيذ أو منعه، عن ارادة حرة سليمة، فالقصد الجنائي هنا بعنصرية القصد العام ثم القصد الخاص وهي نية الاضرار بالحاجز أو بالدائن أو بالغير، فإذا انتفت هذه النية انتفى القصد وسقطت الجريمة .

فمن يختلس أشياء محجوزا عا يها ليخفيفها حتى لا يتم بيعها انتقاما من الحاجز أو الدائن يخضع للعقوبة المقررة للجريمة ولو لم يتوافر في حقه نية تملك المحجوزات .

#### ٢٠٩ – اختلاس الراهن الشيء المرهون :

لقد اعتبر القانون في المادة ٣٦٤ في فقرتها الاخيرة في حكم جريمة السرقة اختلاس الاشياء المنقوله المرهونة لضمان دين على صاحب هذه المنقولات . فيعاقب الجاني وكل من زوجه أو فروعه أو أصوله عن الجريمة أو الشروع فيها بنفس العقوبة وهي الحبس من سنة الى خمس سنوات والغرامة من ٥٠٠ الى ٣٠٠ دينار .

فالاختلاس هنا يضر بالدائن المرتهن الذي شمله القانون بالحماية، وهنا يختلف الاختلاس عن اختلاس المحجوزات لأن في هذا الاخير ضررا ضد المصلحة العامة القضائية او الادارية في حين انه في الشيء المرهون ضرر شخصي خاص لا يمس المصلحة العامة .

#### ٢١٠ – ابتزاز الاموال :

نص المادتان ٣٦٦ و ٣٦٧ من قانون العقوبات الجزائري : «كل من طلب تقديم مشروبات أو مأكولات إليه واستهلكها كلها أو بعضها في المحال المخصصة لذلك حتى ولو كان يقيم في تلك المحال مع علمه بأنه لا يستطيع دفع ثمنها على الأطلاق يعاقب بالحبس من شهرين على الأقل إلى ستة أشهر على الأكثر وبغرامة من ٥٠٠ إلى ١٥٠٠ دينار .

وتطبق العقوبة ذاتها على كل من يطلب تخصيص غرفة أو أكثر له في الفندق أو النزل ويشغلها فعلاً مع علمه أنه لا يستطيع دفع أجراً لها على الإطلاق.

ومع ذلك يجب أن لا تجاوز مدة الإقامة عشرة أيام وذلك في الحالتين المنصوص عليهما سابقاً). أما المادة ٣٦٧ فقد نصت على ((كل من استاجر سيارة ركوب مع علمه أنه لا يستطيع دفع أجراً لها على الإطلاق يعاقب بالحبس من شهرين إلى ستة أشهر وبغرامة من ٥٠٠ إلى ٣٠٠٠ دينار)).

فمن خلال نص هاتان المادتين نصل إلى أن كل شخص يمتنع عن دفع ثمن ما تناوله من شراب أو طعام قدم له بناءً على طلبه لا يرتكب جريمة السرقة المنصوص عليها في المادة ٣٥٠ من قانون العقوبات. وسبب ذلك أنه تسلم ما شربه أو أكله ببرضاه من صاحبه، ولا يعد نصاً أيضاً لانتفاء الوسائل الاحتيالية التي تعد من العناصر الرئيسية لجريمة النصب وكذلك الامر بالنسبة لمن يحصل على الإقامة في غرفة في نزل أو فندق أو من يركب سيارةً لأجرة لشغله إلى مكان ما فإنه لا يعد سارقاً أو مختلساً لانتفاء إرکان السرقة، ونظراً لأن طبيعة مهنة أصحاب المطاعم والفنادق وسيارات الأجرة لا تستلزم منهم أن يطلبوا الأجرة أو ثمن الطعام مقدماً من الجمهور أو رواد الفنادق والمطاعم دائمًا. يفترضون الأمانة والثقة في العملاء والجمهور، ولولا هذه الثقة لما قدموا لهم شيئاً قبل أن يأخذوا حقهم مقدماً، ولذلك تدخل المشرع الجزائري لحمايتهم من المخالفين وضعاً من الحق الضرر والخسارة بهم بالإضافة إلى محافاة ما يقع لهم من مبادئ الأخلاق والسلوك (٨٥)، فنص القانون في المادتين ٣٦٦ و ٣٦٧ على عقاب مبتزى الأموال بهذه الصور السالفة الذكر.

ويشمل ابتزاز الأموال ثلاثة أفعال:

ال الأول : تناول الطعام أو الشراب أو الحصول على المنفعة مع العلم باستحالة دفع الثمن أو الأجرة بالكامل أو جزء منها. فالركن المادي فيها هو تناول الشراب وأكل الطعام ونحوه. والقصد الجنائي هو علم الجاني بعجزه عن دفع الثمن، ولذلك لا يرتكب جريمة ابتزاز الأموال، لو نسي الشخص نقوده في منزله وقت دخوله المطعم أو ركوبه سيارة الأجرة، أو لو سرقت منه نقوده دون أن يعلم إلا وقت طلب أجرة السيارة منه.

الثاني : الامتناع عن الدفع بدون سبب، فالجاني هنا متعمداً، "فالبلطجي" هو الشخص الذي يمتنع عن الدفع رغم أنه قادرًا عليه.

أما لو كان الشخص قد امتنع عن دفع أجرة الغرفة لصاحب الفندق عن عدم لكونه دائنًا لصاحب الفندق بمبلغ من المال ودفع بالمقاصة فلا يرتكب الجريمة، فالركن المادي هنا الامتناع عن الدفع، أما القصد الجنائي فهو الادراك والعلم بذلك، بدون سبب أو عذر مقبول.

**الثالث :هروب الجاني دون بسداد الاجرة أو دفع الحساب، وهو قادرًا على ذلك فالركن المادي هنا الهروب دون دفع الحق بعد الأكل أو النوم في الغرفة، والقصد الجنائي هو علمه بعدم الدفع عند الطلب، أما لو نسي الشخص دون عمد فلا يرتكب الجريمة .**

## الباب الثاني

### - النصب واصدار شيك بدون رصيد -

٢١١ - تمهيد :

تكلم قانون العقوبات الجزائري عن النصب والجرائم الملحقة به في المواد ٣٧٢ الى ٣٧٥ في القسم الثاني من الفصل الثالث تحت عنوان النصب واصدار شيك بدون رصيد . وسنقوم بشرح هذه الجرائم في مبحثين نخصص الاول للنصب والمبحث الثاني لجريمة اصدار شيك بدون رصيد .

#### ((المبحث الاول))

- النصب -

٢١٢ - اركان النصب وعقوبته :

نصت المادة ٣٧٢ من قانون العقوبات الجزائري على ما ياتي : ((كل من توصل الى استلام او تلقي اموال او منقولات او سندات او تصرفات او اوراق مالية او عود او مخالفات او ابراء من التزامات او الى الحصول على اي منها او شرع في ذلك وكان ذلك بالاحتيال لسلب كل ثروة الغير او بعضها او الشروع فيه اما باستعمال اسماء او صفات كاذبة او سلطة خيالية او اعتماد مالي خيالي او باحداث الامل في الفوز باى شيء او في وقوع حادث او أية واقعة أخرى وهمية او الخشية من وقوع شيء منها يعاقب بالحبس من سنة على الاقل الى خمس سنوات على الاكثر وبغرامة من ٥٠٠ الى ٢٠٠٠٠ دينار .

واذا وقعت الجنحة من شخص لجا الى الجمهوري بقصد اصدار اسهم او سندات او اذونات او حصص او اية سندات مالية سواء لشركات او مشروعات ((مؤسسات)) تجارية او صناعية فيجوز ان تصل مدة الحبس الى عشر سنوات والغرامة الى ٢٠٠٠٠ دينار .

وفي جميع الحالات يجوز ان يحكم علاوة على ذلك على الجاني بالحرمان من جميع الحقوق الواردة في المادة ١٤ او من بعضها وبالمنع من الاقامة وذلك لمدة سنة على الاقل وخمس سنوات على الاكثر )) .

من خلال هذا النص نتوصل الى معرفة أركان جريمة النصب ،وهما ركنا :

١ - الركن المادى ويكون من (ا) استعمال وسائل التدليس، (ب) تسليم المال، (ج) علاقة السببية .

٢ - القصد الجنائي ((الركن المعنوى)) .

## ٢١٣ - الركن المادى :

قلنا أن الركن المادى يتكون من ثلاثة عناصر هي : (١) استعمال وسيلة من وسائل التدليس المنصوص عليها للتأثير على المجني عليه بها (٢) تسليم المال أو الاستيلاء على نقود أو سندات أو مئاع منقول (٣) علاقة السببية بين وسيلة التدليس وسلب مال الغير .

### ((العنصر الاول :وسائل التدليس ))

## ٢١٤ - تحديد وحصر وسائل التدليس :

يختلف التدليس في القانون الجنائي عنه في القانون المدني اختلافا كبيرا ، فالقانون المدني يحكم ببطلان العقد اذا تم نتيجة تحايل أحد المتعاقدين اي كان نوع هذه الحيلة ، سواء كانت السكوت المتعتمد عن ملابسة أو واقعة اذا ثبت ان المدلس عليه ما كان ليبرم العقد لو علم بذلك الواقعه أو هذه الملابسة ، او لو كانت عباره عن اكاذيب على درجة من الجسامه بحيث لولاها لما تم العقد بين المتعاقدين ولكن هذا لا يكفي لقيام المسئولية الجنائية ، لأن القانون الجنائي لا يتدخل في معاملات الناس الا عند الضرورة وذلك كلما رأى أن أفعال الجنائي على درجة من الخطورة والمتمثلة في أحد الطرق التدليسية التي وردت في المادة ٣٢٢ على سبيل الحصر وهي :

(١) استعمال طرق احتيالية *«manœuvres frauduleuses»*

(٢) أن تتخذ هذه الأكاذيب نطاق معين يؤدي الى التصرف في مال أو منقول ليس ملكا للجنائي وليس له الحق في التصرف فيه .

(٣) باتخاذ اسم كاذب أو صفة غير صحيحة *«faux nom ou fausse qualité»*

## ٢١٥ - الطرق الاحتيالية :

ت تكون الطرق الاحتيالية من عدة صور مختلفة ، وقد اقتصر المشرع على بيان هذه الصور وتحديد أساليب الغش من حيث نوعها ومرماها ، فلم يضع القانون تعريفا للطرق الاحتيالية ، وسبب ذلك أن كل تعريف لا يمكن أن يتضمن جميع أساليب

الاحتياط (٨٥)، الا ان بعض الفقهاء قد وضع تعريفا عاما للطرق الاحتيالية (٨٦) شأنها ((كل كذب مصحوب بوقائع خارجية *faits extérieurs* وافعال مادية *materiels* يكون من شأنها توليد الاعتقاد لدى المجنى عليه بصدق هذا الكذب بما يدفعه الى تسليم ما يراد منه تسليمه طوعية واختيارا))<sup>x</sup>

ولتوافر الوسيلة التي تحدد اسلوب الغش يشترط: اولا: ان يرتكب الفاعل طرقا احتيالية فكل ضرب من الغش لا يعد من الطرق الاحتيالية لا يرقى الى درجة التدليس الجنائي، ثانيا: ان تكون غاية الجنائي من استعمال تلك الطرق ايها موجود مشروع كاذب او واقعة مزورة، او احداث الامل بحصول ربح وهمي او تسديد المبلغ الذي اخذ بطريق الاحتيال او ايها موجود سند دين غير صحيح او سند مخالصة مزور، فإذا لم يهدف الجنائي الى احد هذه الاغراض لا يرتكب طرقا احتيالية بالمعنى القانوني المقصود.

## ٢١٦ - ماهية الطرق الاحتيالية :

ان العبارة الفرنسية للطرق الاحتيالية لكافية على المعنى المنشود، فعبارة *manceuvres* تعنى المناورات ، وهي تتطلب ان يقوم الجنائي باعمالا خارجية ظاهرة يوؤيد بها اقواله ويستر بها غشه ويترتب على ذلك ان الكذب وحده لا يكفي لتكون ركن الاحتيال حتى ولو كان بالكتابة، وحتى لو كرهه وآكده صاحبه، او اذاعه بين الناس بطرق مختلفة من الاعلان والدعائية، وعلى ذلك النصب يستلزم نوعا من الابراج او التمثيل المسرحي الذي يتم بطريقة يستهدف بها الجنائي استدارج المجنى عليه وخداعه وتمويله، فيصدقه ويسلمه المال .

## ٢١٧ - المظاهر الخارجية :

قلنا ان الاقوال التي تصدر من الجنائي الى المجنى عليه لا تكفي وحدها لقيام الطرق الاحتيالية وذلك لان القانون قد اشترط ان يتجاوز نشاط الجنائي الاقوال الى الافعال المادية حتى يدعم بها هذه الاقوال ليضفي عليها الثقة والاطمئنان اكثر مما تحمله اي الفاظ مجردة عامة وهذه الافعال ما هي الا خلق وانشاء لمظاهر كاذبة او الاستعارة بمظاهر قائمة من قبل لتأييد الاقوال التي يدللي بها الجنائي الى المجنى عليه .

(٨٥) الاستاذ الفاضل الدكتور محمود مصطفى - المرجع السابق، ص ٥٠٨ .

(٨٦) الدكتور رءوف عبيد - المرجع السابق، ص ٤٦٢ وما بعدها . والدكتور محمود نجيب - المرجع السابق، ص ٢٠٠ .

فالظاهر الخارجي اذا ما هي الا الوسيلة التي يستعين بها الجاني لاقناع المجنى عليه بصدق الاقوال المكذوبة التي يلقيها على مسامعه، قد تكون اشياء او اشخاص، فالظاهر الخارجي تستلزم نشاطا ايجابيا نفذه الجاني ليحمل غيره على التدخل لتأييده في اقواله او استعانته بشيء معين تكون في اعتقاده دليلا على اثبات صحة اكاذيبه.

من هذا كله يتبيّن لنا ان للمظاهر الخارجية صورتين هي :

- ١ - استعانة الجاني بأشخاص آخرين يدعون ويؤيدون اقواله .
- ٢ - استعانة الجاني بشيء يرتبها على نحو معين بحيث تصلح دليلا على صدق ما يدعوه من اقوال .

#### ٤١٨ - استعانة الجاني بأشخاص آخرين لتأييده اقواله :

حتى تتحقق الطرق الاحتيالية يجب أن يتتجاوز نشاط الجاني حد ابداء الاقوال الكاذبة الى نطاق تدخل الغير لمساعدته عن طريق تأييده هذه الاقوال، وتوضيح ذلك أن تدخل طرف آخر غير الجاني يبدو للمجنى عليه أن هذا التدخل لمصلحته مما يجعله أكثر تصديقا واطمئنانا لاقوال الجاني، ورغم أن القانون يستلزم في الانسان العادى قدر من الحذر والحيطة بحيث يجعله لا يستسلم للاقوال الكاذبة والمظاهر بسرعة، الا ان القانون وضع أهمية للاقوال والتآييدات التي تصدر من الغير لما لها من أثر على اقناع المجنى عليه بكل ما صدر من الجاني . وحتى تعتبر الطرق الاحتيالية متحققة عندما يستعين الجاني بالغير لتأييده اقواله يجب أن يتوافر شرطين هما :

**الشرط الاول :** يجب أن يدعم الشخص المتتدخل اقوال الجاني ليكسبها نوعا من الثقة لم تكن تتضمنها من قبل .

فاقوال الجاني لم تكن لتقنع المجنى عليه لتحمله على الثقة ولكنها اكتسبت هذه الثقة وأصبحت صالحة لخداع المجنى عليه على الاقناع بها عندما دعمها وايدها الشخص المتتدخل باقواله، نتيجة لذلك يجب اثبات ان تدخل الغير قد دعم اقوال الجاني وأرائه مما ادى الى حمل المجنى عليه على تصديق الجاني والوثوق بكل ما قاله له بأنه يكون قد كساها بثوب الصدق وخلع عليها الثقة .

فلا تقوم الطرق الاحتيالية اذا كان تدخل الغير مقصورا على اعادة اقوال الجاني فقط دون أن يدعمها من جانبه ببعض الاطمئنان والثقة، كالرسول الذى يقتصر دوره على مجرد نقل رسالة الجاني الى المجنى عليه ليس الا، فهو مجرد

وسيلة اتصال فقط لا اثر له، فإذا انخدع المجنى عليه بالرسول فالقانون هنا لا يتدخل لحمايته لانه قد فرط في حقه بسرعة تصديقه لاذكيـب الجـاني التي وصلته بواسطة الرسول، ويستوى لدينا أن يكون الرسول موظفاً عند الجـاني أو وكيلـاً عنـه أو غير ذلك.

ولكن الوضع يتغير وتحقـق الـطرق الـاحتـيـالـية اذا تـدخل الرـسـول وـدـعـم رسـالـة الجـاني بـأـقوـالـ منـعـنـه وـأـيـدـاهـ بـآـرـائـهـ وـمـعـلـومـاتـهـ بـحـيثـ جـعـلـ منـ رسـالـةـ الجـانيـ مصدرـ ثـقةـ وـاطـمـئـنـانـ.

الـشـرـطـ الثـانـيـ يـجـبـ أنـ يـكـونـ الجـانـيـ هوـ الذـىـ دـفـعـ الشـخـصـ الثـالـثـ عـلـىـ التـدـخـلـ لـتـأـيـدـ أـقـوـالـهـ.

وـحتـىـ نـعـتـبـ الجـانـيـ نـصـابـاـ يـجـبـ أنـ يـصـدرـ عـنـهـ نـشـاطـ يـكـونـ طـرـقـ الـاحـتـيـالـ،ـ وـذـلـكـ بـأـنـ يـدـفـعـ الغـيرـ لـتـدـخـلـ لـتـأـيـدـهـ فـيـ اـكـاذـيـبـ وـادـعـاءـاتـهـ،ـ فـاـذاـ تـدـخـلـ الغـيرـ لـوـحـدهـ وـقـامـ بـتـأـيـدـ أـقـوـالـ الجـانـيـ مـنـ تـلـقـاءـ نـفـسـهـ مـاـ جـعـلـ المـجـنـىـ عـلـىـهـ يـثـقـ بـالـجـانـيـ نـتـيـجـةـ تـأـيـدـ الغـيرـ وـيـسـلـمـهـ الـأـورـاقـ الـمـالـيـةـ اوـ الـمـنـقـولاتـ،ـ فـاـنـ الـطـرـقـ الـاحـتـيـالـيـ لـاـ تـتـحـقـقـ (٨٢)،ـ وـسـبـبـ ذـلـكـ أـنـ نـشـاطـ الجـانـيـ وـقـفـ عـنـ الـادـلـاءـ بـأـقـوـالـ كـاذـبـةـ فـقـطـ،ـ وـالـشـخـصـ الثـالـثـ الذـىـ دـعـمـ وـأـيـدـ أـقـوـالـ الجـانـيـ لـاـ يـرـبـطـهـ بـالـجـانـيـ اـىـ عـلـاقـةـ اوـ اـتـفـاقـ فـلـاـ يـسـأـلـ الجـانـيـ عـنـهـ قـطـ،ـ فـاـذاـ تـوـافـرـ هـذـانـ الشـرـطـانـ تـحـقـقـتـ لـدـيـنـاـ الـطـرـقـ الـاحـتـيـالـيـهـ.

ويـجـبـ أنـ يـكـونـ الشـخـصـ الثـالـثـ الـمـتـدـخـلـ سـيـءـ النـيـةـ مـتـفـقاـ وـمـتوـاطـئـاـ مـعـ الجـانـيـ عـلـىـ خـدـاعـ المـجـنـىـ عـلـىـهـ.

٢١٩ - استعـانـةـ الجـانـيـ بـأـشـيـاءـ يـرـتـبـهاـ عـلـىـ نـحـوـ مـعـيـنـ بـحـيثـ تـصـجـ دـلـيـلاـ عـلـىـ صـحـةـ أـقـوـالـهـ.

هـذـهـ هـيـ الصـورـةـ الثـانـيـةـ مـنـ صـورـ الـطـرـقـ الـاحـتـيـالـيـ،ـ يـفـتـرـضـ فـيـهاـ كـذـبـ الجـانـيـ عـلـىـ المـجـنـىـ عـلـىـهـ وـالـاستـعـانـةـ بـجـانـبـ الـكـذـبـ بـأـشـيـاءـ يـسـتـمـدـ مـنـهـاـ الدـلـلـ الذـىـ يـقـنـعـ المـجـنـىـ عـلـىـهـ بـصـدـقـ مـاـ قـالـهـ.

وـتـتـمـثـلـ استـعـانـةـ الجـانـيـ بـهـذـهـ اـشـيـاءـ بـأـعـدـادـ الجـانـيـ اـشـيـاءـ وـتـرـتـيبـهاـ بـطـرـيقـةـ مـعـيـنـةـ بـحـيثـ يـنـشـيـءـ مـنـهـاـ مـظـاهـرـ خـارـجـيـةـ تـدـعـمـ اـكـاذـيـبـهـ،ـ وـمـثالـ ذـلـكـ أـنـ يـقـومـ الجـانـيـ بـتـزـوـيرـ أـورـاقـ وـيـقـدـمـهـاـ لـلـمـجـنـىـ عـلـىـهـ.

---

(٨٢) الاستاذ الفاضل الدكتور محمود نجيب حسنيـ المرجع السابقـ، ص ٢١٣ وـما بـعـدـهاـ.ـ انـظـرـ ايـضاـ جـارـوـ الجـزـءـ السـادـسـ فـقـرـةـ ٢٥٥٢ـ،ـ وجـارـسـونـ فـقـرـةـ ٤١٠ـ.

أو يلجا إلى أشياء معدة وجاهزة بعمل لا دخل له بها فيستغلها لصالحه كدليل على صدق ادعائه، ومثال ذلك، أن يقف الجندي على مقربة من مدخل حفلة خيرية أقامتها هيئة لا علاقة له بها ويحاول إيهام المجنى عليهم بأنه مكلف بجمع التبرعات لهذه الهيئة وياخذ منهم بعض النقود نتيجة لذلك.

والأشياء التي يتصور أن يستعين بها الجندي عديدة لا يمكن حصرها، ولكن يشترط فيها أن تتم بالإضافة إلى ما صدر منه من كذب، فيجب أن يقوم الجندي بالإشارة إلى أشياء أو وقائع ويحاول أن يستخلص منها الدليل على صدق اكاذيبه التي يلقيها على مسامع المجنى عليه، ونشير هنا إلى بعض ما اعتبرته المحاكم في القوانين المقارنة طرقاً احتيالية:

#### ٢٢٠ - في نطاق العلاج والشعودة :

- أن يعلن المتهم في جريدة أنه يعالج الامراض الخفية والمستعصية ويسهل الحمل ويوجه الناس بعدة أساليب مساعدة أن مهنته شفاء المرضى، ومثال ذلك أن يضع على بابه لوحة ويرتدي ملابس بيضاء كالاطباء، فان هذه المظاهر توءد إلى اقناع الناس العاديين، والأمثلة الحية في واقعنا الاجتماعي أكبر دليل على ذلك.

- أن يوهم الجندي المجنى عليه وزوجته بقدرته على مخاطبة الجن والاتصال بهم لشفاء الزوجة من العقم، ويحدث أصواتاً مختلفة يسميها باسماء الجن في غرفة مظلمة يطلق فيها الدخان والبخور ويقرأ التعاويد.

ومثالها أن يزعم بمقدراته على احضار الجن لاستخراج كنز أو العثور على أشياء مسروقة ومختفية ويستعين بأحداث عدة أصوات ليقنع المجنى عليهم ويتوصل وبالتالي إلى سلب نقودهم.

#### ٢٢١ - في نطاق الصناعة والتجارة :

أن يتخذ الجندي له مكتباً فهما يقابل فيه المجنى عليهم ويقنعهم بأنه من أصحاب الثروات وأنه متعدد أعمال كبير ويتوصل نتيجة ذلك إلى الاستيلاء، منهم على مبالغ كبيرة ومقدار ٢٥٠٠ شقارة يصل موهماً المجنى عليه بحصول ربح خيالي له.

أو أن يقوم بصناعة أقراضاً من مادة أخرى تشبه شكل الاسبرين ((باير)) أو أقل منها بكثير في الأثر ويضعها في غلافات من الصفيح عليها علامة ((باير)) ويوزعها على الجمهور.

---

(٨٨) الدكتور رؤوف عبيد - المرجع السابق، ص ٤٦٦ وما بعدها.

أو أن يقدم إلى المجنى عليه زجاجة ((قرعة)) موهماً إيهان بداخلها خمراً في حين أنها تحتوى ماء ملوناً، مع تدعيمه لهذه الأسلوب بتقديم زجاجة أخرى حاملة البيانات الدالة على نوع تلك الخمر. وتكون الواقعة في نفس الوقت شرعاً في خداع المتعاقدين معه في حقيقة البضاعة وذاتها.

- أو أن يدعي المتهم كذباً أنه يملك عمارة بها بعض المواد الخاصة في البناء ويستحب المجنى عليه لمعاينة هذه الأدوات غير المملوكة لتأييد مزاعمه.

- أو أن يزعم المتهم كذباً وجود صفة من النحاس والرصاص الخردة معروضة للبيع بالورشة التي يعمل بها، ويأخذ المجنى عليه إلى تلك الورشة ويتوصل بذلك إلى الاستيلاء على مبلغ ١٠٠٠ دينار كجزء من ثمن الصفة ثم يدخل الورشة أمامه إلا أنه يهرب بالمبلغ ولا يعود.

- أو أن يوهم المتهم المجنى عليه بمشروع كاذب ويؤيد ادعاءه باوراق تشهد باطلًا باتجاهه مع آخرين فيخدع المجنى عليه ويسلمه النقود التي يطلبها.

- أن يعد الجاني مكتباً جهزه خصيصاً لادخال الثقة، أو مظهر بيته من بيوت التجارة للتمكن من تسلم بضائع معينة (٨٩).

- أن يقدم الجاني أوراقاً مزورة إلى موظفي مؤسسة عامة تأييداً لزعمه الكاذب بتوريد أجهزة استقبال أذاعة لا سلكية للاستيلاء على قيمتها، وذلك مع أن الجريمة لم تتحقق لسبب لا دخل لرادته فيه هو فطنة هو لا الموظفين مما يعتبر شرعاً في جريمة نصب وليس جريمة مستحيلة.

## ٢٢٢ - في نطاق المصادفة :

- أن يقدم المتهم ورقة نقد من فئة الخمسين سنتيم إلى رجل متقدم في السن ضعيف البصر في مكان لا يصل إليه النور، وفي وقت قل فيه التعامل بهذه النوع من الورق، وأن يوهمه كذباً أن قيمتها خمسة دنانير، لأن هذه الظروف بانضمامها إلى الأقوال الكاذبة الصادرة من المتهم تكون الطرق الاحتيالية.

## ٢٢٣ - في نطاق التأمين :

أن يضع الجاني النار عمداً في محل تجارة موءمن عليه ويتوصل بذلك إلى الاستيلاء على قيمة التأمين وعلى العموم أن يصطنع أية كارثة للحصول على مبلغ التأمين (٩٠).

(٨٩) محكمة النقض الفرنسية ٤/٢٣ ١٨٥٢/١٨٥٧-٦١١-٦١٦-٦١٦ دالوز الأسبوعي ١٩٣٦-٥٢٦

(٩٠) محكمة النقض المصرية ٦/٤ ١٩٣٧ رقم ٩٠٧ ص ٧  
محكمة النقض الفرنسية ١٩٣١/٦ ١٩٣١ دالوز الأسبوعي ١٩٣١ - ٣٩٨

- أن يبالغ المؤمن في تقدير قيمة أشياء احترقت بتقديم أوراق وهمية وأخفاء أشياء تم إنقاذهما من الحريق للحصول على ثمنها من شركة التأمين . أو أن يقدم فواتير وهمية فحسب .

- بل واعتبر شرعاً في احتيال أن يتقدم أحد المؤمنين ببلاغ كاذب إلى البوليس وشكوى عن سرقة سيارته المؤمن عليها .

## ٢٢٤ - في نطاق السداد والتخالص :

- أن يقوم المتهم بايهام المجنى عليه بوجود سند دين غير صحيح بأن يقدم له سند مزوراً بدلاً من سند صحيح كان يداريه به وبينفس قيمة السند فيخدع المجنى عليه ويسلمه مبلغ الدين بناءً على ذلك ، فإن ذلك مما يتحقق به ركن الاحتيال في جريمة النصب .

## ٢٢٥ - غاية الطرق الاحتيالية :

حتى تتوافر الطرق الاحتيالية يجب أن يهدف الجاني من استعمال هذه الطرق إلى بعض الأغراض التي أوردتها المادة ٣٧٢ من قانون العقوبات الجزائري على سبيل الحصر وهي إيهام الناس بوجود مشروع كاذب ، أو واقعة مزورة ، أو احداث الامل بحصول ربح وهمي أو تسديد المبلغ الذي أخذ بطريق الاحتيال ، أو بوجود سند دين غير صحيح أو سند مخالصة مزور .

ويقصد من اصطلاح ((إيهام الناس)) إيهام الشخص العادي من عامة الناس أي يكون على درجة عادية ومالوفة من الذكاء ، وكل شخص يفترض فيه الحذر اثناء تعامله مع الفير ، والإيهام بوجود مشروع كاذب « *Fausse entreprise* » ويقصد به ((كل تصميم يوضع موضع التنفيذ)) (٩١) وكلمة شروع تدل على مظاهر النشاط التي ترمي إلى تحقيق أعمال تجارية أو صناعية أو زراعية أو مالية أو خيرية ... الخ . ولا يشترط أن يكون هذا المشروع خيالياً أي لا وجود له ، لأن الطرق الاحتيالية تتوافر ولو كان ما يدعى الجاني فيه جزء من الحقيقة ولكن لا يبرر الربح الذي ادعاه (٩٢) .

أما الإيهام بوجود واقعة مزورة *fait faux* . يقصد بها إيهام بوجود أمر غير حقيقي ، وهذا يشمل كل صور الكذب .

وأحداث الامل بحصول ربح وهمي « *Benefice chimétique* »

---

(٩١) جارسون فقرة ٤٩ وما بعدها . جارو الجزء ٦ فقرة ٢٢٥٧

(٩٢) محكمة النقض الفرنسية ١٨ أكتوبر ١٩٣٥ جازيت دي باليه ٢٠١٩٣٥ - ٢٢٠ فبراير ١٩٥٦ دالوز ١٩٥٦ ، ص ١٣١ وما بعدها .

وينصرف الى ايهام المجنى عليه بأنه سيحصل على ارباح مادية او على فوائد او تحقيق مصالح مهما كانت الادبية منها والمادية ومثال ذلك تعينه في وظيفة او الحاقه بجامعة او كلية عسكرية او تزويجه من احد الوزراء او اصحاب السلطة او ايهامه بأنه سيحقق ربحا ماديا في العاب القمار او اوراق اليانصيب (٩٣) او ايهامه بأنه سينتسب الى حزب سياسي في الدولة او شفائه من مرضه الخطير وغير ذلك.

اما احداث الامل بتسديد المبلغ الذى اخذ بطريق الاحتيال، يتمثل في ايهام المجنى عليه باسترداد المبلغ الذى دفعه، ومثال ذلك التوصل الى قبض مبلغ من النقود مقابل رهن شيء لا قيمة له او ابن قيمته الحقيقية قليلة.

وهنا تفرق بين التسليم الذى يتم في جريمة خيانة الامانة يكون دائما نتيجة وجود عقود من عقود الامانة ناقل للحيازة المؤقتة كالوديعة والاعارة والاستعمال ... الخ .ويستوى بعد ذلك ان يكون هذا العقد سليما غير مشوب باكاذيب ام انه يتم بطريق الاحتيال والتدعيس،اما النصب فيستلزم دائما الاستيلاء على مال وان يتم التسليم بناء على الاحتيال.

#### الايها م بوجود سند دين غير صحيح او سند مخالصة مزور *False obligation ou faux acquittement* »

ومثاله ان يقوم الجاني بتقديم سند مزورا او كشف حساب او فاتورة غير صحيحة الى المجنى عليه وقد يقدم الدائن للمدين سند تخلص غير موقع عليه او عن جزء من الدين فقط.

ويجب ان نشير الى انه يستلزم لتمام صورة الايهام ان تكون الواقعه المزعومة لا جانب لها من الصحة.لذلك يعتبر الجاني قد ارتكب الجريمة ولو حق المجنى عليه الربح او الوعد او الفائدة ولكن بدون الواقعه المزعومة، ومثال ذلك اذا زعم الجاني بأنه يستطيع معالجة المجنى عليه من ما يعانيه من مرض، ثم شفي المجنى عليه عرضا، وتتم جريم النصب ايضا ولو كان في استطاعة الجاني تحقيق امنية المجنى عليه طالما ان نيته قد اتجهت الى عدم تنفيذ ما وعد به.

#### «التصرف في مال الغير»

#### ٢٢٦ - عناصر هذه الوسيلة :

هذه الوسيلة من وسائل النصب تشتهر اجتماعا عنصرتين معا هما:

- ١ - ان يتصرف الجاني في عقار او منقول.

---

(٩٣) محكمة النقض الفرنسية ٨ جوان سنة ١٩١٢ دالوز ١-١٩١٣ - ٢٥٤

٢ - لا يكون الجاني مالكا للمال أو المنقول ولا له الحق في التصرف فيه.

و سنشرح كل عنصر من هذين العنصرين على النحو التالي:

#### ٢٢٢ - التصرف في عقار أو منقول :

يقصد من كلمة التصرف في الشيء بيعه أو رهنه أو تقرير أي حق من الحقوق العينية الأصلية أو التبعية عليه، فيخرج من باب التصرف. أعمال العارية والمزارعة والادارة والاجارة (٩٤) . والتصرف في العقار أكثر الجرائم شيوعاً.

#### ٢٢٨ - لا يكون للجاني الحق في التصرف في الشيء :

وهذا شرط أساسي لتوقيع العقاب على الجاني، لأن الجريمة لا تتحقق إذا كان الشيء المتصرف فيه مملوكاً للجاني، فحق الملكية تجيز له التصرف في الشيء ورهنه وبيعه والتبرع فيه طالما أنه خارج من أي رهن أو حجز، وكذلك لا جريمة إذا قام الوكيل الذي بيده وكالة رسمية تمكنه من التصرف في أموال وعقارات موكله، فالتصرف هنا سليم ولا عقاب عليه من الوجهة المدنية، لأنه يشترط لعقاب الجاني توافر العنصرين التاليين معاً : لا يكون الجاني مالكاً للمال أو الشيء المتصرف فيه ولا يكون له الحق في التصرف فيه.

وفيما يتعلق بالمنقول المحجوز عليه، فمن البديهي أن الحجز يحرم المالك سلطة التصرف في ماله المنقول منذ اليوم الذي تم فيه توقيع الحجز الصحيح.

وبالنسبة للحجز على العقار فيقضي بعدم صحة جميع التصرفات التي قام بها مالك العقار المحجوز عليه بعد تنفيذ التسجيل بنزع الملكية حتى الحكم بارسال المزاد على العقار، والعقارات. جميعها تستقل ملكيتها للمشتري منذ يوم تسجيل عقد البيع .

#### - اتخاذ اسم كاذب أو صفة غير صحيحة -

#### ٢٢٩ - أحكام مشتركة :

تتم جريمة النصب بطريقة ثالثة مستقلة عما سبقها هي اتخاذ اسم كاذب أو صفة غير صحيحة ولو لم يصاحب ذلك استعمال طرق احتيالية أو أي مظهر خارجي آخر.

---

(٩٤) الاستاذ الفاضل الدكتور محمود مصطفى - المرجع السابق، ص ٥١٧

## فاتخاذ اسم كاذب *usage d'un faux nom*

الجاني شخصية غيره أو اسم غيره بحيث ينخدع المجني عليه تحت تأثير هذه الشخصية المفتعلة ويصدق وبالتالي كل ما زعمه المحتال. وندلل على ذلك ببعض الأمثلة، إذا أدعى شخص أنه رجل بوليس وطلب مبلغاً من المال من صاحب حانوت على أساس أنها رسوم مستحقة وكان مظهبه وشكله وملبسه لا يدلان مع صفة رجل البوليس، فإن عمل هذا الشخص لا يعد شرعاً في جريمة النصب (٩٥). ويجب أن يقوم الجاني بعمل أيجابي بأن ينتحل الاسم الكاذب أو الشخصية أو الصفة الكاذبة وحتى يتم ركن التدليس في جريمة النصب فإن اتخاذ أسماء كاذبة يكفي لذلك مهما كان صفة هذا الاسم خيالية أم حقيقة، سواء كان الاسم كله كاذباً أم جزء منه، فيرتكب جريمة النصب من ينتحل اسم أو لقب عائلة، ولكن لا تقع الجريمة إذا انتحل الجاني أسماء اشتهر بها عادة ولو كان لا يعرف به بعد.

والصفة غير الصحيحة *usage d'une fausse qualité*. يقصد بها الصفة التي ينسبها المحتال لنفسه بحيث يجعله يحظى بالاحترام والثقة من الناس والمركز الذي يشغله الشخص بين أهل مجتمعه بمقتضى مهنته ومولده ووظيفته أو صلته وقرباته المزعومة لأحد المسؤولين الكبار في الدولة. وقد حكم بأنه يعد مرتكباً لجريمة النصب ادعاءً الجاني بأنه موظف كبير في أحد الدوائر الحكومية – رغم أنه من صغار الموظفين العاديين – وسبب ذلك أن عبارة «موظف كبير في الحكومة» له أثر كبير لإيهام الغير بالمركز الهام والنفوذ وقوة الكلمة التي غير ذلك من الصفات والمزايا التي يتمتع بها كبار موظفي الدولة. وكذلك يعد مرتكباً لجريمة النصب من يدعى أمام الناس بأنه طبيب أو دكتور في جامعة أو قاض أو محام أو مهندس أو مدير بنك أو قائد شرطة أو أي منصب آخر. وبعد مرتكباً لجريمة النصب من يذهب إلى امرأة ويدعى بأنه موظف من طرف زوجها لأخذ جهاز التصوير فصدقته هذه المرأة واعطته الجهاز، فهذا المحتال يعتبر منتحلاً لصفة غير صحيحة.

## العنصر الثاني

### «الاستيلاء على مال الغير»

### ٢٣٠ – المال محل الجريمة :

تكلمنا في وسائل التدليس باعتبارها العنصر الأول للركن المادي لجريمة النصب، والآن نتناول العنصر الثاني للركن المادي وهو استيلاء الجاني على مال الغير حتى تتم جريمة النصب. وهذا يتطلب منا شرح ماهية فعل التسليم والمال محل التسليم.

(٩٥) الدكتور محمود مصطفى، المرجع السابق، ص ٢١

ويخرج عن نطاق النصب التوصل بالاحتيال الى عقد خطبة او زواج مهما كان الbaعث على ذلك سواء الطمع في مال او مركز او جاءه كذلك لا يعتبر نصبا من يتوصل الى الحصول على منفعة ما ، كمن يوهم كنترول السينما انه من رجال البوليس ليدخل دار السينما ويشاهد الفيلم . ولكن لو تجاوز ذلك الى حد الاحتيال بالحصول على تذكرة مجانية فانه يعد نصبا لانه استولى على مال وهو ثمن التذكرة

والنصب كجريمة السرقة يشترط فيه ان يقع على منقول وهذا ما اوضحته لنا المادة ٣٧٢ بقولها ((اموالاً أو منقولات أو سندات أو تصريحات أو أوراق مالية... الخ)) . ويجب ان يكون هذا المنقول او الاوراق او السندات ذات قيمة ، والراجح ان النصب لا يقع على شيء له قيمة ادبية فقط (٩٦) .

ويشترك النصب مع السرقة في انه لا يقع الا على مال مملوك للمغير ،

## ٤٣١ - الاستيلاء على المال :

قد يكون المال محل الجريمة عند المجنى عليه، فيستولي عليه المتهم عن طريق تسلمه يدا بيد بواسطة المجنى عليه او يسمح له بالاستيلاء عليه، ولا يشترط ان يتم التسليم الى الجاني شخصيا بل يصح ان يحصل الى شخص آخر فاعل او شريك للجاني في جريمة النصب (٩٧) .

وتتم الجريمة ويعاقب الجاني عليها اذا تم التسليم بناء على استعمال احدى وسائل التدليس ولو لم يلحق المجنى عليه اي ضرر منها ، لأن الضرر ليس بشرط في النصب بل يكفي ان يكون الضرر محتمل الواقع ، وهذا متوافر بمجرد تسليم المال .

### العنصر الثالث

#### ((علاقة السببية بين التدليس والاستيلاء على المال))

#### ٤٣٢ - رابطة السببية :

يشترط في جريمة النصب ان يكون هناك علاقة السببية بين الوسائل والطرق الاحتيالية التي قام بها الجاني وبين تسليم المال او الاشياء المنقولة التي حصل عليها وهذا يستلزم ان يكون التدليس سابقا على التسليم (٩٨) . فإذا تسلم شخصا من صديقا له مالا على سبيل الامانة ثم ارتكب تدليسا بهدف ضمه الى ممتلكاته فانه

(٩٦) محكمة النقض الفرنسية ١٦ جوان سنة ١٩٠٣ دالوز ١٩٠٤-٤٤٧.

(٩٧) محكمة النقض الفرنسية ٨ جوان ١٩٣٢ دالوز الاسبوعي ١٩٣٢، ص ٥٥٨.

(٩٨) محكمة النقض الفرنسية ٢٧ نوفمبر ١٩٢٠ دالوز ١٩٢١-١٥٢.

لا يعاقب على نصب بل على خيانة امانة او سرقة . ويجب ان تكون الوسائل الاحتيالية التي قام بها الجاني من شأنها ان توءدى الى تسلمه المال او المنقول .

فتنتفي علاقه السببية اذا قام الجاني باستعمال وسائل التدليس المذكورة ورغم ذلك لم ينخدع بها المجنى عليه ولم يتاثر بها ولكنه مع ذلك سلم المال تحت تأثير عامل خارجي آخر لا دخل للجاني به . فالنصب من الجرائم التي لا تقوم الا على الاحتيال والتدليس والغش ولذلك يشترط على قاضي الموضوع ان يبين في حكمه بالادانة بأن المجنى عليه قد انخدع وسلم المنقول لغير نتيجه ذلك . فإذا انقطعت علاقه السببية بين وسائل الاحتيال وتسليم المال فلا مجال هنا لعقاب المتهم .

فلا يعتبر نصبا اذا علم المجنى عليه بحقيقة اكاذيب واحتياط الجاني ورغم ذلك سلمه المال المطلوب ليتمكن من تسهيل ضبطه متلبسا بجريمته .

### «القصد الجنائي في جريمة النصب»

#### ٢٣٣ - القصد الجنائي :

النصب من الجرائم العمدية وهذا يشترط ان يكون الجاني عالما بالاحتيال بانصراف ارادته الى تحقيق عناصر الجريمة بالكامل كما حددها القانون ، وهذا يتم بقيام الجاني بـ فعال واقوال مكذوبة ، وهو يعلم بعدم صحتها ، لانه لو كان يجهل ذلك ويتصور أنها صادقة فلا يتوافر في حقه القصد الجنائي ، وتطبيقاً لذلك لا يعاقب عن جريمة النصب الخادم الذي يخدم عند أحد الأطباء الروحانيين اذا كان يجهل أن هذا الطبيب يستعمل طرقاً احتيالية .

ويجب أن يهدف الجاني من وراء استعمال الطرق الاحتيالية الى الاستيلاء على مال الغير وتملكه ، فإذا لم يتوافر في نية الجاني سلب مال الغير فلا عقاب عليه لعدم وجود القصد الجنائي ، فإذا قصد من طرق الاحتيال ان يتسلم المال او الشيء للانتفاع به فترة ثم يرده بعد ذلك فلا جريمة في ذلك . كما لا تقوم الجريمة اذا كان الهدف من الاستيلاء على الشيء مجرد المزاح والمداعبة فقط مع ثبوت انتفاء نية التملك ولا عبرة للاغراض والبواعث التي هدف الجاني الى تحقيقها من جراء جريمته فالغاية والباعث لا اثر لهما على المسئولية الجنائية (٩٩)

ويتم اثبات القصد الجنائي وبيان الواقع المسندة الى الجاني من قبل سلطة الاتهام ويجب أن تشير الى الواقع التي تقوم عليها اركان جريمة النصب فتوضح

(٩٩) محكمة النقض الفرنسية ٢٥ اكتوبر ١٩٣٤ دالوز الاسبوعي ١٩٣٤ ، ص ٥٧٥

وتبيّن الطرق الاحتيالية التي قام بها المتهم ضد المجنى عليه وسهلت خداعه وتضليله. وعقوبة جريمة النصب أشارت إليها المادة ٣٧٢ من قانون العقوبات الجزائري بقولها «.....يعاقب بالحبس من سنة على الأقل إلى خمس سنوات على الأكثر وبغرامة من ٥٠٠ إلى ٢٠٠٠ دينار» .

وتشدد العقوبة بنوعيها الحبس والغرامة. إذا كان محل الجريمة اصدار أسهم أو سندات أو أذونات أو حصص أو أية سندات مالية سواء كانت لمشروعات أو شركات أو مؤسسات تجارية أو صناعية، فالمشرع هنا رفع العقوبة بحيث يجوز أن تصل إلى الحبس لمدة عشر سنوات والغرامة إلى ٢٠٠٠ دينار .

ويجوز أن يحكم على الجاني في جميع الحالات السابقة بالإضافة إلى ذلك بالحرمان من جميع الحقوق الواردة في المادة ١٤ أو من بعض هذه الحقوق وبالمنع من الاقامة وذلك من سنة على الأقل إلى خمس سنوات على الأكثر .

## «المبحث الثاني»

### اعطاء شيك بدون رصيد

#### Emission de chéque sans provision

٢٣٤ - تمهيد :

جريمة اعطاء شيك بدون رصيد تعتبر من الجرائم الحديثة نوعا ما في قوانين غالبية الدول العربية بشكل خاص، وهي ترجع إلى القانون الفرنسي حيث صدر قانون ٢ أكتوبر ١٩١٢ وعاقب على اعطاء شيك بدون رصيد بأعتبارها جريمة مستقلة بذاتها وبذات الدول العربية ومنها الجزائر بالنص عليها في قانون العقوبات الجزائري في القسم الثاني من الكتاب الثالث تحت عنوان النصب وأصدر شيك بدون رصيد في المواد من ٣٧٣ إلى ٣٧٥.

وقد انتشرت هذه الجريمة بشكل ملفت للنظر سيما في دول المشرق العربي بحيث أصبحت الشيكات أداة تهديد وسلاح في يد المستفيد ((المسحوب له)) يستعمله كوسيلة في استيفاء حقه، فالشيكات هي الوسيلة المألوفة للتعامل بها بين التجار والأشخاص العاديين للسرعة والايثمان والضمان، فبدلا من حمل الاموال وتعرضها للسرقات أو الضياع وجدت الشيكات لتسهيل التعامل بالنقود بين الناس بمختلف مهنهم ومراكزهم.

ونستعرض في شرحنا لarkan هذه الجريمة والعقوبات المقررة لها وفي بعض المسائل الخاصة والاقتراحات المطروحة حول هذه الجريمة لما لها من أهمية خاصة.

٢٣٥ - أركان الجريمة وعقوبتها :

نصت المادة ٣٧٤ من قانون العقوبات الجزائري على أنه ((يعاقب بالحبس من سنة إلى خمس سنوات وبغرامة لا تقل عن قيمة الشيك أو عن النقص في الرصيد : ١ - كل من يصدر بسوء نية شيئا لا يقابل رصيد قائم وقابل للصرف أو كان الرصيد أقل من قيمة الشيك أو قام بسحب الرصيد كله أو بعضه بعد إصدار الشيك أو منع المسحوب عليه من صرفه .

٤ - كل من قبل او ظهر شيئاً صادراً في الظروف المشار إليها في الفقرة السابقة مع علمه بذلك.

٣ - كل من أصدر أو قبل أو ظهر شيئاً واشترط عدم صرفه فوراً بل جعله كضمان.

اما المادة ٣٧٥ فقد نصت على ما يلي : ((يعاقب بالحبس من سنة الى عشر سنوات وبغرامة لا تقل عن قيمة الشيك او عن قيمة النقص في الرصيد :

١ - كل من زور او زيف شيكاً ،

٢ - كل من قبل استلام شيك مزور او مزيف مع علمه بذلك .

ومن خلال هذه النصوص القانونية يتبين لنا أن جريمة اصدار شيك بدون رصيد تتطلب ما يلي : ١ - اعطاء شيك . ٢ - لا يقابلها رصيد أو عدم امكان صرف الشيك . ٣ - القصد الجنائي . وسنشرح كل ركن من هذه الاركان على استقلال .

### ٤٦ - اعطاء شيك :

لا يسرى النص الا على الشيكات باعتبارها محل الجريمة دون غيرها من الاوراق التجارية كالكمبيالات والسنادات . ويعرف الشيك بأنه ((أمر مكتوب يصدره الساحب الى المسحوب عليه بان يدفع الى المستفيد مبلغاً معيناً مما اودعه الساحب لديه )) .

اما الشيك فلا يكون بحسب طبيعته الاصلية اداة ائتمان ابداً، بل انه اداة وفاء فحسب لانه واجب الدفع بمجرد تقديمها الى المسحوب عليه ((البنك)) فهو كالنقود بالضبط في اي وقت يطلبها حامل الايصال .

والشيك الذي حدده المادة ٣٧٤ يختلف اختلافاً جوهرياً من حيث عناصره وشروطه عن اذونات البريد ((شيكات الصكوك البريدية)) لأنها غير قابلة للتداول . ولا يشترط في الشيك ان يكون محرراً بدفتر شيكات . تسلمهما المصارف والبنوك لعملائها أصحاب الحسابات الجارية ، على نموذج مطبوع . وبناءً على ذلك حكم بأن الورقة تعتبر شيكاً ولو خلت من التاريخ (١٠٠) وكذلك يعتبر شيكاً ولو حرر على ورق عادي ولكن بشرط ان تستوفي جميع البيانات المطلوبة في الشيك العادي . مثل اسم الساحب وتوقيعه واسم المسحوب عليه ، وهو دائماً بنك ومصرف ، ويشمل الشيك اسم حامله اي الشخص المستفيد منه ، ويجب ان تحدد قيمة الشيك بكل دقة ووضوح وهي نقود ، ويشترط ان تكون واجبة الصرف بمجرد تقديمها للبنك والاطلاع على الشيك ، ونبه الى ان مكان سحب الشيك لا يعتبر من البيانات الجوهرية فلا يؤثر على الشيك اطلاقاً .

---

(١٠٠) محكمة النقض الفرنسية ١٥ اكتوبر سنة ١٩٥٨ دالوز ١٩٥٨، ص ٧١٥ .

وتظهير الشيك يعني نقل ملكية للفيرو والتخلص النهائي عن ملكيته، وتحرير الشيك باسم من ظهر له.

وبخصوص تاريخ الشيك، تتطلب طبيعة الشيك باعتبارها أدلة وفاء أن يكون تاريخ لا تسحب هو نفسه تاريخ الوفاء به، ولذلك إذا حدد في الشيك تاريخ معين لسحب المبلغ المذكور فيه يختلف عن تاريخ تحرير الشيك إنقلب الشيك من أدلة وفاء إلى أدلة ائتمان وتحول إلى كمبيالة وسند أذني وخرج من نطاق التجريم.

وفي جميع الأحوال يعتبر التاريخ الموضوع على الشيك هو نفسه تاريخ اصداره فإذا ثبت أن الشيك ليس له رصيد أو أن الرصيد غير كاف عوقب الساحب في العقوبة المقررة قانوناً.

وإذا لم يضع ساحب الشيك تاريخاً عليه فالعبرة تكون بالتاريخ الذي يضعه المستفيد، لأن الساحب يفترض هنا أنه قد قام بتعويض المستفيد بوضع التاريخ الذي يراه قبل تقديم الشيك إلى البنك.

ويفلت الساحب من العقاب في حالة ما إذا تضمن الشيك الذي أصدره تاريخين مختلفين فيأخذ الشيك بحكم الكمبيالة باعتبارها أدلة ائتمان فقط.

#### ٢٣٧ - عدم وجود رصيد أو عدم كفايته أو سحبه بعد تحرير الشيك :

يشترط لقيام جريمة اصدار شيك بدون رصيد أن يقوم الساحب باصدار الشيك ببياناته ومناولته للمستفيد أو ارساله له فالجنائية التي قصد من ورائها حماية الشيكات باعتبارها أدلة وفاء، اعتبار الشيك بأنه قد طرح للتداول بمجرد تسليمه للمستفيد أو وكيله وقد يرسل الشيك بالبريد فالعبرة تكون بوصول الشيك للمستفيد فعلاً لأن الرسالة تظل على ملكية صاحبها إلى أن يتسلمها المرسل إليه طبقاً لقواعد القانون المدني (١٠١) .

وتتم الجريمة إذا لم يكن للساحب رصيد لدى البنك في التاريخ المحدد على الشيك ولو كان المستفيد يعلم أن المبلغ ليس لديه رصيد أو أن رصيده ناقص عن القيمة المدونة والمحددة في الشيك.

وتتم الجريمة أيضاً إذا كان قبل الوفاة بالشيك "أى الرصيد الموجود في البنك" غير قابل للسحب بسبب الحجر القضائي أو الإداري أو العسكري على الرصيد المذكور ويشترط علم صاحب الشيك بذلك ولا انتفأ مسؤوليته ولكن إذا كان الرصيد قد حجز عليه بعد اصدار الشيك فإن الساحب لا يسأل اطلاقاً لانتفاء القصد الجنائي لديه.

---

(١٠١) الدكتور رؤوف عبید - المرجع السابق، ص ٥٣٤ وما بعدها.

كذلك تتم الجريمة اذا قام الساحب بأخذ الرصيد من البنك بعد اصداره الشيك للمستفيد، وسواء سحب كل الرصيد أو جزء منه طالما أن الباقي منه أقل من القيمة المذكورة والمدونة في الشيك المسحب .

وتقع الجريمة أيضا اذا قام الساحب باصدار الشيك صحيحا وكان هناك رصيدا كافيا له ورغم ذلك أبلغ الساحب البنك بعدم الدفع .  
« Blocage de provision ou opposition indue »  
مهما كان السبب في ذلك ، لانها من قبيل البواعث التي لا توثر على توقيع العقاب على الساحب ، وهدف المشرع من وراء ذلك حماية الشيكات في التداول وقبولها في المعاملات بين الناس باعتبارها نقودا ( ١٠٢ ) .

وقد استقر القضاء الفرنسي على أن الساحب لاي شيك لا يحق له أن يصدر أى أمر للبنك بعدم صرف الشيك مهما كان السبب ، ولو كان لمثل اكتشافه وجود خطأ في الحساب أو في بعض بيانات الشيك ، والمعمول به في غالبية الدول العربية ومنها الجزائر ، أن ضياع الشيء وفقدانه يمكن مصدره باخطار البنك بعدم صرفه ، ونشير هنا الى عمل اجرائي بخصوص وقوع خطأ أو سهو في الشيك ، فالموظف المختص في البنك هو الذي يتحقق من ذلك بحكم وظيفته ومهنته فيتحقق له الامتناع عن صرف الشيك من تلقاء نفسه اذا اكتشف كشط أو تغيير أو خطأ في البيانات المدونة في الشيك .

وتقدم الشيك للبنك بصرفه ليس له علاقة بجريمة اصدار شيك بدون رصيد وبأركانها لانها مجرد عملية كافية فقط واجراء مادي ليس الا .

## ٤٣٨ – القصد الجنائي :

جريمة اعطاء شيك لا يقابله رصيد من الجرائم العمدية تشرط توافر القصد الجنائي العام أى علم الجنائي في لحظة سحبه الشيك أنه لا يوجد رصيد له أو أن الرصيد غير كاف للسحب ، ويجب أن يتوافر بجانب القصد العام سوء النية " Mauvaise foi " أو قصد الاضرار أو الاشراء على حساب الغير ، ويتم ذلك متى حرر الساحب الشيك عن علم وادراره وارادة حرة بأنه لا يملك الرصيد الكافي لسحبه أو ليس هناك رصيدا على الاطلاق في تاريخ سحب الشيك . وهذا ما نصت عليه المادة ٣٧٤ من قانون العقوبات الجزائري ، ويتوافر القصد الجنائي ايضا قيام الساحب باخطار البنك بعدم صرف الشيك مهما كان الباعث على ذلك ، واشتراطه عدم صرف الشيك من المستفيد ، والعلم بعدم وجود رصيد أو نقصه ، أو وجود مانع .

---

( ١٠٢ ) مجموعة أحكام النقض الفرنسية ، نقض ٨ ابريل سنة ١٩٥٢ س ٣ رقم ٢٩٦  
ص ٢٩٢

يحول دون صرفه علم مفترض في حق الساحب ويعتبر قرينة على نية الضرار وسوء القصد لديه اتجاه المستفيد . وعلى المحكمة أن تبين في حكم الادانة توافر جميع أركان الجريمة، فتوضح أن الورقة التي هررت شيئاً استوفت كل بياتاتها وأنه لا يقابلها رصيد قابل للسحب وأن الساحب كان يعلم بذلك جيداً.

وعقوبة هذه الجريمة هي الحبس من سنة إلى خمس سنوات . والغرامة تكون مساوية لقيمة الشيك أو قيمة النقص في الرصيد .

وتشدد العقوبة في حالة تزوير أو تزييف الشيكات أو قبولها مع العلم بطبعتها فيعاقب الجاني بعقوبة الحبس من سنة إلى عشر سنوات . والغرامة التي لا تقل عن قيمة الشيك أو عن قيمة النقص في الرصيد .

#### ٤٣٩ - بعض ما تشيره جريمة اعطاء شيك بدون رصيد من مسائل خاصة :

هناك مسألة على درجة كبيرة من الأهمية أثارتها جريمة اصدار شيك بدون رصيد وثار حولها النقاش بين فقهاء القانون الجنائي وهذه المسألة تتعلق باثار علم المستفيد من الشيك بعدم وجود رصيد أو عدم كفاية الرصيد أو عدم قابليته للصرف ورغم هذا كله يرضى ويقبل استلام الشيك من الساحب ، فما مدى اثر ذلك على المسئولية الجنائية التي يتعرض لها الجاني («مصدر الشيك») .

و قبل الايجابة على هذا التساؤل نعود ونذكر أن الغاية التي قصدها المشرع من تجريم اصدار الشيكات التي لا يقابلها رصيد هي حماية الشيكات والمعاملين بها بوصفها أدلة وفاء وتعامل بالإضافة إلى إرساء الثقة والاطمئنان لكل من يجعل الشيكات محل للتعامل بها لأنها تعتبر من الوجهة الاقتصادية نقوداً عادية .

فالشرع عندما عاقب على اصدار شيك بدون رصيد لم يضع في اعتباره تدليس وغش الساحب للغير وسلب نقوده بالخدعة والحيلة كما هو الحال في جرائم النصب ، لذا كان علم المستفيد من الشيك بعدم وجود رصيد أو عدم كفاية الرصيد لا يؤثر على مسئولية الساحب من العقاب (١٠٣) .

ونعمل سبب قبول المستفيد الشيك وهو يعلم بعدم وجود رصيد له في التاريخ الذي أصدره الساحب ، أنه يعتمد على مقدرة الساحب على وضع الرصيد في البنك في التاريخ المحدد ، أو أنه سيحول الشيك لشخص آخر لا يعلم حقيقته أو أنه سيعتمد على وجود الشيك بحوزته ليستعمله كسلاح ضد الساحب يهدده به بتقادمه للجهات المسئولة لمعاقبته جنائياً .

---

(١٠٣) راجع جارو ، الجزء السادس ، فقرة ٦ ، ٢٥٨٩ ، ص ٤٤١ .

ونحن بدورنا نترى عند هذه النقطة ونقول، لما كان الهدف من تجريم التعامل بالشيكات التي لا يقابلها رصيده هو توفير الحماية والثقة للتعامل بها، لذا نجد أن علم المستفيد بعدم وجود رصيده ورغم ذلك يقبل هذا الشيك يعتبر هذا المستفيد في رأينا شريك للصاحب في خلق الجريمة، اذ لو لا قبوله وموافقته باسلام الشيك لما كان للجريمة اي وجود، ولكن يجب ان يكون المستفيد قد علم من الصاحب نفسه او من ظروف تعامله معه بعدم وجود رصيده له او بعدم كفاية هذا الرصيده او قابليته للسحب، هذا بالإضافة الى ان المستفيد قد يحول ويظهر الشيك الى شخص آخر حسن النية فيجني عليه بذلك وتشعب الجريمة ويتعدد المجنى عليهم بالإضافة الى اهتزاز الثقة والحماية المرجوة من التعامل بالشيكات باعتبارها نقودا للوفاء فالضرب على ايدي العابثين بالشيكات سواء الصاحب او المستفيد الذي يعلم بحقيقة الشيك يحد ويحول دون تفشي هذه الجريمة ويعيد الهدية والثقة للتعامل بالشيكات، لذا نرجو ان تسد التشريعات الجنائية في البلاد العربية هذه التغرة الخطيرة في مواجهها القانونية لتسد الطريق امام المحتالين على القانون .

: ٤٠ - تمهيد :

نص قانون العقوبات الجزائري على خيانة الامانة في القسم الثالث من الفصل الثالث في المواد ٣٧٦ الى ٣٨٢، والحق في خيانة الامانة، كل من خان امانة ورقة موقعة على بياض وحرر عليها زورا التزاما او ابراء ، المادة ٣٨١ عقوبات، وتعاقب المادة ٣٨٢ مكرر المالك الذي يقدم للمحكمة في آناء منازعة ادارية او قضائية بها ورقة او سند او مذكرة ثم يختلسها بعد ذلك . وييف نشرح هذه المواد تباعا على النحو التالي:

: ٤١ - عناصر خيانة الامانة :

نصت المادة ٣٧٦ من قانون العقوبات الجزائري على ما ياتي : ((كل من اختلس او بدد بسوء نية اوراقا تجارية او نقودا او بضائع او اوراقا مالية او مخالفات او اية محررات اخرى تتضمن او تثبت التزاما او ابراء لم تكن قد سلمت اليه الا على سبيل الاجارة او الوديعة او الوكالة او الرهن او عارية الاستعمال او لاداء عمل باجر بشرط ردها او تقديمها او لاستعمالها او لاستخدامها في عمل معين وذلك اضرارا بمالكيها او واضعي اليد عليها او حائزها يعد مرتكبا لجريمة خيانة الامانة ويعاقب بالحبس من ثلاثة اشهر الى ثلاث سنوات وبغرامة من ٥٠٠ الى ٢٠٠٠ دينار .

ويجوز علاوة على ذلك أن يحكم على الجاني بالحرمان من حق او أكثر من الحقوق الواردة في المادة ١٤ وبالمنع من الاقامة وذلك لمدة سنة على الأقل وخمس سنوات على الأكثر .

وكل ذلك دون الاخلال بما نصت عليه المادتان ١٥٨ و ١٥٩ المتعلقتان بسرقة النقود والوراق التجارية والمستندات والاستيلاء عليها من المستودعات العمومية )) .

وتشدد العقوبة في جريمة خيانة الامانة في حالتين اشارت اليهما المادتان ٣٧٨ و ٣٧٩ عقوبات .

فنصت المادة ٣٧٨ إلى ما يلي: ((يجوز أن تصل مدة الحبس إلى عشر سنوات والغرامة إلى ٢٠٠٠ دار، إذا وقعت خيانة الأمانة؛

١ - من شخص لجأ إلى جمهور للحصول لحسابه الخاص أو بوصفه مديراً أو مسيراً أو مندوباً عن شركاؤ مشروع تجاري أو صناعي على أموال أو أوراق مالية على سبيل الوديعة أو الوكالة أو الرهن.

٢ - من سمسار أو وسيط استشار مهني أو محرر عقود وتعلق الأمر بشمن بيع عقار أو محل تجاري أو بقية الأكتتاب في أسهم أو حصص لشركات عقارية أو بشمن شرائها أو بيعها أو بشن حوالات إيجار إذا كانت مثل هذه الحوالة مصرحاً بها قانوناً.

ويجوز أن تطبق أيضاً أحكام الفقرة الثانية من المادة ٣٧٦ ))

وأضافت المادة ٣٧٩ عقوبات ((إذا وقعت خيانة الأمانة من قائم بوظيفة عمومية أو بوظيفة قضائية اثناء مباشرة أعمال وظيفته أو ب المناسبتها ف تكون العقوبة السجن المؤقت من خمس إلى عشر سنوات)).

ويمكننا استنتاج تعريف لخيانة الأمانة من خلال النصوص القانونية الواردة عاليه بأنها ((كل اختلاس أو تبديد أو ما في حكمهما لمال منقول سلم إلى الجاني بعقد من عقود الأمانة أضراراً بمالك المال أو حائزه)).

ونخلص أيضاً إلى أن جريمة خيانة الأمانة تتكون من خمسة أركان هي:

١ - فعل مادي هو اختلاس واستعمال وتبديد ما يعد في حكمهم.

٢ - بسوء قصد

٣ - يقع أضراراً بمال الملك أو الحائز للشيء المبدد أو المختلس.

٤ - وقوع هذا الفعل على مال منقول لغيره.

٥ - تسليم المال إلى الجاني ليحوزه مؤقتاً بعقد من عقود الأمانة.

وسوف نشرح كل ركن من هذه الأركان الخمسة على النحو الآتي:

## الركن الاول

### - التبديد والاختلاس -

٤٤٢ - تعريف وتوضيح :

تحتتحقق جريمة خيانة الامانة بتوافر الركن المادي لها المتمثل في الاختلاس والتبديد والاستعمال، وبمعنى آخر تتم خيانة الامانة بكل فعل يدل على أن الامين اعتبر المال المؤمن عليه ملكاً خاصاً له يتصرف فيه كما يشاء وكما يحق للملك ذلك والاختلاس والاستعمال والتبديد نعرف كل منهما على النحو التالي:

**الاختلاس Détournement** ، هو اختلاس المال في خيانة الامانة

يختلف عن الاختلاس في السرقة الذي يتمثل في سلب مال الغير دون رضاه . هنا يختلف الوضع في خيانة الامانة لأن المال في حيازة الجاني ابتداءً فيقع الاختلاس هنا بمجرد تحويل الشيء من حيازة مؤقتة إلى حيازة دائمة بنية التملك، فحكم بأن الشخص الذي يقوم بعرض جهاز تلفزيون أو تؤمن عليه للبيع يعد محتلساً للامانة وسبب ذلك أنه اعتبر الشيء ((التلفزيون)) الذي يعرضه للبيع ملكاً له، ومن صور الاختلاس أيضاً أن يؤمّن الجاني على شطة ملابس في مخزن الودائع فيستولي عليها لنفسه، أو يترك شخص ساعة عند ساعاته لاصلاحها ولكن ساعاته ينكر استلامها ويرفض ردها لصاحبها . أو أن يوكل شخص صديقاً له في استلام سلعة نيابة عنه فيستولي هذا الشخص على هذه السلعة له .

**اما التبديد Dissipation** (١٠٤) فهو كل فعل يخرج به الامين الشيء أو المال الذي ائتمن عليه من حياته أما باستهلاكه أو بالتصرف فيه للغير برهنه أو بيعه أو التبرع به وغير ذلك، وسواء وقع التبديد على الشيء كله أو جزء منه فقط . وتغيير الحيازة المؤقتة بالتبديد إلى حيازة نهائية يكون بعمل ظاهر قانوني أو مادي مما يسهل اثباته رغم تعذر استرداده لهذا الشيء من حيازة عارضة مؤقتة إلى حيازة دائمة بقصد التملك للشيء .

---

(١٠٤) . محكمة باريس ١٩٣٧/١٠/٢٥ سيرى ١٩٣٨-٦٥-

جارسون فقرة ١٣ - المرجع السابق .

اما الاستعمال *Emploi* فالنص قد قصد به الاستعمال بقصد التملك كمن يوئمن على ملابس لغرض من الاغراض فيقوم بارتدائها واستعمالها بنية تملكها له وهو يأخذ صورة تغيير الشيء من وجنته لتملكه، فلا يكفي اذن مجرد استعمال المال أو الشيء استعملا مخالفا لشروط العقد بل يشمل سوء الاستعمال المعتمد الذي يصبح بمثابة الاتلاف وهو يعد خيانة أمانة، ومن صور ذلك ان يسيء الامين استعمال المال او استغلاله بما قد يوؤدي الى فقدانه وضياعه لغاية في نفسه، فالاستعمال الذي قصده المشرع هنا هوادارة المال اذا اساء هذا الامين الادارة بنية الغش وبما يوؤدي الى خروجه من حيازته ولو مؤقتا على نحو آخر، مثل تأجير الشيء محل الامانة او اعارته.

وخيانة الامانة من الجرائم التي لا يتصور البعض فيها لانها تتم وتنتهي فوراً بمعنى أنها من الجرائم الوقتية، فطالما ان الامين قد اظهر سوء نيته في تملك الشيء تمت الخيانة منه دون الاعتماد على الاعمال التحضيرية.

## الركن الثاني

### «القصد الجنائي»

٢٤٣ - يجب أن يكون هناك تلازم بين القصد الجنائي والركن المادي، فلا يصح العقاب على الاختلاس او الاستعمال او التبديد الا اذا اقترن بالقصد الجنائي سيما وأن خيانة الامانة من الجرائم العمدية التي يتطلب فيها القانون وجود قصد عام يتمثل في اتجاه ارادة الجاني وانصرافها لارتكاب الجريمة بكامل ارkanها عن علم وادراك حقيقي لكنه وحقيقة ما يقوم به من نشاط، بمعنى أن يدرك الجاني ان المال الذي بدده او استعمله او اختلسه قد سلم اليه ليحوزه بصفة مؤقتة بنا، على عقد الامانة او الوديعة او العارية وأنه مجبر على رد المال الى مالكه او حائزه او من كان له سلطة عليه، فلا يعاقب الجاني وتنافي الجريمة اذا كان الجاني يعتقد بان المال الذي في حيازته مملوكا له فتصرف فيه بنا، على ذلك، الا ان القانون اشترط بجانب القصد العام قصدا خاصا يتمثل في نية التملك للمال وحرمان مالكه الحقيقي منه (١٠٥)

وقاضي الموضوع هو الذي يستخلص هذه النية من نشاط الجاني، فيجوز استنتاج القصد الخاص من عرض الامانة للبيع او رهنها او بيعها فعلا، كما تستخلص هذه النية ايضا من كل فعل يقوم به الجاني او الامين بحيث يغير نيته من الحيازة العارضة والمؤقتة الى الحيازة الدائمة بقصد التملك، اذن نية التملك هنا تعتبر من الشروط الهاامة في جريمة خيانة الامانة.

---

(١٠٥) راجع جارو الجزء السادس فقرة ٢٦٢٢، وكذلك شوفو وهيلي ج ٥ فقرة ٢٢٧٤ وكذلك جلانفيل ولیامز، المرجع السابق، ص ٤٦٢ وما بعدها.

وإذا قلنا أن هناك تلازم بين القصد الجنائي والركن المتمثل في الاختلاس والتبييد والاستعمال، فإنه على العكس من ذلك لا يشترط التلازم بين الجريمة ورد الامانة فمتي اكتملت الجريمة فإن رد الامانة بعد ذلك من قبل الجنائي أو تعهده ببردها ليس له أي أثر على الجريمة بل يعاقب الجنائي رغم ذلك بجريمة خيانة الامانة. ونتيجة لذلك قضى بأنه اذا سلم المجنى عليه الجنائي مبلغ المال لشراء بضاعة له ولكن الجنائي لم يشتري شيء وبعد ذلك حاول المجنى عليه بتقديم شكوى ضد الجنائي، الا أن هذا الأخير حاول أن يدفع له جزء من المبلغ ايصالا بالباقي فان هذه الواقعة تعتبر بلا شك جريمة خيانة امانة.

ولكن الجنائي لا يرتكب خيانة امانة اذا استحال عليه رد الامانة التي تسلّمها اذا كانت قد بددت او فقدت بسبب حادث فجائي او قوة قاهرة لانتفاء القصد الجنائي لديه.

ويتم اثبات القصد الجنائي في خيانة الامانة حسب القواعد القانونية العامة التي يتتأكد منها قاضي الموضوع، فظروف الواقع هي التي توضح لنا توافر القصد الجنائي من عدمه. فإذا ارتكب الجنائي فعلًا يدل على سوء النية بتملكه الشيء الذي أثمن عليه وحرمان مالكه منه، أو إذا امتنع الأمين عن رد الشيء المسلم إليه رغم مطالبته به توافر في حقه سوء النية والقصد الجنائي.

### الركن الثالث

#### الضرر

٤٤ - معنى الضرر :

أشارت المادة ٣٧٦ الى أن جريمة خيانة الامانة تستلزم وقوع اختلاس أو تبييد أو استعمال للأشياء أو السندات... الخ، أضرارا باصحابها ومالكيها أو واعي اليد عليها، فالضرر هنا قد يكون من النتائج المفترضة والمتعلقة بالركن المادي بحيث يستحيل فصلها عنه بحكم طبيعة الأشياء، فالضرر من الأركان الرئيسية لقيام خيانة الامانة، فلا توجد إذا لم يلحق المجنى عليه ضرر، ولكن ليس بشرط وقوع الضرر فعلًا بل أن مجرد احتمال حدوث الضرر كاف لقيام الجريمة، فحكم بأنه إذا استلم شخصا مبلغ عشرة فرنكات لشراء طابع بريدي من هذه الفئة، وخمسون فرنك لشراء طابع بريدية حكومية أخرى، ولكن المستلم حصل على طابع مستعملة من أحد زملائه وقدمهما إلى المجنى عليه فأخذها دون أن ينتبه لها لثقته بالجنائي فإن هذا الأخير يعد مرتكبا لخيانة الامانة، لأن الشخص الذي ائتمنه معرض للرجوع

عليه بقيمة الطوابع عند اكتشافها (١٠٦) . ويستوى أن يكونضرر ماديا كما أوضحتناه أو أدبيا كمن يبدد أوراق عائلية لها قيمة تذكارية . وقد حكم في فرنسا بأنه يرتكب ضرراً أدبياً ويعد خائناً للامانة العامل بشركة الالبان الذي يضف الماء إلى الحليب الذي يوزعه لحساب الشركة ويحتفظ له بفارق الثمن ، وذلك لأن الشركة لم يصبها ضرر مادي بل ضرر أدبي يتمثل في فقدان الثقة بها والتشهير بسمعتها (١٠٧) . وقاضي الموضوع هو الذي يبحث بمسألة الضرر من عدمه .

## ٤٥ - على من يقع الضرر :

يصح أن يلحق الضرر حائز الشيء أو واعظ اليد عليه، كما يقع الضرر على صاحب الشيء أو مالكه، والشخص قصد به حماية كل شخص له حق أو مصلحة على الشيء كصاحب حق الانتفاع والمودع لديه والمستعير والمستأجر وغيرهم .

فالمستأجر الذي يبدد شيئاً استاجره من المودع لديه يعد خائناً للامانة رغم أن الضرر يلحق المودع لديه مباشرة، وله التابع الذي يبدد شيئاً استلمه من سيده على سبيل الامانة وكان الشيء مملوكاً لشخص آخر .

## الوكلان الرابع

### - محل الجريمة -

## ٤٦ - المال المنقول المملوك للغير :

لا تقع خيانة الامانة الا على مال منقول شأنها شأن السرقة والنصب، فهم يشتراكوا بوقوعهم على مال منقول . وقد وضحت ذلك المادة ٣٧٦ من قانون العقوبات الجزائري ((... وكل من يهدى بسوء نية أوراقاً تجارية أو نقوداً أو بضائع أو أوراق مالية أو مخالفات أو أية مسروقات ...)) . ف بهذه كلها منقولات تكون محل جريمة خيانة الامانة ولها قيمة مادية أو اعتبارية، وتكون قابلة للحيازة، ولا أهمية لكون الشيء مصريح حيازته أو لا، فمن يبدد سلاحاً بدون ترخيص أو مادة مخدرة ائتمن عليها يعد مرتكباً لجريمة خيانة الامانة، رغم أنه سيعاقب على حيازة مادة مخدرة .

(١٠٦) محكمة النقض الفرنسية ١٨ مارس ١٩٣٦ جازيت دي باليه ١٩٣٦-١-٨٨١ .

(١٠٧) راجع جارسون مادة ٤٠٨ فقرة ١٥٦ وحكم محكمة النقض الفرنسية في

٦/٤/١٨٨٢ .

ولكن خيانة الامانة لا تقع على العقارات ولا على الاشياء المعنوية البحتة، فمن يوئمن على سر فيخونه او على اختراع فيذيعه لا يعد خائنا للامانة<sup>(١٠٨)</sup>. ويشترط أن يكون المال المنقول محل الجريمة غير مملوك للجاني، لانه لو كان المبدد للشيء مالكا له فلا عقاب عليه، لأن خيانة الامانة والسرقة فيها اعتداء وعبيث على الملكية.

### الركن الخامس

#### ((تسليم المال بعقد امانة))

#### ٤٤٧ - حصول التسلیم :

يجب أن يتسلم الموثمن على المال المنقول أو الشيء من المجنى عليه بناء على عقد من عقود الامانة. بمعنى أن يكون التسلیم ناقلا للحيازة المؤقتة، وقد يتم التسلیم من المجنى عليه يدا بيد أو من وكيله أو من شخص آخر كالخادم أو عامل البريد أو التابع، والذى يميز التسلیم هنا هو أنه تسلیم ناقل للحيازة المؤقتة الغير ناقلة للملكية لأن الملكية تظل للمالك نفسه. ويجب أن يقع التسلیم في خيانة الامانة على ذات الشيء المختلس والذي انتقلت حيازته المؤقتة إلى الأمين، فحكم بأنه اذا سلم شخص معطفه إلى ((كواه)) ليغسلها ويكونها وكان قد نسي بداخله مبلغ ٥٠٠ دينار فاختلسها ((الكواه)) فالواقعة هنا لا تعتبر خيانة امانة بل جريمة سرقة، لأن التسلیم قد وقع على المعطف فقط لا على النقود التي لم تكن موضوع عقد الامانة فلم يشملها التسلیم.

#### ٤٤٨ - عقود الامانة :

لقد وردت عقود الامانة في المادة ٣٧٦ من قانون العقوبات الجزائري على سبيل الحصر: ((٥٠٠ لم تكن قد سلمت اليه الا على سبيل الاجارة او الوديعة او الوكالة او الرهن او عارية الاستعمال او لاداء عمل باجر او بغير اجر بشرط ردها . . . )) لذلك لا مجال للتلوّح في هذه العقود او القياس عليها، لأن الحكمة من العقاب على الاعتداء على هذه الاشياء ما تسببه من اعتداء على ملك الغير والاضرار به. لذلك اذا حصل التسلیم بدون عقد من العقود السالفة الذكر فان الاستيلاء على المال لا يعد خيانة امانة. وسوف نوجز هذه العقود الستة طبقا لمستلزمات جريمة خيانة الامانة على النحو التالي:

---

(١٠٨) الاستاذ الفاضل الدكتور محمود مصطفى - المرجع السابق، ص ٥٦٥  
الاستاذ الدكتور رؤوف عبيد - المرجع السابق، ص ٥٩٣

ورد تعريف الوديعة " Dépôt " في القانون المدني (( بأنها عقد يلتزم به شخص أن يتسلم شيئاً من آخر على أن يتولى حفظه وعلى أن يرده عيناً )) . والحكمة من العقاب هنا لا تتعلق بالمودع عنده واحلاله بما تعهد به من التزامات في عقد الوديعة، وإنما الاعتداء الواقع من المودع عنده على ملكية الشيء والتصرف به، لذلك تنتفي المسئولية الجنائية في الاهمال في حفظ الوديعة ولو نجم عنه تلفها، ولا على الاستعمال بغير إذن ورضا صاحب الوديعة، ولا على مجرد التأخير في ردتها طالما انتفى سوء القصد المقتن ببنية تملك الشيء وجرمان مالكه منه بصفة نهائية . وتنتظم الوديعة لقيامتها ما يلي :

**أولاً :** تسليم مال منقول إلى آخر وليس بشرط أن يكون التسلیم حقيقة فيجوز أن يكون اعتارياً، فيعتبر مبدداً للوديعة البائع الذي يقوم باختلاس جزءاً من السلع المباعة والتي بقيت في حيازته على أساس الوديعة بعد أن انتقلت ملكيتها إلى المشتري الذي دفع ثمنها بالكامل (١٠٩) . ولم يشترط القانون في التسلیم الحقيقي أن يتم مباشرة للشخص المودع لديه، فيعتبر الوارث مبدداً للوديعة التي تسلمها من المورث ويسأل جنائياً إذا توافر لديه العلم بحقيقة تصرفها ورغم ذلك قام بتبيديدها عد مرتكباً لخيانة الأمانة .

**ثانياً :** يستلزم القانون أن يكون أسلام الوديعة مقصوداً منه الحفاظ عليها وعادتها لمالكها عند طلبها، لانه اذا كان أسلام الوديعة لم يكن بقصد حفظه ولم يلاحظ من هذا التسلیم الاعادة فان اعتياله لا يعد من قبيل خيانة الأمانة . فحكم بأن الذي يتسلم منقولاً للغير بقصد فحصه ومشاهدته وعادته لصاحبها فوراً فيختلس هذا الشيء لا يعاقب بخيانة الأمانة بل يعتبر مرتكباً لجريمة السرقة، والوديعة التي تتكلم عنها هنا هي الوديعة الكاملة régulier التي تشترط من المودع لديه اعادتها لمالكها وعدم التصرف بها سواء كانت هذه الوديعة من الأشياء القيمية أو المثلية .

## ٢٥٠ - الإيجار :

تتم جريمة خيانة الأمانة اذا وقعت على المنقول الذي يتسلمه المودع لديه على أساس الإيجار، ويحصل ذلك اذا قام المودع لديه بتبييد واحتلاس المنقول، ولكنه لا يعاقب اذا حصل منه تأخير في رد المنقول او استمرار الانتفاع بها بعد الميعاد المحدد في عقد الإيجار .

(١٠٩) محكمة النقض الفرنسية ١٩٣٥/٥/٢ جازيت ذي باليه ١٩٣٥ - ١ - ٢٦١

محكمة النقض المصرية ١٩٦٢/١٢/١١ أحكام النقض س ١٨ رقم ٢٦٢

ص ١٢٣٩

ومن صور خيانة الامانة في الاجار، اذا قام المستأجر بتبييد اثاث وأدوات الموجودة في المسكن المفروش لذى استأجره لانها سلمت للمستأجر بمقتضى عقد الاجار.

## ٢٥١ - عارية الاستعمال

ورد تعريف عاري الاستعمال *prêt à usage* في القانون المدني بأنها : ((عقد يلتزم به المرء أن يسلم المستعير شيئاً غير قابل للاستهلاك ليستعمله بدون عوض لمدة محددة ولغرض معين شريطة أن يرده مباشرة بعد الاستعمال)) . فالعارية موضوعها شيئاً غير قابل للاستهلاك ، ويجب أن تتجه ارادة المتعاقدين الى رد الشيء بذاته ولو كا، مثليا ، فرغم أن محل العارية غالباً ما يكون من الأشياء القيمية إلا أن هذا لا يعني من أن يكون محلها أشياء مثالية ، مثل النقود المتداولة النادرة النوع أو حبوع من النوع الممتاز يستعييرها شخص لعرضها في معرض وما الى ذلك (١١٠) .

## ٢٥٢ - الرهن : «*Nantissement*»

يقصد بالرهن هـ رهن الحيازة الذي يتمثل في قيام المدين بوضع المنشول المملوك له في حيازة دائهنه أو في حيازة شخص آخر اتفق عليه العقدان تأمينا للدين .

فإذا قام الدائن في التصرف في المنشول المرهون لديه وبده أو اختلسه يعتبر مرتكباً لجريمة خيانة الامانة . ومن صور ذلك ، من يتسلم ساعة ذهبية نادرة على سبيل الرهن فيقوم بعرضها للبيع ، وكذلك الجوهرجي ((الصاع)) الذي يبيع عقد الالماس الذي رهنت لديه احدى النساء مقابل مبلغ من النقود .

## ٢٥٣ - الوكالة : «*Mandat*»

### الوكالة عقد يلتزم بموجبه الـ

الوكالة عقد يلتزم بموجبه الوكيل بالقيام بعمل قانوني لحساب وصالح الموكل وقد تكون الوكالة تعاقدية أو بحكم القانون ، صريحة أو ضمنية بأجر أو بدون أجر فيعد وكيلاً طبقاً للقانون المدني القيم والوصي ، والوكيل بالعمولة ، ونائب الوكيل ووارث الوكيل المتوفى اذا قام بتبييد ما كان لديه من أملاك مورثة على سبيل الوكالة (١١١) ، والحارس القضائي ووكيل الغائب ووكيل الدائن في قضايا التفاليس

---

(١١٠) محكمة النقض الفرنسية ١٩٠١/٥/١١ دالوز ١٩٠٢ - ١ - ٤١٥

(١١١) محكمة النقض الفرنسية ٢٥ فيفري ١٩٣٧ بلتان ٣٧

وباختصار كل شخص مكلف بتحصيل أو قبض أي مبلغ لشخص آخر، ومن صور ذلك اعتبار الشركك الذى يتولى ادارة اموال الشركاء بوجه عام ، يعد وكيلا عنهم ، شريطة أن يشار في عقد الشركة الى وكالة الشركاء بعضهم البعض، كما يعتبر الوارث وكيلا عن باقى الورثة بالنسبة للشركة التي آلت اليه وللورثة بالميراث .

والهدف من ذلك ليس هو معاقبة الوكيل عن عمل يصدر منه اضرارا بمحلكه بل الغرض هو معاقبة الوكيل اذا اخترس وبدان المنقولات والاموال التي استلمها من الموكيل او ما كانت على ذمة الموكيل، فمثلا فيكلف الوكيل ببيع شيء او شراء سلعة لحساب موكله فيبيع الشيء او يشتري السلعة بازيد او بأقل من ثمن المثل هنا لا يعد هذا الوكيل مرتكبا لخيانة الامانة .

ومن صور الاختلاس والتبييد التي يرتكبها الوكيل تبييد الشخص الذي تسلمه بعقد الوكالة، او ثمن الشيء الذي كلفه الموكيل ببيعه، او نفدا المستلمها من المستاجر لحساب موكله، وقد يتسلم نقودا لشراء شيء معين فيشتربه ثمن أقل ولكنه يحتفظ بالباقي له شخصيا فيعد مبادلا للفرق بين ما تسلمه وما أنتبه له، لأن القاعدة ان الوكيل يعمل على حفظ مصلحة الموكيل وعلى هذا الاخير تعود الفائدة .

واكثر ما يثار التبييد يكون بحدد الوكالة، فقضى بأنه يعتبر مبادلا الشخص الذي يتسلم نقودا ليشتري بها بحاجة لحساب آخر فيخلص هذه النقود، ومن يتسلم مبلغا من النقود من آخر ليقوم باداعه الخزينة العامة للمحكمة بي دعوى مدنية ولكنه استولى على هذا المبلغ لنفسه . وحكم بأن الشركك يعتبر مختلسا اذا قام باختلاس شيئا من رأس مال الشركة المسلمة اليه بصفته هذا، لانه يعد وكيلا عن الشركاء (١١٢) . وحكم في فرنسا بأن الصراف الذي يقوم بختم مبلغا من أجور العمال ويختلسها لنفسه يعد مرتكبا للتبييد، ووكيل الاعمال الذي يعجز لنفسه بغير حق ما تسلمه لحساب صاحب العمل (١١٣) .

#### ٤٥٤ - عقد القيام بعدل مادي :

يقصد به كل عامل يتسلم أشياء للقيام بأعمال مادية لمصلحة مالك الشيء او غيره وقد يتغاضى هذا العامل مقابل لما يقوم به فيعد العقد هنا عقد عمل او مقاولة، كالخياط الذي يتسلم قطعة من القماش لحيكتها لاحد عملائه، والكهربائي الذي يتسلم جهاز تلفزة لاصلاحه، والميكانيكي الذي يتسلم سيارة لاصلاحها . . . وغير ذلك .

(١١٢) محكمة النقض الفرنسية ١٩٥٩/١٠/١٣ دالوز ١٩٥٩، ص ٥٥٨ والتعليق على الحكم .

(١١٣) محكمة النقض الفرنسية ١٩٤٣/١٢/٢٠ جازيت دي باليه محق عام ١٩٤٤، ص ٢٣ .

وقد يكون العمل بغير مقابل، كالصديق الذي يتطلع لاصلاح ساعة صديقه، وفي الحالتين السابقتين يقع العامل الاجير أو المتعير بالعمل تحت نصوص العقاب اذا قام باختلاس الشيء الذي ائتمن عليه، وسواء اختلس الشيء كله أو جزءا منه فقط (١١٤)

## ٢٥٥ - تكييف العقد وأثباته :

من المعروف أن قاضي الموضوع هو المختص في تكييف عقد الامانة تكييفا قانونيا صحيحا والعبرة بطبيعة المقد المائية لا بالوصف الذي يصفه الطرفان . ويقتضي اثبات الجريمة، أن ثبت جميع أركان الجريمة التي نص عليها القانون، بالإضافة إلى اثبات وجود العقد الذي يقتضاه ملتم الشيء المبددة أو المختلسة إلى الجاني، ويصح اثبات التبديد والاختلاس والضرر والعقد الجنائي بكافة طرق الاثبات القانونية وفقا للقواعد العامة في القضايا الجنائية، أما اثبات حصول التسليم بناء على عقد من العقود الواردة في المادة ٣٧٦، وقد يحتج بمقتضاه المتهم من قيامه بالسداد والتخالص والاستبدال، فإن المحكمة الجنائية تفصل فيه وفقا للقواعد المقررة للاثبات في القانون المدني .

## ٢٥٦ - الجرائم الملحقة بخيانة الأمانة :

نصت المادة ٣٨١ من قانون العقوبات الجزائري على خيانة الأمانة في الأوراق الموقعة والممضاة والمختومة على بياض، على ما ياتي:

«كل من أؤتمن على ورقة موقعة على بياض وحان امامتها بأن حرر عليها زورا التزاما أو اسراء منه أو أى تصرف آخر يمكن أن يعرض شخص الموقع أو ذمته المالية للضرر يعاقب بالحبس من سنة على الأقل إلى خمس سنوات على الأكثر وبغرامة من ٥٠٠ إلى ٥٠٠٠ دينار، ويجوز علاوة على ذلك أن يحكم على الجاني بالحرمان من حق أو أكثر من الحقوق الواردة في المادة ١٤ وبالمنع من الإقامة من سنة على الأقل إلى خمس سنوات على الأكثر».

وفي الحالة التي لا تكون الورقة الموقعة على بياض قد عهد بها إليه فتتخذ صفة الاجراءات الجزائية ((اجراءات المتابعة)) بوصفه مزورا يعاقب بهذا الوصف . وهذه الصورة الأخيرة الواردة بهذه المادة تعتبر تزويرا ماديا بطريق اصطدام السندي أو المحرر، وقد استثنى المشرع الجزائري من أحكام التزوير لعلة خاصة وأعطاه وصف الجنه وعاقب عليها بالعقوبة المقررة لخيانة الأمانة، يعكس المشرع الفرنسي الذي استثنى هذه الصورة من أحكام التزوير بسبب أنه اعتبر جرائم التزوير جميعها

---

(١١٤) محكم العدالة الترسنيد ٣ أوب عالم ١٩١٧ دالدور ٩٢-١ (١١٤)

من الجنایات . فاراد أن يخفف من عقوبة هذه الجريمة فأنزلها في مرتبة الجناح وقرر لها نفس العقوبة المقررة لجريمة النصب ( ١١٥ ) . وتتطلب هذه الجريمة النقاط الاربعة الآتية :

- ١ - وجود ورقة ممضاة أو مختومة أو موقعة على بياض .
- ٢ - سلمت إلى الجاني على سبيل الأمانة .
- ٣ - خان الأمانة بكتابه في البياض .
- ٤ - سوء القصد .

## ٢٥٧ - ورقة ممضاة أو موقعة أو مختومة على بياض :

لا يشترط لتوافر الجريمة أن تكون هناك ورقة بياض، خالية من أي نوع من أنواع الكتابة، فوق التوقيع أو الامضاء أو الختم، بل تتم الجريمة بملء هذا الفراغ أو جزءاً منه، الذي ترك قصداً لملئه بالكتابة بعد ذلك، بكتابه يتربى عليها ضرر صاحب الامضاء أو التوقيع . ويشترط أن يكون هذا الفراغ قد ترك ليملأ فيما بعد، ل أنه لو انتهز الجاني فرصة وجود فراغ بين السطور المكتوبة أو في أواخرها، لم يقصد تركه ليملأ فيما بعد، فقام الجاني بكتابه ضارة فأن الجاني يسأل عن جريمة التزوير ( ١١٦ ) . كذلك لا تعد خيانة أمانة بالمعنى المقصود هنا، إذا قام شخص ما بالتوقيع على ورقة دون أن يقصد ملء ما فوق التوقيع فيما بعد ببعض البيانات كتوقيع شخص على تذاكر أو في كراسة أحد هواة جمع الامضاءات وما إلى ذلك .

## ٢٥٨ - تسليم الورقة على سبيل الأمانة :

بح أن تكون الورقة الموقعة أو المختومة على بياض قد تسلمتها المتهم من صاحب التوقيع أو الختم، سواء تم التسليم مباشرة يداً بيد أو بواسطة شخص آخر، أما إذا كان المتهم قد تحصل على الورقة بطريق آخر فأن ملء البياض بأى بيانات يعتبر تزييراً كحالة من يحصل عليها من ائتمن عليها بغير علم أو رضا، صاحب التوقيع أو الختم ( ١١٧ ) .

ويح أن يكون تسليم الورقة قد تم على سبيل الأمانة، ويصح اثبات التسليم بجمع طرق الأثبات باعتبار هذا التسليم من الواقع المادي .

---

( ١١٥ ) المادة ٤٠٢ من قانون العقوبات الفرنسي . جارسون المادة ٤٠٢ فقرة ١ ، انظر أيضاً جارو، ح ٦ رقم ٢٦٠٢ .

( ١١٦ ) محكمة النقض الفرنسية ١٨ جوان عام ١٩٥٢ دالوز ١٩٥٣ ، ص ٢٥ .

( ١١٧ ) محكمة النقض الفرنسية ٧ أبريل عام ١٩٣٦ بلتان رقم ٤٥ ، ص ١٠٠ .

يعتبر فعل الخيانة الركن المادي المكون للجريمة التي نصت عليها المادة ٣٨١ من قانون العقوبات الجزائري، فيخضع للعقوبة كل شخص يكتب في بياض فوق الامضاء أو التوقيع يترتب عن هذه الكتابة الحق الاضرار بصاحب الامضاء أو صاحب التوقيع في ماله أو مصالحه أو اعتباره، سواء كان هذاضرر اكيداً أو محتملاً الوقوع، وهذا ما يتشابه تماماً بالضرر الذي سبق وأوضحتناه في جرائم التزوير مع فرق بسيط هو أن الضرر في جريمتنا هذه يلحق صاحب التوقيع نفسه لا أحد غيره، ولذلك قضى بأن الجريمة تقوم رغم أن التعاقد المصطنع باطلأ (١١٨) أو أن الخيانة حصلت على أحدي صور التعاقد فقط، لأن الإضافة في هذه الحالة تصح أن تكون دليلاً ثبوتاً بالكتابه محتملاً الضرر، وليس بشرط أن يقوم الجاني بكتابه كل البيانات بطريقة مخالفه لما تم الاتفاق عليه، فتقسم الجريمة ما دام أنه كتب بعضها مخالفأ لما اتفق عليه وكتب الباقى صحيحاً طالما أن هناك أضرار تصيب صاحب التوقيع من الأجزاء التي كتب بدون حق، وعكس ذلك لا يسأل المتهم عن أي عقاب اذا كانت البيانات التي كتب وفقاً لما تم الاتفاق عليه، وحصول تسلیم الورقة الموقعة على بياض من صاحب التوقيع واقعة ماديه ليس له علاقة بالاتفاق الصحيح المعقود بين المسلم والغير على ما سوف يكتب فيما بعد في هذه الورقة، لأن كل ما يكتب زوراً وبهتانا فوق التوقيع  $\Rightarrow$  سر حسنة  $\Rightarrow$  ياته ١٠ ماهه يسأل عنه الجاني اذا ثبت ارتكابه لهذه الكتابة.

## ٢٦٠ – القصد الجنائي :

يجب أن تتوجه ارادة الجاني وعلمه إلى تنفيذ جميع الاركان القانونية المكونة للجريمة وأن يدرك أن كل ما سوف يقوم بكتابته فوق التوقيع والامضاء مخالف للقانون، وأن من شأن هذه الكتابة أن تصيب المجنى عليه بأضرار مادية أو معنوية اكيدة أو محتملة الوقوع ويجب أن يتوافر هذا القصد قبل أو أثناء ارتكاب الكتابة (١١٩)

## ٢٦١ – عقوبة الجريمة :

متى وقعت الجريمة بأركانها القانونية يخضع الجاني للعقوبة التي نصت عليها المادة ٣٨١ من قانون العقوبات الجزائري وهي الحبس من سنة على الأقل إلى خمس سنوات على الأكثر وبالغرامة من ٥٠٠ إلى ٥٠٠٠ دينار، هذا بالإضافة إلى العقوبات التبعية التي يجوز لقاضي الحكم أن يوقعها على الجاني كلما وجد ذلك

(١١٨) محكمة النقض الفرنسية ٢٨ جوان عام ١٨٩٠ دالوز ٤٩٤-١-١٨٩٢.

(١١٩) جارو، ج ٦ رقم ٢٦١٠ وهو ما يستفاد من الأحكام التي سبق وأشارنا إليها.

مساوا كالحرمان من الحقوق والمرأة التي نصت عليها المادة ١٤ من قانون العقوبات الجزائري والمتمثلة في عرقلة وطرد من جميع الوظائف العمومية وحرمانه من ماسرتها، أو الحرمان من حق الرسم أو حق الاتصال أو كافة الحقوق الوطنية والسياسية والحرمان من الحق في حمل الأسلحة وهي التدريس... الخ.

وأضاف المادة ٣٨١ في فقرتها الأخيرة، إذا لم تتوافر الشروط المكونة للجريمة، وقام المتهم بتهريب الورقة أو الكتبة بها إذا لم يكن قد تسلمهما أو عهدهما إليه من المحبى عليه، فيعاقب على جريمة التهريب وليس بجريمة خيانة الأمانة، فتحدد في حقه أجزاء المتابعة الجزائية على هذا الأساس.

## ٢٦٢ - اختلاس الأوراق والمستندات المسلمة للمحكمة :

ـ المادة ٣٨٢ من قانون العقوبات الجزائري على هذه الجريمة بما يأتي: ((كل من قدم سندات أو أوراقاً أو مذكرات في مساعدة ادارية أو قضائية ثم اختلسها بأية طريقة كانت أو استنفع عن إعادة تقديمها عاقب بالحبس من شهرين إلى ستة أشهر وغرامة من ١٠٠ إلى ١٠٠٠ دينار )) .

والحكم من جريم هذه الواقعة هي ردع الخصوم والغير إذا قاموا بسرقة الاوراق والمستندات التي سلمت الي المحكمة من ناحية واحبارهم على اتباع الطريق المفروم والامانة وحسن السلوك في حالات المنازعات الادارية أو القضائية، والتوضيح إلى أن هذه الأوراق والمستندات قد أصبحت حقا مشتركة للخصوم والفرقاء الآخرين لما لها من أهمية في الإثبات أو نفي الواقع أو الحاق الفرر أو نفيه. وهذه الجريمة تتحقق من توافر الشروط الأربع التالية:

- ١ - أن يكون موضوع الاختلاس ورقة أو سدا.
- ٢ - أن تقدم أو تسلم إلى المحكمة في مساعدة قضائه أو ادارته.
- ٣ - الاختلاس.
- ٤ - القصد الجنائي.

## ٢٦٣ - محل الجريمة :

يشترط أن يكون محل الجريمة ورقة أو سدا. وهذا سمل عالى الأوراق والمستندات التي يتعامل بها الخصوم في المعارض والقضايا الادارية والمدنية والجنائية ومنها المذكرات وتقارير الشهود والخبراء والمرحمس والأساريس وغيرها. ويشترط أن يكون للسند أو الورقة فائدة وأهمية ولا قيمة لها على الاطلاق فيعاقب الشخص الذي قدم للمحكمة تقرير يشمل دفاعه عن نفسه ثم قام بسرقة ل محله محله تقرير آخر.

## ٢٦٤ – تقديم المستند أو الورقة للمحكم:

يشترط لتوقيع العقاب أن يكون المهم قد قدم الورقة أو المستند بالفعل للمحكمة أو سلمها لأحد أعضائها المختفين، حتى تكتسب صفة الحق الشائع لطرف الدعوى أو المنازعة، ثم يقوم المهم بعد ذلك باختلاسها بأى طريقة كانت فتوقع عليه العقوبة المنصوص عليها في المادة ٣٨٣، وبيان كانت المنازعة مدنية أم جنائية أم ادارية فالنص يسرى عن هذه الخصومة طبقاً للنص الصريح في هذه المادة.

## ٢٦٥ – الركن المادى باختلس «Soustrait»

ويراد بكلمة اختلس سلب أو اعتيال الجاني لهذه الورقة أو المستند من المحكمة بعد أن قام بتقاديمها بنفسه فتنازل عن حيازتها للجهات القضائية التي ستفصل في المنازعة، ويشترط أن يقع فعل الاخلاس من نفس الشخص الذى قام بتقاديمها للمحكمة، لانه لو حرض أو اتفق مع الغر أو مع الموظف المكلف بحفظ الاوراق في المحكمة، فالواقعة هنا تعد سرقة عاديه اذا توافرت أركانها أو رشوة أو غير ذلك من الجرائم التي نص عليها قانون العقوبات الجزائري.

## ٢٦٦ – القصد الجنائي :

هذه الجريمة من الجرائم العمدية التي يشترط فيها القصد الجنائي عند المتهم والمتمثل في العلم والادراك واتجاه الارادة السليمة الحالية من أى عيب الى جميع مقومات الجريمة حسب الشروط القانونية، فيجب أن يثبت في حق الجاني انصراف ارادته الى اختلاس الورقة او المستند من المحكمة بعد أن قدمها، وذلك بقصد تغويت الفرصة على الخصوم من الاستفادة منها، فلا يتوافر في حقه القصد الجنائي اذا كان يجهل ذلك، أو اذا كان ينوي مجرد الانتفاع بالمستند او الورقة ثم ردها ثانية أو كان يعتقد أن الورقة لا فائدة منها للمحكمة أو حتى له أو للخصوص.

## ٢٦٧ – عقوبة الجريمة :

اذا تمت اركان الجريمة طبقاً للقواعد القانونية العامة تعرض الجاني للعقوبة التي نصت عليها المادة ٣٨٢ من قانون العقوبات الجزائري وهي الحبس من شهرين الى ستة أشهر والغرامة من ١٠٠ دينار الى ١٠٠٠ دينار جزائري.

## ٢٦٨ – انتهاز احتياج القاصر :

نصت المادة ٣٨٠ من قانون العقوبات الجزائري على ما يلى:

((كل من استغل حاجة القاصر الذى لم يكمل الحادية والعشرين أو ميلاً أو هو أى

عدم خبرة فيه ليختلس منه التزامات أ، براء منها أو أية تصرفات أخرى تشغل ذمته المالية وذلك اضراراً به يعاقب بالحبس من ثلاثة أشهر إلى ثلاث سنوات وبغرامة من ٥٠٠ إلى ١٠٠٠ دينار.

وتكون العقوبة الحبس من سة الى خمس سنوات والغرامة من ١٠٠٠ الى ١٥٠٠٠ دينار اذا كان المجنى عيه موضوعا تحت رعاية الجاني او رقابته او سلطته . وفي جميع الحالات المنصوص عليها في هذه المادة يجوز ان يحكم أيضا على الجاني بالحرمان من حق او كثرب من الحقوق الواردۃ في المادة ١٤ وبالمنع من الاقامة وذلك لمدة سنة على الان وخمس سنوات على الاكثر . ॥

ونلاحظ أن هذه الجريمة د قصد منها معاقبة المرابين والجشعين وغيرهم من يستغلون القصر واحتياجاتهم ،وكذلك أراد المشرع بالإضافة الى ذلك حماية القصر من الاعتداء عليهم من المرابين ،فهذه الجريمة ايضا تتعاقب الخداع والغش وعدم الامانة والاخلال بالثقة لمودعة عند الاشخاص المأمورين بالولاية والرقابة والاشراف والوصاية على المضبور وهو الشخص القاصر الذى حدته المادة في نصوصها .فهذه الجريمة يشترط فيها ما يلى :

- ١ - أن يكون المجنى عليه قاصرًا لم يكمل الحادية والعشرين.
  - ٢ - استغلال الجاني لاحتياج أو ضعف أو هو نفس المجنى عليه.
  - ٣ - الحصول على فائدة من القاصر.
  - ٤ - الضرر بالقاصر.
  - ٥ - القصد الجنائي.

٢٦٩ - المحني عليه الفاصل :

يشترط في المجنى عليه أن يكون سنه أقل من الحادية والعشرين، أي يكون قاصراً سواً، كان ذكراً أو أنثى.

فالمشروع يرمي الى حماية القصر من طمع واستغلال المربين وجعلهم وهم أنفسهم وشهواتهم باعتبارهم عبيد المادة، فيستغل ضعف وحاجة القاصر وعدم خبرته ودرايته بخفايا الامور فيحصل منهم على كتابات أو التزامات أو ابراءات عن طريق الاختلاس .والنص هنا مقصود به القصر فقط، فيستبعد المحجور عليهم والمحانين والسفهاء، وغيرهم .

## ٢٧٠ - استغلال احتياط الفاصل :

” يتشرط في هذه الجريمة أن يكون الجاني قد استغل حاجة وضعف القاصر أو هو نفسي ورغبت الشديدة، فإن اتضح أن المجنى عليه وقت التسليم أو التعاقد

قد كان غير متأثراً بشيء وأن الجاني لم يستغل احتياجه أو ضعفه أو هواه ولم يقدم على سلب شيء منه فلا جريمة في الامر . وقاضي الموضوع هو صاحب السلطة التقديرية المطلقة في ذلك .

### ٢٢١ - الحصول على فائدة :

المقصود بالفائدة هنا الفائدة المادية والمعنوية من القاصر كالسندات والأوراق المالية والأسهم والسندات الازدية والشيكات والكمبليات وغيرها من المستندات الضرورية للقاصر والمتعلقة بأموالهم ومصالحهم والتي توءد إلى الحق الضرر بهم، ومعنى ذلك أنه يجب أن تكون الورقة التي وقع عليها القاصر أما مؤكدـةـ ومشتبـةـ لقرضـهـ الجـانـيـ أوـ غـيرـهـ آـيـاهـ،ـ أوـ مشـتـبةـ لـأـبـراءـ ذـمـةـ أوـ تـخـالـصـ الجـانـيـ أوـ غـيرـهـ منـ رـفـعـ التـزـامـ أوـ قـرـضـ كـانـ فـيـ ذـمـتـهـ لـلـقاـصـرـ أوـ مـنـ مـنـقـولـاتـ استـعـارـهـاـ،ـ أوـ كـانـتـ الـوـرـقـةـ تـعـهـدـاـ مـنـ الـقاـصـرـ بـأـنـ يـقـومـ بـأـقـرـاضـ الـمـتـهـمـ أوـ غـيرـهـ،ـ والـقاـصـرـ هـنـاـ حـمـاءـ الـمـشـرـعـ مـنـ كـافـةـ الـتـصـرـفـاتـ الـتـيـ يـسـتـغـلـهـاـ فـيـ الـغـيـرـ مـنـ الـمـرـابـينـ وـالـجـشـعـيـنـ .

### ٢٢٢ - الضرر :

يعتبر هنا الضرر الذي يصيب القاصر كمحني عليه من العناصر الضرورية لهذه الجريمة، فانتفاء هذا الضرر يهدم الجريمة كلية، وعند تقدير الضرر ينظر إلى وقت التعاقد، فلا أهمية بعد ذلك لما يطرأ بعد وقوع الضرر من أعمال أو ميررات توءد إلى تلافيه فالعبرة بالضرر عند وقوع الجريمة، كذلك لا اثر على قيام الجريمة اذا قيل بامكانية القاصر ان يطلب بفسخ او ابطال ما تعهد به، وكذلك لا اثر على الجريمة اذا قام القاصر باحازة التزامه او تعهد بعده بلوغه سن الحادية والعشرين .

### ٢٢٣ - القصد الجنائي :

يشترط القانون في هذه الجريمة ان يتوافر لدى الجاني الادراك والعلم وأن تصرف ارادته الحرة السليمة بالقيام بالنشاط المادي عالما بكل عناصر وظروف الفعل بقصد الحصول على فوائد مادية أو أدبية لا حق له بها، بالإضافة الى ان يكون الجاني عالما بسن المحامي عليه وعدم بلوغه الحادية والعشرين، ولا يسقط هذا الاشتراط الا اذا قام المتهم باثبات عدم معرفته لسن المحامي عليه لأسباب قهريـةـ لاـ دـخـلـ لـهـ بـهـ كـالـقـوـةـ الـقـاهـرـةـ أـوـ الـحـادـثـ الـفـجـائـيـ .

لقد حددت المادة ٣٨٠ من قانون العقوبات الجزائري العقوبة المقررة لهذه الجريمة بالحبس من ثلاثة أشهر إلى ثلاث سنوات، وشدد المشرع العقوبة ورفعها إلى الحبس من سنة إلى خمس سنوات والغرامة من ١٠٠٠ دينار إلى ١٥٠٠٠ دينار والحرمان من حق أو أكثر من الحقوق الواردة في المادة ٨ من قانون العقوبات الجزائري، واشترط في الجاني أن يكون من المتولين الالشراف والرقابة والرعاية والسلطة على القاصر المجنى عليه، بحيث تتعدد العقوبة على هذا المجرم.

## الباب الرابع

### ((اخفاء الاشياء المتحصلة من جنائية او جنحة))

#### ٢٢٥ – اركان الجريمة :

نصت المادة ٣٨٧ من قانون العقوبات الجزائري على ما يأتى:

«كل من أخفى عمداً أشياء مختلسة أو مبددة أو متحصلة من جنائية أو جنحة في مجموعها أو في جزء منها يعاقب بالحبس من سنة على الأقل إلى خمس سنوات على الأكثر وبغرامة من ٥٠٠ إلى ٢٠٠٠ دينار. ويجوز أن تجاوز الغرامة ٢٠٠٠ دينار حتى تصل إلى ضعف قيمة الأشياء المخفاة. ويجوز علاوة على ذلك أن يحكم على الجاني بالحرمان من حق أو أكثر من الحقوق الواردة في المادة ١٤ من هذا القانون لمدة سنة على الأقل وخمس سنوات على الأكثر. وكل ذلك مع عدم الالخلال بأية عقوبات أشد إذا اقتضى الامر في حالة الاشتراك في الجناية طبقاً للمواد ٤٢ و ٤٣ و ٤٤».

وأضافت المادة ٣٨٨ نصها: «في حالة ما إذا كانت العقوبة المطبقة على الفعل الذي تحصلت عنه الأشياء المخفاة هي عقوبة جنائية يعاقب المخفي بالعقوبة التي يقررها القانون للجناية وللظروف التي كان يعلم بها وقت الاحفاء». من خلال هذه النصوص يتضح لنا أن الاركان التي تتكون منها هذه الجريمة هي ما يلي:

- ١ – النشاط المادي وهو فعل الاحفاء.
- ٢ – محل هذا النشاط أشياء متحصلة من جنائية أو جنحة.
- ٣ – القصد الجنائي.

#### ٢٢٦ – النشاط المادي :

يتمثل النشاط المادي في هذه الجريمة بفعل اخفاء الأشياء المختلسة أو المبددة وينم فعل الاحفاء بكل نشاط يقوم به الجاني يؤدي إلى الاتصال الفعلي بالشيء المتحصل من الجريمة مهما كان سببه أو الهدف منه ومهما كانت ظروفه

وأحواله، فيتم الاحفاء بالحيازة العلنية للشيء، ومثال ذلك من يرتدي معطف مسروق ويسيء به في الشارع العام، أو الشخص الذي يشتري جهاز تلفزة في وضع النهار مع علمه بأنه مسروق، ويشترط في فعل الاحفاء أن يقوم الجاني بالاحتفاظ بالشيء طالت المدة أم قصرت، ويستوى أن يتم التسليم من الجاني مباشرة أم بواسطة شخص آخر مهما كان وصف هذا الاخير طالما أن المستلم يعلم بأن هذا الشيء مسروق. ويشترط ايضاً أن يقوم الجاني بنشاط مادي اي جابي يتمثل في حجزه وتسلمه للشيء واحفاء له عمداً. أما اذا كان الشخص على علم بوجود الشيء المسروق في مكان ما ورغم ذلك لم يقوم بأى فعل مادي لاحفاء فلا يرتكب الجريمة. ومثال ذلك الزوجة التي تعلم أن زوجها يحوز في المنزل مجوهرات مسروقة لا ترتكب فعل الاحفاء طالما أن المنزل هو منزل الزوج لانه من المسلم به بأنها لا تملك أن تمنعه من التصرف حسبما يريد في منزله، فدورها هنا دور سلبي بحت لا يتعدى مجرد العلم بوجود مجوهرات في المنزل، ولكنها تتعرض للعقاب اذا صدر منها نشاطاً مادياً يتمثل بقيامها باحفاء المجوهرات في مكان ما في المنزل، فهنا يتم فعل الاحفاء الذي جرمته القوانين، وتفسر الوضع اذا تسلمت من زوجها قماش من الحرير وهي تعلم أنه مسروق ورغم ذلك قامت بحياكته لها فستانها وارتديته. ولا تستطيع هذه الزوجة أن تتمكن بالدفاع عن نفسها بقولها أنها كانت اوامر الزوج، فهذا لا يعفيها من العقاب لانه يحق لها عدم اطاعة زوجها بمخالفة النصوص القانونية (١٢٠)

## ٢٧٧ - محل النشاط المادي :

يجب أن يكون محل هذه الجريمة من المنشآت المملوكة للغير، وكل ما يصلح محل للسرقة بديهي أن يصلح للاحفاء، إذا ما تحصل من جنائية أو جنحة مهما كان نوعها، سواء سرقة، أو العثور على أشياء مفقودة تخص الغير أو نصب أو خيانة أمانة أو قتل أو تزييف. ويشترط أن يكون محل الاحفاء في هذه الجريمة هو ثمرة وحصيلة الجريمة، وتستفيي المسئولية الجنائية اذا لم يكن الشيء محل الجريمة متحصلًا من حياة أو جنحة حتى لو حصل نتيجة غلط من المسلم. وتستمر جريمة الاحفاء طالما ظل الفعل نفسه الذي تحصلت الأشياء عن طريقه يعتبر جريمة. فإذا ما صدر عفو شامل يزيل الصفة الاجرامية عن الفعل نفسه باثر رجعي فلا عقاب على فعل الاحفاء بعد ذلك.

## ٢٧٨ - القصد الجنائي

هذه الجريمة من الجرائم العمدية التي يشترط فيها توافر القصد الجنائي المتمثل في اتجاه ارادة الجاني وادراكه وعلمه بكافة ظروف وعناصر الجريمة بالإضافة

---

(١٢٠) الدكتور احمد أمين، شرح قانون العقوبات الاهلي، ص ٦٨٢ وما بعدها . القاهرة ١٩٢٤ . جارسون – فقرة ٢٣٢ وما بعدها .

إلى معرفته بأن الشيء الذي يقوم باختفائه مسروق، ولا أهمية لمعرفة متى سرق ومن سرقه، لأن الاختفاء جريمة مستقلة عن الجريمة الأخرى وهي السرقة أو النصب أو خيانة الأمانة... الخ.

#### \* ٢٧٩ - العقوبة :

نصت المادة ٣٨٧ من قانون العقوبات الجزائري على عقوبة هذه الجريمة وهي الحبس من سنة على الأقل إلى خمس سنوات على الأكثر والغرامة من ٥٠٠ دينار إلى ٢٠٠٠ دينار جزائري، ويجوز أن تصل الغرامة هذا المبلغ وقد تصل إلى ضعف قيمة الأشياء المخفاة. وإذا كانت الأشياء المخفاة تحصلت من جريمة عقوبتها من عقوبة الجنائيات، عوقب المخفي بنفس العقوبة المقررة لهذه الجنائية مع علمه بهذه الظروف، وهذا يتم بطريقa يقينية منذ الوقت الذي تسلم به الشخص هذا الشيء المسروق موضوع الجريمة.

## الباب الخامس

### «الغش والتسلیس في بيع السلع والمواد الغذائية والطبية»

٢٨٠ - تمهيد :

لقد استحدث المشرع الجزائري هذه الجرائم لما لها من أهمية خاصة لأنها أحدثت سُعْيَ في المجتمع بكثرة، فخصص لها المادة ٥٩ من الامر رقم ٢٥ - ٤٢ الصادر في ١٧ يونيو عام ١٩٧٥، ونص عليها في قانون العقوبات الجزائري في الباب الرابع من الكتاب الثالث في المرا - ٤٢٩ إلى ٤٣٩.

وهذه النصوص القانونية تحدد لنا طبيعة هذه الجرائم المعقاب عليها، والمتمثلة في المواد التموينية والغذائية والطبية، التي يستهلكها عامة الناس باعتبارها قوتهم وغذيتهم وعلاجهم الشافي من الامراض، وأن التلاعب فيها والفساد بها يؤدي إلى الحق الأضرار والامراض والإيذاء لمن يتناولها بحسن نية لثقفهم بالبائعين واعتقادهم أن هذه السلع والمواد سليمة ومفيدة لهم.

لهذا تدخل المشرع وعاقب على كل من يرتكب جريمة من الجرائم التي نصت عليها المواد القانونية من ٤٢٩ إلى ٤٣٩، والعقاب الذي قرره المشرع لهذه الجرائم يهدف إلى نقطتين رئيسيتين هما :

أ) - معاقبة الغشاشين والمتاجرين في غذاء الشعب ومواده العلاجية والطبية، وتقويت الفرصة عليهم نتيجة لجشعهم وخيانتهم.

ب) - حماية جمهور المستهلكين من أفراد المجتمع من خطر تناول هذه المواد، لما قد يصيبهم من أضرار أو أذى في أجسامهم أو خسارة في أموالهم، وتمكنهم المجني عليهم من ملاحقة الجناة وتبلغ الجهات المسئولة عن جرائمهم البشعة وتقديمهم للمحاكمة الجنائية.

٢٨١ - نصوص القانون :

ينص قانون العقوبات الجزائري على جرائم الغش في بيع السلع والتسلیس في المواد الغذائية والطبية في المواد التالية:

المادة ٤٢٩ التي نصت على ما يلي : ((يعاقب بالحبس من شهرين الى ثلاث سنوات وبغرامة من ٢٠٠٠ الى ٢٠٠٠٠ دينار او باحدى هاتين العقوبتين فقط كل من يخدع او يحاول أن يخدع المتعاقد :

- سواء في الطبيعة او في الصفات الجوهرية او في التركيب، او في نسبة المقومات الازمة لكل هذه السلع .
- سواء في مصدرها او نوعها .
- سواء في كمية الاشياء المسلمة او في هويتها .

وفي جميع الحالات فان على مرتكب المخالفة اعادة الارباح التي حصل عليها بدون حق )) .

اما المادة ٤٣٠ فقد نصت على ((ترفع مدة الحبس الى خمس سنوات اذا كانت الجريمة او الشروع فيها المنصوص عليهما اعلاه قد ارتكبا :

- سواء بواسطة الوزن او الكيل او بادوات اخرى خاطئة او غير مطابقة .
- سواء بواسطة طرق احتيالية او وسائل ترمي الى تغليط عمليات التحليل او المقدار او الوزن او الكيل او التغيير عن طريق الغش تركيب او وزن او حجم السلع ، او المنتجات ، ولو قبل البدء في هذه العمليات .
- سواء بواسطة بيانات كاذبة ترمي الى الاعتقاد بوجود عملية سابقة وصحيبة او الى مراقبة رسمية لم توجد .

وأضافت المادة ٤٣١ قولها ((يعاقب بالحبس من سنتين الى خمس سنوات وبغرامة من ١٠٠٠ الى ١٠٠٠٠ دينار كل من :

١ - يغش مواد صالحة لتفذية الانسان او الحيوانات او مواد طبية او مشروبات او منتجات فلاحية او طبية مخصصة للاستهلاك .

٢ - يعرض او يضع للبيع او يبيع مواد صالحة لتفذية الانسان او الحيوانات او مواد طبية او مشروبات او منتجات فلاحية او طبية ، يعلم انها مغشوشة او فاسدة او مسمومة .

٣ - يعرض او يضع للبيع او يبيع مواد خاصة تستعمل لغش مواد صالحة لتفذية الانسان او الحيوانات او مشروبات او منتجات فلاحية او طبية او يبحث على استعمالها بواسطة كتبيات او منشورات او نشرات او ملقات او اعلانات او تعليمات ، وهو يعلم انها محددة .

ونصت المادة ٤٣٢ على ما يلي :

((إذا الحقت المادة الغذائية أو الطبية المغشوشة أو الفاسدة بالشخص الذي تناولها، أو الذي قدمت له مرضًا أو عجزًا عن العمل، يعاقب مرتكب الفحش وكذلك الذي عرض، أو وضع للبيع، أو باع تلك المادة وهو يعلم أنها مغشوشة أو فاسدة، أو مسمومة بالسجن المؤبد من خمس إلى عشر سنوات وبغرامة من ٢٠٠٠٠ إلى ٢٠٠ دينار .

ويعاقب الجناة بالسجن المؤبد من عشر سنوات إلى عشرين سنة إذا تسببت تلك المادة في مرض غير قابل للشفاء، أو في فقد استعمال عضو، أو في عاهة مستديمة ويعاقب الجناة بالاعدام إذا تسببت تلك المادة في موت شخص أو عدة أشخاص .)) .

واخيرا نصت المادة ٤٣٣ من قانون العقوبات الجزائري على ما ياتي :  
((يعاقب بالحس من شهرين إلى ثلاث سنوات وبغرامة من ٢٠٠٠ إلى ٢٠٠٠ دينار كل من يحوز دون سبب شرعي :

- سواء مواد صالحة لتنمية الإنسان أو الحيوانات أو مشروبات أو منتجات فلاجية أو طبيعية يعلم أنها مغشوشة أو فاسدة أو مسمومة .

- سواء مواد طبية أو مغشوشة .

- سواء مواد خاصة تستعمل في غش مواد صالحة لتنمية الإنسان أو الحيوانات أو مشروبات أو منتجات فلاجية أو طبيعية .

- سواء موازين أو مكاييل جائئة أو آلات أخرى غير مطابقة تستعمل في وزن أو كيل السلع .)) .

من خلال نصوص هذه المواد يتضح لنا أن جرائم الفحش والتدليس في بيع السلع والمواد الغذائية والطبية يشترط لقيامها أن تتوافر أركان ثلاثة :

١ - الفحش والتدليس والخداع في الوزن أو المقدار .

٢ - في المواد الغذائية والطبية الصالحة لتنمية الإنسان واستهلاكه والحاقد ضرره .

٣ - القصد الجنائي .

## ٢٨٢ - الفحش والتدليس والخداع في الوزن والمقدار والبيع :

وهو الركن المادي في الجريمة ويتوافر بحصول الفحش والتدليس والخداع واحد منها ، فلا جريمة إذا لم يحصل غش أو خداع أو تدليس من قبل البائع أو الشخص الذي يحوز السلع والمواد الغذائية والطبية أو المشروبات ويعرضها للبيع ،

فالضرر هنا يتربّى على فعل الغش والخداع واستغلال ثقة الجمهور وما يلحقهم من جراء ذلك من خسارة مادية نتيجة انقاص الكيل والوزن أو المقدار عن طريق التلاعب في الميزان أو المكاييل بواسطة بردتها وانقاص ثقلها بأية وسيلة كانت أو عن طريق الغش المتربّى في خلط بعض المواد الغذائية كالحمص والعدس والرز والفول ببعض الحجار أو التراب الناشف ليثقل من وزنها في الميزان عند البيع .

ويتوافر الغش والتديليس من طرف الجاني بالكذب والكتمان عن حقيقة الكيل أو الميزان أو طبيعة المادة الغذائية أو الطبية المباعة أو المعروضة للبيع علانية للجمهور . لأن صفة الجاني كبائع اكتسب صفة الامانة والثقة من جمهور المستهلكين كافة ، فالامانة مفروضة فيه هنا ، ولكنه يخونها ويقوم باستعمال طرق الخداع والغش والتديليس ويوهم الناس بصحة الكيل والميزان والمقدار ، وجودة وسلامة المواد الغذائية أو المشروبات أو العقاقير الطبية ، فيقبل الجمهور على شرائها بكل اطمئنان وثقة . فيعتبر الجاني مرتكباً لجريمة الغش والتديليس ولو لم يتحقق له الربح الذي كان يتوقعه طالما أن نيته قد انصرفت إلى الخداع والغش .

## ٢٨٣ – محل الجريمة :

لا تقع الجريمة المذكورة إلا على مواد غذائية أو طبية ، وهذا واضح من الأمثلة الواردة في المواد القانونية من ٤٢٩ إلى ٤٣٤ . فيجب أن تكون المواد غذائية ، والمواد الغذائية هي التي يتناولها الإنسان في مأكوله ومشربه مهما كان مصدرها وطبيعتها مستخرجة من الحبوب أو الخضار أو المنتوجات النباتية أو الحيوانية سواء كانت صناعية أم طبيعية . والمواد الطبيعية هي جميع أصناف الأدوية والوصفات الطبية والعقاقير المستخرجة من الأعشاب البرية أو المواد الكيميائية . . . الخ ، وهي التي يتناولها الإنسان للعلاج من الامراض أو للمحافظة على الصحة وغير ذلك ، ولا يهم مقدار وكمية هذه المواد ، فتتحقق الجريمة مهما كانت كمية هذه المواد الطبية أو الغذائية أو المشروبات التي وقع عليها الغش والتديليس والخداع في الوزن أو المقدار أو التركيب أو الصفات الطبيعية التي تتصف بها هذه المواد ، وسواء كانت هذه المواد مخصصة للإنسان أم للحيوان فالعقوبة واحدة على الجاني طالما أنه قام بصورة واحدة من صور الركن المادي المتمثل في الغش أو التديليس أو الخداع أو حيازة هذه المواد المفسوحة وال fasda .

ويستوى الامر فيما اذا كانت المواد الغذائية أو الطبية صالحة للاستهلاك ابتداءً وأضيفت إليها مواد خاصة تستعمل في غشها اما في الوزن أو في طبيعتها أو مقدارها ، ومثال ذلك اضافة كمية من الماء إلى عدة لترات من الحليب الصافي حتى يزداد وزن هذه اللترات عن وزنها الحقيقي قبل خلطها بالماء ، أو أن تكون المواد الغذائية والمشروبات أو المواد الطبية فاسدة من الاصل وغير صالحة

للاستعمال أو الاستهلاك ، لطول المدة التي ظلت بها ، أو بسبب فسادها من الحرارة أو الرطوبة أو الهواء أو غير ذلك ، فالعقوبة تلحق الجاني في الحالتين طالما أن هناك سوء نية متوفرة لديه متمثلة في الغش والتدليس والخداع ، وببيع هذه المواد أو حيازتها وعرضها للبيع . وتقوم الجريمة أيضاً من مجرد عرض المواد الخاصة التي تستعمل في غش المواد الغذائية أو الطبية الصالحة للاستهلاك ، وهذا ما نصت عليه المادة ٤٣٣ من قانون العقوبات الجزائري بقولها ((سواء مواد طبية مغشوشة ، أم سواء مواد خاصة تستعمل في غش مواد صالحة لتجذية الإنسان أو الحيوانات أو مشروبات أو منتوجات فلاجية أو طبية . )) .

ونلاحظ أن هناك أضرار تلحق بالمستهلكين من عامة الناس الذين يشترون هذه المواد الغذائية والطبية المغشوشة ، يتمثل هذا الضرر بالحاجة الأذى بسلامة أحسائهم صحتهم ، فيصابون بالأمراض الخطيرة أو عجزهم عن العمل أو فقدتهم عضو من أعضائهم أو أصابتهم بعاهة مستديمة أو مرض لا شفاء منه ، أو قد تؤدي بحياتهم وحياة أولادهم . . . الخ . وليس بشocker أن يتتحقق الضرر والأذى فعلاً فيكتفي أن يكون محقق الواقع ، وهذا ما عناه المشرع عندما عاقد على مجرد حيازة المواد الخاصة المستعملة في الغش وعرضها للبيع لدى البائع . سواء باعها فعلاً أو شرع في ذلك فالعقوبة واحدة . فالغاية من وراء ذلك معاقبة تجار الموت الذين باعوا ضمائرهم ووقعوا في اسر المادة والكسب الغير مشروع وأخذوا يتاجرون في غذاء الشعب والأدوية التي يتعالج بها ، بدون وازع انساني أو اخلاقي فحق عقابهم ورد عليهم بدون رحمة .

## ٢٨٤ – القصد الجنائي :

الجرائم المنصوص عليها في المواد ٤٢٩ - ٤٣٤ من الجرائم العمدية التي يشترط فيها توافر القصد الجنائي بعناصره متى أقدم الجاني على الغش والتدليس والخداع والبيع والحيازة عن علم وادراك بكل أركان الجريمة ، فيجب أن يكون الجاني عالماً ابتداءً أنه يحوز مواد غذائية أو طبية غير صالحة للاستهلاك ، وأنه قد قام بفسدها بمواد خاصة بعد أن كانت هذه المواد الغذائية سليمة في بادئ الأمر ، بمحض ارادته السليمة . أما إذا لم يكن الجاني يعلم بعدم صلاحية هذه المواد الغذائية وبفسادها فلا يعد مرتكباً للجريمة ، ويجب أن يشترط فوق ذلك قصداً خاصاً هو قصد الإساءة والاضرار وال الحق الخسارة في المجنى عليهم . فالغش والانقصاص في الكيل والميزان والتلاعب بمقاديرها يبيّن سوء النية لدى الجاني فيعرضه للعقاب سواء اتّك الفعل ، أم شرع فيه ذلك .

يعاقب على الجرائم المنصوص عليها في المواد ٤٢٩ - ٤٣٤ بالحبس من شهرين الى ثلاث سنوات وبغرامة من ٢٠٠٠ الى ٢٠٠٠٠ دينار كل من يخدع او يشرع في الخداع في التركيب او في الطبيعة او الصفات الجوهرية في السلع الغذائية والطبية، وترفع العقوبة الى خمس سنوات حبس اذا كانت الجريمة او الشروع فيها تتعلق بانماض الوزن او الكيل او الغش في تركيب او وزن او حجم السلع

اما عقوبة الغش في المواد الصالحة لغذاء الانسان او للحيوان، او الغش في المواد الطبية او المشروبات او المنتوجات الفلاحية المخصصة لاستهلاك الناس فقد حدتها المادة ٤٣١ بالحبس من سنتين الى خمس سنوات والغرامة من ١٠٠٠٠ الى ١٠٠٠٥ دينار.

وتشدد العقوبة على الجاني اذا الحقت المواد الغذائية او الطبية المغشوشة او الفاسدة بالشخص الذى تناولها، مرضًا او عجزا عن العمل، او مرضًا لا يشفى منه او أصيب بعاقة مستديمة نتيجة لذلك بالسجن المؤقت من عشر سنوات الى عشرين سنة، أما اذا تسببت تلك المادة في موت شخص او عدة اشخاص فان عقوبة الاعدام هي التي توقع على الجاني.

اما المادة ٤٣٣ فقد عاقبت على مجرد حيارة المواد الصالحة لتجذية الانسان او الحيوان او المشروبات او المنتوجات الفلاحية وهو يعلم أنها مغشوشة او فاسدة او مسمومة، او يحوز موازين او مكاييل غير مضبوطة وخاطئة تستعمل في كيل وزن السلع .



## **الفصل الخامس**

### **الجنایات والجنب ضد امن الدولة، وجمع المخدرات والتشرد والتسلو**

**الباب الاول** : جرائم الخيانة والتجسس.

**الباب الثاني** : جرائم التشرد والاشتباه والتسلو.

**الباب الثالث** : جرائم المخدرات.

## الباب الاول

### «جرائم الخيانة والتجسس»

٢٨٦ - تمهيد :

تعتبر الجرائم الماسة بأمن الدولة وشخصيتها من أهم الجرائم التي نص عليها قانون العقوبات الجزائري، فالمشرع فيها يحمي الجماعة عن طريق حماية الدولة التي تاتلفهم، وفي هذا حماية لسلامة الوطن بمقوماته الجوهرية من أمن وسلام واستقلال ووحدة وسلامة اقليم، من أجل هذا كله تصدرت هذه الجرائم غيرها من الجرائم الأخرى الواردة بالقسم الخاص، وقد عالج المشرع الجزائري هذه الجرائم في أولى مواد القسم الخاص في الكتاب الثالث من المادة ٦١ إلى المادة ٩٠ وسنقوم بدراسة هذه الجرائم دراسة وافية.

٢٨٧ - نبذة تاريخية :

بعد ان تبلورت فكرة الشخصية المعنوية للدولة باعتبارها شخصا من اشخاص القانون العام كان هدف المشرع ان يحمي هذه الدولة ومقوماتها من كل اعتداء قد يطالها من الداخل او من الخارج او قد يمس بها وسياقتها واستقلالها وعلاقاتها مع غيرها من اعضاء المجتمع الدولي المعاصر، فالحكمة التي يرمي اليها المشرع هي حماية شكل الحكومة ودستور البلاد، ونشاط السلطات ومكاسب الثورة الجزائرية وانجازاتها الثورية.

فالجرائم الماسة بشخصية الدولة وبأ منها الدولي والداخلي تعتبر من الجرائم السياسية في القوانين المقارنة، وقد سار المشرع الجزائري على هذا الطريق ايضا وقرر عقوبة الاعدام شنقا لمن يرتكب اي جريمة من هذه الجرائم السالفة الذكر على ما سوف نراه في دراستنا هذه.

لقد ثار خلاف في الرأي في التشريعات المختلفة (١٢١) حول ضابط التفرقة بين الخيانة العظمى والتجسس، فذهب رأى إلى الاعتماد على المعيار الموضوعي، فالخيانة تعني التسليم، فتتم غالباً بعمل من أعمال التسليم أذ يقوم الجاني بتسليم الغير أو العدو شيء أو معلومات أو أسرار تتعلق بأمن وسيادة واستقلال الدولة. أما التجسس فيتمثل في مجرد البحث وجمع المعلومات والتحاير واستند رأى آخر على معيار متعلق بالباعث، فإذا كان هو العداء للدولة فالجريمة من جرائم الخيانة وإذا كان دافعاً آخر كاللطماع فالجريمة من قبيل التجسس. وساد رأى آخر وهو أن جنسية الجاني هي المعيار الذي يفرق بين الخيانة والتجسس، وبهذا الضابط أخذ الشرع الجزائري، فاشترط في جرائم الخيانة أن يكون الجاني جزائرياً أو عسكرياً يخدم في الجيش أو البحرية الجزائرية، بينما قصر التجسس في المادة ٦٤ على الأجنبي.

٢٨٩ - موقف المشرع الجزائري من هذه جرائم :

لقد تناول المشرع الجزائري الجرائم العاشرة با من الدولة وسلامتها في الباب الاول من الكتاب الثالث تحت عنوان الجنائيات والجنجوح ضد الشيء العمومي، فتناول في القسم الاول جرائم الخيانة والتجسس وخصص لها المواد ٦١ - ٦٤، أما القسم الثاني فقد خصصه بموجب المادة "٦" من الامر رقم ٤٧-٢٥ الى جرائم التعدى الاخرى على الدفاع الوطني او الاقتصاد الوطني، وأفرد له المواد ٦٥ - ٦٨، وفي القسم الثالث تطرق المشرع الى الاعتداءات والمؤامرات والجرائم الاخرى ضد سلطة الدولة وسلامة الوطن في المواد ٧٧ - ٨٣، وقصر القسم الرابع على جنائيات التغتيل والتخييب المخلة بالدولة في المواد ٨٤ - ٩٠، أما القسم الخامس والأخير فقد خصصه المشرع الى جنائيات المساعدة في حركات التمرد وحدد له المواد ٩١ الى ٩٨، وسوف نقوم بدراسة هذه الجرائم على اهمية كل منها.

٢٩٠ - خطة الدراسة:

سنقوم بدراسة الجرائم التالية حسب أهميتها على النحو التالي:

- ١ - جرائم الخيانة والتجسس.
  - ٢ - جرائم التعدى الآخرى على الدفاع الوطنى .
  - ٣ - جرائم المساس بسلامة الوطن وسلطة الدولة .

<sup>١٢١</sup>) انظر كيني- المرجع السابق، ص ٢٢ وما بعدها . وانتظر أيضا جلانفيل وليمز المرجع السابق ، ص ١٢٠ . انظر هيحبيني فقرة ٤٩٣ ، ص ٥٣١

## ٤٩١ - جرائم الخيانة والتجسس :

المادة "٦١" من قانون العقوبات الجزائري نصت على ما يلي:

((يرتكب جريمة الخيانة ويعاقب بالاعدام كل جزائري وكل عسكري أو بحار في خدمة الجزائر يقوم بأحد الأعمال الآتية:

- ١ - حمل السلاح ضد الجزائر.
- ٢ - القيام بالتخابر مع دولة أجنبية بقصد حملها على القيام بأعمال عدوانية ضد الجزائر أو تقديم الوسائل الازمة لذلك سواء بتسهيل دخول القوات الأجنبية إلى الأرض الجزائرية أو بزعزعة ولاء القوات البرية أو البحرية أو الجوية أو بآية وسيلة أخرى.
- ٣ - تسليم قوات جزائرية أو أراضي أو مدن أو حصون أو منشآت أو مراكز أو مخازن، أو مستودعات حربية أو عتاد أو ذخائر أو مبان أو سفن أو مركبات للملاحة الجوية مملوكة للجزائر أو مخصصة للدفاع عنها إلى دولة أجنبية أو إلى عملائها.
- ٤ - اتلاف أو افساد سفينة أو سفن أو مركبات للملاحة الجوية أو عتاد أو موئن أو مبان أو إنشاءات من أي نوع كانت وذلك بقصد الاضرار بالدفاع الوطني أو ادخال عيوب عليها أو التسبب في وقوع حادث وذلك تحقيقاً لنفس القصد.

اما المادة ٦٢ من قانون العقوبات الجزائري فقد نصت على ما يلي:

((يرتكب جريمة الخيانة ويعاقب بالاعدام كل جزائري وكل عسكري أو بحار في خدمة الجزائر يقوم في وقت الحرب بأحد الأعمال الآتية:

- ١ - تحريض العسكريين أو البحارة على الانضمام إلى دولة أجنبية أو تسهيل السبيل لهم إلى ذلك والقيام بعمليات تجنيد لحساب دولة في حرب مع الجزائر.
- ٢ - القيام بالتخابر مع دولة أجنبية أو مع أحد عملائها بقصد معاونة هذه الدولة في خططها ضد الجزائر.
- ٣ - عرقلة مرور العتاد الحربي.
- ٤ - المساهمة في مشروع لضعف الروح المعنوية للجيش أو للامة يكون الغرض منه الاضرار بالدفاع الوطني مع علمه بذلك.

ونصت المادة ٦٣ على ما يلي:

(( يكون مرتكباً للخيانة ويعاقب بالاعدام كل جزائري يقوم :

١ - بتسليم معلومات او اشياء او مستندات او تصميمات ، يجب ان تحفظ تحت ستار من السرية لمصلحة الدفاع الوطني او الاقتصاد الوطني الى دولة اجنبية او أحد عملائها على أية صورة ما وبایة وسیلة كانت .

٢ - الاستحواذ بآية وسیلة كانت على مثل هذه المعلومات او الاشياء او المستندات او التصميمات بقصد تسليمها الى دولة اجنبية او الى احد عملائها .

٣ - اتلاف، مثل هذه المعلومات او الاشياء او المستندات او التصميمات بقصد معاونة دولة اجنبية او ترك الغير يتلفها .

اما المادة ٦٤ فقد نصت على جريمة التجسس وقصرتها على الاجنبي لأن المواطن الجزائري يرتكب جريمة الخيانة كما بينا في المواد السابقة الذكر .

((يرتكب جريمة التجسس ويعاقب بالاعدام كل اجنبي يقوم بأحد الأفعال المنصوص عليها في الفقرات ٢ و ٣ و ٤ من المادة ٦١ وفي المادتين ٦٢ و ٦٣ .

ويعاقب من يحرض على ارتكاب احدى الجنايات المنصوص عليها في هذه المادة والمواد ٦١ و ٦٢ و ٦٣ او يعرض ارتكابها بالعقوبة المقررة للجناية ذاتها )) .

### ٢٩٣- أركان هذه الجرائم :

نصت المادة ٦١ من قانون العقوبات الجزائري في فقراتها الاربعة على عدة جرائم نستطيع ان نحدد كل جريمة بأركانها على النحو الاتي :

### ٢٩٤- جريمة حمل السلاح ضد الجزائر :

نصت المادة ٦١ من قانون العقوبات في فقرتها الاولى على مايلي : ((يرتكب جريمة الخيانة)) ويعاقب بالاعدام كل جزائري وكل عسكري او بحار في خدمة الجزائر يقوم بأحد الاعمال الآتية :

١ - حمل السلاح ضد الجزائر  
من خلال هذا النص يتبين لنا أن جريمة حمل السلاح ضد الجزائر تتكون من أربعة أركان هي :

- ١ - حالة الحرب
- ٢ - صفة الجاني جزائريا
- ٣ - الركن المادي
- ٤ - الركن المعنوي

الجانب المفترض في هذه الجريمة يتحقق في أن هناك حالة «حرب او عداء» من جانب اي دولة ضد الجزائر، فما المقصود بحالة الحرب او العداء؟ تمثل حالة الحرب بثلاث صور هي: قطع العلاقات الدبلوماسية والسياسية، فقرة خطر الحرب السابقة على الحرب والتي تنتهي به، وال الحرب الفعلية والحقيقة، واصطلاح الحرب يقصد به وفقا للقانون الدولي العام كل نزاع مسلح بين دولتين، وعلى هذا الاساس لامجال لتطبيق النص في حالة الحرب الاهلية او الداخلية، لأن هذه جريمة أخرى لها نص مستقل بها، الا أن استجاد الثوار في الحرب الاهلية بقوات مسلحة لدولة أجنبية يعني حمل السلاح ضد الجزائر فينطبق عليه نص المادة ٦١ من قانون العقوبات.

ومصطلح دولة الجزائر يعني الشعب الجزائري والاقليم البرى والبحري والجوى الجزائري وحكومة الجزائر وسيادتها.

#### ٢٩٦ - ثانيا : صفة الجاني وكونه جزائريا :

يشترط في الجاني أن يكون جزائريا، سواء كان مدنيا أو عسكريا أو بحرا، المهم أنه في خدمة الجزائر، لأن خيانة الوطن لا يمكن أن تنسب إلا لمن يحمل الجنسية هذا الوطن الجزائري فالاجنبي الذي يحمل السلاح ضد الجزائر لا يعد مخالف للقانون الدولي.

اذن يشترط في الجاني أن يكون جزائريا ويستوى أن تكون جنسيته الجزائرية أصلية ((أى كونه من أبوين جزائريين، وهو مايسمى بحق الدم)) او الميلاد على تراب الجزائر وهو مايسمى ((ب الحق الاقليم)) واما بصفة عرضية وذلك عن طريق التجنس او التبعية ((كتبعية الزوجة الاجنبية لجنسية زوجها الجزائري في الحدود القانونية)) ويرجع الى تحديد صفة الجاني الى قانون الجنسية الجزائرية الذي يكون مطينا وقت ارتكاب الجاني للجريمة ولا عبرة بالقانون السابق او اللاحق عليه.

ويترتب على زوال الجنسية بالسحب او السقوط عدم خضوع الجاني لنص المادة ٦١ من قانون العقوبات.

هذا ولا يحول دون توقع العقاب على الجاني اذا ما تجنس الجاني بجنسية أجنبية ما دامت جنسيته الجزائرية لم تسقط عنه أولم تسحب منه بعد. واثبات جنسية الجاني من اختصاص سلطة الاتهام ((وكيل الدولة)) او النائب العام لأن جنسية الجاني كما سبق القول ركنا من اركان الجريمة.

## ٢٩٧ - ثالثا : الركن المادي :

ويتم في الالتحاق بالقوات المسلحة لدولة في حالة حرب مع الجزائر وهذا يتطلب منا توضيح معنى الالتحاق، فالالتحاق معناه الانضمام طواعية الى جيش العدو ويشمل .

أ - رفع السلاح، ويراد به الاشتراك مباشرة في الاعمال الحربية التي يقوم بها جيش دولة معادية للجزائر، ومساهمته في جيش العدو بصفته مقاتلا سوا، في الجيش البري أو البحري أو الجوى، أو بصفته يخدم على سفينة حربية أو يقوم بتحضير المواد الحربية والمتفرجات .

## ٢٩٨ - رابعا : الركن المعنوي :

جريمة حمل السلاح ضد الجزائريين من الجرائم العمدية يفترض فيها القصد الجنائي العام المتمثل في اتجاه رادة الجنائي وانصرافها عن علم وادراك الى الانضمام لقوات العدو وحمل السلاح ضد الجزائري، بالإضافة الى علمه بجميع أركان الجريمة والعناصر المكونة لها فيجب أن ينضم الجنائي الى جيش العدو وهو يعلم أنه جزائري ويحمل السلاح ضد الجزائري، أما اذا كان الجنائي يجهل هذا فينتفي لديه القصد الجنائي، ولايسأل الجنائي عن الجريمة اذا قصد من وراء التحاقه بجيش العدو الحصول على معلومات يقدمها في حينها للجزائر .

## ٢٩٩ - القيام بالتخابر مع دولة أجنبية :

نصت المادة ٦١ من قانون العقوبات الجزائري في فقرتها الثانية على ما يلي :  
((يرتكب جريمة الخيانة ويعاقب بالاعدام كل جزائري ..... يقوم بأحد الاعمال الآتية ..... ٢ - القيام بالتخابر مع دولة أجنبية بقصد حملها على القيام بأعمال عدوانية ضد الجزائر أو تقديم الوسائل الازمة لذلك سواء بتسهيل دخول القوات الأجنبية الى الارض الجزائرية ..... )) .

من نص هذه المادة يتضح لنا أنها تعاقب على الاتصال أو التخابر مع دولة أجنبية لمعاونتها في عملياتها الحربية العدوانية ضد الجزائر، وأنها تتكون من ١ - ركنا ماديا والآخر ركنا معنويا .

## ٣٠٠ - أولا - الركن المادي :

يتمثل هذا الركن في السعي أو التخابر مع دولة أجنبية او مع من يعملون لمصلحتها لمعاونتها في عملياتها الحربية للأضرار بالقوات الجزائرية، واصطلاح التخابر يشمل القاء الدسائس لدى دولة أجنبية، والسعى من طرف الجنائي للاتصال

بالدولة الأجنبية أولا ثم تلاقي قبول من طرف الدولة الأجنبية على تحقيق النتيجة الاجرامية، أي التفاهم والاتفاق الذي يتم بين الجاني من ناحية والدولة الأجنبية من ناحية أخرى، ولا يهم أن يحصل التخابر خفية أو علانية شفاهة أو كتابة،مرة واحدة أو عدة مرات، مباشرة أم بالمراسلة، فتتم الجريمة بمجرد التخابر بغض النظر عما اذا تحقق العمل العدائي أم لم يتحقق.

ولم يحدد لنا الشارع الجزائري صور معاونة الدولة الأجنبية في عملياتها الحربية كما لم يحدد لنا صور الاضرار بالعمليات الحربية للدولة الجزائرية. لهذا يعتبر من هذا القبيل سعي الجاني لدى مثل دولة معادية للجزائر بالخارج ويقدم له سرا أو اختراعا حربيا تفيد منه دولته المعادية للجزائر، والعمل على عرقلة تقدم القوات المسلحة الجزائرية في ميدان المعركة أو داخل الأقليم عرقلة من شأنها أن تلحق الاضرار ومثال ذلك التحریض لعمال الموانئ، وموظفي السكة الحديد على عدم تسخير القطارات التي تتحمل العتاد أو المؤمن والجنود لعيдан المعركة.

وكما تقع الجريمة في الجزائر كلها أو جزء منها، يجوز أن تقع في الخارج وهنا يسرى قانون العقوبات الجزائري عليها خارج نطاق الأقليم الجزائري لأنها من الجرائم الخطيرة الشهامة.

ومن صور الركن المادي أيضا تسهيل دخول القوات الأجنبية الى الارض الجزائرية أو تقديم الوسائل الازمة لذلك، أو بزعزعة ولا، القوات المسلحة الجزائرية بشتى أنواعها.

والمقصود بالقوات الأجنبية ((الجنود)) وهم العساكر الحربية يتكون منهم الجيش النظامي، فينصرف الى الجنود والضباط والفدائيين والمتقطعين والدرك الوطني، فهو ينصرف الى القوات المسلحة التي تمارس الحرب فعلا أو حكما، كما ينصرف النص على على من يحرض القوات المسلحة الجزائرية بعدم ولائها للسلطة الجزائرية والتآمر عليها لمصلحة دولة أجنبية. عن طريق اغرائه بالمادة والوعود وامداده بما يحتاج اليه من سلاح ومؤمن أو ملابس يستعين بها اثنا، فراره وتسهيل الامر له لتنفيذ جريمته فيسهل ارتكابها.

ومن صور الركن المادي لهذه الجريمة ايضا ما نصت عليه الفقرة الثالثة في المادة "٦١" من قانون العقوبات والمتمثل في تسهيل دخول العدو في البلاد وتسليمه مدننا أو حصونا أو منشآت أو اراضي أو عتاد أو مستودعات حربية أو سفن ... الخ.

فمن يسهل للعدو دخول البلاد عن طريق تعطيله للقوات الجزائرية على نحو يجعلها تتسحب من موقع معين حتى يتمكن العدو بعد ذلك من دخول البلاد، وتم الجريمة بمجرد دخول العدو البلاد، ويقصد "بالعدو" قوات الجيش وأفراده سواء

كانوا عسكريين أو مدنيين ملحقين به ويقومون باعمال ملحقة بالنشاط الحربي كخبراء المتغيرات والأسلحة والمواد الكيميائية والعتاد الحربي . . . . . وبالبلاد دولة الجزائر أرضا وبحرا وجوا، فمن يمكن طائرات العدو من دخول الأجواء الجزائرية والتدخل في سمائها يعتبر مرتكبا لهذه الجريمة .

وتنص الجريمة أيضا بتسليم العدو المدن أو المنشآت أو المواقع أو الموانئ أو المستودعات أو المخازن أو السفن أو الطائرات أو وسائل الواصلات أو الأسلحة أو الذخائر أو المهمات الحربية أو المؤمن أو الأغذية أو غير ذلك مما أعد للدفاع أو مما يستعمل في ذلك .

ويقصد بالتسليم هنا نقل الحيازة من الدولة الى قوات العدو، وتمكين قوات العدو من السيطرة ماديا عليه، فالتسليم المراد به هنا هو التسليم الحقيقي .

فالموقع العسكرية هي مراكز يقيم بها الجيش على سبيل التأمين والاستمرار حتى يستعد فيها للهجوم أو للدفاع أو للعمليات الحربية . ويقصد بالمنشآت كل ما يلزم أو يقوم لاغراض حربية دفاعية، كالخنادق والاسلاك الشائكة والمتراس . وتنص الجريمة أيضا باتلاف أو افساد هذه الاشياء السالفة الذكر بقصد الاضرار بالدفاع الوطني الجزائري .

### ٣٠١ - ثانيا - الركن المعنوي :

هذه الجريمة من الجرائم العمدية التي يلزم لقيامها أن يتوافر لدى الجاني قصدا خاصا يتمثل في اتجاه النية الى اعانة العدو وقت الحرب بفعل من تلك الافعال التي أشارت اليها المادة ٦١ من قانون العقوبات، فالباعث من وراء هذه الجريمة متابعة العدو وتقويته على حساب الدفاع الوطني والقوات والمنشآت والامكانيات العسكرية الجزائرية . ويجب أن يتوافر القصد العام لدى الجاني ايضا وهو العلم والادراك بطبيعة الفعل وانصراف القصد الى نتائجه .

### ٣٠٢ - جريمة اضعاف الروح المعنوية للجيش :

من خلال نص المادة ٦٢ من قانون العقوبات الجزائري في الفقرة الرابعة على أنه ((يرتكب جريمة الخيانة ويعاقب بالاعدام كل جزائري ..... . . . . . وقت الحرب بأحد الاعمال الآتية : ٤ - المساهمة في مشروع لاضعاف الروح المعنوية للجيش أو للامة يكون الغرض منه الاضرار بالدفاع الوطني مع علمه بذلك )) .

يتبين لنا من هذا النص أن لهذه الجريمة اركان ثلاثة هي :

أولا : اركن المادي . وهو التدخل في تدبير لمصلحة العدو .

ثانياً : يكون الغرض من هذا التدبير زعزعة اخلاص وولاء القوات المسلحة الجزائرية او اضعاف الروح المعنوية للامة او الشعب او قوة المقاومة عنده.

ثالثاً : الركن المعنوي .

### ٣٠٣ – اولاً – الركن المادي :

يتكون الركن المادي لهذه الجريمة من فعل ((التدخل في تدبير لمصلحة العدو، ومعنى التدخل القيام بدور مهما كانت طبيعته في هذا التدبير، سواء اكان هذا التدبير او الدور معنواً كتحريض الغير على الانضمام الى هذا التدبير، او مادياً كمن يقدم وسليته مادة للاستغاثة بها على اتمام التدبير، ولفظ التدخل اذا قومناه على ضوء النظرية العامة الممساوية الجنائية نجده يشمل الفاعل الاصلي والشريك مهما كانت صورة اشتراكه .

اما التدبير فهو يدلنا على استلزم نوع من التنظيم الهادئ، للخطوة المرسومة وهذا لا يتم الا بعد مضي مدة زمنية، ويستلزم التدبير أن يكون هناك أكثر من شخص ولهذا لا يكفي لقيامه أن يكون بصدق شخص واحد، ونرى من هذا أن فكرة التدبير تقابل فكرة التنظيم الجماعي المستمر نسبياً في الزمان، وكما قال الفقيه الفرنسي ((جارو)) في انه يمكن أن تتحقق زعزعة اخلاص القوات المحاربة بالغش الذي يقوم به عمداً أحد الموردين للجيش وتعمد توريد أغذية فاسدة أو مغشوشة لاستهلاك أفراد القوات المنوط بها الدفاع عن البلاد .

### ٣٠٤ – ثانياً : الغرض من التدبير :

المقصود من زعزعة اخلاص القوات المسلحة هو حمل افراد القوات المسلحة على الاخلاع بواجب الولاء الذي يفرضه القانون عليهم نحو رؤسائهم ونحو النظام العسكري الذي يخضعون له، وذلك عن طريق بث ما يثير لديهم روح التذمر والتمرد والعصيان فيخلون بالخدمة العسكرية نتيجة لذلك، ولا تهم الوسيلة التي يسلكها الجاني في ذلك، فقد تتمثل – كما قلنا – في قيام المورد بتوريد أغذية فاسدة أو مغشوشة لاستهلاك أفراد القوات المنوطة بالدفاع عن البلاد بقصد حملهم الى عدم الولاء لنظامهم العسكري .

اما اضعاف الروح المعنوية لدى الجيش فهو قتل روح الشجاعة والاقدام وحب الاستبسال لديهم، وذلك بائزال الخوف والفرع في قلوبهم قبل مواجهة العدو واثناء المواجهة فيدخلون المعركة وهم خائفون من نتيجتها، ولا حصر لوسائل اضعاف الروح المعنوية في هذا الصدد . ومثالها اشاعة معلومات تتعلق بجسامه سلاح العدو او بما ينزله بالاسرى من تعذيب وحشى وتنكيل بهم ، او بفساد السلاح

الموحود مع قوات الجيش الجزائري، ويستوى أن تكون هذه المعلومات صحيحة أم غير صحيحة، فالمشرع يحول دون وصولها لأفراد القوات المسلحة حتى لا تضعف الروح المعنوية لديهم .

والعرض الآخر هو اضعاف الروح المعنوية لدى الامة والشعب الجزائري او اضعاف قوة مقاومته، والمقاومة الشعبية قد تتمثل في مدى تحمله لمعنوط الحرب كبعض في التموين أو تقييد حرية الانتقال، كما قد تتمثل في مقاومة الشعب في حمله السلاح ليهرب في وجه العدو الغازى لارضه، وهذا ما جعل الشارع يجرم كل صور اضعاف الروح المعنوية لدى الشعب او اضعاف قوة مقاومته لآثار الحرب او لغزو العدو .

### ٣٠٥ - ثالثا : الركن المعنوي :

الجريمة التي نحن بصددها من الجرائم العمدية والتي تستلزم لقيامها القصد الجنائي العام لدى الجاني، ولهذا يجب أن ينصرف إلى أن يتدخل الجنائي في تدبير الهدف منه زعزعة ولاة وأخلاص القوات المسلحة أو اضعاف روحها المعنوية، أو اضعاف الروح المعنوية للشعب واضعاف قوة مقاومته للعدو، فإذا لم يتحقق هذا القصد لديه فالجريمة لا تقوم .

### ٣٠٦ - جرائم انتهك أسرار الدفاع الوطني :

سنعالج في هذه الجرائم انتهاك أسرار الدفاع الوطني أو الاقتصاد الوطني وهي الاسرار الحربية فتحدد أسرار الدفاع عن البلاد، ومرتكب هذه الجرائم وزمن ارتكابها ثم أركان هذه الجرائم ومحلها، وتعریف الاسرار وصورها على النحو التالي: نصت المادة "٦٣" من قانون العقوبات الجزائري على ما يلي :

((يكون مرتكباً للخيانة ويعاقب بالاعدام كل جزائري يقوم :

١ - بتسلیم معلومات أو مستندات أو تصمیمات، يجب أن تحفظ تحت ستار من السرية لمصلحة الدفاع الوطني أو الاقتصاد الوطني إلى دولة أجنبية أو أحد عملائها على أية صورة ما وبأى وسيلة كانت .

٢ - الاستحواذ بأية وسيلة كانت على مثل هذه المعلومات أو الأشياء أو المستندات أو التصميمات بقصد تسليمها إلى دولة أجنبية أو إلى أحد عملائها )) .

٣ - اتلاف مثل هذه المعلومات أو الأشياء أو المستندات أو التصميمات بفجع معاونة دولة أجنبية أو ترك الغير يتلفها .

من خلال هذا النص يتضح لنا أن لهذه الجريمة أركان ثلاثة هي :

- ١ - الركن المادي .
- ٢ - محل الجريمة .
- ٣ - الركن المعنوي .

### ٤٧ - أولاً : الركن المادي :

يتمثل هذا الركن في فعل من الافعال الخمسة الآتية : التسليم : الحصول : الافشاء : الاتلاف : جعل الشيء غير صالح لأن ينتفع به . وذلك لحساب دولة أجنبية أو لشخص يعمل لمصلحة هذه الدولة ، وقد تكون هذه الدولة معادية للجزائر كما قد تكون دولة محايدة صديقة كانت أو متحالفة أو لم تكن كذلك . وبسوف نقوم بتوضيح معنى الافعال الخمسة التي يكفي أن يقوم الجاني بواحد منها حتى يتعرض للمسئولية الجنائية لتوافر الركن المادي في حقه .

- ١ - التسليم : هو الاعطاء ، ونقل الحيازة المادية لمحل السر ان كان للسر محل مادي أو نقل الحيازة المعنوية ان لم يكن للسر حيازة مادية . ولا يشترط أن يتم التسليم بوسيلة معينة بل يسوى أن يتم بأية طريقة ، وعلى هذا فقد يتم التسليم بتمكين مندوب الدولة الأجنبية من الرسم أو النقل أو أخذ صورة مستند بالزنگوغراف أو باملاء محتوياته سواء باللغة العادلة أم بالرموز . سواء بحبر ظاهر أو سرى .
- ٢ - أما الافشاء : فهو افشاء بالسر الى الغير ، وقد يقع الافشاء والاعلان للسر كله أو جزء منه .
- ٣ - الحصول على السر : فهو الوصول اليه والاطلاع عليه والتمكن من احرازه معنويًا أو ماديًا ، فإذا أطلع الجاني على السر المكتوب في تقرير ما وحفظه في ذاكرته فإنه بذلك يكون قد حصل على السر بوسيلة معنوية . أما إذا أخذ الوثيقة المحرر بها السر فإنه بذلك يكون قد حصل ماديًا على السر . ولما كان غرض الجاني هو الحصول على السر لابلاغه لدولة أجنبية أو لأحد من يعملون لمصلحتها . هذا وتنتمي جريمة الحصول على السر بمجرد أن يحوز الجاني هذا السر ، ويستوى في ذلك أن يفهم مضمون السر أو لا يفهمه ، مثل ذلك أن يكون السر رموز حسابية أو معادلات كيمائية يصعب فهمها إلا من خبراء متخصصين لها .
- ٤ - اتلاف السر : معناه اعدام ذاتيته وإنهائه كيانه . والاتلاف لا يتحقق الا اذا انصب على الوعاء العادي الذي ينطوي على السر ، كتمزيق ورقة كتب بها السر .

٥ - حمل السر غير صالح ((تعيبيه)) . وتعييب السر معناه اتلافه اتلافا جزئيا بحيث يصبح غير صالح للانتفاع به، ولما كان من آثار تسليم سر من أسرار الدفاع الوطني لدولة أجنبية جريمة فإن الجاني يعاقب على هذا التسليم .

هذه هي لصور الخمسة للركن المادي والتي يكفي الجاني أن يرتكب أحدها حتى تتحقق الجريمة التي نصت عليها المادة "٦٣" من قانون العقوبات .

## ٢٩١ - ثانياً : محل الجريمة :

محل هذه الجريمة سر من أسرار الدفاع عن البلاد ، ولكن ما المقصود بأسرار الدفاع ؟ ويمكننا تحديد هذه الأسرار إلى نوعين هما ، السر بطبيعته وهو سر لا يجوز أن يعلم به غير من أو تمن عليه ، والسر الحكمي باعتبار ظروفه وملابساته مما يجب أن تضفي عليه قيادة القوات المسلحة صفة السرية .

## ٣٠٨ - تعريف السر وصوره :

يعرف السر بأنه أمر يتصل بشخص أو شيء من خاصيته أن يظل مجهولاً لكل شخص غير مكلف قانوناً بحفظه أو باستخدامه ، بحيث يكون العلم به غير متجاوزاً عدداً محدوداً من الأفراد الذين كلفوا بحفظه أو باستخدامه .

فالمعلومات العسكرية والعسكرية والسياسية والدبلوماسية والاقتصادية والصناعية التي يحكم طبيعتها لا يعلمها إلا الأشخاص الذين لهم صفة ذلك ، ويجب مراعاة مصلحة البلاد العليا الاحتفاظ بالسر وعدم اطلاع الغير عليه . فيقصد بعبارة أسرار الدفاع عن البلاد الأشياء والوثائق والبيانات والمعلومات التي يجب إلا يعلم بها غير من يكلف بحفظها ، فيعتبر في حكم أسرار الدفاع عن البلاد الأشياء والوثائق والبيانات والمعلومات التي اعتبرت سراً بمقتضى أمر من الحكومة ، ويعتبر سراً من أسرار الدفاع ما يتعلق بحالة التموين في البلاد بالنسبة لبعض الحالات التي لها صلة بالدفاع ، والاحتراكات العلمية التي لها صلة بالدفاع ، والاحتراكات العملية التي لها صلة بالتسليح ، وكذلك رسوم الاستحكامات والخطط التي تقرر هيئة أركان الحرب اتخاذها في الأعمال الحربية ، وكذلك المعلومات التي تتصل بالدفاع عن البلاد كالمعلومات المتصلة باختراع سلاح سرى أو بطريقة الوقاية من سلاح يستعمله العدو ، أو عن كمية السلاح والذخيرة وعدد الطائرات وأماكنها . والمعلومات السياسية التي تتصل بالسياسة الخارجية أو الداخلية للدولة بشرط أن تكون مرتقبة بشئون الدفاع عن البلاد ، مثل ذلك موقف الحكومة بالنسبة للاستعدادات التي تتخذها دفاعاً عن نفسها إذا ما اعتدت عليها دولة أجنبية . أما المعلومات الصناعية أو الاقتصادية فتتعلق بخطة الدولة الاقتصادية وبرامجها الصناعية من ناحية استعدادها للدفاع ، مثل ذلك أسرار المصانع الحربية بالنسبة لادرتها ومعداتها .

وانتاجها . وتعتبر سر من اسرار الدفاع الاشياء والمكاتب والمحررات والوثائق والرسوم والخرائط والصور والتصميمات التي لا يعلم بها الا اشخاص مكلفوون بكتابتها او استعمالها والتي يجب ان تظل على درجة كبيرة من السرية التامة . وتعتبر من الاسرار الحربية ايضا الاخبار والمعلومات المتعلقة بالجيش والقوات الجزائرية المسلحة وتشكيلاتها وتحركاتها وعتادها وتمويلها وافرادها وبصفة عامة كل ما له مساس بالشؤون العسكرية والاستراتيجية ، ولم يكن قد صدر اذن كتابي من القيادة العامة للقوات المسلحة بنشره او اذاعته .

فالاخبار وهي الانباء التي تتعلق باسرار الدفاع عن البلاد ، ومثالها اخبار انسحاب الجيش ، او حصول كارثة كانفجار سلاح اثناء استخدامه ، اما المعلومات فهي الحقائق التي يصل بها الباحث من الخبراء والعلماء والفنين ، ومثالها اختراع سلاح جديد او اختراع وسيلة مبتكرة من السلاح الدفاعي ضد سلاح العدو .

والتشكيلات هي الوضع المختلفة التي تتشكل فيها القوات المسلحة في هجومها او دفاعها عندما تحارب العدو ، اما التحركات ((التكبير)) فهي فن تقدم الجيش وتحركه للامام او الخلف في ميدان المعركة ، والاستراتيجية هي الخطط المستقبلة بعيدة المدى مثل امدادات الجيش بقواته جديدة بعيدة المدى بالنسبة لسير المعركة في شتى الميادين .

هذا ويشترط لزوال صفة السرية عن هذه الاشياء ان يصدر اذن كتابي من القيادة العامة للقوات المسلحة بنشر الخبر او المعلومات او التشكيلات ... الخ . او باذاعتها .

### ٣٩ - ثالثا : الركن المعنوي :

هذه الجريمة من الجرائم العمدية يجب ان يتوافر فيها القصد الجنائي في جميع صورها على ان القصد يختلف نوعه من فعل لآخر ، فهناك من الافعال ما يكتفي في شأنه بالقصد العام ، وهناك ما يستلزم توافر القصد الخاص وذلك على النحو التالي :

يتوافر القصد الجنائي في هذه الجريمة بانصراف ارادة الجاني الحرة الواعية بتسليمه الاسرار العسكرية لدولة اجنبية او أحد عملائها مع علمه بذلك . وذلك اضرار بالدولة وباسرارها ووسائل دفاعها ومصالحها القومية والوطنية ، وهذه هي الخيانة العظمى من الجاني ، ولا عبرة بالباعث الذي يدفع الجاني لارتكاب الجريمة .

والعقوبة التي نصت عليها المادة "٦٣" بالنسبة لهذه الجريمة هي الاعدام وهذه العقوبة تتناسب وخطورة فعل الخيانة او التجسس الذى يقدم عليه الجاني ، فسلامة الدفاع عن السر الحربى تتمثل في صيانته من العبث او الاعتداء .

## الباب الثاني

### - جرائم التسول والتشرد والاشتباه -

٣١٠ - تقسيم :

سوف نقوم بدراسة التسول في مبحث اول، والتشرد والاشتباه في مبحث ثاني.

#### (المبحث الاول)

##### - التسول -

٣١١ - أحوال التسول :

نصت المادة ١٩٥ من قانون العقوبات الجزائري على ما يلي : ((يعاقب بالحبس من شهر الى ستة أشهر كل من اعتاد ممارسة التسول في اي مكان وذلك رغم وجود وسائل التعيش لديه او امكانه الحصول عليها بالعمل او بآية طريقة مشروعة أخرى )) .

يتبيّن لنا من خلال هذا النص أن جريمة التسول تتكون من ركينين الركن المادي وهو الاعتياد على ممارسة التسول ، والركن المعنوي وهو القصد الجنائي لدى المتسلول . ويعرف التسلُّل بأنه التبطُّل والتَّكَاسُلُ والقِعُودُ عن العمل ، وطلب المساعدة والعون من الناس بطريقة مهينة ومؤذية ومحرجة للشعور خاصة عندما يتعمد المتسلل الالحاح وملaqueة العامة من الناس والاستجداه حتى يحصل على النقود .

وقد اتخذ المتسللون من التسول عادة ومهنة لهم تتوفر لهم الكسب المرير والسرع في بدون أي جهد . فالقانون يعاقب الجنائي مهما كان جنسه ذكراً أم أنثى حدثاً أو بالغاً طالما أن اعتداء على ممارسة التسول في اي مكان في التراب الجزائري .

والعلة في تجريم التسول هي محادبة التبطل والخمول وتحت الناس على العمل وبذل الجهد للحصول على لقمة العيش بشرف وكراهة . فالعمل حق والعمل واجب على كل من يقدر عليه . فالدولة حرصت كل الحرص على توفير العمل الشريف لكل مواطن ووفرت له المناخ السليم حتى يوئي دوره في الانتاج والبناء والتعمر ، أما الانسان الكسول المتخاذل والعالة على المجتمع فجزء العقاب والردع حتى يعود مواطن صالح في هذا المجتمع ويكتسب عيشه بطريقة مشروعة . وقد عاقب القانون كل من وجد في حالة تسول بالحبس من شهر الى ستة أشهر الا أن هذه العقوبة في رأينا غير رادعة وغير كافية ، سيما واننا نلاحظ ان عدد المتسلولين لم يقل وأن ظاهرة التسول لم تختف ، واننا نقترح بتشديد هذه العقوبة وأضافة وضع المتسلول في مؤسسة اجتماعية حسب جنسه وسنّه ليتعلم حرفة او مهنة يستفيد منها ويكتسب بها لقمة العيش .

## المبحث الثاني

### ((التشرد والاشتباہ))

#### ٣١٢ – الفرق بين التشرد والاشتباہ :

التشرد حالة فعلية تثبت للشخص كلما وقع ماديا بحالة ظاهرة للحس والعيان في وضع من الوضاع التي نص عليها قانون العقوبات ، فهي توجد وتنتقطع بوجود موجبهما المادي وانقطاعه ، فمن تعاطى أعمال الشعوذة أو العرافة مثلا فهو متشرد وبمجرد انقطاعه عن ذلك فهو غير متشرد .

اما حالة الاشتباہ ، فهي صفة خلقية معناها ان الشخص المتصف بها قد وقع منه في الماضي امور يستدل منها على ان له نفسا مستعدة للجرائم ميالة اليه وأنه بهذه النفسية خطر على امن المجتمع (١٢٢) . فعلاة تجريم الاشتباہ اذن هي خطر المشتبه فيه على الامن العام ، في حين ان مخالفه حسن الاخلاق او مخالفه القانون هي العلة في تجريم التشرد .

#### ٣١٤ – احوال التشرد :

نصت المادة ١٩٦ من قانون العقوبات الجزائري على ما يلي : (( يعد متشردا ويعاقب بالحبس من شهر الى ستة اشهر كل من ليس له محل اقامته ثابت ولا وسائل

---

(١٢٢) الاستاذ الدكتور محمود مصطفى - المرجع السابق - ص ٢٠١ فقرة ٦٣٤  
وما بعدها . انظر ايضا في نفس الموضوع - كيني  
المرجع السابق ، ص ٥٢٧ .

تعيش ولا يمارس عادة حرفه او مهنة رغم قدرته على العمل ويكون قد عجز عن اثبات انه قدم طلبا للعمل او يكون قد رفض عملا باجر عرض عليه )) .ولا يشترط هنا ان يكون التعيش عن طريق الجريمة،وانما يكفي ان تكون الوسيلة مخالفة للقانون عموما او لمبادئ الاعراق .

ومن خلال نص المادة ١٩٦ السالفه الذكر يدخل ضمن احوال التشرد كل شخص ليس له محل اقامة ثابت ومعين في التراب الجزائري، وكل من وجد في حالة تبطل ورفض العمل وامتنع عن ممارسة اي حرفه او مهنة بعد متشردا ويخضع للمسائلة الجنائية، وهناك فرق بين البطالة والتبطل، فالبطالة لا تجعل صاحبها متشردا لانه قد سعى وبحث عن عمل ولكنه لم يوفق في ايجاد العمل، وقاضي الموضوع هو صاحب السلطة التقديرية في تحديد ذلك من خلال ظروف الحال .وعقوبة جريمة التشرد هي الحبس من شهر كحد ادنى الى ستة اشهر طبقا لنص المادة ١٩٦ من قانون العقوبات الجزائري .

## الباب الثالث

### «جرائم المخدرات»

#### ٣١٥ – الحكمة من التجريم :

تعتبر المخدرات من المواد السامة، وان كان قليلا منها قد يكون فيه علاج وشفاء للناس الا ان الادمان على تناولها فيه خطر وضرر لمن يتعاطاها .

فالادمان على المخدرات يؤدى الى اصابة الجسم بالضعف ويؤثر على القوى العقلية ويفعها بالتدرج وقد يصاب المدمن بالجنون ويحاول اشاع رغبته بكل الطرق ولو كان ذلك على حساب الاخلاق والقيم والمبادئ . وظبيعي ان هذه الاضرار لا تقتصر على المدمن شخصيا بل تتعداه الى عائلته وأسرته، لأن المدمن تتعدم عنده المسؤولية ويهمل بالعناية بأسرته وقد يفقد مورد رزقه فيضطر الى ارتكاب الجريمة وخاصة السرقة في سبيل الحصول على المخدر بأى وسيلة .

ونتيجة لهذه الاضرار لم يكن أمام المشرع الا الحد من قاعدة أن الانسان حر يتصرف في نفسه كما يرغب ، فاجمعت غالبية التشريعات على مكافحة الادمان على المخدرات بتتوقيع العقوبة على من يتعاطاها ويتجرب بها ، وأحيانا يودع المدمن في مصحات علاجية ليعالج من عادة الادمان .

وستتناول في دراستنا هذه الاحكام الخاصة بجلب المادة المخدرة الى الجزائر أو حيازتها أو الاتجار بها أو صرفها وانتاجها .

#### ٣١٦ – أركان هذه الجرائم :

لقد جاء الامر رقم ٢٥ - ٩ المؤرخ في ١٧ فبراير سنة ١٩٧٥ يتضمن قمع الاتجار والاستهلاك المحظورين للمواد السامة والمخدرات .

فنص في المادة الثالثة منه على ما يلي : «يعاقب بحبس لمدة عشرة الى عشرين عاما وبغرامة ١٠٠٠٠٠ دينار كل من بصفة غير قانونية صنع او هيا او غير او استورد او تولى عبور او صدر او خزن او سمسر او باع او ارسل او حمل او اتجار في المخدرات بأى حالة أخرى .

اما المادة الرابعة فقد نصت على ما يلي : (يعاقب بحبس لمدة عامين الى عشرة أعوام وبغرامة من ٥٠٠٠ ره الى ٥٠٠٠ دينار او باحدى العقوبتين .

١ - كل من سهل للفير استعمال تلك المواد أو النباتات بعض أو بدونه أو باعداد محل لهذا الفرض أو بأى وسيلة أخرى .

٢ - كل من تسلم أو حاول تسلیم هذه المواد أو النباتات بوصفة طبية صورية أو ممنوعة محاصلة .

٣ - كل من سلم تلك المواد أو النباتات بمجرد ابراز الوصفات عالما بطابعها الصورى أو بمنحها محاصلة .....

وبالاتفاق الى ذلك يجوز للمحاكم أن تحكم في كل الحالات المنصوص عليها في المواد السابقة بالحرمان من الحقوق الوطنية لمدة خمسة الى عشرة أعوام .

وتصدر المحاكم منع الاقامة لمدة عامين على الأقل الى خمسة أعوام على الأكثر على كل شخص حكم بمقتضى المواد السابقة .

كما ينبغي على المحاكم أن تأمر بسحب جواز السفر وحجز رخصة سوق السيارات لمدة ثلاثة أعوام على الأكثر .

ونلاحظ من هذه النصوص القانونية أن المشرع الجزائري قد تدرج في العقوبات المقررة لجنيات المخدرات تبعا لخطورة الجاني ودرجة ائمه ومدى ترديه في هوة الاجرام . ونلاحظ أيضا أن هذه الجنائيات تتفق في كثير من أحكامها المتعلقة باركان الجريمة وعقوبتها، ولذلك سنتناولها في ثلاثة مباحث هي :

المبحث الأول : الركن المادي .

المبحث الثاني : الركن المعنوي .

المبحث الثالث : العقوبات ، وبيان أوجه الاختلاف فيها .

### المبحث الأول

#### الركن المادي

٣١٧ - حلب وتصدير المواد المخدرة بقصد الاتجار :

لقد نص القانون على تجريم جلب وتسلیم المواد المخدرة أو تصديرها من وإلى خارج البلاد كجريمة مستقلة بذاتها ومنفصلة عن جريمة احراز المواد المخدرة وتصدير المادة المخدرة أو استيرادها أو تسلیمها أحد عناصر الركن المادي ، يتضمن ادخال المواد المخدرة أو اخراجها من التراب الجزائري مهما كانت الكمية والوسيلة التي استعملت في ذلك .

## ٣٨ – انتاج المواد المخدرة بقصد الاتجار :

ومن هذا القبيل استخراج الافيون من نبات الخشخاش، فالافيون هو المادة التي يفرزها نبات الخشخاش ويتحصل عليها عادة بطريقة تخديش شماره (١٢٣) . وحتى يعاقب المتهم على ذلك يجب أن يثبت لدى المحكمة أن المتهم هو الذي قام بهذا التجريح سواء لوحده أو باشتراكه مع غيره، ومن هذا القبيل أيضا استخراج الحشيش من نبات القنب الهندي.

والحشيش هو ((الناتج أو المحضر أو المستخرج من أزهار أو أوراق أو ساقان أو جذور راتنج نبات القنب الهندي ذكرأ كان أو أنثى)) (١٢٤) وأنماط المواد المخدرة جريمة بذاتها مستقلة عن جريمة زرع النبات الذي تستخرج منه.

## ٣٩ – الحيازة والاحراز بقصد الاتجار :

الحيازة معناها وضع اليد على الجوهر المخدر على سبيل الملك والاختصاص possession ولا يتشرط فيها الاستيلاء المادى، بل يعتبر الشخص حائزا ولو كان المحرز للجوهر شخصا آخر نائبا عنه.

اما الاحراز ( ) فهو الاستيلاء المادى على الجوهر المخدر لاي غرض كان كحفظه على ذمة صاحبه او نقله للجهة التي يريدها او تسليمه لمن أراد او اخفائه عن أعين الرقباء او السعي في اتلافه حتى لا يضيّط او الانتفاع به، الى غير ذلك من الاغراض، ونلاحظ ان للحيازة عنصرين : الاول احراز المادة ( ) والثاني وجود نية الاحراز «animus corpus»

واحراز المواد المخدرة جريمة مستمرة، فاكتشافها يجعلها متلبسا بها ويبعد القبض على كل من له يد فيها فاعلا او شريكا .ولا يبدأ سقوط الدعوى عنها الا بمضي المدة من يوم خروج المخدر من حيازة الجاني، فطالما كانت الحيازة او الاحراز قائما فان ارتكاب الجريمة يتجدد باستمرار تلك الحيازة او ذلك الاحراز.

## ٤٠ – التصرف في المادة المخدرة :

جعل القانون من شراء المخدر او بيعه جريمة مستقلة عن الاحراز والتسليم فالبيع هو تنازل البائع عن المادة المخدرة للمشتري بمقابل ثمنها، فهو واقعة مادية محكمة الموضوع هي المختصة في بحث اثباته.

(١٢٣) الاستاذ الدكتور محمود مصطفى – المرجع السابق ، ص ٦٧٧ ، فقرة ٦١٤

(١٢٤) انظر الاتفاقية الدولية التي عقد من أجلها مؤتمر الافيون في مدينة جنيف عام ١٩٢٨ في أوائل سبتمبر .

وقد جاء حكم القانون عاما بخطر جميع التصرفات أيا كانت ما دام محلها مادة مخدرة، كذلك يعاقب القانون على تسلیم المواد المخدرة أو نقلها أو تقديمها أو تسهيل تعاطيها بقصد الاتجار فيها باية صورة كانت، وذلك في غير الاحوال المصرح بها قانونا.

### ٣٢١ – التصرف في المخدر لغير الغرض الشرعي :

يعاقب القانون الأطباء والصيادلة والمرضى الذين تصرف لهم المواد المخدرة لاستعمالها في غرض معين فيتصرفون فيها على وجه مخالف بالبيع أو التنازل ... الخ.

فالقانون يبيح للأطباء وحدهم حق وصف المخدرات وصرفها للمرضى وهو الوجه الوحيد لاستعمال المخدرات، وهذه الإجازة إنما تقوم على أساس من القانون، وهو سبب الإباحة المبني على حق الطبيب في مزاولة مهنته بوصف الدواء واعطائه للمربيض والتعرض لجسمه بشتى ضروب العمليات والجراح التي تدخل في نطاق مهنة الطب.

فالقانون يجيز للطبيب أن يتصل بالمخدر الذي وصفه للمربيض بقصد العلاج، إلا أن هذا الحق لا يمكن الطبيب - بدون اذن وزارة الصحة - أن يحتفظ بالمخدر في عيادته لاي سبب من الاسباب طالما أن انهى الغرض الذي اذن له به من وزارة الصحة . وللطبيب أن يتصل بالمخدر أو يصفه للعلاج، ولكن هذا الحق يزول وينعدم قانونا بزوال عنته وانعدام اساسه، فالطبيب الذي لا يهدف من وراء وصف المخدر إلى العلاج بل يقصد أن يسهل للمدمنين تعاطي المخدر ينطبق عليه نص التجريم أسوة بغيره من عامة الأفراد . ولا يخفى أن اثبات ذلك على الطبيب من الصعوبة بمكان ، فالامر متترك لقاضي الموضوع يستنتج من كل ما يؤدي اليه .

### ٣٢٢ – تسهيل تعاطي المخدرات :

وقد نصت على هذا التسهيل المادة الرابعة في فقرتها الاولى : ((كل من سهل لغير استعمال تلك المواد أو النباتات بعوض أو بدونه .....)) ولم يشترط القانون حدا أدنى لكمية المادة المخدرة، فتقوم الجريمة مهما كانت الكمية ضئيلة، ولكن يشترط أن يكون للمادة كيان مادي محسوس يمكن تقديره بالوزن . ولذلك فإن بيان مقدار المخدر المضبوط ليس من البيانات الجوهرية اللازمة لبيان الواقع وكذلك نرى أن القانون لم يفرق وسائل الحصول على المادة المخدرة، فقد تكون مما يخرج بالصناعة كالهوربين والمورفين، وقد تكون من ثمار الزروع كالحشيش والافيون .

## المبحث الثاني

### «القصد الجنائي»

٣٢٣ – معنى القصد :

الاصل ان القانون يكتفي بالقصد العام بالنسبة لبعض جنایات المخدرات . وفيما يخص القصد الخاص المنصوص عليه في جنایات المخدرات الاخرى فهو مجرد ظرف مشدد للعقوبة . ففي احراز المخدرات يتوافر القصد بعلم الجنائي بأن ما يحرزه هو من المواد المخدرة ، والقصد العام يقوم على العلم والارادة .

والعلم بأن الشيء من المواد المخدرة التي يعاقب القانون على حيازتها يعتبر مسألة موضوعية بحثة يمكن استخلاصها ضمنا في الظروف العادلة من تسليم قاضي الموضوع بصفة عامة بثبت الواقعه المعاقب عليها ، الا انه اذا تمك المتهم اثناء دفاعه بفدي علمه بطبيعة هذه المادة وجعله بأنها من المواد الممنوعة قانونا ، فيتعين على المحكمة أن تبين ما يبرر اقتناعها بعلمه بأن ما يحرزه مخدر . أما قول المحكمة بأن علم الجنائي بالمادة المخدرة علما مفروضا فلا سند له من القانون ولا يمكن اقراره ، لأن هذا القول معناه أن هناك قرينة قانونية مبنها افتراض العلم بالجوهر المخدر من واقعة حيازته ، وهذا لا يمكن قبوله قانونا طالما أن القصد الجنائي من أركان الجريمة ويثبت بالفعل وليس بالافتراض .

وتعتبر الارادة هي العنصر الآخر في القصد ، فمن يكره على اتيان الفعل لا يسأل جنائيا ، ولا عبرة في قيام القصد بالبواعث على الجريمة أو الاغراض التي يهدف إليها الجنائي ، وبناه عليه حكم معاقبة الزوجة التي تضبط وهي تحاول اخفاء المادة المخدرة التي يحرزها زوجها ، ولا يقبل منها الدفاع بأنها حاولت اخفاء المخدرات لدفع التهمة عن زوجها .

## المبحث الثالث

### «العقوبات»

٣٤ – أنواع العقوبات :

سبق لنا القول بأن القانون قد تدرج في العقاب تبعا لخطورة الجنائي وقاس ذلك بقصده . فنصنف المادة الثالثة من الامر رقم ٩-٧٥ المؤرخ في ١٧ فيفري سنة ١٩٢٥ ، على عقوبة الحبس من عشرة الى عشرين عاما فضلا عن الغرامة التي تتراوح ما بين ٥٠٠٠ الى ١٠٠٠٠ دينار جزائري ، ونلاحظ أن الهدف من رفع قيمة الغرامة هو اصابة المتجرين في اعز ما يغريهم بالاتجار ولتجعل المدمنين أمام خطر فقد اموالهم لعلهم يعودون الى عقلهم ويقلعون عن تلك العادة .

أما المادة الرابعة فقد حددت عقوبة كل من سهل للغير استعمال المواد أو النباتات بعوض أو بدونه أو باعداد محل لهذا الغرض أو بأى وسيلة أخرى، بالحبس ما بين عامين إلى عشرة أعوام وبغرامة من ٥٠٠٠ دينار إلى ٥٠٠٠٠ دينار أو بأحدى العقوبتين.

وبالاضافة إلى هذه العقوبات الاصلية هناك بعض العقوبات التبعية أو التكميلية كالحرمان من الحقوق الوطنية مدة تتراوح من خمسة إلى عشرة أعوام ، والمنع من الاقامة على الجاني المحكوم عليه . هذا بالإضافة إلى سحب جواز سفر المتهم وحجز رخصة سوق السيارات لاقصى مدة وهي ثلاثة أعوام .

ويسمح بمصادرة الأشياء المضبوطة التي تحصلت من الجريمة أو استعملت أو من شأنها أن تستعمل فيها بدون اخلال بحقوق الغير حسن النية . فالاصل وجوب مصادرة المواد المخدرة باعتبارها من المواد الممنوعة، فمصادرتها اذن من قبيل الاجراءات الوقائية . ويحكم ايضا بغلق المحل الذي اعد للاتجار او استعمال المواد المخدرة به

تم بحمد الله وتوفيقه ،



## -الفهرس -

مقدمة : ص - 3

تقسيم قانون العقوبات.

فقرة ١ - مميزات القسم الخاص.

فقرة ٢ - محتويات هذا المؤلف.

### «الفصل الاول» ص - 7

#### جنایات و جنح السلامة العمومية

الباب الاول : الرشوة . استغلال النفوذ . الاختلاس والغدر . التزوير والتزييف  
فقرة ٣ - تعريف الرشوة . ٤ - الرشوة في التشريعات المقارنة والقانون  
الجزائري . ٥ - اركان الرشوة . ٦ - الاشخاص الذين تجري عليهم احكام  
الرشوة . ٧ - المقصود بالموظف العمومي . ٨ - توافر الصفة وقت ارتكاب  
الرشوة . ٩ - الرشوة التي يرتكبها المستخدمون والعمال باجر . ١٠ - اعمال  
الوظيفة . ١١ - صور الركن المادي . ١٢ - اخذ العطية . ١٣ - قبول الوعد  
بالعطية . ١٤ - طلب العطية او الوعد . ١٥ - صور الفائدة او العطية التي  
يأخذها الموظف . ١٦ - قصد المرتشي . ١٧ - قصد الراشي او الوسيط .  
١٨ - كيفية اثبات القصد الجنائي . ١٩ - عقوبة الرشوة . ٢٠ - استغلال  
النفوذ .

### الباب الثاني ص - 19

#### الاختلاس والغدر

٢١ - الاختلاس والتبييد للاموال العامة والخاصة . ٢٢ - اختلاس القاضي  
او الموظف الاموال المسلمة اليه . ٢٣ - اركان الجريمة : ١ - صفة الجاني .  
٢ - الاختلاس والتبييد . ٢٤ - الشيء المختلس والمبدد . ٢٥ - تسلم  
المال بمقتضى الوظيفة وبسببها . ٢٦ - القصد الجنائي . ٢٧ - عقوبة  
الاختلاس . ٢٨ - جريمة الغدر ((طلب او تحصيل ما ليس مستحقا )) .

### الباب الثالث ص - 23

#### جرائم التزوير

٣٠- القاسم المشترك في جرائم التزوير .

#### المبحث الاول ص - 24

##### النقود المزورة

٣١- خطورة التزوير . ٣٢- الجرائم المتعلقة بالنقود .

#### المبحث الثاني ص - 25

##### أركان جريمة النقود المزورة .

٣٣- الركن المادى . ٣٤- صور الركن المادى . ٣٥- التقليد . ٣٦- التزوير  
 ٣٧- التزييف . ٣٨- ادخال و اخراج وتوزيع النقود المزورة . ٣٩- محل  
 الركن المادى و موضوعه . ٤٠- الركن المعنوى ٤١- عقوبة جنائية تزوير  
 النقود . ٤٢- الاعفاء من العقوبة .

#### المبحث الثالث ص - 29

##### ١- تقليد أختام الدولة والدبلومات والطوابع والعلامات

٤٣- المادة ٢٠٥ عقوبات . ٤٤- الاشياء التي يحميها القانون .

#### المبحث الرابع ص 30

##### تزوير المحررات العمومية والرسمية

٤٥- تقسيم - ١ولا، أركان التزوير . ٤٦- تعريف التزوير . ٤٧- عناصر  
 الركن المادى . ٤٨- ١- تغيير الحقيقة . ٤٩- بـ- التغيير في محرر .  
 ٥٠- جـ- صور التزوير . ٥١- دـ- احداث ضرر .

#### الركن الثاني ص 33

##### القصد الجنائي

٥٢- الركن المعنوى في التزوير .

##### عقوبة التزوير في المحررات الرسمية

- ٥٣- التفرقة في العقاب .
- ٤٥- عقوبة التزوير في المحررات العرفية .
- ٥٥- صور مخففة من التزوير .

### **الفصل الثاني      ص - ٣٧**

#### **الحنایات والجنج ضد الاشخاص**

##### **المبحث الاول      ص - ٣٨**

###### **القتل وأعمال العنف العمدية**

**٥٦- جرائم هذا الفصل .**

##### **الباب الاول      ص - ٣٨**

###### **((القتل العمد ))**

**٥٧- أركان القتل العمد : ١- صفة المجنى عليه .**

**٥٨- انسان حي :      ٢- الركن المادي .**

**٥٩- عناصر الركن المادي .      ٦٠- النشاط الاجرامي .      ٦١- ارهاق الروح .**

**٦٢- رابطة السببية .      ٦٣- تعدد الفاعلين .**

**٦٤- القصد الجنائي .**

**٦٥- الغلط في الشخص والشخصية .      ٦٦- فكرة القصد الاحتمالي .      ٦٧- النتائج الاحتمالية .      ٦٨- متى يلزم توافر القصد**

**٦٩- عقوبة القتل العمد .      ٧٠- سبق الاصرار .      ٧١- بيان سبق الاصرار في الحكم .      ٧٢- الترصد .      ٧٣- الترصد وسبق الاصرار .**

##### **القتل بالسم      ص - ٤٦**

**٧٤- علة التشديد .      ٧٥- نتيجة القتل .**

###### **((اقتران القتل بجناية ))**

**٧٦- المادة ٢٦٣ عقوبات .      ٧٧- الجناية المقترنة بالقتل .      ٧٨- رابطة زمنية .**

###### **((ارتباط القتل بجناحة ))**

**٧٩- شروط التشديد .      ٨٠- الجناحة المرتبطة بالقتل .      ٨١- رابطة السببية ((جناحة القتل العمد ))**

**٨٢- اسباب التخفيف .**

## الباب الثاني ص - 49

### أعمال العنف العمدية، الضرب والجرح عمداً

- ٨٣- جرائم العنف العمدية . ٨٤- أركان الضرب والجرح . ٨٥- تعريف الجرح والضرب . ٨٦- اعطاء مادة ضارة . ٨٧- الفقد الجنائي . ٨٨- جنح الضرب والجرح . ٨٩- حنایات الضرب والجرح . ٩٠- الضرب المفضي إلى الموت . ٩١- حصول الموت .

## الباب الثالث

### ((قتل والجرح الخطأ)) ص - 55

- ٩٢- أركان الفعل الخطأ والجرح الخطأ . ٩٣- الخطأ . ٩٤- صور الخطأ . ٩٥- الرعونة . ٩٦- عدم الاحتراز . ٩٧- الاهمال . ٩٨- عدم مراعاة الانظمة . ٩٩- النتيجة المعاقب عليها . ١٠٠- رابطة السبيبة .

## الباب الرابع ص - 60

### الاجهاض

- ١٠١- نصوص القانون . ١٠٢- أركان الاجهاض . ١٠٣- الركن الاول العنصر المفترض . ١٠٤- الركن المادي . ١٠٥- القصد الجنائي . ١٠٦- عقوبة الاجهاض .

## الباب الخامس ص - 65

### الجنایات والجناح التي من شأنها الحيلولة دون التحقق من شخصية الطفل

- ١٠٧- أركان هذه الجرائم . ١٠٨- الركن المادي . ١٠٩- القصد الجنائي . ١١٠- خطف القصر وعدم تسليمهم . ١١١- جنایات خطف القصر . ١١٢- أركان الخطف . ١١٣- النشاط الاجرامي . ١١٤- تحقيق النتيجة . ١١٥- رابطة السبيبة . ١١٦- القصد الجنائي . ١١٧- جنح الخطف . ١١٨- جنح ترك الاسرة .

## المبحث الثاني ص - 73

### ((جرائم العرض وانتهاء الاداب))

١١٩- تمهيد وتقسيم .

## الباب الاول ص - 74

### الاناث

- ١٢٠- تعريف الاغتصاب وأركانه ١٢١- الركن المادى ١٢٢- الجريمة  
التامة والشروع ١٢٣- العنصر المفترض ١٢٤- القصد الجنائى .

## الباب الثاني ص - 78

### ((هتك العرض))

- ١٢٥- تمهيد ١٢٦- أركان هتك العرض ١٢٧- الركن المادى ١٢٨  
الشروع في هتك العرض ١٢٩- الركن المعنوى ١٣٠- هتك العرض بالقوة  
أو التهديد ١٣١- العقوبة والظروف المشددة ١٣٣- هتك العرض بغير قوة  
١٣٤- الظروف المشددة والعقوبة .

## الباب الثالث ص - 83

### الفعل الفاضح ((المخل بالحياة))

- ١٣٥- تمهيد وتقسيم .  
١٣٦- الفعل الفاضح العلنى ١٣٧- الفعل المادى المخل بالحياة ١٣٨-  
حصول الفعل علانية ١٣٩- ارتكاب الفعل في مكان خصوصي ١٤٠-  
الركن المعنوى ١٤١- الفعل الفاضح غير العلنى .

## الباب الرابع ص - 88

### ((جريمة الزنا ))

- ١٤٢- التشريعات المقارنة والزنا ١٤٣- الزنا في القانون الجزائري  
١٤٤- زنا الزوجة ١٤٥- وقوع الوطء ١٤٦- قيام الزوجية ١٤٧- القصد  
الجنائى ١٤٨- عقوبة الجريمة ١٤٩- زنا الزوج .

## الباب الخامس ص - 92

### ((تحريض القصر على الفسق والدعارة ))

- ١٥٠- تمهيد ١٥١- المادة ٣٤٢ عقوبات .

### الفصل الثالث

#### «جرائم الاعتداء على شرف واعتبار الاشخاص وافشاء الاسرار»

١٥٢ - تمهيد :

ص - 98

#### المبحث الاول ((القذف))

- ١٥٣ - تعريف وتقسيم وأركان القذف . ١٥٤ - الركن الاول فعل الاسناد  
١٥٥ - تعين الواقعة ١٥٦ - علانية الاسناد كركن ثانٍ . ١٥٧ - الركن  
الثالث القصد الجنائي .

ص - 104

#### المبحث الثاني

#### ((السب))

- ١٥٨ - تمهيد ، ١٥٩ - أركان السب ، ١٦٠ - الركن المادي ، ١٦١ -  
العلانية ، ١٦٢ - القصد الجنائي ، ١٦٣ - عقوبة السب .

ص - 106

#### المبحث الثالث

#### ((البلاغ الكاذب))

- ١٦٤ - أركان البلاغ الكاذب ، ١٦٥ - الوشاية الكاذبة عن أمر مستوجب  
عقوبة فاعله ، ١٦٦ - الامر المبلغ عنه ، ١٦٧ - كذب الوشاية ، ١٦٨ - رفع  
البلاغ الى الحكام الاداريين ، ١٦٩ - القصد الجنائي .

ص - 110

#### المبحث الرابع

#### ((افشاء الاسرار))

- ١٧٠ - تمهيد ، ١٧١ - المادة ٣٠١ عقوبات ، ١٧٢ - افشاء السر ، ١٧٣ -  
افشاء من ملتزمين بالكتمان قانونا ، ١٧٤ - القصد الجنائي ، ١٧٥ - اباحة  
افشاء الاسرار بحكم القانون ، ١٧٦ - رضا صاحب السر بافشاءه .

ص - 115

#### الفصل الرابع

#### الجنایات والجناح ضد الاموال

((السرقة وابتزاز الاموال))

١٧٧- أركان السرقة وعقوبتها، ١٧٨- فعل الاختلاس، ١٧٩- التسليم  
 الذي يؤدي الى نفي الاختلاس، ١٨٠- سرقة الخدم والعمال والساكنين  
 في منزل واحد، ١٨١- السرقة من حرز مغلق، ١٨٢- عدم رضا المالك  
 أو الحاجز عن الاختلاس، ١٨٣- محل الاختلاس، ١٨٤- المال المنقول  
 ١٨٥- يحب أن يكون المال أو الشيء السروق مملوكاً للغير، ١٨٦- المال  
 المعمود أو الصائع، ١٨٧- الاموال المكتوزة، ١٨٨- الاموال المباحة،  
 ١٨٩- المال المتروك، ١٩٠- عناصر القصد الجنائي، ١٩١- عقوبة  
 اسرفه.

((الظروف المشددة))

١٩٢- حج السرقة ذات الظروف المشددة، ١٩٣- تعدد الفاعلين وحمل  
 السلاح، ١٩٤- السرقة في الطرق العمومية والمركبات، ١٩٥- السرقة مع  
 اعمال العنف أو التهديد به، ١٩٦- السرقة ليلاً أو من شخص أو اكثر.  
 ١٩٧- السرقة ليلاً، ١٩٨- السرقة من شخصين فأكثر، ١٩٩- السرقة  
 بالكسر أو بالتسور، ٢٠٠- السرقة بكسر الاختتام، ٢٠١- السرقة من مكان  
 سكون أو معد للسكنى، ٢٠٢- السرقة التي تقع من الخدم والصناع  
 والحسان، ٢٠٣- جنح السرقة العادية، سرقة المحاصيل والمنتجات التي  
 لم تكن معلقة عن الأرض، ٢٠٤- الجرائم الملحة بالسرقة، ١- اختلاس  
 لاسا المحجوز عليها، ٢٠٥- نص المادة ٣٦٤ عقوبات، ٢٠٦- الاختلاس  
 ٢٠٧- الحرج، ٢٠٨- القصد الجنائي، ٢٠٩- اختلاس الراهن الشيء  
 ٢١٠- ابتزاز الاموال.

الباب الثاني ص - 141

النصب واصدار شيك بدون رصيد

- محمد .

المبحث الاول ص - 141

((النصب))

٠٠- أركان النصب وعقوبته، ٢١٣- الركن المادي وعناصره، ٢١٤-  
 حم - وحصر وسائل التدليس، ٢١٥- الطرق الاحتيالية، ٢١٦- ماهية  
 حم الاحسالية، ٢١٧- المظاهر الخارجية، ٢١٨- استعانته الجاني

بأشخاص آخرين لتأييد أقواله، ٢١٩ - استعانت الجنائي بأشياء يرتتبها على نحو معين بحيث تصبح دليلاً على صحة أقواله، ٢٢٠ - في نطاق العلاج والشعاذه، ٢٢١ - في نطاق الصناعة والتجارة، ٢٢٢ - في نطاق المصارفة، ٢٢٣ - في نطاق التأمين، ٢٢٤ - في نطاق السداد والنحالف، ٢٢٥ - غاية الطرق الاحتيالية.

### ((التصرف في مال الغير))

٢٢٦ - عناصر هذه الوسيلة، ٢٢٧ - التصرف في عقار أو منقول، ٢٢٨ - الا يكون للجنائي الحق في التصرف في الشيء.

### ((اتخاذ اسم كاذب أو صفة غير صحيحة))

٢٢٩ - أحكام مشتركة، ٢٣٠ - الاستيلاء على مال الغير، المال محل الجريمة  
٢٣١ - الاستيلاء على المال.

### ((علاقة السببية بين التدليس والاستيلاء على المال))

٢٣٢ - رابطة السببية، ٢٣٣ - القصد الجنائي في جريمة النصب.

### المبحث الثاني ص - 155

#### ((اعطاء شيك بدون رصيد))

٢٣٤ - تمهيد، ٢٣٥ - أركان الجريمة وعقوبتها، ٢٣٦ - اعطاء شيك،  
٢٣٧ - عدم وجود رصيد، أو عدم كفايته أو سحبه بعد تحرير الشيك،  
٢٣٨ - القصد الجنائي، ٢٣٩ - بعض ما تشيره جريمة اعطاء شيك بدون رصيد من مسائل خاصة.

### الباب الثالث ص - 161

#### ((خيانة الأمانة))

٢٤٠ - تمهيد، ٢٤١ - عناصر خيانة الأمانة، الركن الأول، التبديد والاحتلاس  
٢٤٢ - تعريف وتوضيح، الركن الثاني، ٢٤٣ - القصد الجنائي، الركن  
الثالث الضرر، ٢٤٤ - معنى الضرر، ٢٤٥ - على من يقع الضرر، الركن  
الرابع محل الجريمة، ٢٤٦ - المال المنقول المملوك للغير، الركن الخامس  
تسليم المال بعقد أمانة، ٢٤٧ - حصول التسلیم، ٢٤٨ - عقود الأمانة،  
٢٤٩ - عقد الوديعة، ٢٥٠ - الإيجار، ٢٥١ - عارية الاستعمال،

-٢٥٣- الرهن، ٢٥٤- الوكالة، ٢٥٥- عقد القيام بعمل مادى، ٢٥٦- كيف العدد واثباته، ٢٥٧- الجرائم الملحة بخيانة الامانة، ٢٥٨- ورقة سماه او موقعة على بياض، ٢٥٩- تسلیم الورقة على سبيل الامانة، ٢٦٠- فعل الخيانة، ٢٦١- القصد الجنائي، ٢٦٢- عقوبة الجريمة، ٢٦٣- احلاس الاوراق والسننات المسلمة بحكم للمحكمة، ٢٦٤- محل الحرمة، ٢٦٥- تقديم المستند او الورقة للمحكمة، ٢٦٦- الركن المادى للقصد الجنائي، ٢٦٧- عقوبة الجريمة، ٢٦٨- انتهاز احتياج القاصر، ٢٦٩- المجنى عليه القاصر، ٢٧٠- استغلال احتياج القاصر، ٢٧١- الحصول على فائدة، ٢٧٢- الضرر، ٢٧٣- القصد الجنائي، ٢٧٤- عقوبة الجريمة.

#### الباب الرابع ص- 179

**((اخفاء الاشياء المتتحصلة من جنائية او جنحة))**

-٢٧٥- اركان الجريمة، ٢٧٦- النشاط المادى، ٢٧٧- محل النشاط المادى، ٢٧٨- القصد الجنائي، ٢٧٩- العقوبة.

#### الباب الخامس ص- 182

**((العس والتدعيس في بيع السلع والمواد المذائية والطبية))**

-٢٨٠- مهد، ٢٨١- نصوص القانون، ٢٨٢- الفس والتدعيس والخدعية من امور، ٢٨٣- محل الجريمة، ٢٨٤- القصد الجنائي، ٢٨٥- العقوبة

#### الفصل الخامس ص- 189

جرائم والجحح ضد امن الدولة، وجحح المخدرات والتسول والتشرد

#### الباب الاول ص- 190

**((جرائم الخيانة والتجسس))**

-٢٨٧- نبذة تاريخية، ٢٨٨- جرائم الخيانة العظام، ٢٨٩- موقف المشرع الجزائري من هذه الجرائم ، ٢٩٠- خطة -٢٩١- جرائم الخيانة والتجسس، ٢٩٣- اركان هذه الجرائم ، ٢٩٤- حرمت حمل السلاح ضد الجزائر، ٢٩٥- اولا، حالة الحرب . ٢٩٦- ما يسمى الجنائي- جزائرية، ٢٩٧- ثالثا، الركن المادى، ٢٩٩- بعد اركن المعموى، ٢٩٩- القيام بالتجسس مع دولة أجنبية،

٣٠٠ -أولاً، الركن المادي، ١ - ثانياً، الركن المعنوي، ٢ - جريمة اضعاف الروح المعنوية للجيش، ٣ -أولاً، الركن المادي، ٤ - ثانياً، الغرض من التدبير، ٥ - ثالثاً، الركن المعنوي، ٦ - جرائم انتهاك أسرار الدفاع الوطني وأركانها، ٧ -أولاً، الركن المادي، ٨ -تعريف السر وصوره، ٩ - ثالثاً، الركن المعنوي.

**الباب الثاني** ص - 203

**((جرائم التسول والتشرد والاشتاء))**

١٠ - تقسيم .

**المبحث الاول** ص - 203

**((التسول))**

١١ - أحوال التسول.

**المبحث الثاني** ص - 204

**((التشرد والاشتاء))**

١٢ - الفرق بين التشرد والاشتاء.

**الباب الثالث** ص - 206

**((جرائم المخدرات))**

١٣ - الحكمة من التجريم ، ١٤ - أركان هذه الجرائم .

**المبحث الاول** ص - 207

**((الركن المادي))**

١٥ - جلب وتصدير المواد المحددة بقصد الاتجار ، ١٦ -انتاج المواد المحددة بقصد الاتجار ، ١٧ -الحيازة والاحراز بقصد الاتجار ، ١٨ -التصرف في المادة المحددة ، ١٩ -التصرف في المخدر لغير العرض الشرعي ، ٢٠ - تسهيل تعاطي المخدرات .

ص - 210

المبحث الثاني

((القصد الجنائي ))

٣٢٣ - معنى القصد .

ص - 210

المبحث الثالث

((العقوبات ))

٣٢٤ - أنواع العقوبات .

0

١ - الدكتور محمود مصطفى : **شرح قانون العقوبات الجزائري القسم الخاص .**

**أصول قانون العقوبات في الدول العربية نموذج لقانون العقوبات .**

- ٢ - الدكتور محمود سعيد حسني : **شرح قانون العقوبات القسم الخاص .**
- ٣ - الدكتور عمر السعيد رمضان : **شرح قانون العقوبات القسم الخاص .**
- ٤ - الدكتور رؤوف عبيد : **جرائم الاعتداء على الاشخاص والاموال .**
- ٥ - الدكتور حسن الصيفي : **شرح قانون العقوبات القسم الخاص .**
- ٦ - الدكتور رمسيس بهنام : **نظرية التجريم في القانون الجنائي .**
- ٧ - الدكتور احمد فتحي سرور : **شرح قانون العقوبات القسم الخاص .**
- ٨ - الدكتور محمد صحيح نجم : **رضا المجنى عليه وأثره على المسئولية الجنائية .**

"رسالة دكتوراه جامعة القاهرة ١٩٧٥"

- ٩ - الدكتور محمد محي الدين عوض : **العلانية في قانون العقوبات .**
- "رسالة دكتوراه جامعة القاهرة ١٩٥٥" .
- ١٠ - الدكتور السعيد مصطفى السعيد : **الاحكام العامة في قانون العقوبات .**
- ١١ - الدكتور محمد مصطفى القللي : **المسئولية الجنائية .**

٢) باللغة الانجليزية .

- 1 – BISHOP – Criminal Law – Jed – 1923.
- 2 – Glanville Williams – Criminal Law – 1961.
- 3 – Kennys out lines of criminal law – 1966.
- 4 – Jerame Hall – Adigest of criminal law – 1950.
- 5 – Smith and Hogan – The crimes – 1925.
- 6 – Tomas M. Cooley -- Law of Torts – 1970.

٣) باللغة الفرنسية .

- 1 – GARÇON EMILLE – Code pénal Annote.
- 2 – GARRAUD, R. – Droit pénal français.
- 3 – LEVESSEUR G. et STEFANIG – Précis de Droit Général et Procédure  
Dalloz Paris 1968 – 2 vol.

أناجر طبعه على مطابع  
**سيوان المطبوعات الجامعية**  
الساحة المركزية - بن عكرون  
الجزائر